Akademie der Wissenschaften, Vienna. Philosophisch-historische Klasse
Anzeiger

AS
142
A499
Jg.40

ANZEIGER

DER KAISERLICHEN

AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN.

PHILOSOPHISCH-HISTORISCHE KLASSE.

XL. JAHRGANG 1903.

N⁰ I—XXVII.

WIEN 1903.

IN KOMMISSION BEI CARL GEROLD'S SOHN

BUCHHÄNDLER DER KAIS. AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN.

ANZEIGER

DER KAISERLICHEN

AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN.

PHILOSOPHISCH-HISTORISCHE KLASSE.

XL. JAHRGANG 1903.

N° I—XXVII.

WIEN 1903.

IN KOMMISSION BEI CARL GEROLD'S SOHN

BUCHHÄNDLER DER KAIS. AKADEMIE DER WISSENSCHAFTEN.

LIBRARY
AUG - 4 1966
UNIVERSITY OF TORONTO
1094272

AS
142
A499
Jg. 40

Druck von Adolf Holzhausen in Wien.

INHALT.

A.

Ableben von Mitgliedern, Nachricht vom — — —:
— Stokes, George Gabriel, E.-M. i. A.: 2. Februar 1903. Nr. IV, S. 15.
— Cornelius, Karl Adolf Ritter von, k. M. i. A.: 10. Februar 1903. Nr. VI, S. 29.
— Scherzer, Karl Ritter von, k. M. i. I.: 19. Februar 1903. Nr. VII, S. 33.
— Paris, Gaston, k. M. i. A.: 5. März 1903. Nr. VIII, S. 37.
— Egger, Josef, k. M. i. I.: 20. Juni 1903. Nr. XVII, S. 117.
— Kállay de Nagy-Kálló, Benjamin, E.-M. i. A.: 13. Juli 1903. Nr. XIX, S. 141.
— Mühlbacher, Engelbert, w. M.: 17. Juli 1903. Nr. XIX, S. 141.
— Rollett, Alexander, w. M.: 1. Oktober 1903. Nr. XIX, S. 141.
— Schlegel, Gustav, k. M. i. A.: 15. Oktober 1903. Nr. XX, S. 149.
— Mommsen, Theodor, E.-M. i. A.: 1. November 1903. Nr. XXII, S. 161.
— Robert, Ulysse, k. M. i. A.: 5. November 1903. Nr. XXIV, S. 173.
Adelsberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.
Admont, Benediktinerstift: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 76.
Aggsbach, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.
Akademie der Wissenschaften in Amsterdam, königl. niederländ.: Einladung zur Beteiligung an einem ‚Certamen poeticum ex legato Hoeufftiano', welcher für das Jahr 1904 ausgeschrieben ist. Nr. XII, S. 69.
— in Berlin, königl. preuß.: Dankschreiben für die Übersendung des von Herrn Prof. Eduard Gollob in Krems zusammengestellten Kataloges der in den Bibliotheken Österreichs (mit Ausnahme Wiens) vorhandenen Handschriften der griechischen Ärzte. Nr. VII, S. 34.
— — ‚Aufruf an die Bibliotheken und Archive' betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien geplante Leibniz-Ausgabe, in mehreren Exemplaren übersandt. Nr. VII, S. 34.
— in München, königl. bayrische: Übernahme des Vorsitzes des Kartellverbandes wissenschaftlicher Körperschaften als Vorort pro 1903. Nr. 1, S. 1.

Ateneo di Brescia: Übersendung einer aus Anlaß seines 100jährigen Bestandes geprägten Jubiläumsplaquette sowie der Denkschrift: ‚Il primo secolo dell'Ateneo di Brescia. 1802—1902. Brescia 1902.' Nr. III, S. 13.

‚Aufruf an die Bibliotheken und Archive' betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien geplante Leibniz-Ausgabe, von der königl. preuß. Akademie der Wissenschaften in Berlin in mehreren Exemplaren übersandt. Nr. VII, S. 34.

Auspitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Aussee, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Austerlitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

B.

Baldauf, R., in Mülhausen in Elsaß: Drama ‚Tiberius'. Nr. XXII, S. 162.

Balkan-Kommission: Vorlage des 2. Heftes der Publikationen dieser Kommission, linguistische Abteilung, enthaltend: ‚Das Ostbulgarische' von Prof. Dr. Lj. Miletić (mit einer Karte), Wien 1903, durch den Obmann dieser Kommission. Nr. VI, S. 32.

— — Vorlage eines vorläufigen Berichtes des Herrn Dr. Karl Dieterich in Berlin über eine mit Unterstützung dieser Kommission zum Studium des Dialektes der südlichen Sporaden im Herbste und Winter ausgeführte Reise. Nr. XIV, S. 88.

— — Vorlage des neuerschienenen 3. Heftes der Schriften der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung, enthaltend: ‚Die Dialekte des südlichen Serbiens' von Olaf Broch. Wien 1903. Nr. XVI, S. 113.

— — Dank des Fürsten von Bulgarien für die übersandten Publikationen. Nr. XXIV, S. 174.

Bauer, Dr. Adolf, Prof. an der k. k. Universität in Graz, und Dr. J. Strzygowski: Abhandlung ‚Eine alexandrinische Weltchronik' etc. Nr. XXV, S. 184.

Behamberg, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Bengal: ‚Bibliotheca Indica. A collection of Oriental Works published by the Asiatic Society of —. New Series Nr. 1036—1048. Calcutta 1903.' Nr. XXIV, S. 173.

Benndorf, Dr. Otto, Hofrat und Direktor des österr. archäolog. Institutes in Wien, w. M.: Vorlage der Abhandlung von Bauer und Strzygowski, betitelt: ‚Eine alexandrinische Weltchronik' etc.' Nr. XXV, S. 184.

Bennisch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Berlin, königl. preußische Akademie der Wissenschaften: Dankschreiben für die Übersendung des von Herrn Prof. Eduard Gollob in Krems zusammengestellten Kataloges der in den Bibliotheken Österreichs (mit Ausnahme Wiens) vorhandenen Handschriften der griechischen Ärzte. Nr. VII, S. 34.

— — ‚Aufruf an die Bibliotheken und Archive' betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien geplante Leibniz-Ausgabe, in mehreren Exemplaren übersandt. Nr. VII, S. 34.

— — Vorlage des ersten Teiles des Kataloges der in der k. k. Hofbibliothek vorhandenen Handschriften griechischer Ärzte und ihrer lateinischen Übersetzungen. Nr. XXI, S. 159.

— — Vorlage des zweiten Teiles. Nr. XXIII, S. 168.

— Zentraldirektion der Monumenta Germaniae historica: Zuschrift betreffs der Entsendung der w. M. Herren Prof. Dr. Engelbert Mühlbacher und Dr. Arnold Ritter Luschin von Ebengreuth in die Zentraldirektion. Nr. VIII, S. 39.

— — Delegation des w. M. Herrn Prof. Dr. Oswald Redlich in die Zentraldirektion an Stelle des verstorbenen w. M. Mühlbacher. Nr. XIX, S. 148, und Nr. XXII, S. 162.

— — Dankschreiben für die Übersendung des Kataloges der in der k. k. Hofbibliothek befindlichen Handschriften griechischer Ärzte. Nr. XXV, S. 175.

Bibliographie française: ‚Revue générale de — — paraissant tous les trois mois. Paris 1903.' Nr. X, S. 45.

Bielitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Birkfeld, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Bischoflack, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Bittner, Dr. Maximilian, a. o. Professor an der k. k. Universität in Wien: Vorlage der Abhandlung: ‚Der vom Himmel gefallene Brief Christi in seinen morgenländischen Versionen — griechisch, armenisch, syrisch, karschunisch, arabisch und äthiopisch — nach Handschriften veröffentlicht, text- und sprachvergleichend-kritisch untersucht und ins Deutsche übersetzt, nebst einem hebräischen Sabbatsbriefe.' Nr. XI, S. 65.

Blansko, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register Nr. XX, S. 151.

Blowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Boskowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in

den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Bozen, Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Brandeis, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Bratke, Dr. E., Prof. an der Universität in Breslau: Vorlage der Abhandlung: ‚Epilegomena zur Wiener Ausgabe der Altercatio legis inter Simonem Judaeum et Theophilum christianum' für die Sitzungsberichte. Nr. XIX, S. 147.

Bregenz, Vorarlberger Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Brescia, Ateneo di —: Übersendung einer aus Anlaß seines 100jährigen Bestandes geprägten Jubiläumsplaquette sowie der Denkschrift ‚Il primo secolo dell'Ateneo di Brescia, 1802—1902. Brescia 1902.' Nr. III, S. 13.

Breslau, Schlesische Gesellschaft für vaterländische Kultur: Einladung zur Feier des 100jährigen Bestandes. Nr. XIX, S. 145.

Bretholz, Dr. Berthold, mährischer Landesarchivar: ‚Codex diplomaticus et epistolaris Moraviae. Urkundensammlung zur Geschichte Mährens. Im Auftrage des mährischen Landesausschusses herausgegeben von — —. XIV. Band (1408—1411) und XV. Band (Nachträge: 1207—1408). Brünn 1903.' Nr. XX, S. 149.

Broch, Olaf: ‚Die Dialekte des südlichsten Serbiens (Schriften der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung, Heft 3), Wien 1903.' Nr. XVI, S. 113.

Brünn, Landesarchiv: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153/154.

— mährischer Landesausschuß: ‚Codex diplomaticus et epistolaris Moraviae. Urkundensammlung zur Geschichte Mährens. Im Auftrage des mährischen Landesausschusses herausgegeben von Dr. Berthold Bretholz, Landesarchivar. XIV. Band (1408—1411) und XV. Band (Nachträge: 1207—1408). Brünn 1903.' Nr. XX, S. 149.

— K. k. mährisch-schlesisches Oberlandesgerichts-Präsidium: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151, und Nr. XXI, S. 162.

— K. k. Statthalterei: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Brunner, Dr. Heinrich, Geh. Justizrat und Professor an der Universität in Berlin, E.-M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als Ehrenmitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 142.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum Ehrenmitgliede im Auslande. Nr. XIX, S. 144.

Brzesko, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Budapest, Direktion des kommunalstatistischen Bureaux: ‚Die Bautätigkeit in Budapest in den Jahren 1896 bis 1900 von Dr. Josef von Körösy. Berlin 1903‘; ‚Die Hauptstadt Budapest im Jahre 1901. Resultate der Volkszählung und Volksbeschreibung. Von Dr. Josef von Körösy und Dr. Gustav Thirring. I. Band, 1. Hälfte. Berlin 1903‘; ‚Die Sterblichkeit der Haupt- und Residenzstadt Budapest in den Jahren 1901 bis 1905 und deren Ursachen von Dr. Josef von Körösy, II. Teil, 1. Heft: 1901. Berlin 1902.‘ Nr. XXI, S. 158.

Burgschleinitz, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Burma: ‚Report on Archaeological Work in — for the year 1901—1902. Rangoon 1902.‘ Nr. XXI, S. 158.

Butschowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

C siehe auch K.

Capodistria, K. k. Bezirksbauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

‚Carnet bibliographique, édité par la chronique de France. Les grands éditeurs français en 1903.‘ Nr. XI, S. 61.

Castelnuovo, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Čepelare (Bulgarien): ‚Rodopski naprêdъk (Fortschritt der Rhodope). Mêsečno spisanie za nauka, obštestveni znanija i narodni umotvorenija. Čepelare.‘ Jahrgang I, Heft 1—4. Nr. XV, S. 105.

Ciezkowice, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Cilli, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Congresso internazionale di scienze storiche, Rom: Zuschrift des Generalsekretärs, worin die kais. Akademie zur Teilnahme eingeladen und um Bekanntgabe ihrer Delegierten ersucht wird. Nr. II, S. 11.

— — Entsendung des w. M. Herrn Prof. v. Luschin-Ebengreuth als Delegierten der kais. Akademie. Nr. III, S. 13.

Conze, Dr. Alexander, in Berlin, k. M.: ‚Die attischen Grabreliefs, heraus-

gegeben im Auftrage der kais. Akademie der Wissenschaften zu Wien. Lieferung XII. Berlin 1903.' Nr. XXII, S. 161.

Cornelius, Dr. Karl Adolf Ritter von, Geheimer Rat und Professor an der Universität in München, k. M. i. A.: Mitteilung von seinem am 10. Februar l. J. erfolgten Ableben. Nr. VI, S. 29.

Coubertin, Pierre de: ‚La chronique de France, publiée sous la direction de — —. 3e année, 1902.' Nr. XI, S. 61.

— — ‚Carnet bibliographique édité par la chronique de France. Les grandes éditeurs français en 1903.' Nr. XI, S. 61.

Couturat, Louis, Professor in Toulouse: ‚Opuscules et fragments inédits de Leibniz. Extraits des manuscrits de la Bibliothèque Royale de Hanovre. Paris 1903.' Nr. I, S. 2.

Criste, Oskar, k. u. k. Hauptmann: ‚Österreichischer Erbfolgekrieg 1740—1748. Nach den Feldakten und anderen authentischen Quellen bearbeitet in der kriegsgeschichtlichen Abteilung des k. u. k. Kriegsarchivs von — —. VII. Band, Wien 1903,' übersendet vom Direktor des k. u. k Kriegsarchivs. Nr. XX, S. 149.

D.

Damsté, Petri Helberti: ‚Feriae aestivae. Carmen — — — praemio aureo ornatum in certamine poetico Hoeufftiano. Accedunt duo poemata laudata. Amstelodami 1903.' Nr. XXIII, S. 167.

Dankschreiben:

— Prof. Hermann Jacobi in Bonn für eine Subvention zur Herausgabe des Werkes ‚Inhaltsangabe des Mahâbhârata'. Nr. I, S. 1.

— Exzellenz Eduard von Zeller in Stuttgart, E.-M. i. A., für ein Glückwunschtelegramm der kais. Akademie zum Eintritte in sein 90. Lebensjahr. Nr. IV, S. 15.

— Historisches Seminar der k. k. Universität in Wien für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. V, S. 25.

— London Library für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. VIII, S. 37.

— Rom, Istituto Austriaco di studii storici, für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. XVIII, S. 120.

— Anton C. Schönbach, Alfons Dopsch, August Sauer, Hans von Voltelini, Robert R. v. Schneider, Heinrich Brunner, Ludwig Friedländer, Hermann Hüffer, Heinrich Kern und Moriz Steinschneider für ihre Wahl zu Mitgliedern der kais. Akademie. Nr. XIX, S. 144.

— Stift Melk für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. XIX, S. 144.

— Dr. Rudolf Wolkan für eine Subvention zur Herausgabe der Briefe des Aeneas Sylvius. Nr. XIX, S. 144.

— Hamburg, Stadtbibliothek, für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. XXV, S. 175.

Datschitz, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses

der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Denkmäler der Tonkunst in Österreich: Vorlage der bisher erschienenen Bände I—X dieser Publikation durch das w. M. Herrn Prof. Mühlbacher. Nr. IV, S. 20.

Dimand, Dr. Bernhard in Wien: Vorlage seiner Abhandlung ‚Zur rumänischen Moduslehre' mit der Bitte um Aufnahme in die Denkschriften. Nr. IV, S. 19.

Detter, Dr. Ferdinand, Professor an der k. k. deutschen Universität in Prag: Vorlage der Pflichtexemplare des mit Unterstützung der kais. Akademie gedruckten Werkes: ‚Sæmundar—Edda. Mit einem Anhang. Herausgegeben und erklärt von — — und R. Heinzel. I. Band: Text, II. Band: Anmerkungen. Leipzig 1903.' Nr. VI, S. 29.

Deutschlandsberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Devshankar Mehtá, Narmadáshankar — —, B. A.: ‚The Sujna Gokulji Zálá Vedánt Prize Essay, 1894. Vedánta Siddhánta Bheda: Or an account of the doctrinal differences among the various followers of Šamkaráchárya by — — —. Bombay 1903.' Nr. XIV, S. 75.

Dieterich, Dr. Karl, in Berlin: Vorlage eines vorläufigen Berichtes über eine mit Unterstützung der Balkan-Kommission zum Studium des Dialektes der südlichen Sporaden im Herbste und Winter 1902 ausgeführte Reise. Nr. XIV, S. 88.

Dinand, Fédération archéologique et historique de Belgique: Einladung zur XVII. Session. Nr. XIX, S. 145.

Dobczyce, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Dopsch, Dr. Alfons, Professor an der k. k. Universität in Wien, k. M.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Inlande. Nr. XIX, S. 144.

Dorpat, Rektorat der Universität: Übersendung der Schriften: 1. ‚Imperatorskij Jurjevskij, byvšij Derptskij Universitet za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I: Pervyj i vtoroj periody (1802—1865). Jurjeff 1902'; 2. ‚Biografičeskij slovar professorov i prepodavatelej Imperatorskago Jurjevskago, byvšago Derptskago Universiteta za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I. Jurjeff 1902'; und 3. ‚Statističeskija tablizy i ličnye spiski po Imperatorskomu Jurjevskomu, byvšemu Derptskomu Universitetu 1802 bis 1902. Jurjeff 1902.' Nr. XVI, S. 106.

Drachenburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Druckschriften, akademische, neu erschienen und vorgelegt:
— Sitzungsberichte, Band CXLV, Jahrgang 1902. (Mit 3 Tafeln.) Wien 1903. Nr. XIII, S. 71.
— Archiv, Band XCI, 2. Hälfte, und Band XCII, 1. Hälfte, Wien 1902. Nr. XIII, S. 71.
— Fontes, Band LV. Wien 1902. Nr. XIII, S. 71.
— Archiv, Band XCII, 2. Hälfte. Wien 1903. Nr. XXI, S. 157.
— Fontes, Band LVI. Wien 1903. Nr. XXI, S. 157.
— periodische: Verzeichnis der von Mitte April 1902 bis Mitte April 1903 an die philosophisch-historische Klasse der kais. Akademie der Wissenschaften gelangten — —. Nr. XVIII, S. 123.
Dukla, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.
Dürnberg bei Hallein, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.
Dvořak, Dr. Rudolf: ‚Chinas Religion. Zweiter Teil: Lao-tsï und seine Lehre. Von — —. (Darstellungen aus dem Gebiete der nichtchristlichen Religionsgeschichte. XV Band.) Münster 1903.‘ Nr. IX, S. 41.

E.

Ebbs bei Kufstein, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.
Eberndorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.
Eberstein, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.
Eder, Dr. Josef Maria, Professor an der k. k. technischen Hochschule in Wien, k. M. i. I.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.
Egg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.
Egger, Dr. Josef, k. k. Regierungsrat und Professor in Innsbruck, k. M.: Mitteilung von seinem am 20. Juni 1903 erfolgten Ableben. Nr. XVII, S. 117.
Eibenschitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.
Eibiswald, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Eisenbrod, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Eisenerz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Eisgarn, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Eisler, Robert, in Wien: Vorlage der Abhandlung ‚Die Erscheinung der Algobulie in ihrer Bedeutung für die Theorie der ästhetischen Werte' für die akademischen Publikationen. Nr. VI, S. 29.

Emmersdorf, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Engelbrecht, Dr. August, a. o. Professor an der k. k. Universität in Wien, k. M.: Vorlage der für die Sitzungsberichte bestimmten Abhandlung: ‚Studien über den Lukaskommentar des Ambrosius. Mit einem Anhange über eine bisher verschollene Handschrift des Philastrius.' Nr. II, S. 112.

Expedition, südarabische, der kais. Akademie der Wissenschaften: Vorlage des Manuskripts für den 2. Teil der Abhandlung von Hofrat Prof. Dr. D. H. Müller: ‚Die Mehri- und Soqotrisprache'. Nr. IV, S. 16.

F.

Falkenau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Fehring, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Feistritz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Feldbach, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Ferschnitz, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

‚Fontes rerum austriacarum: Österr. Geschichtsquellen. 2. Abteilung: Diplomataria et Acta. LV. Band (enthaltend ‚Urkunden und Regesten zur Geschichte des Benediktinerstiftes Göttweig. III. Teil: 1468—1500. Bearbeitet von P. Adalbert Fr. Fuchs'), Wien 1902,' neu erschienen und vorgelegt. Nr. XIII, S. 71.

— — 2. Abteilung. LVI. Band (Privatbriefe Kaiser Leopold I. an den Grafen F. E. Pötting 1662—1673. Herausgegeben von Dr. A. F. Pribram

und Dr. Moriz Landwehr von Pragenau, 1. Teil: November 1662 bis Dezember 1668), Wien 1903.' Nr. XXI, S. 157.

Fournier, Dr. August, Professor an der k. k. technischen Hochschule in Wien: Vorlage der Abhandlung ‚Zur Textkritik der Korrespondenz Napoleons I. Mit besonderer Berücksichtigung Österreich berührender Dokumente'. Nr. V, S. 25.

Francke, Dr. O.: ‚Die Rechtsverhältnisse am Grundeigentum in China von — —. Leipzig 1903.' Nr. XIII, S. 71.

Franz, K. k Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Freiwaldau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Freudenthal, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Friedau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Friedberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Friedensburg, Dr. Walter, Professor in Stettin: Vorlage der Abhandlung ‚Die Chronik des Cerbonio Besozzi 1548 bis 1563' für die ‚Fontes rerum austriacum'. Nr. XVIII, S. 120.

Friedland, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Friedländer, Dr. Ludwig, Geh. Regierungsrat und Professor an der Universität in Königsberg, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

— Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Auslande. Nr. XIX, S. 144.

Friesach, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Fröhlich-Stiftung, Kuratorium der Schwestern — — zur Unterstützung bedürftiger hervorragender schaffender Talente auf dem Gebiete der Kunst, Literatur und Wissenschaft: Übersendung der Kundmachung über die Verleihung von Stipendien und Pensionen dieser Stiftung. Nr. IV, S. 15.

Frohnleiten, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Fuchs, P. Adalbert Fr., in Göttweig: ‚Urkunden und Regesten des Benediktinerstiftes Göttweig. III. Teil: 1468—1500, bearbeitet von — — —.

(Band LV der ‚Fontes rerum austriacarum: Österr. Geschichtsquellen. 2. Abteilung: Diplomataria et Acta, Wien 1902'), neu erschienen und vorgelegt. Nr. XIII, S. 71.

Fürstenfeld, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

G.

Galizien: ‚Jahreshauptbericht über den Zustand der galizischen Mittel-, Staatsgewerbe-, Handels- und Volksschulen, sowie der Lehrerbildungsanstalten im Schuljahre 1901/2' (letzterer Bericht auch in deutscher Sprache), übermittelt von der k. k. Statthalterei für Galizien in Lemberg. Nr. XIII, S. 71.

Gatt, Georg, in Gaza (Palästina): Vorlage der Abhandlung ‚Topographie des alten Jerusalem' zur Publizierung. Nr. XIX, S. 147.

Gaya, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Geras, Prämonstratenserstift: Zuschrift des Vorstandes der Bibliothek, worin der Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung abgelehnt wird. Nr. IV, S. 15.

— — Nr. XIV, S. 78.

Gesellschaft zur Herausgabe von Denkmälern der Tonkunst in Österreich: Vorlage der bisher erschienenen Bände I—X dieser Publikation durch das w. M. Herrn Prof. Mühlbacher. Nr. IV, S. 20.

— der Wissenschaften in Göttingen, königl.: Mitteilung, daß mit dem 1. Jänner 1903 der Vorsitz des Kartellverbandes wissenschaftlicher Körperschaften an die königl. bayrische Akademie der Wissenschaften in München als Vorort pro 1903 übergegangen ist. Nr. I, S. 1.

Gewitsch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Geyer, Dr. Rudolf, Skriptor an der k. k. Hofbibliothek und Privatdozent an der k. k. Universität in Wien: Vorlage der Abhandlung ‚Zwei Gedichte von Al-'A'šâ, herausgegeben, übersetzt und erläutert. I. Mâbukâ'u'. Nr. XIV, S. 78.

Gimler, F.: ‚Die logische Grundlage der Erscheinungslehre des Bewußtseins. Lissa 1903.' Nr. XV, S. 105.

Gleisdorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Gmunden, K. k. Forst- und Domänendirektion: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Göding, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Gonobitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Görz, K. k. Forst- und Domänendirektion: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Golgi, Dr. Camillo, Professor an der Universität in Pavia, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung desselben als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

Gollob, Eduard, k. k. Gymnasialprofessor in Krems: Übersendung des von ihm im Auftrage der kais. Akademie der Wissenschaften zusammengestellten Kataloges der in den Bibliotheken Österreichs (mit Ausnahme Wiens) vorhandenen Handschriften der griechischen Ärzte an die königl. preußische Akademie der Wissenschaften in Berlin und Dankschreiben derselben. Nr. VII, S. 34.

Gomperz, Dr. Theodor, Hofrat und emerit. Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage eines vom k. M. Herrn Prof. Dr. John Pentland Mahaffy in Dublin übersandten Abklatsches von einer im Hinterlande von Aden aufgefundenen sabäischen Inschrift. Nr. XI, S. 61.

Göttingen, königl. Gesellschaft der Wissenschaften: Mitteilung, daß mit dem 1. Jänner 1903 der Vorsitz des Kartellverbandes wissenschaftlicher Körperschaften an die königl. bayrische Akademie der Wissenschaften in München als Vorort pro 1903 übergegangen ist. Nr. 1, S. 1.

— — — Zuschrift betreffs des Antrages auf Herausgabe des Mahâbhârata durch die internationale Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften. Nr. XXVII, S. 190.

‚Grabreliefs, Die attischen —. Lieferung XII. Berlin 1903‘ von k. M. Herrn Direktor Dr. Conze übersandt. Nr. XXII, S. 161.

Grafenschlag, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Graz, Steiermärk. Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— K. k. Landtafel- und Grundbuchsamt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Graz, K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Greifenburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Groller von Mildensee, Maximilian, k. u. k. Oberst, Leiter der Ausgrabungen der Limeskommission: Bericht über die im Jahre 1902 ausgeführten Grabungen dieser Kommission. Nr. I, S. 2.

— — Vorläufiger Bericht über die im Jahre 1903 ausgeführten Grabungen der Limeskommission. Nr. XXV, S. 163.

Groß-Gurek, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVI, S. 185.

Groß-Meseritsch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Groß-Seelowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Gurk, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

II.

Haff, K.: ‚Geschichte einer ostalemannischen Gemeinlandsverfassung unter Berücksichtigung bajuvarischer Weistümer Tirols, Oberbayerns und Salzburgs von — —. Augsburg, o. J.' Nr. VIII, S. 37.

Hamburg, Stadtbibliothek: Dankschreiben für überlassene akademische Publikationen. Nr. XXV, S. 175.

Handschriftenverleihung, internationale: Zuschrift des Franziskanerkonvents in Kaaden, worin der Beitritt abgelehnt wird. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift des Cistercienserstiftes Heiligenkreuz bei Baden, worin im Namen des mit ihm vereinigten Cistercienserstiftes Neukloster bei Wiener-Neustadt auch dessen bedingungsloser Beitritt angemeldet wird. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift des Cistercienserstiftes Stams in Tirol, worin dessen bedingungsloser Beitritt angemeldet wird. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift des Cistercienserstiftes Reun (Rein) in Steiermark, worin dasselbe seinen bedingungslosen Beitritt erklärt. Nr. II, S. 11.

— — Zuschrift des Prämonstratenserstiftes Geras in Niederösterreich, worin dasselbe den Beitritt ablehnt. Nr. IV, S. 15.

Hannsdorf, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Hartberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Hartberg, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Hartel, Dr. Wilhelm Ritter von, Exzellenz, k. k. Minister für Kultus und Unterricht, Vizepräsident der Akademie: Begrüßung der Mitglieder bei der Wiederaufnahme ihrer Tätigkeit nach den akademischen Ferien. Nr. XIX, S. 141.

Heilbronn, ‚Beschreibung des Oberamtes —. Herausgegeben von dem königl. statistischen Landesamte. II. Teil. Stuttgart 1903.' Nr. XV, S. 105.

Heiligenkreuz bei Baden, Cistercienserstift: Zuschrift, worin im Namen des mit diesem vereinigten Cistercienserstiftes Neukloster bei Wiener-Neustadt auch dessen bedingungsloser Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung angemeldet wird. Nr. I, S. 1.

Heinzel, Dr. Richard, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage der Pflichtexemplare des mit Unterstützung der kais. Akademie gedruckten Werkes ‚Sæmundar—Edda'. Mit einem Anhange. Herausgegeben und erklärt von F. Detter und — —. I. Band: Text, II. Band: Anmerkungen. Leipzig 1903.' Nr. VI, S. 29.

Helfert, Dr. Josef Alex. Freiherr von, k. M., Präsident der Österreichischen Leo-Gesellschaft: Einladung zur feierlichen öffentlichen Sitzung derselben am 22. Juni 1903. Nr. XVI, S. 106.

Hennersdorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Herbatschek, Dr. Heinrich: ‚Ausgedinge oder Bauernversicherung? Wirtschattspolitische Studie. Wien 1904.' Nr. XXIII, S. 167.

Historische Kommission: Antrag auf Entsendung des w. M. Herrn Professors von Luschin-Ebengreuth als Delegierten der kais. Akademie zum internationalen Historikerkongreß in Rom (Congresso internazionale di scienze storiche). Nr. III, S. 13.

Historisches Seminar der k. k. Universität in Wien: Dankschreiben der Direktion für die Überlassung akademischer Publikationen. Nr. V, S. 25.

Hoff, Dr. Jakob Heinrich van t' —, Professor an der Universität in Berlin, E.-M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als Ehrenmitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 142.

Hoffmann, J., S. J.: ‚Mundari Grammar by — —. Calcutta 1903.' Nr. XXIII, S. 167.

Hole, Sir H. Marshall —, B. H. in Bulawayo, Zivilgouverneur von Rhodesia: Mitteilung von einem in seinem Besitze befindlichen sabäischen Inschriftensteine mit figuralen Darstellungen. Nr. IV, S. 20.

Holleschau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Holzinger von Weidich, Dr. Karl, Professor an der k. k. deutschen Universität in Prag: ‚Bericht über die Literatur der griechischen Komödie aus den Jahren 1892—1901. (Sonderabdruck.) Leipzig 1903.' Nr. XXII, S. 161.

Hotzenplotz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Hrozný, Dr. Friedrich: ‚Die Keilinschrifttexte von Ta'annek.' Anhang zu der Abhandlung des Prof. Dr. Ernst Sellin: ‚Tell Ta'annek: Bericht über eine .... österr. Ausgrabung in Palästina.' Nr. XVI, S. 107.

Hüffer, Dr. Hermann, Geh. Justizrath und Professor an der Universität in Bonn, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Auslande. Nr. XIX, S. 144.

I.

Idria, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Iglau, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Innsbruck, K. k. Finanzprokuratur: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

— Servitenkonvent: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 77.

— K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Internationale Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften: Internationale Handschriftenverleihung, s. dort.

— — ‚Aufruf an die Bibliotheken und Archive' betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien geplante Leibniz-Ausgabe, von der königl. preußischen Akademie der Wissenschaften in Berlin in mehreren Exemplaren übersandt. Nr. VII, S. 34.

— — Zuschrift des Herrn Prof. Dr. Hermann Jacobi in Bonn betreffs der Organisation der Vorarbeiten für eine kritische Ausgabe des Mahâbhârata. Nr. VII, S. 34.

— — Zuschrift der Royal Society in London bezüglich der nächsten Zusammenkunft der internationalen Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften in London. Nr. XII, S. 69.

Internationale Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften. Nachtrag zum Berichte des Sekretärs betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien beschlossene internationale Handschriftenverleihung. Nr. XIV, S. 76.

Internationaler Kongreß für die historischen Wissenschaften in Rom: Zuschrift des Generalsekretärs, worin die kais. Akademie zur Teilnahme eingeladen und um Bekanntgabe ihrer Delegierten ersucht wird. Nr. II, S. 11.

— — Entsendung des w. M. Herrn Prof. v. Luschin-Ebengreuth als Vertreter der kais. Akademie. Nr. III, S. 13.

Ischl, K. k. Salinenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

J.

Jacobi, Dr. Hermann, Professor in Bonn: Dankschreiben für eine ihm zur Herausgabe des Werkes ‚Inhaltsangabe des Mahâbhârata' gewährte Subvention. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift betreffs der Organisation der Vorarbeiten für eine kritische Ausgabe des Mahâbhârata. Nr. VII, S. 34.

— — Vorlage der Pflichtexemplare des Werkes ‚Mahâbhârata. Inhaltsangabe, Index und Konkordanz der Calcuttaer und Bombayer Ausgaben. Bonn 1903.' Nr. XIX, S. 146.

— — Vorlage eines von — —, Lüders in Rostock und Winternitz in Prag übersandten, im Auftrage der letzten Kartellversammlung in München verfaßten Promemoria betreffend die geplante Herausgabe des Mahâbhârata. Nr. XXI, S. 159.

Jagić, Dr. Vratoslav, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage des 2. Heftes der Publikationen der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung, enthaltend: ‚Das Ostbulgarische' von Prof. Dr. Lj. Miletić. (Mit einer Karte.) Wien 1903. Nr. VI, S. 32.

— — Vorlage der Abhandlung: ‚Kirchenslavisch-böhmische Glossen des 11. bis 12. Jahrhunderts' für die Denkschriften. Nr. IX, S. 43.

— — Vorlage eines vorläufigen Berichtes des Herrn Dr. Karl Dieterich in Berlin über eine mit Unterstützung der Balkan-Kommission zum Studium des Dialektes der südlichen Sporaden im Herbst und Winter 1902 ausgeführte Reise. Nr. XIV, S. 88.

— — Vorlage des neuerschienenen 3. Heftes der Schriften der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung, enthaltend: ‚Die Dialekte des südlichsten Serbiens' von Olaf Broch. Wien 1903. Nr. XVI, S. 113.

Janernig, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Jägerndorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Helmer, Arthur L., in Wien: ‚Bibliographie der vergleichenden Literaturgeschichte, herausgegeben von — —. I. Band, Heft 1. Berlin 1903.‘ Nr. XIV, S. 75.

Jeniček, Václ. Vl.: ‚Československé Letopisy Musejní. Redaktor a vydavatel — —. Jahrgang I, Heft 9 und 10. 1903.‘ Nr. XVII, S. 117.

Jireček, Hermenegild: ‚Právnický život v Čechách a na Moravě etc. (‚Das Rechtsleben in Böhmen und Mähren in der tausendjährigen Periode vom Ende des 9. bis zum Ende des 19. Jahrhunderts. Prag und Brünn 1903‘).‘ Nr. XX, S. 149.

Jireček, Dr. J. Konstantin, Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage des III. Teiles seiner Abhandlung ‚Die Romanen in den Städten Dalmatiens während des Mittelalters‘ für die Denkschriften. Nr. XXVI, S. 188.

Judenburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Jurjeff (Dorpat), Rektorat der Universität: Übersendung der Schriften: 1. ‚Imperatorskij Jurjevskij, byvšij Derptskij Universitet za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I: Pervyj i vtoroj periody (1802—1865). Jurjeff 1902‘; 2. ‚Biografičeskij slovar professorov i prepodavatelej Imperatorskago Jurjevskago, byvšago Derptskago Universiteta za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I. Jurjeff 1902‘; und 3. ‚Statističeskija tablizy i lyčnye spiski po Imperatorskomu Jurjevskomu, byvšemu Derptskomu Universitetu 1802—1902. Jurjeff 1902.‘ Nr. XVI, S. 106.

K.

Kaaden, Franziskanerkonvent: Zuschrift, worin der Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung abgelehnt wird. Nr. I, S. 1.

— — Nr. XIV, S. 78.

Kállay de Nagy-Kálló, Benjamin, Exzellenz, k. u. k. Reichsfinanzminister, E.-M. i. A.: Mitteilung von seinem am 13. Juli 1903 erfolgten Ableben. Nr. XIX, S. 141.

Karabacek, Dr. Josef, Hofrat, Professor an der k. k. Universität, Direktor der k. k. Hofbibliothek in Wien, w. M. und Sekretär der phil.-hist. Klasse: Nachtrag zu seinem Berichte über den Stand der Verhandlungen betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien beschlossene internationale Handschriftenverleihung. Nr. XIV, S. 76.

— — Allerhöchste Bestätigung als Sekretär der phil.-hist. Klasse der kais. Akademie. Nr. XIX, S. 142.

Karner, P. Lambert, Pfarrverweser in St. Veit an der Gölsen (Niederösterreich): ‚Künstliche Höhlen aus alter Zeit. Mit einem Vorworte von Dr. M. Much, k. k. Regierungsrat, Konservator der k. k. Zentralkommission für Erforschung und Erhaltung der Kunst- und historischen Denkmale, Wien 1903,‘ von der kais. Akademie zum Teile subventioniert. Nr. XIV, S. 76.

Kartellverband wissenschaftlicher Körperschaften: Mitteilung der königl. Gesellschaft der Wissenschaften in Göttingen, daß mit dem 1. Jänner 1903 der Vorsitz dieses Verbandes an die königl. bayerische Akademie der Wissenschaften in München als Vorort pro 1903 übergegangen ist. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift der königl. bayerischen Akademie der Wissenschaften in München betreffs der Pfingstversammlungen des interakademischen Kartells pro 1903. Nr. VII, S. 34.

— — Vorschlag der königl. bayerischen Akademie der Wissenschaften in München bezüglich der Tage für die diesjährigen Versammlungen des interakademischen Kartells. Nr. IX, S. 41.

— — Zuschrift der königl. bayerischen Akademie der Wissenschaften in München bezüglich der Kartellkonferenzen pro 1903. Nr. XIII, S. 72.

— — Vorlage eines von den Herren Professoren Jacobi in Bonn, Lüders in Rostock und Winternitz in Prag übersandten, im Auftrage der letzten Kartellversammlung in München verfaßten Promemoria betreffend die geplante Herausgabe des Mahâbhârata. Nr. XXI, S. 159.

Kelle, Dr. Johann von, Hofrat und emerit. Professor an der k. k. deutschen Universität in Prag, w. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Untersuchungen über das Offendiculum des Honorius, sein Verhältnis zu dem gleichfalls einem Honorius zugeschriebenen Eucharistion und Elucidarius, sowie zu den deutschen Gedichten Gehugde und Pfaffenleben‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XXV, S. 182.

Keller, Dr. Ludwig: ‚Johann Gottfried Herder und die Kultgesellschaften des Humanismus. Ein Beitrag zur Geschichte des Maurerbundes von — — (Vorträge und Aufsätze aus der Comeniusgesellschaft. 12. Jahrgang, I. Stück), Berlin 1904.‘ Nr. XXVII, S. 189.

Kenner, Dr. Friedrich, w. M., Obmann der Limeskommission: Vorlage eines Berichtes des Leiters der Ausgrabungen, Herrn k. u. k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee, über die im Jahre 1902 ausgeführten Grabungen dieser Kommission. Nr. I, S. 2.

— — Vorlage des neuerschienenen IV. Heftes des ‚Römischen Limes in Österreich. Wien 1903.‘ Nr. XVII, S. 118.

— — Vorlage eines vorläufigen Berichtes über die im Jahre 1903 ausgeführten Grabungen, erstattet vom Grabungsleiter, Herrn k. u. k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee. Nr. XXII, S. 163.

Kern, Dr. Heinrich, Professor an der Universität in Utrecht, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 144.

Khull, Dr. Ferdinand, Professor: Vorlage der Pflichtexemplare des mit Subvention der kais. Akademie herausgegebenen Werkes ‚Steirischer Wortschatz als Ergänzung zu Schmellers bayerischem Wörterbuch, gesammelt von Theodor Unger, für den Druck bearbeitet und herausgegeben von — —. Graz 1903.‘ Nr. X, S. 45.

Kirchbach, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Kirste, Dr. Johann, Professor an der Universität in Graz, k. M.: Vorlage der Abhandlung ‚The Semitic verbs in Pehlevi' für die Sitzungsberichte. Nr. VII, S. 34.

Klagenfurt, K. k. Finanzprokuratur: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

— Kärntnerischer Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Kärntnerische Landtafel: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— K. k. Landesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— K. k. Statthalterei: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Klana, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Klausen, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Kliemann, Ladislai: ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia, sumptibus comitiorum regni Bohemiae ediderunt ad recensendos historiae Bohemicae fontes delegati. Tomus I. Acta Clementis VI. 1342—1352, opera — —. Pragae 1903.' Nr. XXVI, S. 185.

Klobouk, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Knittelfeld, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Koch, Dr. Robert, Geh. Medizinalrat und Professor an der Universität in Berlin, E.-M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als Ehrenmitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 142.

Komen, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Kommission für historisch-archäologische und philologisch-ethnographische Durchforschung der Balkanhalbinsel, s. Balkan-Kommission.
— historische, s. dort.
— zur Erforschung des römischen Limes in Österreich, s. Limeskommission.
— Nordarabische —, s. dort.
— zur Herausgabe eines Thesaurus linguae latinae: Vorlage des 4. Faszikels des II. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. II, S. 11.
— — Vorlage des 2. Faszikels des II. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. XVII, S. 117.
— — Vorlage des 6. Faszikels des I. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. XX, S. 150.
Komotau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.
Kongreß, internationaler, für die historischen Wissenschaften in Rom: Zuschrift des Generalsekretärs, worin die Akademie zur Teilnahme eingeladen und um Bekanntgabe ihrer Delegierten ersucht wird. Nr. II, S. 11.
— — Entsendung des w. M. Herrn Prof. von Luschin-Ebengreuth als Delegierten der kais. Akademie. Nr. III, S. 13.
Königsberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.
Kopenhagen, königl. dänisches statistisches Bureau: Zuschrift des emerit. Direktors Herrn Markus Rubin betreffs Volkszählungen bei Expeditionen nach unzivilisierten oder halbzivilisierten Ländern. Nr. XVII, S. 118.
Kopf, Josef, in München: Vorlage der Abhandlung ‚Expositio fratris David super regulam fratrum minorum (Erklärung der Regel der minderen Brüder von David von Augsburg)‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XVIII, S. 121.
Körösy, Dr. Josef von, Direktor des kommunalstatistischen Bureaus in Budapest: ‚Die Bautätigkeit in Budapest in den Jahren 1896 bis 1900. Berlin 1903.‘ ‚Die Hauptstadt Budapest im Jahre 1901. Resultate der Volkszählung und Volksbeschreibung. Von — — und Dr. Gustav Thirring. I. Band, 1. Hälfte. Berlin 1903.‘ ‚Die Sterblichkeit der Haupt- und Residenzstadt Budapest in den Jahren 1901—1905 und deren Ursachen. II. Theil, 1. Heft: 1901. Berlin 1902.‘ Nr. XXI, S. 158.
Krainburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.
Krakau, Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.
— K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Krems, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Kremsier, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Kriegsministerium, k. u. k. Reichs-, Marinesektion: Mitteilung, daß S. M. Schiff ‚Kaiserin Elisabeth' Ende Oktober l. J. eine Missionsreise nach der Ost- und Westküste von Südamerika, der Westküste von Mittel- und Nordamerika, einigen Südseeinseln, den Küsten von Australien, Indien und Arabien etc. antreten werde, und die kais. Akademie einlädt, allfällige Wünsche betreffs anzustellender wissenschaftlicher Beobachtungen bekanntzugeben. Nr. XIX, S. 145.

Krofta, Camilli: ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia. Tomus V. Acta Urbani VI. et Bonifatii IX. Pars I (1378—1396). Opera — —. Pragae 1903.' Nr. XX, S. 150.

Kromau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Kromayer, Johannes: ‚Antike Schlachtfelder in Griechenland. Bausteine zu einer antiken Kriegsgeschichte von — —. I. Band: Von Epaminondas bis zum Eingreifen der Römer. Berlin 1903.' Nr. X, S. 45.

Kronau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register Nr. XX, S. 152.

Kruman, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Kunstadt, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Steueramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

Kuratorium der kais. Akademie der Wissenschaften: Zuschrift, betreffend die Allerhöchste Ernennung, beziehungsweise Bestätigung der von der kais. Akademie vollzogenen Neuwahlen. Nr. XIX, S. 141.

— der Schwestern Fröhlich-Stiftung zur Unterstützung bedürftiger hervorragender schaffender Talente auf dem Gebiete der Kunst, Literatur und Wissenschaft: Übersendung der Kundmachung über die Verleihung von Stipendien und Pensionen dieser Stiftung. Nr. IV, S. 15.

Kurth: ‚A Godefroi Kurth, Professeur à l'Université de Liège à l'occasion du XXVme Anniversaire de la fondation de son Cours pratique d'Histoire' (Festschrift, Lüttich o. J.). Nr. XIV, S. 75.

L.

Laas, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Laibach, Krainer Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Franziskanerkonvent: Ablehnung des Beitrittes zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 78.

— K. k. Landesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— K. k. Statthalterei: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Lajonquière, E. Lunet de: ‚Inventaire descriptif des monuments du Cambodge par — — (Publications de l'école française d'extrême-orient, Vol. IV). Paris 1902.' Nr. VIII, S. 37.

Lambach, Benediktinerstift: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 77.

Landstraß, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Landwehr von Pragenau, Dr. Moriz, und Dr. Alfred Francis Pribram: ‚Privatbriefe Kaiser Leopold I. an den Grafen F. E. Pötting. 1662—1673. 1. Teil: November 1662 bis Dezember 1668 (Fontes rer. austr., 2. Abteilung, Band LVI). Wien 1903.' Nr. XXI, S. 157.

Lang, Dr. Viktor Edler von, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M. und Generalsekretär der kais. Akademie: Allerhöchste Bestätigung als Generalsekretär der kais. Akademie. Nr. XIX, S. 142.

Langer, Dr. Eduard, in Braunau in Böhmen: ‚Deutsche Volkskunde aus dem östlichen Böhmen. I. Band: Ergänzungsheft, und II. Band: Heft 4. Braunau i. B. 1903.' Nr. VII, S. 33.

— — Dasselbe. Heft 1 des III. Bandes. Braunau i. B. 1903. Nr. XV, S. 105.

— — Dasselbe. Heft 2 des III. Bandes. Braunau i. B. 1903. Nr. XXI, S. 158.

Lanz-Liebenfels, J., in Rodaun bei Wien: Vorlage eines versiegelten Schreibens zur Wahrung der Priorität, betitelt ‚Elementa protomantica'. Nr. X, S. 60.

— — Vorlage eines versiegelten Schreibens mit der Aufschrift: ‚Biblia protomantica'. Nr. XIX, S. 146.

Lazarewsches historisches Institut für orientalische Sprachen in Moskau: XI. Heft der Arbeiten desselben (‚Ligorskija Skazanija po zapisjam ligorzew J. T. Sobiewa, K. C. Gardanowa i C. A. Tukkacwa s perewodom i primječanijami Wsew. Millera'), Moskau 1902. Nr. V, S. 25.

Leibnitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Leibniz-Ausgabe, von der internationalen Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften in Aussicht genommen: ‚Aufruf an die Bibliotheken und Archive', betreffend die Ausgabe, von der königl. preuß. Akademie der Wissenschaften in Berlin in mehreren Exemplaren übersandt. Nr. VII, S. 34.

Leitmeritz, bischöfliche Bibliothek: Ablehnung des Beitrittes zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 78.

— fürsterzbischöfliches Konsistorium: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Lejeal, Léon: ‚L'archéologie américaine et les études américanistes en France. Paris 1903.' Nr. XI, S. 61.

Lemberg, K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— K. k. Statthalterei für Galizien: ‚Jahreshauptbericht über den Zustand der galizischen Mittel-, Staatsgewerbe-, Handels- und Volksschulen, sowie der Lehrerbildungsanstalten im Schuljahre 1901/2' (letzterer Bericht auch in deutscher Sprache). Nr. XIII, S. 71.

Leo-Gesellschaft, österreichische: Einladung des Präsidenten, Sr. Exzellenz Jos. Freiherrn von Helfert, zur feierlichen öffentlichen Sitzung am 22. Juni 1903. Nr. XVI, S. 106.

Leoben, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Letchmajee, Lingum: ‚An Introduction to the Grammar of the Kui or Kandh Language by — —. 2. edition. Calcutta 1902.' Nr. VIII, S. 37.

Levasseur, Dr. Émil, Professor am Collège de France in Paris, k. M.: ‚Bibliographie de l'histoire des classes ouvrières en France jusqu'en 1789 par — —. Annexe à l'histoire des classes ouvrières et de l'industrie en France avant 1789. 2e édition. Paris 1903.' Nr. XIV, S. 75.

Lichtenwald, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Lichtenwert im Inntale in Tirol, Archiv des Schlosses —: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 158.

Limeskommission: Vorlage eines Berichtes des Leiters der Ausgrabungen, Herrn k. u. k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee, über die im Jahre 1902 ausgeführten Grabungen dieser Kommission. Nr. I, S. 2.

— — Vorlage des neuerschienenen IV. Heftes des ‚Römischen Limes in Österreich. Wien 1903.' Nr. XVII, S. 118.

— — Vorlage eines vorläufigen Berichtes über die im Jahre 1903 ausgeführten Grabungen, erstattet vom Grabungsleiter, Herrn k. u. k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee Nr. XXII, S. 163.

Linz, Bischöfliches Ordinariat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Landesarchiv: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— K. k. Statthalterei: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

List, Guido von, Schriftsteller in Wien: Vorlage der Abhandluug ‚Die Ursprache der Arier und ihre Heilszeichen' für die Sitzungsberichte. Nr. XI, S. 64.

Littai, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Littau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Liverpool: ‚Otia Merseiana. The Publication of the Arts Faculty of University College —. Vol. III. Liverpool 1903.' Nr. XV, S. 105.

Loiben, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Loitsch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

London Library: Dankschreiben für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. VIII, S. 37.

London, Royal Society: Zuschrift bezüglich der nächsten Zusammenkunft der internationalen Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften in London. Nr. XII, S. 69.

Loubat, The duke of: ‚Codex Vaticanus Nr. 3773 (Codex Vaticanus B). An old Mexican Pictorial Manuscript in The Vatican Library. Published at the Expense of His Excellency — —, elucidated by Dr. Eduard Seler. I. Half: Text of the Obverse Side, II. Half: Text of the Reverse Side and Explanatory Tables. Berlin and London 1902—1903.' Nr. XXI, S. 158.

Lundenburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Lunet de Lajonquière, E.: ‚Inventaire descriptif des monuments du Cambodge par — —. (Publications de l'école française d'extrême-orient, Vol. IV.) Paris 1902.' Nr. VIII, S. 37.

Luschin von Ebengreuth, Dr. Arnold Ritter, Professor an der Universität in Graz, w. M.: Entsendung desselben als Delegierten der kais. Akademie zum internationalen Historikerkongresse in Rom. Nr. III, S. 13.

— — Delegation desselben in die Zentraldirektion der Monumenta Germaniae historica in Berlin. Nr. VIII, S. 39.

Lussin, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 158.

Luttenberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

M.

Mahâbhârata, Herausgabe desselben durch die internationale Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften: Zuschrift des Herrn Prof. Dr. Hermann Jacobi in Bonn betreffs der Organisation der Vorarbeiten dazu. Nr. VII, S. 34.

— — Promemoria der Herren Prof. Jacobi, Lüders und Winternitz. Nr. XXI, S. 159.

— Zuschrift der Gesellschaft der Wissenschaften in Göttingen. Nr. XXVII, S. 190.

Mahaffy, Dr. John Pentland, Professor an der Universität in Dublin, k. M.: Vorlage eines von diesem übersendeten Abklatsches von einer im Hinterlande von Aden aufgefundenen sabäischen Inschrift durch das w. M. Herrn Hofrat Th. Gomperz. Nr. XI, S. 61.

Mahrenberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Mährisch-Budwitz, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Mährisch-Neustadt: K. k. Steueramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

Mährisch-Ostrau, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Mährisch-Schönberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXII, S. 162.

Mährisch-Trüban, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVI, S. 185.

Mantuani, Dr. Josef, Amanuensis an der k. k. Hofbibliothek in Wien: ‚Das Riesentor zu St. Stephan in Wien und Fr. v. Schmidts Projekt für dessen Wiederherstellung. Wien 1903.' Nr. X, S. 45.

Marbach, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Marburg, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Marey, Etienne Jules, Professor am Collège de France, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung desselben als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

Mediziner, antike: Katalog der in den Bibliotheken Österreichs (mit Ausnahme Wiens) vorhandenen Handschriften der griechischen Ärzte; Übersendung dieses Kataloges an die königl. preußische Akademie der Wissenschaften in Berlin und Dankschreiben derselben. Nr. VII, S. 34.

Melk, Bibliothek des Stiftes: Dankschreiben für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. XIX, S. 144.

Melnik, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Menger, Dr. Karl, Hofrat und emerit. Professor an der k. k. Universität in Wien, k. M. i. I.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

Meyer-Lübke, Dr. Wilhelm, Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vom Vorsitzenden als neugewähltes wirkliches Mitglied begrüßt. Nr. XIX, S. 141.

— — Allerhöchste Bestätigung als wirkliches Mitglied. Nr. XIX, S. 142.

Mielec, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Miletič, Dr. Lj., Professor in Sofia: ‚Das Ostbulgarische'. (Mit einer Karte.) Wien 1903 (Heft 2 der Publikationen der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung), vorgelegt vom Obmanne dieser Kommission. Nr. VII, S. 32.

Millstadt, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Millstadt, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Ministerium des kaiserlichen und königlichen Hauses und des Äußeren, k. u. k.: Übersendung des Werkes ‚Über marokkanische Prozeßpraxis' von Philipp Vassel (Separatabdruck aus den ‚Mitteilungen des Seminars für orientalische Sprachen in Berlin, Jahrgang V, Abt. II: Westasiatische Studien. Berlin 1902'). Nr. II, S. 11.

— — Übermittlung einer Zuschrift der k. u k. österreichisch-ungarischen Gesandtschaft in Stockholm, worin der kais. Akademie der Dank Sr. Majestät des Königs von Schweden und Norwegen für die Übermittlung des V. Bandes, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition (‚Die Somalisprache von Leo Reinisch, III. Grammatik, Wien 1903') ausgesprochen wird. Nr. XIX, S. 144.

— — Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

— — Zuschrift, wonach der k. u. k. Mission in Sofia Se. königl. Hoheit Fürst Ferdinand von Bulgarien die von der kais. Akademie übermittelten beiden Hefte 2 und 3 der ‚Schriften der Balkan-Kommission' entgegengenommen und den Wunsch ausgesprochen habe, daß der kais. Akademie der Wissenschaften der Ausdruck seines aufrichtigsten Dankes vermittelt werde. Nr. XXIV, S. 174.

— für Kultus und Unterricht, k. k.: Übersendung des vom französischen Ministère de l'industrie publique et des beaux-arts herausgegebenen Werkes ‚Inventaire général des Richesses d'art de la France'. Paris, 3 Bde., 1901—1902. Nr. I, S. 2.

— — Zuschrift betreffend eines Vorschlages auf Erleichterung des internationalen handschriftlichen Leihverkehres durch direkte Versendung seitens der Bibliotheken. Nr. XXVII, S. 190.

— der Finanzen, k. k.: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 189.

— des Innern, k. k.: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

— Reichskriegs-, Marinesektion: Mitteilung, daß S. M. Schiff ‚Kaiserin Elisabeth' Ende Oktober l. J. eine Missionsreise nach der Ost- und Westküste von Südamerika, der Westküste von Mittel- und Nordamerika, nach einigen Südseeinseln, den Küsten von Australien, Indien und Arabien etc. antreten werde, und die kais. Akademie einlädt, allfällige Wünsche betreffs anzustellender wissenschaftlicher Beobachtungen bekanntzugeben. Nr. XIX, S. 145.

Missouri Studies, The University of — —, edited by Frank Thilly, Professor of Philosophy. Vol. I, Number 5: The Right of Sanctuary in England, A Study in Institutional History by Norman Maclaren Trenholme, Assistant Professor of History. Missouri 1903. Nr. XVIII, S. 120.

— — Vol. I, Nr. 1—5, Vol. II, Nr. 1. Missouri 1901—1903. Nr. XXI, S. 158.

Mitteilungen im Anzeiger, ausführlichere: s. Anzeiger-Notizen.
Moldauer, Dr. S., k. k. Gerichtsadjunkt in Gföhl: Vorlage eines versiegelten Schreibens, betitelt ‚Moderne Staatserziehung'. Nr. XXV, S. 175.
Mommsen, Dr. Theodor, Prof. an der Universität in Berlin, E.-M.: Mitteilung von seinem am 1. November 1903 erfolgten Ableben. Nr. XXII, S. 161.
— — Zuschrift des Herrn Karl Mommsen in Berlin, worin derselbe seinen Dank ausspricht für die Teilnahme, die die kais. Akademie dem Andenken seines Vaters, ihres E.-M. — —, durch die Entsendung der w. MM. Hofräte Gomperz und Jagić sowie durch die Niederlegung eines Kranzes an seinem Grabe erwiesen hat. Nr. XXIV, S. 173.
Montona, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.
Monumenta Germanicae historica: Zuschrift der Zentraldirektion betreffs der Entsendung der w. MM. Herren Prof. Dr. Engelbert Mühlbacher und Dr. Arnold Ritter Luschin von Ebengreuth in die Zentraldirektion. Nr. VIII, S. 39.
— — Entsendung des w. M. Herrn Prof. Dr. Oswald Redlich an Stelle des verstorbenen Prof. Mühlbacher in die Zentraldirektion. Nr. XIX, S. 148 und Nr. XXII, S. 162.
Moskau, Lazarewsches historisches Institut für orientalische Sprachen: XI. Heft der Arbeiten desselben (‚Ligorskija Skazanija po zapisjam ligorzew J. T. Sobiewa, K. C. Gardanowa i C. A. Tukkaewa s perewodom i primječanijami Wsew. Millera'). Moskau 1902. Nr. V, S. 25.
— Lazarewsches orientalisches Institut: ‚1872—1902. Tridzatilêtie spezialnych klassov Lazarewskago Instituta vostočnych jassykov. (Festschrift zum 30jährigen Bestande der Spezialklassen der — —.) Moskau 1903.' Nr. XV, S. 105.
Much, Dr. M., k. k. Regierungsrat, Konservator der k. k. Zentralkommission für Erforschung und Erhaltung der kunst- und historischen Denkmale: ‚Künstliche Höhlen aus alter Zeit von P. Lambert Karner, Pfarrverweser in St. Veit an der Gölsen. Mit einem Vorworte von — —. Wien 1903.' Nr. XIV, S. 76.
Müglitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.
Mühlbacher, Dr. Engelbert, Professor an der Universität in Wien, Vorstand des Instituts für österreichische Geschichtsforschung, w. M.: Antrag namens der historischen Kommission auf Entsendung des w. M. Herrn Prof. von Luschin-Ebengreuth als Delegierten der kais. Akademie zum internationalen Historikerkongreß in Rom. Nr. III, S. 13.
— — Vorlage der bisher erschienenen Bände I—X der ‚Denkmäler der Tonkuust in Österreich.' Nr. IV, S. 20.
— — Delegation desselben in die Zentraldirektion der Monumenta Germanicae historica in Berlin. Nr. VIII, S. 39.
— — Mitteilung von seinem am 17. Juli 1903 erfolgten Ableben. Nr. XIX, S. 141.

Müller, Dr. David Heinrich, Professor an der k. k. Universität in Wien, k. k. Hofrat, w. M.: Vorlage des zweiten Teiles seiner Abhandlung ‚Die Mehri- und Soqotrisprache' für die Publikationen der südarabischen Expedition. Nr. IV, S. 16.

— — Mitteilung von einem sabäischen Steine mit figuralen Darstellungen im Besitze des Zivilgouverneurs von Rhodesia, Sir H. Marshall Hole, B. A. in Bulawayo. Nr. IV, S. 20.

— — Vorlage der Abhandlung ‚Sieben samaritanische Inschriften aus Damaskus' von Herrn Prof. Dr. Alois Musil in Olmütz für die Sitzungsberichte. Nr. VIII, S. 39.

— — Vorlage einer Notiz für den Anzeiger, betitelt ‚Über die Gesetze des Ḥammurabi'. Nr. XIV, S. 79.

— — Manuskript für den III. Band der Schriften der südarabischen Expedition, enthaltend ‚Archäologische und epigraphische Denkmäler aus Südarabien'. Nr. XVI, S. 113.

— — Anzeigernotiz über ein neuentdecktes sabäisches Basrelief mit Inschrift. Nr. XVI, S. 113.

— — Bericht über den Stand der Arbeiten betreffs der Herausgabe des Werkes über K. Amra namens der Nordarabischen Kommission. Nr. XVIII, S. 121.

— — ‚Die Gesetze Ḥammurabis und ihr Verhältnis zur mosaischen Gesetzgebung sowie zu den XII Tafeln. Text in Umschrift, deutsche und hebräische Übersetzung, Erläuterung und vergleichende Analyse. Mit einem Faksimile aus dem Gesetzkodex Ḥammurabis. Wien 1903.' Nr. XXIII, S. 168.

— — Anzeigernotiz über Ḥammurabi. Nr. XXIII, S. 168.

München, königl. bayrische Akademie der Wissenschaften: Übernahme des Vorsitzes des Kartellverbandes wissenschaftlicher Körperschaften als Vorort pro 1903. Nr. I, S. 1.

— — Zuschrift betreffs der Pfingstversammlungen des interakademischen Kartells pro 1903. Nr. VII, S. 34.

— — Vorschlag bezüglich der Tage der diesjährigen Versammlungen des interakademischen Kartells. Nr. IX, S. 41.

— — Zuschrift bezüglich der Kartellkonferenzen pro 1903. Nr. XIII, S. 72.

Mureck, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Musil, Dr. Alois, Professor an der k. k. theologischen Fakultät in Olmütz: Über dessen Expedition nach Nordarabien s. unter Nordarabische Kommission.

— — Vorlage der Abhandlung ‚Sieben samaritanische Inschriften aus Damaskus' für die Sitzungsberichte. Nr. VII, S. 39.

— — Vorlage der kartographischen Aufnahme des peträischen Arabien. Nr. XXII, S. 162.

— — Anzeigernotiz: ‚Moab. Vorbericht über eine ausführliche Karte und topographische Beschreibung des alten Moab.' Nr. XXV, S. 176.

Oed, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Olbersdorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Olmütz, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

— fürsterzbischöfliches Konsistorium: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— Magistrat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Ottenthal, Dr. Emil von, Professor an der Universität in Innsbruck, k. M.: ‚Julius von Ficker. † 10. Juli 1902. Rede bei der vom akademischen Senate der Universität Innsbruck am 13. Dezember 1902 veranstalteten Gedächtnisfeier, gehalten von — —. Innsbruck 1903.‘ Nr. VII, S. 33.

Ottynia, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Oxford: ‚Tercentenary of the Bodleian Library, October 1902. Record of Proceedings,‘ vom Sekretariat der Bibliothek übersandt. Nr. IX, S. 41.

P.

Parenzo, Giunta Provinziale: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Paris, Dr. Gaston, Professor am Collège de France in Paris, k. M.: Mitteilung von seinem am 5. März 1903 zu Cannes erfolgten Ableben. Nr. VIII, S. 37.

Paris, Ministère de l'instruction publique et des beaux-arts: ‚Inventaire général des Richesses d'art de la France.‘ Paris, 2 Bde., 1901—1902. Nr. I, S. 2.

— ‚Revue générale de Bibliographie française paraissant tous les trois mois. Paris 1903.‘ Nr. X, S. 45.

Pascutius, Dionysius: ‚Contemplatio apocalyptica. Aut meditatio interreligionaris et religio futuri. Scripsit — —. Szolnok, o. J.‘ Nr. XI, S. 61.

Paternion, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Peczeniżyn, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Periodische Druckschriften: Verzeichnis der von Mitte April 1902 bis Mitte April 1903 an die philosophisch-historische Klasse der kais. Akademie der Wissenschaften gelangten — —. Nr. XVIII, S. 123.

Pettau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Pfaffenschlag, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Pfarrwerfen, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Pichler, Fritz: ‚Austria Romana. Teil I. (Quellen und Forschungen zur alten Geschichte und Geographie, herausgegeben von W. Sieglin. Heft 2.) Leipzig 1902.' Nr. VII, S. 33.

Pisino, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Pohrlitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Pöllau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Poincaré, Henri, Professor an der Faculté des Sciences in Paris, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung desselben als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

Prachatitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Prag, Landesausschuß des Königreiches Böhmen: ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia. Tomus V. Acta Urbani VI. et Bonifatii IX. Pars I (1378—1396). Opera Camilli Krofta. Pragae 1903.' Nr. XX, S. 150.

— — ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia, sumptibus comitiorum regni Bohemiae ediderunt ad recensendos historiae Bohemicae fontes delegati. Tomus I. Acta Clementis VI. 1342—1352, opera Ladislai Klicman. Pragae 1903.' Nr. XXVI, S. 185.

— Magistrat der Stadt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 158.

— Benediktinerstift Emaus: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 77.

— K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Prerau, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Přestic, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Pribram, Dr. Alfred Francis und Dr. Moritz Landwehr von Pragenau: Privatbriefe Kaiser Leopold I. an den Grafen F. E. Pötting 1662—1673. 1. Teil: November 1662 bis Dezember 1668. (Fontes rerum austriacarum, 2. Abteilung, Band LVI.) Wien 1903.' Nr. XXI, S. 157.

Proßnitz, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Pürglitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

R.

Raabs, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Rabeau, Gaston: ‚Le culte des Saints dans l'Afrique chrétienne d'après les inscriptions et les monuments figurés. Paris 1903.' Nr. XXIII, S. 167.

Radkersburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Radloff, W., Exzellenz, Mitglied der Akademie der Wissenschaften in St. Petersburg: Übersendung des ‚Bulletin Nr. 1 de l'Association Internationale pour l'Exploration historique, archéologique, linguistique et ethnographique de l'Asie Centrale et de l'Extrême Orient, publié par le Comité Russe.' Nr. XIV, S. 76.

— — Vorlage des Bulletin Nr. 2. Nr. XXV, S. 175.

Radmannsdorf, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Rakonitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Ramsay, Sir William, Professor an der Universität in London, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

Rann, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Raschdorff, J. C.: ‚Aufzeichnungen aus dem Leben und Schaffen des Architekten Prof. J. C. —, königl geheimer Regierungsrat, Dombaumeister in Berlin. Berlin 1903.‘ Nr. XVII, S. 117.

Redlich, Dr. Oswald, Professor an der Universität in Wien, w. M.: ‚Rudolf von Habsburg. Das deutsche Reich nach dem Untergange des alten Kaisertums. Innsbruck 1903,‘ für die akademische Bibliothek überreicht. Nr. VII, S. 34.

— — Entsendung desselben in die Zentraldirektion der Monumenta historica Germaniae an Stelle des verstorbenen w. M. Prof. Mühlbacher. Nr. XIX, S. 148, und Nr. XXII, S. 162.

Reifnitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Reinisch, Dr. Leo, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage des eben erschienenen III. Teiles seiner ‚Somalisprache‘, enthaltend ‚Die Grammatik der Somalisprache‘ (Band V, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition der kais. Akademie der Wissenschaften), Wien 1903. Nr. XII, S. 69.

— — Dankschreiben des Königs von Schweden und Norwegen für die Übermittlung dieses Bandes. Nr. XIX, S. 144.

— — Vorlage der Abhandlung ‚Der Dschäbärti-Dialekte der Somalisprache‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XXV, S. 184.

Reun (Rein) in Steiermark, Cistercienserstift: Zuschrift der Bibliotheksvorstehung betreffs des bedingungsweisen Beitrittes zu der internationalen Handschriftenverleihung. Nr. II, S. 11.

— — Nr. XIV, S. 77.

Rhodokanakis, Dr. Nikolaus, Assistent an der k. k. Hofbibliothek, Privatdozent an der k. k. Universität in Wien: Vorlage der Abhandlung ‚Al-Hansâ' und ihre Trauerlieder. Ein literarhistorischer Essay mit textkritischen Exkursen‘ für die Sitzungsberichte. Nr. IX, S. 41.

Ried, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Rieggers, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Robert, Dr. Ulysse, Inspecteur général des bibliothèques et archives in Paris, k. M.: ‚Philibert de Chalon, prince d'Orange, vice-duc de Naples (18 mars 1502 — 3 août 1530). Ouvrage accompagné de cinq gravures. Paris 1902.‘ Nr. IX, S. 41.

— — Mitteilung von seinem am 5. November 1903 erfolgten Ableben. Nr. XXIV, S. 173.

Rohitsch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Rohrbach, K. k Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Rollett, Dr. Alexander, Hofrat und Professor der k. k. Universität in Graz, w. M.: Mitteilung von seinem am 1. Oktober 1903 erfolgten Ableben. Nr. XIX, S. 141.

Rom, Direktion des Istituto Austriaco di studii storici: Dankschreiben für die geschenkweise Uberlassung akademischer Publikationen. Nr. XVIII, S. 120, und Nr. XXVII, S. 190.

— internationaler Kongreß für die historischen Wissenschaften (Congresso internazionale di scienze storiche): Zuschrift des Generalsekretärs, worin die kais. Akademie zur Teilnahme eingeladen und um Bekanntgabe ihrer Delegierten ersucht wird. Nr. II, S. 11.

— — Entsendung des w. M. Herrn Prof. von Luschin-Ebengreuth als Delegierten der kais. Akademie. Nr. III, S. 13.

Römerstadt, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Rosegg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Rottenmann, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Rovigno, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Royal Society in London: Zuschrift bezüglich der nächsten Zusammenkunft der internationalen Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften in London. Nr. XII, S. 69.

Rubin, Markus, emerit. Direktor des königl. dänischen statistischen Bureaus in Kopenhagen betreffs Volkszählungen bei Expeditionen nach unzivilisierten oder halbzivilisierten Ländern. Nr. XVII, S. 118.

Rudolfswerth, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

S.

Sachsenburg, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Salzburg, Archiv der fürsterzbischöflichen Konsistorial-Stiftungenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— fürsterzbischöfliches Konsistorialarchiv: Ubersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Salzburg, fürsterzbischöfliches Ordinariat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Kapuzinerkonvent: Ablehnung des Beitrittes zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 78.

— K. k. Finanz-Landesdirektion: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

— Landesausschuß: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— K. k. Landespräsidium: Übersendung des Verzeichnisses der im Archive der k. k. Landesregierung in Salzburg vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXII, S. 161.

— Museum Carolino-Augusteum: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Salzer, Dr. Anselm, Professor in Wien: ‚Illustrierte Geschichte der deutschen Literatur. Wien, Verlag der Leo-Gesellschaft. 1. Lieferung.' Nr. XXI, S. 158.

Sauer, Dr. August, Professor an der k. k. Universität in Wien, k. M.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Inlande. Nr. XIX, S. 144.

Schachinger, Dr. Rudolf, Bibliothekar des Stiftes Melk: Dankschreiben für Überlassung akademischer Publikationen. Nr. XIX, S. 144.

Schärding, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Steueramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVII, S. 190.

Scherzer, Dr. Karl Ritter von, k. u. k. außerordentlicher Gesandter und bevollmächtigter Minister a. D. in Görz, k. M. i. I.: Mitteilung von seinem am 19. Februar l. J. erfolgten Ableben. Nr. VII, S. 33.

Schiff: ‚Stenographisches Taschenwörterbuch für Korrespondenzschrift .... Systemurkunde der Gabelsberger'schen Stenographie. Anhang zu — —. 3. Aufl. Wien (o. J.).' Nr. XXIII, S. 167.

Schlegel, Dr. Gustav, Professor an der Universität in Leiden, k. M.: Mitteilung von seinem am 15. Oktober 1903 erfolgten Ableben. Nr. XX, S. 149.

Schmidt, P. Wilhelm, S. V. D. in St. Gabriel bei Mödling: Vorlage der Abhandlung ‚Grundzüge einer Lautlehre der Mon-Khmer-Sprachen.' Nr. XXII, S. 162.

Schneider, Dr. Robert Ritter von, Professor an der k. k. Universität in Wien, k. M. i. I.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

Schneider, Dr. Robert Ritter von: Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Inlande. Nr. XIX, S. 144.

Schönach, L., k. k. Professor in Innsbruck: ‚Tirolische Turniere im 13. und 14. Jahrhundert. Innsbruck 1903.‘ Nr. XXIII, S. 167.

Schönaich, Dr. G.: Die alte Fürstentumshauptstadt Jauer. Bilder und Studien zur jauerschen Stadtgeschichte. Jauer 1903.‘ Nr. XXIII, S. 167.

Schönbach, Dr. Anton E., Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Graz, w. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Studien zur Geschichte der altdeutschen Predigt. Drittes Stück: Das Wirken Bertholds von Regensburg gegen die Ketzer‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XXVI, S. 106.

— — Allerhöchste Bestätigung als wirkliches Mitglied. Nr. XIX, S. 142.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum wirklichen Mitgliede. Nr. XIX, S. 144.

— — Vorlage der Abhandlung ‚Mitteilungen aus altdeutschen Handschriften, VIII. Stück: Seitenstettener Bruchstücke des jüngeren Titurel‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XX, S. 154.

Schönstein, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Schreiben, versiegelte, zur Wahrung der Priorität:

— Lanz-Liebenfels: ‚Elementa protomantica‘. Nr. X, S. 60.

— Lanz-Liebenfels: ‚Biblia protomantica‘. Nr. XIX, S. 146.

— Anonym: ‚Religionswissenschaftlich Janus — Jao‘. Nr XXII, S. 162.

— Moldauer: ‚Moderne Staatserziehung‘. Nr. XXV, S. 175.

Schulte, Dr. Johann Friedrich Ritter von, Geh. Justizrat und Professor an der Universität in Bonn, k. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Marius Mercator und Pseudo-Isidor‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XIX, S. 146.

Schüttenhofen, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Schuyten, Dr. M. C., Professor: ‚Paedologisch Jaarboek, onder redactie van — —‘ etc. III. und IV. Jahrgang, 1902—1903; übersendet von der Stadt Antwerpen. Nr. III, S. 13.

Schwestern Fröhlich-Stiftung zur Unterstützung bedürftiger hervorragender schaffender Talente auf dem Gebiete der Kunst, Literatur und Wissenschaft: Übersendung der Kundmachung über die Verleihung von Stipendien und Pensionen dieser Stiftung durch das Kuratorium derselben. Nr. IV, S. 15.

Seemüller, Dr. Josef, Professor an der Universität in Innsbruck, k. M.: ‚Deutsche Poesie vom Ende des 12. bis in den Beginn des 16. Jahrhunderts von — —. (Separatabdruck aus dem III. Bande der ‚Geschichte der Stadt Wien‘, herausgegeben vom Altertumsvereine in Wien.) Wien 1903.‘ Nr. VIII, S. 38.

— — Vorlage der Abhandlung: ‚Zur Kritik der Königsfelder Chronik‘ für die Sitzungsberichte. Nr. IX, S. 42.

Seisenberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Seler, Dr. Eduard: ‚Codex Vaticanus Nr. 3773. An old Mexican Pictorial Manuscript in the Vatican Library. Published . . . . by — —. Berlin and London 1902—1903.' Nr. XXI, S. 158.

Sellin, Dr. Ernst, Professor an der evangelisch-theologischen Fakultät der k. k. Universität in Wien: Vorlage des 4. Reiseberichtes desselben über seine Ausgrabungen in Ta'annek. Nr. XI, S. 61.

— — Vorlage der Abhandlung: ‚Tell Ta'annek. Bericht über eine mit Unterstützung der kais. Akademie der Wissenschaften und des k. k. Ministeriums für Kultus und Unterricht unternommene österreichische Ausgrabung in Palästina. Nebst einem Anhange von Dr. Friedrich Hrozný: Die Keilschrifttexte von Ta'annek.' Nr. XVI, S. 107.

Seminar, Historisches — der k. k. Universität in Wien: Dankschreiben für die Überlassung akademischer Publikationen. Nr. V, S. 25.

Senosetsch, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Sieglin, W.: Quellen und Forschungen zur alten Geschichte und Geographie. Heft 2 (Austria Romana, Teil I, von Fritz Pichler). Leipzig 1902.' Nr. VII, S. 33.

‚Sitzungsberichte der kais. Akademie der Wissenschaften, philosophisch-historische Klasse, Bd. CXLV, Jahrgang 1902. (Mit 3 Tafeln.) Wien 1903,' neu erschienen und vorgelegt. Nr. XIII, S. 71.

Sokolow, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Spital am Pyhrn, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

St. Gallen, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

St. Johann in Niederösterreich, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

St. Leonhard, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

St. Marein, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

St. Paul, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

St. Petersburg: ‚Russisch-hebräisches Archiv, Dokumente und Materialien zu der Geschichte der Hebräer in Rußland. Tom. III: Dokumente zur Geschichte der polnischen und litauischen Hebräer (1364—1569). 1903.' Nr. XVII, S. 117.

St. Pölten, Bischöfliches Ordinariat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Stadt Antwerpen: Übersendung des ‚Paedologisch Jaarboek onder redactie van Prof. Dr. M. C. Schuyten' etc. III. und IV. Jahrgang, 1902—1903. Nr. III, S. 13.

Stainz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Stams in Tirol, Cistercienserstift: Zuschrift, worin dessen bedingter Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung angemeldet wird. Nr. I, S. 1.

— — Nr. XIV, S. 77.

Steffenhagen, Dr. E., Geheimer Regierungsrat, Professor in Coburg: Zuschrift betreffend die Vollendung des ihm von der kais. Akademie übertragenen Werkes über ‚Die Entwicklung der Landrechtsglosse des Sachsenspiegels.' Nr. XXVI, S. 188.

Stein, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Steinschneider, Dr. Moriz, Professor in Berlin, k. M. i. A.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Auslande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Auslande. Nr. XIX, S. 144.

Sternberg, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Steinitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Stiefern, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Stiftung, Schwestern Fröhlich- —, s. dort.

Stockholm, k. u. k. österreichisch-ungarische Gesandtschaft: Dank Sr. Majestät des Königs von Schweden und Norwegen für die Übermittlung des V. Bandes, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition (‚Die Somalisprache von Leo Reinisch, III. Grammatik, Wien 1903'). Nr. XIX, S. 144.

Stokes, George Gabriel, Sir, in Cambridge, Ehrenmitglied der mathematisch-naturwissenschaftlichen Klasse im Auslande: Mitteilung von seinem am 2. Februar 1903 erfolgten Ableben. Nr. IV, S. 15.

Straßnitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Štrekelj, Dr. Karl, Professor an der k. k. Universität in Graz: Vorlage der Abhandlung ‚Zur slavischen Lehnwörterkunde' für die Sitzungsberichte. Nr. VI, S. 30.

Strzygowski, Dr. J., Professor an der k. k. Universität in Graz, und Dr. Adolf Bauer: Vorlage der Abhandlung ‚Eine alexandrinische Weltchronik' etc. Nr. XXV, S. 184.

Stuttgart, königl. württembergisches statistisches Landesamt: ‚Beschreibung des Oberamtes Heilbronn. Herausgegeben von — —. II. Teil. Stuttgart 1903.' Nr. XV, S. 105.

Subventionen, erteilte: Prof. Hermann Jacobi in Bonn zur Herausgabe seines Werkes ‚Inhaltsangabe des Mahâbhârata'. Nr. I, S. 1 und Nr. XIX, S. 146.

— — Max Reichsritter von Wolfstrigl-Wolfskron in Innsbruck zur Herausgabe des Werkes ‚Die Tiroler Erzberghaue 1301—1665.' Nr. I, S. 2.

— — F. Detter und R. Heinzel: ‚Sæmundar—Edda. Mit einem Anhang herausgegeben und erklärt. 2 Bde. Leipzig 1903.' (Vorlage der Pflichtexemplare.) Nr. VI, S. 29.

— — Theodor Unger und Ferdinand Khull: ‚Steirischer Wortschatz als Ergänzung zu Schmellers Bayerischem Wörterbuch gesammelt . . . Graz 1903.' Nr. X, S. 45.

— — für die Vorarbeiten des Werkes ‚Künstliche Höhlen aus alter Zeit' von P. Lambert Karner. Nr. XIV, S. 76.

— R. Wolkan zu einer Herausgabe der Briefe des Aeneas Sylvius. Nr. XIX, S. 145.

Südarabische Expedition der kais. Akademie der Wissenschaften: Vorlage des Manuskripts für den 2. Teil der Abhandlung von Hofrat Prof. Dr. D. H. Müller ‚Die Mehri- und Soqotrisprache'. Nr. IV, S. 16.

— — Vorlage des eben erschienenen III. Teiles der ‚Somalisprache' (‚Die Grammatik der Somalisprache') von Leo Reinisch (Band V, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition). Wien 1903.' Nr. XII, S. 69.

— — Dank des Königs von Schweden für Übermittlung des V. Bandes, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition (‚Die Somalisprache von Leo Reinisch, III. Grammatik. Wien 1903'). Nr. XIX, S. 144.

Šufflay, Dr. Milan, in Wien: Vorlage der Abhandlung ‚Die dalmatinische Privaturkunde' für die Sitzungsberichte. Nr. XIII, S. 72.

T.

Tabor, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Tamsweg, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähulichen Register. Nr. XX, S. 151.

Tanger, k. u. k. österreichisch-ungarische Gesandtschaft: Übersendung des Werkes ‚Über marokkanische Prozeßpraxis' von Philipp Vassel (S.-A. aus den ‚Mitteilungen des Seminars für orientalische Sprachen in Berlin, Jahrgang V, Abt. II: Westasiatische Studien. Berlin 1902'). Nr. II, S. 11.

Tarvis, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Tepl, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Teschen, fürsterzbischöfl. Generalvikariat: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXVI, S. 185.

— K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Tetschen, gräflich Thunsche Schloßbibliothek: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung (s. auch Anzeiger pro 1902). Nr. XIV, S. 77.

Thalgau, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Thesaurus linguae latinae: Vorlage des 4. Faszikels des II. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. II, S. 11.

— — Vorlage des 2. Faszikels des II. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. XVII, S. 117.

— — Vorlage des 6. Faszikels des I. Bandes. Leipzig 1903 bei Teubner. Nr. XX, S. 150.

Thilly, Frank: ‚The University of Missouri Studies, edited by — —, Professor of Philosophy. Vol. I, Number 5: The Right of Sanctuary in England, A Study in Institutional History by Norman Maclaren Trenholme, Assistant Professor of History. Missouri 1903. Nr. XVIII, S. 119.

— — Vol. I, Nr. 1—5, Vol. II, Nr. 1. Missouri 1901—1903. Nr. XXI, S. 158.

Thirring, Dr. Gustav und Dr. Josef von Körösy: ‚Die Hauptstadt Budapest im Jahre 1901. Resultate der Volkszählung und Volksbeschreibung. I. Band, 1. Hälfte. Berlin 1903'. Nr. XXI, S. 158.

Tischkowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Todesnachrichten:

— Stokes, George Gabriel, E.-M. i. A.: 2. Februar 1903. Nr. IV, S. 15.

— Cornelius, Karl Adolf Ritter von, k. M. i. A.: 10. Februar 1903. Nr. VI, S. 29.

— Scherzer, Karl Ritter von, k. M. i. I.: 19. Februar 1903. Nr. VII, S. 33.

— Paris, Gaston, k. M. i. A.: 5. März 1903. Nr. VIII, S. 37.

— Egger, Josef, k. M. i. I.: 20. Juni 1903. Nr. XVII, S. 117.

— Kállay de Nagy-Kálló, Benjamin, E.-M. i. A.: 13. Juli 1903. Nr. XIX, S. 141.

Todesnachrichten:
— Mühlbacher, Engelbert, w. M.: 17. Juli 1903. Nr. XIX, S. 141.
— Rollett, Alexander, w. M.: 1. Oktober 1903. Nr. XIX, S. 141.
— Schlegel, Gustav, k. M. i. A.: 15. Oktober 1903. Nr. XX, S. 149.
— Mommsen, Theodor, E.-M. i. A.: 1. November 1903. Nr. XXII, S. 161.
— Robert, Ulysse, k. M. i. A.: 5. November 1903. Nr. XXIV, S. 173.

Tolmein, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Tomiček, Anton: ‚Litomyšlsko I. vydává musejni spolek v Litomyšli. 1903,' Nr. XXIII, S. 167.

Traunstein, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Triest, K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153 und Nr. XXI, S. 159.

Trooz, M. J. de: ‚Situation de l'Enseignement supérieur donné aux frais de l'état. Rapport triennal présenté aux chambres législatives le 10 décembre 1901 par — —, ministre de l'intérieur et de l'instruction publique. Années 1898, 1899 et 1900. Bruxelles 1902.' Nr. XIV, S. 75.

Troppau, K. k. Landesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Trenholme, Norman Maclaren, Assistant Professor of History: ‚The Right of Sanctuary in England, A Study in Institutional History by — — (The University of Missouri Studies edited by Frank Thilly, Professor of Philosophy, Vol. I, Number 5). Missouri 1903.' Nr. XVIII, S. 120.

Tschernembl, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Tüffer, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Tulln, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

U.

Uhlirz, Dr. Karl, Professor an der Universität in Graz: ‚Quellen zur Geschichte der Stadt Wien, herausgegeben vom Altertumsvereine zu Wien. II. Abteilung: Regesten aus dem Archive der Stadt Wien. III. Band: Verzeichnis der Originalurkunden des städtischen Archives (1458—1493). Wien 1904.' Nr. XXVII, S. 189.

Ulanow, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Ungarisch-Brod, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

— K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Ungarisch-Hradisch, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Ungarisch-Ostra, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Unger, Theodor: Vorlage der Pflichtexemplare des mit Subvention der kais. Akademie gedruckten Werkes ‚Steirischer Wortschatz als Ergänzung zu Schmellers Bayerischem Wörterbuch, gesammelt von — —, für den Druck bearbeitet und herausgegeben von Dr. Ferdinand Khull. Graz 1903.‘ Nr. X, S. 45.

Urbarkommission (Weistümer- und —): Mitteilung über die planmäßige Sammlung, Bearbeitung und Veröffentlichung der herzoglich österreichischen Urbare. Nr. V, S. 26.

— — Vorlage der über Ersuchen der kais. Akademie von den k. und k., beziehungsweise k. k. staatlichen, Land-, Stadt- und geistlichen Behörden eingesendeten Verzeichnisse der in ihren Archiven und Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

V.

Vassel, Philipp: ‚Über marokkanische Prozeßpraxis‘ (S.-A. aus den ‚Mitteilungen des Seminars für orientalische Sprachen in Berlin, Jahrgang V, Abt. II: Westasiatische Studien. Berlin 1902‘). Nr. II, S. 11.

Vöreös, Eugen von: ‚Nemzeti Könyv. Nationalbuch über die Berechtigung und Ausdehnung der ungarischen Nationalansprüche von — —, Advokat in Györ. Györ 1903.‘ Nr. XXVII, S. 189.

Versiegelte Schreiben zur Wahrung der Priorität:

— Lanz-Liebenfels: ‚Elementa protomantica‘. Nr. X, S. 60.

— Lanz-Liebenfels: Biblia protomantica‘. Nr. XIX, S. 146.

— Anonym: ‚Religionswissenschaftlich Janus — Jao‘. Nr. XXII, S. 162.

— Moldauer: ‚Moderne Staatserziehung‘. Nr. XXV, S. 175.

Verzeichnis der von Mitte April 1902 bis Mitte April 1903 an die philosophisch-historische Klasse der kais. Akademie der Wissenschaften gelangten periodischen Druckschriften. Nr. XVIII, S. 123.

Viezzoli, Francesco: ‚La geografia umana. prolusione del corso libero con effetti legali in geografia, tenuta nella r. università di Genova il 14 gennaio 1903 dal — —. Capodistria 1903.‘ Nr. XXIV, S. 173.

Villach, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Voitsberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Vöcklabruck, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Voltelini, Dr. Hans von, Professor an der k. k. Universität in Innsbruck, k. M. i. I.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

— — Dankschreiben für seine Wahl zum korrespondierenden Mitgliede im Inlande. Nr. XIX, S. 144.

Vorau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

W.

Wadowice, K. k. Kreisgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Wagstadt, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Wallachisch-Klobouk, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Waidhofen a. Th., Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Waßmuth, Dr. Anton, Professor an der k. k. Universität in Graz, k. M. i. I.: Allerhöchste Bestätigung als korrespondierendes Mitglied im Inlande. Nr. XIX, S. 143.

Wegstädtl, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Weidenau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Weißenalbern, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Weißwasser, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Weistümer- und Urbarkommission: Mitteilung über die planmäßige Sammlung, Bearbeitung und Veröffentlichung der herzoglich österreichischen Urbare. Nr. V, S. 26.

Weistümer- und Urbarkommission: Vorlage der über Ersuchen der kais. Akademie von den k. und k., beziehungsweise k. k. staatlichen, Land-, Stadt- und geistlichen Behörden eingesendeten Verzeichnisse der in ihren Archiven und Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

— — Vorlage weiterer solcher Verzeichnisse. Nr. XXI, S. 158.

— — Dasselbe. Nr. XXII, S. 161.

— — Dasselbe. Nr. XXIV, S. 174.

Weixelburg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Weiz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Wels, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Werfen, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Wessely, Dr. Karl, Professor in Wien, k. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Topographie des Faijûm (Arsinoites Nomus) in griechischer Zeit' für die Denkschriften. Nr. VIII, S. 38.

Wickhoff, Dr. Franz, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage eines Berichtes ‚Über die Anordnung von Raffaels Handzeichnungen' für den Anzeiger. Nr. X, S. 46.

— — Vom Vorsitzenden als neugewähltes wirkliches Mitglied begrüßt. Nr. XIX, S. 141.

— — Allerhöchste Bestätigung als wirkliches Mitglied. Nr. XIX, S. 142.

Wien, Archiv der Stadt Wien: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

— Altertumsverein: III. Band der ‚Geschichte der Stadt Wien' (‚Deutsche Poesie vom Ende des 13. bis in den Beginn des 16. Jahrhunderts von Josef Seemüller. Wien 1902'). Nr. VIII, S. 38.

— K. u. k. Haus-, Hof- und Staatsarchiv: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

— Verein Carnuntum: Bericht desselben für das Jahr 1901. Wien 1903. Nr. XX, S. 150.

— K. k. Forst- und Domänendirektion: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— K. u. k. Kriegsarchiv: ‚Geschichte der k. u. k. Wehrmacht. Die Regimenter, Korps, Branchen und Anstalten von 1618 bis Ende des 19. Jahrhunderts. Herausgegeben von der Direktion des — —. Bearbeitet von Alphons Freiherrn von Wrede. V. Band. Wien 1903.' Nr. XIII, S. 71.

Wien, K. u. k. Kriegsarchiv: ‚Die kritischen Tage von Olmütz im Juli 1866. Vom Eintreffen des Hauptquartiers der Nordarmee in Olmütz am 9. bis zum Abend des 15. Juli. Mit Benützung der Feldakten des k. u. k. Kriegsarchivs bearbeitet von einem Generalstabsoffizier. (Mit 25 Beilagen.) Wien 1903.‘ Nr. XXII, S. 185.

— — — ‚Österreichischer Erbfolgekrieg 1740—1748. Nach den Feldacten und anderen authentischen Quellen bearbeitet in der kriegsgeschichtlichen Abtheilung des k. u. k. Kriegsarchivs von Oscar Criste, k. u. k. Hauptmann des Armeestandes. VII. Band, Wien 1903,‘ Nr. XX, S. 149.

— K. k. Hofbibliothek: Vorlage des ersten Teiles des Kataloges der in der — — vorhandenen Handschriften griechischer Ärzte und ihrer lateinischen Übersetzungen. Nr. XXI, S. 159.

— — — Vorlage des zweiten Teiles. Nr. XXIII, S. 168.

— Historisches Seminar der k. k. Universität: Dankschreiben der Direktion für die Überlassung akademischer Publikationen. Nr. V, S. 25.

— Österreichische Leo-Gesellschaft: Einladung des Präsidenten, Sr. Exzellenz Josef Freiherrn von Helfert, zur feierlichen öffentlichen Sitzung am 22. Juni 1903. Nr. XVI, S. 106.

— Bibliothek des Stiftes Schotten: Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung. Nr. XXIII, S. 168.

— Landesarchiv: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— K. k. Hof- und Staatsdruckerei: Zuschrift bezüglich der Herausgabe des Werkes ‚Die Wandmalereien von Koseir Amra in Nordarabien‘. Nr. VII, S. 35.

— K. k. Oberlandesgerichtspräsidium: Übersendung des Verzeichnisses der in den Gerichten des Wiener Oberlandesgerichtssprengels vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XXIV, S. 174.

Wiener Zeitung: Subskriptionseinladung auf das zur Feier des 200jährigen Bestandes dieser Zeitung erscheinende Festblatt. Nr. XIII. S. 72.

— — Vorlage der Festschrift ‚Zur Geschichte der kais. — —. 8. August 1703—1903. Wien 1903‘. Nr. XIX, S. 146.

Wiesner, Dr. Julius, Hofrat und Professor an der k. k. Universität in Wien, w. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Ein neuer Beitrag zur Geschichte des Papiers‘ für die Sitzungsberichte. Nr. XXVI, S. 185.

Wigstadtl, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Wildon, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Windisch-Feistritz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Windisch-Graz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Winklern, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

— K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Wippach, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Wischau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Wisowitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Wodňan, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Wolfsberg, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Wolfstrigl-Wolfskron, Max Reichsritter von, k. k. Montanbeamter a. D. in Innsbruck: Vorlage der Freiexemplare seines mit Unterstützung der kais. Akademie gedruckten Werkes ‚Die Tiroler Erzbergbaue 1311—1665.' Nr. I, S. 2.

Wolkan, Dr. Rudolf, Privatdozent an der k. k. Universität, Skriptor an der k. k. Universitätsbibliothek in Wien: Dankschreiben für eine Subvention zu einer Reise nach Italien zum Zwecke von Vorstudien für eine Neuausgabe der Briefe des Aeneas Sylvius. Nr. XIX, S. 144.

— — Vorlage seines Werkes ‚Die Lieder der Wiedertäufer. Ein Beitrag zur deutschen und niederländischen Literatur- und Kirchengeschichte. Berlin 1903'. Nr. XIX, S. 145.

Wrede, Alphons Freiherr von: ‚Geschichte der k. u. k. Wehrmacht. Die Regimenter, Korps, Branchen und Anstalten von 1618 bis Ende des 19. Jahrhunderts. Herausgegeben von der Direktion des k. u. k. Kriegsarchivs. Bearbeitet von — —. V. Band. Wien 1903.' Nr. XIII, S. 71.

Würbenthal, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Z.

Zach, Erwin Ritter von, k. u. k. Vizekonsul und Dolmetscher der chinesischen Sprache bei der k. u. k. Gesandtschaft in Peking: ‚Einige Worte

zu Prof. Gustav Schlegels ‚La loi du parellélisme en style chinois', Peking 1902'. Nr. V, S. 25.

Zach, Erwin Ritter von: Vorlage der Abhandlung ‚Astronomisch-Chinesisches' für die Sitzungsberichte. Nr. XII, S. 70.

Zachor, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Zapletal, Vinzenz: ‚Hermeneutica Biblica auctore — —. Freiburg (Schweiz) 1897'; ‚Der Schöpfungsbericht der Genesis (1, 1—2, 3) mit Berücksichtigung der neuesten Entdeckungen und Forschungen erklärt von — —. Freiburg (Schweiz) 1902'; ‚Grammatica linguae hebraicae cum exercitiis et glossario studiis academicis accommodata a — —. Paderbornae 1902'; ‚Alttestamentliches von — —. Freiburg (Schweiz) 1903'; ‚Der Totemismus und die Religion Israels. Ein Beitrag zur Religionswissenschaft und zur Erklärung des alten Testamentes von — —. Freiburg (Schweiz) 1901'. Nr. XXI, S. 157.

Zara, K. k. Oberlandesgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

— K. k. Statthalterei: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 150.

Zdounek, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Zeitung, Wiener —: Subskriptionseinladung auf das zur Feier des 200jährigen Bestandes dieser Zeitung erscheinende Festblatt. Nr. XIII, S. 72.

— — Vorlage der Festschrift ‚Zur Geschichte der kais. — —. 8. August 1703—1903. Wien 1903'. Nr. XIX, S. 146.

Zeller, Dr. Eduard von, wirklicher Geheimer Rat und emerit. Professor an der Universität in Berlin, E.-M. i. A., in Stuttgart: Dankschreiben für die ihm seitens der kais. Akademie zum Eintritte in das 90. Lebensjahr telegraphisch ausgesprochenen Glückwünsche. Nr. IV, S. 15.

Zingerle, Dr. Anton, Professor in Innsbruck, k. M.: Vorlage der Abhandlung ‚Zum 44. Buche des Livius' für die Sitzungsberichte. Nr. XX, S. 155.

Zinkenbach in Strobl, K. k. Forst- und Domänenverwaltung: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Zirknitz, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 152.

Żmigrodski, Dr. Michael: ‚Revue des monuments archéologiques de la religion primitive. Krakau 1902' (polnisch, mit französischer Übersetzung). Nr. X, S. 45.

Znaim, K. k. Bezirkshauptmannschaft: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Znaim, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Zösmair, Josef: ‚Zur ältesten vergleichenden Geschichts- und Landeskunde Tirols und Vorarlbergs. Innsbruck 1903.‘ Nr. XXIII, S. 167.

Zuckmantel, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Zuggers, Pfarramt: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 154.

Žurawno, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 153.

Zwickau, K. k. Bezirksgericht: Übersendung des Verzeichnisses der in den dortigen Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register. Nr. XX, S. 151.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. I.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 7. Jänner.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. Gesellschaft der Wissenschaften in Göttingen, worin diese bekanntgibt, daß mit dem 1. Jänner l. J. der Vorsitz des Kartellverbandes wissenschaftlicher Körperschaften an die königl. bayr. Akademie der Wissenschaften in München als Vorort pro 1903 übergeht.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest drei in Angelegenheit der internationalen Handschriftenverleihung an die Klasse gelangte Zuschriften, und zwar:

1. vom Franziskanerkonvent in Kaaden, welcher den Beitritt ablehnt;

2. vom Cistercienserstifte Heiligenkreuz bei Baden, welches im Namen des mit ihm vereinigten Cistercienserstiftes Neukloster bei Wiener-Neustadt auch dessen bedingungslosen Beitritt zur Handschriftenverleihung anmeldet, und

3. vom Cistercienserstifte Stams, welches unter der Bedingung beitritt, daß die Entscheidung in jedem einzelnen Falle dem jeweiligen Abte vorbehalten bleibe.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest das Dankschreiben des Herrn Professors Dr. Hermann Jacobi in Bonn für eine ihm zur Herausgabe seines Werkes ‚Inhaltsangabe des Mahâbhârata' gewährte Subvention.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht die vom k. k. Ministerium für Kultus und Unterricht übersandten, vom französischen Ministère de l'instruction publique et des beaux-arts herausgegebenen neu erschienenen drei Bände des ‚Inventaire général des Richesses d'art de la France. Paris 1901 und 1902'.

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen und das Werk der akademischen Bibliothek einverleibt werden.

Weiters legt der Sekretär das vom Autor, Herrn Professor Louis Couturat in Toulouse, übersandte Werk: ‚Opuscules et fragments inédits de Leibniz. Extraits des manuscrits de la Bibliothèque royale de Hanovre. Paris 1903' vor.

Es wird auch hierfür der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär legt ferner die vom Autor abgelieferten Freiexemplare des mit Unterstützung der kais. Akademie gedruckten Werkes vor ‚Die Tiroler Erzbergbaue 1301—1665 von Max Reichsritter von Wolfstrigl-Wolfskron, k. k. Montanbeamten a. D. Innsbruck 1902.'

Zur Kenntnis.

Endlich erstattet das w. M. Herr Hofrat Dr. Friedrich Kenner als Obmann der akademischen Limeskommission den nachfolgenden Bericht des Leiters der Ausgrabungen, Herrn k. und k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee, über die im Jahre 1902 ausgeführten Grabungen.

Sie wurden in drei Gruppen ausgeführt, und zwar:

auf der Limesstrecke,
im Legionslager und
in der Zivilstadt Carnuntum.

I. Die Grabungen auf der Limesstrecke.

Die Grabungen der letzten Jahre haben dargetan, daß in der Strecke von Wien abwärts bis zur ungarischen Grenze ein linear zusammenhängendes römisches Grenzsperrwerk nicht

bestanden hat. Hiernach bildet die Limesstraße das vornehmste Forschungsobjekt, an welches sich in erster Linie die Grenzbefestigungen und in zweiter Linie die übrigen Verkehrswege und die in der Uferzone liegenden Wohnstätten anreihen.

Die Limesstraße ist im vorigen Jahre bis zur Haltestelle Mannswörth sichergestellt worden. Die weitere Aufsuchung derselben brachte zunächst kein Ergebnis, da die nächste Strecke ein intensiv bewirtschafteter Großgrundbesitz ist, innerhalb dessen der Tiefpflug jede Spur des Straßenkörpers verwischt hat. Erst im Friedhof der Ortschaft Klein-Schwechat wurde der Straßenkörper und zwar vortrefflich erhalten wieder angetroffen. Von dieser Fundstelle aus geben weiterhin mehr oder weniger gut erhaltene Reste oder Spuren den Lauf der Limesstraße zweifellos bis zur Umfassungsmauer des Wiener Zentralfriedhofes an.

Die Limesstraße über den Zentralfriedhof hinaus systematisch aufsuchen zu wollen, würde angesichts der dichten Verbauung auf unüberwindliche Schwierigkeiten stoßen. Im III. Wiener Bezirk ist sie schon früher an mehreren Punkten gelegentlich aufgedeckt worden, so daß nunmehr ihr Verlauf zwischen den Legionslagern *Carnuntum* und *Vindobona* ohne beträchtliche Lücke festgestellt erscheint.

Wohnstätten an der Limesstraße. Nach Angabe der Itinerare liegen zwischen *Carnuntum* und *Vindobona* die Orte *Aequinoctium*, *Villa Gai* und *Ala nova*. Über die erstgenannten ist im Limesheft III berichtet worden. *Villa Gai* lag 4 römische Meilen von *Aequinoctium* entfernt. Wird dieses Maß auf der nunmehr bekannten Linie der Limesstraße aufgetragen, so gelangt man an eine Stelle, an der die Donau seither eine tiefe Bucht, die Poigenau genannt, in das rechte Ufergelände gerissen hat. Diese Bucht ist in der Stromrichtung bei zwei Kilometer breit, sie greift über einen Kilometer in das Uferplateau. Die Limesstraße fand sich an beiden Seiten der Bucht; ihre gedachte Linie bildet fast den Durchmesser des neuen Uferbogens, innerhalb desselben muß also *Villa Gai* gelegen haben. Da der einstige Uferboden auf beiläufig 35 *m* Tiefe ausgewaschen worden ist, so kann selbstverständlich weder von der Ortschaft noch von der Limesstraße auch nur ein Rest erhalten geblieben sein.

Über die einstige Lage von *Ala nova* konnten sichere Anhaltspunkte nicht erzielt werden; jedoch haben die Untersuchungen manche Anzeichen dafür geliefert, daß *Ala nova* in der Nähe oder gar an Stelle des heutigen Schwechat zu suchen ist. Ein einzelnes römisches Gehöft wurde westlich von Fischamend 2 *km* abseits der Limesstraße aufgedeckt. In der Nähe von Schwechat wurde ein prähistorisches Grab (charakterisiert durch eine Pfeilspitze aus Feuerstein) ausgegraben.

Schon im vorigen Jahre (vgl. Limesheft IV) wurde auf Grund von Einzelfunden die Vermutung ausgesprochen, daß das Tal des Göttlesbrunner Baches von einer Römerstraße durchzogen sei, welche eine Querverbindung zwischen der Limesstraße und der Straße *Carnuntum—Scarabantia* bilden dürfte. Das Bestehen dieser Straße ist heuer tatsächlich konstatiert worden. Sie zweigt bei den Ellender Weingärten von der Limesstraße ab, ersteigt nordwestlich von Arbesthal die Wasserscheide zwischen Donau und Leitha und steigt von da in das Tal des Göttlesbrunner Baches hinab, dem sie, an Arbesthal und Göttlesbrunn vorbeilaufend, folgt. Das Zusammentreffen dieser Straße mit der nach *Scarabantia* führenden konnte zwar nicht nachgewiesen werden, allein die Konvergenz der beiden, bis auf 2 *km* zusammengeführten Straßenzüge schließt jeden Zweifel an ihrem Zusammenhang aus.

Längs des Straßenzuges wurden Reste von sechs Einschichtbauten ausgegraben; fünf derselben sind sicher römisch, bei dem sechsten fehlen charakteristische Merkmale. In der Gegend sind nebst römischen auch prähistorische Gefäße in größerer Anzahl gefunden worden; sie scheinen bis in die ältere Bronzezeit zurückzureichen.

Die Fortsetzung der Straße *Carnuntum—Scarabantia* in der Gegend von Bruck a. L., der Übergang über die Leitha und über das Leithagebirge wurde vergebens gesucht; nirgends war die geringste Spur des Straßenkörpers zu finden. Indes hat die Absuchung der Gegend doch zu einem Resultate geführt, das Aufschlüsse über den weiteren Zug der Straße erwarten läßt. Es fanden sich nämlich am Fuße jener Einsattlung, durch welche heute die Straße Bruck—Ödenburg den Gebirgsübergang bewerkstelligt und welchen aller Wahrschein-

Vor. W
Röm

lichkeit nach auch die römische Straße benützt haben wird, ausgedehnte Reste alter Mauern im Körper eines von einem Graben umgebenen rechteckigen Erdwalles von je 200—250*m* Seitenlänge. Der Untersuchung dieser Lokalität konnten nur einige Stunden gewidmet werden; es fanden sich in beträchtlicher Tiefe Bruchstücke römischer Ziegel (darunter einer mit dem Stempel IVLIOR) und antike Topfscherben. Die eingehende Untersuchung der Örtlichkeit wird auf das Programm des Jahres 1903 gesetzt.

II. Grabungen im Legionslager Carnuntum.

(Hierzu eine Übersichtsskizze.)

Die porta decumana. Bei dem im Jahre 1900 bloßgelegten westlichen Torturme wurde deutlich ein Umbau nachgewiesen; bezüglich des im Jahre 1885 vom Verein ‚Carnuntum' ausgegrabenen Torturmes ist Analoges damals nicht erhoben worden. Ebenso war bisher nicht bekannt, ob das Tor ein einfaches oder ein Doppeltor gewesen sei. Es wurde daher heuer der östliche Turm neuerdings aufgedeckt und der Mittelpfeiler der Toranlage aufgesucht. Hierdurch ergibt sich nun von der Toranlage folgendes Gesamtbild.

Das Decumantor ist ein Doppeltor. Ursprünglich bestand die Torwölbung nur aus einem Gurtbogen, später wurde dieser Bogen in ein Tonnengewölbe erweitert, welches mit den Türmen gleiche Tiefe erhielt. Diese beiden Bauphasen sind an den Torresten deutlich zu erkennen.

Auffallenderweise ist nur in der westlichen Toröffnung ein gebauter Straßenkörper vorhanden; in der östlichen liegt nur der natürliche Boden. Die Torbögen haben je 3·95 *m* lichte Weite.

Zur Toranlage ist noch ein kleiner freier Platz an der inneren Seite der ersteren zu rechnen, von welchem die *via decumana* gegen die Lagermitte und die beiden *viae angulares* gegen die Lagerecken zu auslaufen. Von diesem Platze scheint auch das System der Hauptkloaken seinen Ausgang zu nehmen.

Die Umfassung besteht zunächst östlich vom Decumantor aus der 1·70 *m* starken Umfassungsmauer, welcher ursprünglich ein Doppelgraben (13·50 *m* breit) vorgelegt war; späterhin

wurde der 4·50 *m* breite innere Graben verschüttet. Die Gräben sind am Tore nicht vorbeigeführt, sondern unterbrochen.

Im Inneren des Lagers wurde ein größerer Komplex zum Abschluß gebracht, der füglich als Stadtviertel bezeichnet werden kann; er bildet ein nahezu quadratisches Areal, welches im Westen und Süden von der Umfassung des Lagers, im Norden und Osten von zwei Hauptlagerstraßen begrenzt ist. Dieser Raum, welcher rund 20.000 m^2 einnimmt, ist dicht mit Gebäuden bedeckt, die nachweisbar verschiedenen Bauperioden angehören. Sechs mit der *via decumana* parallele Gassen teilen den Stadtteil in sieben Häuserinseln von schmaler Rechtecksform.

Im allgemeinen ist von den Gebäuden nur mehr das Fundamentmauerwerk erhalten, hier und da auch noch die Fußböden; selten sind Reste des aufgehenden Mauerwerks. Die Folge davon ist, daß nur ganz ausnahmsweise die einstige Bestimmung der Gebäude erkannt werden kann. Erfahrungsgemäß ist dies nur dann möglich, wenn das aufgehende Mauerwerk wenigstens in der Höhe von 1—2 *m* erhalten ist, wie es bei dem Waffenmagazin, dem Verpflegsmagazin, der Militärbäckerei, dem Lagerarrest und einer Weinschenke der Fall war.

Die oben erwähnten sechs Gassen zweigen von der *via quintana* ab, münden jedoch — mit Ausnahme einer einzigen — nicht in die *via angularis* ein, sondern sind zunächst der letzteren durch querüber gestellte Gebäude als Sackgassen abgeschlossen. Die Breite dieser Gassen beträgt 6—8 *m*; ihre Fahrbahn ist nicht gepflastert, sondern in einer dem Makadam ähnlichen Weise hergestellt. Alle diese Gassen sind mit Gossen für den Ablauf des Regenwassers versehen.

Von den Lagerstraßen, die hier in Betracht kommen, ist die *via angularis* und die *via quintana* schon in den vorhergehenden Limesheften besprochen worden; heuer wurden nur noch ganz kurze Strecken derselben bis zur Verbindung mit der *via decumana* aufgedeckt. Dagegen wurde letztgenannte Straße in ihrer ganzen Ausdehnung von der *porta decumana* bis zu dem von Hauser als ‚*Quaestorium*' bezeichneten Gebäude ausgegraben.

Hierbei zeigte sich die auffallende Erscheinung, daß dieser Straßenzug mit einer gewissen Pracht ausgestattet gewesen ist, indem zu beiden Seiten in Abständen von 4—5 *m* freistehende

Säulen errichtet waren, zwischen denen, wie zahlreiche Bruchstücke beweisen, noch Altäre, Postamente u. dgl. gestanden haben.

An der Ostseite der Straße wurden Reste von vierzehn, an der Westseite solche von vier Säulen aufgefunden.

Diese auf den ersten Blick befremdende Ausstattung der *via decumana*, welcher man unter den Hauptlagerstraßen eine untergeordnete Stellung beizumessen gewohnt ist, scheint in der besonderen Anordnung des Lagers ihre Erklärung zu finden. Die Limesstraße, welche von Westen her das Lager durch das linke Prinzipaltor betritt, verläßt dasselbe nicht, wie es bei normal angelegten Kastellen Regel ist, durch das rechte Prinzipal-, sondern durch das Decumantor. Die Decumanstraße vertritt also die östliche Hälfte der Prinzipalstraße, sie liegt im Zuge der Limesstraße, welche vom Lager aus bis *Ad flexum* ziemlich abseits der Donau verläuft und deshalb das rechte Prinzipaltor meidet.

Da, wo die Decumanstraße in die *via quintana* mündet, lag ein Eingang in das ‚*Quaestorium*', zu welchem eine breite Treppenanlage emporführte. An der Westseite des ‚*Quaestorium*' wurde das linke *latus praetorii* teilweise aufgefunden. Es bildet das notwendige Verbindungsglied zwischen der Prinzipal- und der Decumanstraße und entspricht genau dem Lagerschema.

Kloaken. Auf dem kleinen Platze innerhalb des Decumantores nehmen, von einander getrennt, vier Hauptkloaken ihren Ausgang: je eine nach rechts und nach links unter der *via angularis* und parallel mit der Decumanfront des Lagers; je eine an jeder Seite der *via decumana*. Die beiden letzteren werden in der Nähe des ‚*Quaestorium*' von der unter der *via quintana* liegenden Kloake aufgenommen.

III. Grabungen in der Zivilstadt Carnuntum.

(Hierzu die Übersichtsskizze.)

Der Beginn planmäßiger Grabungen in der Zivilstadt läßt sich füglich nicht mehr hinausschieben; so manche schwerwiegende Frage, die in letzter Zeit aufgetaucht ist, kann nur durch ausgiebige Grabungen beantwortet werden. Zu diesen

gehört das Verhältnis zwischen der Stadt im Lager und jener außerhalb desselben, das Heranreichen geschlossener Gebäudegruppen in nächste Nähe des Lagers, die Bedeutung großer, offenbar öffentlicher Gebäude in ausgedehntem Umkreise des Lagers, die mehr oder weniger schwer zu erklärenden Angaben mancher in den letzten Jahren gefundenen Inschriftsteine (wie z. B. die Bauinschrift des Amphitheaters) u. s. w.

Aber auch ein anderer Umstand drängt sich hervor. Die Grundbesitzer der Gegend gehen immer eifriger daran, ihre Böden zu reinigen; dabei wird vieles zerstört und verschleppt. Diese Feldbereinigung wird vielfach im Winter vorgenommen, entgeht somit meist der rechtzeitigen Beachtung der Berufenen. In Berücksichtigung dieser Gesichtspunkte wurde heuer ein größeres Ackerareal, welches unmittelbar westlich an das Lager anstößt, durchgegraben.

Die Grabungsleitung wird bestrebt sein, tunlichst in geschlossener Reihe alljährlich einen Schritt in diesem Sinne weiterzugehen.

Gleich das erste Ergebnis dieser Grabungen war die teilweise Aufdeckung eines Baues von ungewöhnlich großen Dimensionen und eigentümlicher Anlage. Er beginnt in einem Abstande von 80 *m* von der linken Prinzipalseite des Lagers und besteht aus zwei ungleichzeitigen Gebäuden, von denen wahrscheinlich das spätere als Ersatz des älteren anzusehen ist.

Von dem älteren Gebäude ist die Nordwestfront in der Länge von 128 *m*[1] aufgedeckt worden, dann Teile der beiden Seiten, von letzteren die südwestliche bisher in der Länge von 75 *m*. Dieser Teil des Baues besteht aus zwei Parallelmauern, deren Abstand von einander 6—7 *m* beträgt. Quer- oder Scheidemauern kommen nicht vor; es scheint also bisher nur ein von einer Doppelmauer umgebener Hof vorzuliegen.

Eine ähnliche Anlage zeigt das spätere Gebäude, von welchem jedoch nur die nördliche Ecke ausgegraben werden konnte. Der der Nordwestfront angehörende Teil wurde auf 118, der der Nordostseite angehörende auf 88 *m* Länge aufgedeckt. In der Ecke liegt ein aus Quadern aufgemauerter Brunnen, von welchem ein Kanal in der Richtung gegen die Donau abgeht.

[1] Die Fassade der St. Petersbasilika in Rom ist 117 *m* breit.

Wasserleitung. Beiläufig 25 *m* vor der Nordwestfront des Gebäudes läuft mit dieser parallel eine Wasserleitung vorbei, welche nach beiden Seiten hin in der Gesamtlänge von 350 *m* verfolgt werden konnte. Gegen Südwesten zu schließt sie an eine im Jahre 1897 in der Länge von 80 *m* ausgegrabene, die ‚Gräberstraße' begleitende Leitung an (vgl. Limesheft I, Taf. V). Gegen Nordost wurde die Wasserleitung bis an den Beginn des Wallgrabens des Lagers verfolgt, wo sie undeutlich wird und allmählich spurlos verschwindet.

Straße. Zwischen dem vorbeschriebenen Bauwerk und dem Lager wurde ein ansehnliches Stück einer Pflasterstraße aufgedeckt. Sie verbindet sich nächst der Südecke des Lagers mit einem schon in den früheren Jahren angeschnittenen Straßenzuge, der den Wallgraben längs der Decumanfront begleitet. Nach der anderen Seite, das heißt gegen Nordwest, wird die Straße aller Wahrscheinlichkeit nach mit der Wiener Straße in Verbindung stehen. Ist dies der Fall, dann ist es klar, daß das Straßenstück den Zweck hatte, den Verkehr auf der Limesstraße um das Lager herumzuleiten.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. II.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 14. Jänner.

Der Sekretär legt das vom hohen k. und k. Ministerium des kaiserlichen Hauses und des Äußern auf Wunsch der k. und k. Gesandtschaft in Tanger übersandte Werk vor: ‚Über marokkanische Prozeßpraxis' von Philipp Vassel (S.-A. aus den ‚Mitteilungen des Seminars für orientalische Sprachen in Berlin, Jahrgang V, Abt. II: Westasiatische Studien, Berlin 1902').

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär überreicht den eben erschienenen 4. Faszikel des II. Bandes des ‚Thesaurus linguae latinae, Leipzig 1903 bei Teubner'.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der Bibliotheksvorstehung des Cisterzienserstiftes Reun (Rein) in Steiermark, welche erklärt, sich der internationalen Handschriftenverleihung unter nachfolgenden Bedingungen anzuschließen:

1. daß jede transmarine Versendung ausgeschlossen bleibt,
2. daß die Versendung nur an solche Institute erfolgt, die sich der geplanten Vereinbarung angeschlossen haben, und
3. daß auf die Aufhebung der Zollrevision für derlei Versendungen hingearbeitet werde.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des Generalsekretärs für den internationalen Kongreß für die historischen Wissenschaften (Congresso internazionale di scienze storiche), worin

die kais. Akademie zur Teilnahme an diesem im April 1903 in Rom stattfindenden Kongreß eingeladen und um Bekanntgabe ihrer Delegierten ersucht wird.

Der Sekretär legt schließlich eine für die Sitzungsberichte der Klasse bestimmte Abhandlung des c. M. Herrn Professor Dr. August Engelbrecht in Wien vor, betitelt: ‚Studien über den Lukas-Kommentar des Ambrosius. Mit einem Anhange über eine bisher verschollene Handschrift des Philastrius‘, zu der der Verfasser folgendes bemerkt:

Die Abhandlung bezweckt, den auch in der neuen kritischen Ausgabe von Karl Schenkl nicht immer leicht lesbaren Text des Ambrosius dem philologischen und theologischen Verständnis näher zu bringen. Sie sucht daher zunächst nach einer Einleitung über eine neugefundene Handschrift und einer präziseren Wertung der bekannten Texteszeugen durch eine Reihe von Beobachtungen die Sprache des Ambrosius genauer zu charakterisieren, wobei für die Grammatik, Stilistik und das Lexikon des Spätlateins manches Neue abfällt. Hierauf wird eine Anzahl von Bibelcitaten besprochen und gelingt es hierbei, einige charakteristische Züge des von Ambrosius benützten lateinischen Bibeltextes aufzudecken. Schließlich wird an einigen ausgewählten, bisher unrichtig behandelten Beispielen die Methode, wie Ambrosius die Bibel auslegte und ihrem Text seine mystische Exegese anpaßte, dargelegt. — Der Anhang behandelt eine aus dem Kloster S. Maximin in Trier stammende Handschrift des Philastrius aus dem 9. Jahrhundert, die bisher als verschollen galt, im vorigen Jahre auf dem Büchermarkte in München auftauchte und bei der Seltenheit der Philastriushandschriften und ihrem inneren Werte Anspruch auf volle Beachtung hat.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. III.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 21. Jänner.

Der Sekretär überreicht eine vom Ateneo di Brescia übersandte, aus Anlaß seines 100jährigen Bestandes geprägte Jubiläumsplaquette sowie die Denkschrift ‚Il primo secolo dell'Ateneo di Brescia. 1802—1902. Brescia 1902'.

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen und der Jubelband der akademischen Bibliothek einverleibt werden.

Der Sekretär überreicht weiters das von der Stadt Antwerpen übersandte ‚Paedologisch Jaarboek, onder redactie van Prof. Dr. M. C. Schuyten' etc. III. und IV. Jahrgang 1902—1903.

Es wird auch hierfür der Dank ausgesprochen und das Werk gleichfalls der akademischen Bibliothek einverleibt werden.

Das w. M. Herr Professor Mühlbacher teilt als Obmann der historischen Kommission mit, daß dieselbe in ihrer Sitzung vom 14. d. beschlossen hat, bei der Klasse zu beantragen, das w. M. Herrn Professor von Luschin-Ebengreuth mit der Vertretung der kais. Akademie bei dem im April l. J. in Rom stattfindenden internationalen Historiker-Kongreß zu betrauen.

Angenommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. IV.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 4. Februar.

Der Vorsitzende macht Mitteilung von dem am 2. d. M. erfolgten Ableben des Ehrenmitgliedes der mathematisch-naturwissenschaftlichen Klasse im Auslande, Sir George Gabriel Stokes im Cambridge.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des Ehrenmitgliedes der philosophisch-historischen Klasse im Auslande, Exzellenz Eduard von Zeller in Stuttgart, worin derselbe für die ihm zum Eintritte in das 90. Lebensjahr seitens der Akademie telegraphisch ausgesprochenen Glückwünsche dankt.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt die vom Kuratorium der Schwestern Fröhlich-Stiftung zur Unterstützung bedürftiger hervorragender schaffender Talente auf dem Gebiete der Kunst, Literatur und Wissenschaft übersandte Kundmachung über die Verleihung von Stipendien und Pensionen aus dieser Stiftung vor.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine auf die internationale Handschriftenverleihung bezügliche Zuschrift der Bibliothek des Prämonstratenserstiftes Geras in Niederösterreich, worin

dieses erklärt, an der geplanten Aktion nicht teilnehmen zu können.

Zur Kenntnis.

Das w. M. Herr Hofrath D. H. Müller überreicht den zweiten Teil seiner Abhandlung ‚Mehri- und Soqoṭri-Sprache' für die Publikationen der südarabischen Expedition und bemerkt dazu:

Ich beehre mich, der hohen Klasse den zweiten Teil meiner ‚Mehri- und Soqoṭri-Sprache' vorzulegen, der eine reiche Sammlung von Soqoṭri-Texten verschiedenen Inhalts und mannigfaltiger Art enthält.

Nach meiner Rückkehr aus Soqoṭra habe ich nicht gehofft, in so kurzer Zeit die Sprachproben, welche ich auf der Insel selbst aufgenommen, in einer solchen Weise vermehren zu können, und habe es sehr bedauert, daß meine Erkrankung auf der Überfahrt von Soqoṭra nach dem Mahra-Lande es mir unmöglich gemacht hat, die Soqoṭri-Aufnahmen fortzusetzen.

So gering die Aussicht war, dieses Ziel durch Herbeischaffung eines Soqoṭri-Mannes zu erreichen, weil die Soqoṭraner sich schwer entschließen, ihre Heimat zu verlassen und einem Europäer zu folgen, so hat die südarabische Kommission Herrn Dr. Wilhelm Hein dennoch vor Antritt seiner Reise nach Südarabien den Auftrag erteilt, wenn möglich einen Soqoṭri Mann mitzubringen. Alle seine Bemühungen in dieser Richtung waren vergeblich und schon hatte ich jede Hoffnung aufgegeben, einen Eingebornen der einsamen Insel nach Wien zu bekommen, als plötzlich die Kunde kam, daß, kurz bevor Dr. Hein Aden verließ, um nach Europa zurückzukehren, es ihm gelungen sei, neben einem Ḥaḍrami, der auch Mehri versteht, auch einen Insulaner aus Soqoṭra mitzubringen.

Dr. Hein, der die Aushängebogen meines ersten Bandes in Aden mit sich hatte, las dem Manne einige Stellen aus meinen Soqoṭri-Texten vor, die er ins Arabische übersetzte, und ließ ihm umgekehrt einige arabische Stellen ins Soqoṭri übertragen und verschaffte sich so die Überzeugung, daß er ein brauchbares Sprachmedium mitbringe.

ʿAli bin ʿAmer en-Nubhāni aus Soqoṭra ist ein ‚Grüner', d. h. weder ganz weiß, noch ganz schwarz (Neger), sondern

ein Mischling im Alter von etwa 35 Jahren, von Beruf Fischer und Matrose, der weder lesen noch schreiben kann. Seit einigen Jahren lebt er in Maskat, wo er als Taucher und Fischer, bisweilen auch als Geschäftsdiener sein Brot verdiente.

Ich habe mit ihm mehr als sechs Monate ununterbrochen gearbeitet (von Mai bis zum 1. Dezember 1902). Anfänglich war er äußerst scheu und zurückhaltend, da er, wie er mir später eingestand, den Europäern nicht recht traute und für sein Leben fürchtete. Nach und nach gewannen wir sein volles Vertrauen und er belohnte dies mit einer großen Hingabe an die Sache. Er selbst bekundete das größte Interesse an den Sprachaufnahmen und gab sich alle Mühe, sie so reichhaltig als möglich zu gestalten.

In der ersten Zeit (Mai bis Mitte Juli) wohnten beide, Muhamed bin ʿAwaḍ aus Ḥadramaut und ʿAli bin ʿAmer aus Soqoṭra bei Herrn Dr. Hein und fanden in seiner Familie eine sehr gute und aufmerksame Behandlung. Sie kamen aber fast täglich für einige Stunden zu mir und ich arbeitete nahezu ausschließlich mit ʿAli bin ʿAmer, während der Ḥaḍrami als stiller Teilnehmer und Ratgeber dasaß.

Von Mitte Juli bis tief in den Oktober weilte ʿAli in meinem Hause und teilte mit uns den Sommeraufenthalt. Erst da hat er sich als ein ganz phänomenales Sprachmedium erwiesen, worüber wir selbst, Dr. Hein und ich, ganz überrascht waren.

Die Texte, die ich hier vorlege, zerfallen in zwei Teile:

A) Prosatexte, und zwar Bibeltexte und Übersetzungen aus dem Arabischen, ferner mehr als fünfzig Original-Schilderungen und Erzählungen aus dem Leben der Soqoṭraner und aus ihren Sagen.

B) Poetische Texte, und zwar gegen 700 Gedichte und Sprüche durchwegs in metrischer Form. Den größten Teil (480) bilden die *taʿdehan* (غناء) genannten Gedichte durchwegs achtsilbig, dann folgen die *Ṣameher* (68), durchwegs siebensilbig *Di-Gehem* (7), *Dĕ-šibib* (18), Ḥamâliyeh (31), Methal كلام (68) und zuletzt eine große Anzahl größerer Gedichte verschiedenen Inhalts: Wiegenlieder, Kinderlieder, Fischerlieder etc.

Außerdem folgen allerlei Kinderspiele, Rätsel und als Anhang geographische und ethnographische Nachrichten.

Die Texte wurden dreimal durchgenommen zum Teil unter Zuhilfenahme des Ḥaḍrami, der lesen und schreiben kann und in zweifelhaften Fällen auszuhelfen im Stande war.

Die Gedichte sind meistenteils zweizeilig, etwa ein Drittel des Ganzen vierzeilig, eine größere Anzahl hat auch größeren Umfang.

Der Sinn der Gedichte wurde eingehend besprochen und das Resultat der Besprechung in einem Kommentar in der Soqoṭri-Sprache niedergelegt. An Umfang dürften die Gedichte allein (ohne Kommentar) die Proverbia Salomonis übertreffen.

Es wird vielleicht in der Weltliteratur wenig Beispiele dafür geben, daß man aus dem Munde eines Mannes ein so reiches und mannigfaches Material gesammelt hätte.

Ich habe mich lange darüber gewundert, wie der einfache Fischer die verschiedenen Arten der Gedichte unterscheiden konnte, bis ich gewahr wurde, daß jede dieser Arten eine besondere Weise des Vortrages oder des Gesanges hatte und daß dies das Kriterium für die Bestimmung war.

Meinen Gewährsmann zeichnet eine ganz besondere Wahrheitsliebe aus; nur zweimal hat er versucht, mir den Tatbestand zu verhüllen, und beide Fälle sind zu entschuldigen, ja sie machen ihm Ehre. Das eine Mal wollte er eine falsche Lesart in einem Gedichte überliefern, weil die echte für die Frauen seines Landes nicht gerade schmeichelhaft ist. Als ich wahrnahm, daß das Metrum nicht stimmte, und ihn bat, die Stelle mit der dazu gehörigen Melodie zu singen, konnte er nicht umhin, mir die wahre Lesart und den wahren Tatbestand mitzuteilen. Ich bemerke hierbei ausdrücklich, daß er keine Ahnung davon hatte, daß die Gedichte metrisch sind.

Der zweite Fall betraf einige Spottgedichte, die sich auf eine von ihm geschiedene Frau bezogen, und ich konnte erst auf Umwegen erfahren, auf wen sie gemünzt waren.

Eine große Anzahl dieser Gedichte mit ihren Melodien sind phonographisch für das Phonogramm-Archiv der kais. Akademie der Wissenschaften aufgenommen worden.

Dank der Leitung des Phonogramm-Archivs der kais. Akademie sind die Platten soeben fertiggestellt worden und es ist einem jeden Interessenten möglich, die Lieder abzuhören und auf Aussprache und musikalische Klangwirkung zu prüfen.

Außerdem hatte Herr Prof. Dr. Guido Adler die Güte, einige Gesangsvorträge des soqoṭranischen Fischers im musikhistorischen Institute abzuhören und musikalisch festzustellen, insoweit es die Unsicherheit des Vortragenden gestattete.

Die mit größter Gewissenhaftigkeit und Vorsicht gemachten Beobachtungen sind in der hier angeschlossenen Abhandlung des Prof. Adler niedergelegt.

Sobald es möglich ist, wird Prof. Adler auch die phonographischen Aufnahmen einer Prüfung unterziehen.

Ich kann nicht schließen, ohne ausdrücklich nochmals hervorzuheben, daß alle diese linguistischen Resultate der erfolgreichen Forschungsreise Dr. Heins zu verdanken sind.

Wird an die südarabische Kommission geleitet.

Der Sekretär legt eine mit der Bitte um Aufnahme in die Denkschriften übersandte Abhandlung vor, welche betitelt ist: ‚Zur rumänischen Moduslehre' von Dr. Bernhard Dimand in Wien.

Hierzu bemerkt der Autor:

Die Arbeit behandelt zunächst, von der Verwendung des lateinischen *si* ausgehend, die rumänische Konjunktion *să*; diese kommt zuletzt auch dazu, den Konjunktiv, der seine Flexionsendungen zum größten Teile verloren hat, zu kennzeichnen, und so ergibt sich für den konjunktionalen Gebrauch des *să* die Notwendigkeit von Verdeutlichungs- und Verstärkungswörtern; diese werden nun untersucht; neben den aus dem Lateinischen stammenden *cumŭ*, *ca* ist das fremde *de* besonders wichtig; Nachweis, daß die mannigfachen Bedeutungen und Functionen von *de* sich aus einem leise folgernden ‚und' (‚und so') ergeben, während das rein kopulative ‚und' *(şi)* diese Entwicklung nicht durchmacht. Unter Mitwirkung des kirchenslavischen *da* entsteht nun *de să*. Die dargelegte Entwicklung des ‚und' ist gemeinbalkanisch — albanesisch, serbisch, bulgarisch, neugriechisch — und erstreckt sich auch auf die unter griechischem Einflusse stehenden Dialekte Siziliens und Unteritaliens. — Nun wird der Konjunktiv in der älteren Literatur, der dakorumänischen Volkssprache und den Mundarten Macedoniens

und Istriens behandelt, wobei sich Gelegenheit findet, auf die Verwendung wichtiger Partikeln, das Verschwimmen der Grenze zwischen Absicht und Folge und auf manches, was mit Frage und Ausruf zusammenhängt, einzugehen. Parallel mit der Behandlung des Konjunktivs geht die des Infinitivs und im letzten Abschnitte folgt eine Übersicht über die anderen Formen und Fügungen, die im Rumänischen mit dem Konjunktiv konkurrieren.

Die Abhandlung wird einer Kommission zum Referate zugewiesen.

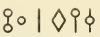
Das w. M. Herr Professor Mühlbacher überreicht als Mitglied der leitenden Kommission der ‚Gesellschaft zur Herausgabe von Denkmälern der Tonkunst' in Österreich die bisher erschienenen Jahrgänge I—X dieser Publikation.

Es wird hierfür der Dank durch das Präsidium abgestattet werden.

Das w. M. Herr Hofrath D. H. Müller macht die folgende Mitteilung von einem sabäischen Steine mit figuralen Darstellungen, der sich im Besitze des Zivilgouverneurs von Rhodesia, Sir H. Marshall Hole, B. A., in Bulawayo befindet.

Der Stein wurde in el-Ḥauta (Laḥag) gefunden, ist 1 Fuß und 6 Zoll breit, 1 Fuß hoch und $3^1/_2$ Zoll dick, und ist Herrn Hole von dem Sultan von Laḥag geschenkt worden.

Der hier abgebildete Stein enthält fünf in Relief herausgearbeitete figurale Darstellungen und darunter die Inschrift:

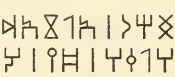


Die Deutung dieser figuralen Darstellungen ist nicht leicht, indessen sind uns alle bereits aus den sabäischen Denkmälern anderweitig bekannt.

Die zweite Figur links ist unzweifelhaft ein Bukranion, ebenso die letzte.

So finden sich oberhalb der Inschrift von Ḥadaqân (CIS. IV, 37) zwei Stierköpfe ebenfalls in Halbrelief gearbeitet, desgleichen gibt es eine ganze Serie von Münzen, welche auf der Rückseite einen Bukranion zwischen Stab und Monogramm zeigen (vgl. D. H. Müller, Die südarabischen Altertümer des Hofmuseums, S. 70).

Am lehrreichsten für unser Denkmal ist vielleicht die Inschrift 24 des Hofmuseums



‚Zauberschutz des Ilza'd und seines Bruders Halqa,
derer von Ḥab'at'

und darunter zwei Stierköpfe, ein größerer (rechts) und ein kleinerer (links) wie auf unserem Steine.

Die mittlere Figur, welche wohl einen Stab darstellt, erscheint ebenfalls, wie ich schon erwähnt habe, auf den Bukranionmünzen, der meistens links von demselben, aber auch rechts abgebildet ist.

Er findet sich auch auf der Vorderseite dieser Münzen, allerdings in einer etwas veränderten Form (vgl. Abbildungen 23–27, Taf. XIV).

Die Stierköpfe auf der Münze nehmen denselben Platz ein, den die Eule auf den älteren Münzen innehat, welche attische Nachbildungen sind. In der Tat findet sich auf Abb. 22 der Stab neben (r.) der Eule.

In den jüngeren Münzen ist dafür eine Art Szepter angebracht und an Stelle des Stierkopfes ist ein Menschenkopf ausgeprägt.

Ebenso findet sich das erste Zeichen links vielfach auf Münzen (vgl. Abb. 25 und außerdem die Beschreibung der

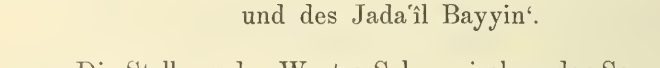
Bukranionmünze 1—10). Dieses Zeichen scheint mir ein vom Bogen abgeschnellter Pfeil (kaum eine gebänderte Lanze) zu sein und ist also auch ein Emblem des Krieges oder der Herrschaft.

Es bleibt nur noch das vierte Zeichen zu besprechen, welches einen Gazellenkopf darzustellen scheint. Die Gazelle soll nach Mordtmann, Sab. Denkm., S. 66 dem ʿAṯtar heilig gewesen sein und findet sich als Emblem auf Altären.

Was die Zusammenfassung dieser Embleme auf einem Steine besagen soll, weiß ich nicht. Die Inschrift klärt die Sache nicht auf. Sie lautet:

קיף ׀ עתתר ׀ וסחר

Ich übersetze dieselbe: ‚Denkstein des ʿAttar und des Saḥr‘. Saḥr als Eigenname kommt noch vor Fr. LVI, 1:



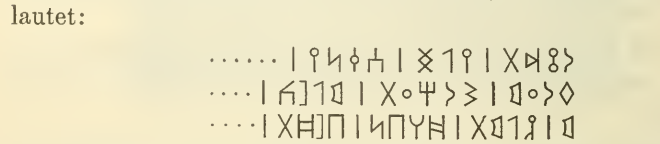
‚Tobbaʿkarib Priester der Ḏāt-Ġaḏrān und Diener des Saḥr und des Jadaʿîl Bayyin‘.

Die Stellung des Wortes Saḥr zwischen der Sonnengottheit und dem Könige deutet auf eine Halbgottheit, die auch an unserer Stelle und an zwei anderen hier nicht angeführten Stellen gemeint sein kann.

Oder man übersetzt: ‚Denkstein des ʿAṯtar und Zauberschutz‘. Für das Wort würde man dann dieselbe Bedeutung annehmen wie für in der oben angeführten Inschrift 24 des Hofmuseums, auf der ja auch die beiden Bukranien vorkommen.

Die an erster Stelle gegebene Übersetzung halte ich jedoch für wahrscheinlicher.

Im Besitze des Herrn Hole befindet sich noch eine zweite Inschrift, von der mir ein Abklatsch und durch die Güte des Herrn E. A. Wallis Budge auch ein Gipsabdruck vorliegt. Sie lautet:



Ich gebe hier eine vorläufige Übersetzung und behalte mir vor, diese Inschrift an anderer Stelle ausführlich zu besprechen:

Ratadat Jaluś weihte dem ...
Farâm Šarḫ'at, König von ....
m die eine Statue (einer Frau?) aus Gold dafür, daß er ihn [belehnte?] mit Na'mān wie er ihm befohlen ...
infolge seiner Bitte.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. V.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 11. Februar.

Der Sekretär verliest ein Dankschreiben der Direktion des Historischen Seminars der k. k. Universität Wien für die demselben bewilligten akademischen Publikationen.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt die an die Klasse eingesendeten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Einige Worte zu Prof. Gustav Schlegels „La loi du parallélisme en style chinois“ von E. von Zach. Peking 1902‘; und

2. ‚Arbeiten aus dem Lazarewskischen historischen Institute für orientalische Sprachen in Moskau, Heft XI‘, enthaltend: ‚Ligorskija Skazanija po zapisjam ligorzew J. T. Sobiewa, K. C. Gardanowa i C. A. Tukkaewa s perewodom i primječanijami Wsew. Millera‘. Moskau 1902.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär überreicht eine mit der Bitte um Aufnahme in die akademischen Schriften übersandte Abhandlung des Herrn Dr. August Fournier, Professors an der k. k. technischen Hochschule in Wien, welche betitelt ist: ‚Zur Textkritik der Korrespondenz Napoleons I. Mit besonderer Berücksichtigung Österreich berührender Dokumente.‘

Die Abhandlung geht zunächst an die historische Kommission.

Die kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien hat durch ihren Beschluß, die bestehende Weistümer-Kommission zu einer **Weistümer- und Urbar-Kommission** zu erweitern, die Absicht kundgegeben, nunmehr auch die planmäßige Sammlung, Bearbeitung und Veröffentlichung der Urbare in Angriff zu nehmen, und damit diese hervorragende Quelle geschichtlicher Erkenntnis in systematischer Weise zu erschließen. Die philosophisch-historische Klasse der kaiserlichen Akademie hat demgemäß in ihrer Sitzung vom 10. Februar 1903 die folgenden Anträge der Weistümer- und Urbar-Kommission genehmigt:

I. Grundsätze für die Sammlung der Urbare.

1. Es sollen an alle staatlichen und landschaftlichen Archive, sowie an die größeren Archive von Stiftern, Klöstern, Städten und weltlichen Großgrundbesitzern Zirkularschreiben ergehen, in denen dieselben gebeten werden, ihren Bestand an Urbaren und wichtigeren Urbarialaufzeichnungen zu verzeichnen und ein Verzeichnis derselben der kaiserlichen Akademie einzusenden.

2. Ebenso sollen die hohen k. k. Ministerien gebeten werden, ihre Unterbehörden anzuweisen, über das Vorhandensein von Urbaren in den Registratur- und Archivsabteilungen Nachforschungen zu pflegen, solche Stücke zu verzeichnen und die Verzeichnisse an die kaiserliche Akademie einzusenden.

Diesen Einladungsschreiben soll eine kurze Erläuterung der Bedeutung der Urbare, der Art und Weise ihrer Verzeichnung unter der besonderen Bemerkung, daß es sich nur um Urbare handle, welche sich auf derzeit österreichisches Gebiet beziehen, beigegeben werden.

3. Aus den einlangenden Verzeichnissen der Archive und Behörden wird bei der Weistümer- und Urbar-Kommission ein vorläufiges Inventar zusammengestellt, das für die weitere Erforschung und Sammlung der Bestände an Urbaren als Grundlage dienen soll.

4. Die Ergänzung dieses vorläufigen Inventars durch Korrespondenz und eventuelle Bereisungen wird unter der Leitung der Weistümer- und Urbar-Kommission besonderen Fachmännern übertragen.

5. Für die Inventarisierung und die damit zusammenhängenden Arbeiten wird durch die Weistümer- und Urbar-Kommission eine besondere Instruktion ausgearbeitet.

II. Grundsätze für die Edition der Urbare.

1. Die Publikation der Urbare soll eine eigene Reihe der akademischen Schriften bilden.

2. Dieselbe erscheint wie die Weistümer im Verlage von Wilhelm Braumüller in Wien unter besonders mit der Firma vereinbarten Bedingungen im Format und der typographischen Ausstattung ähnlich der Weistümer-Edition.

3. Die Publikation soll den Titel führen: Österreichische Urbare und soll in vier Serien zerfallen, von denen die erste die landesfürstlichen Urbare, die zweite die Urbare der Hochstifter, die dritte die Urbare sonstiger geistlicher Grundherrschaften, die vierte die Urbare sonstiger weltlicher Grundherrschaften umfassen soll. Für die dritte und vierte Serie ist eine Unterteilung nach größeren Ländergruppen in Aussicht genommen.

4. Die dem Mittelalter angehörigen Urbare sollen in vollem Umfange, jüngere Urbare, welche ein älteres nur ergänzen, nur im Auszuge, solche, welche ein fehlendes älteres ersetzen, dagegen wieder vollständig veröffentlicht werden. Dabei wird jedoch stets darauf Rücksicht zu nehmen sein, daß auch die spätere Weiterbildung der grundherrschaftlichen Verwaltung deutlich hervortrete.

5. Urbarfragmente und Urbarialaufzeichnungen (Rodel, Zins-, Gültbücher u. s. w.) werden je nach ihrer Bedeutung wie Urbare zu behandeln sein.

6. Die Weistümer- und Urbar-Kommission wird es sich angelegen sein lassen, auf eine möglichst gleichmäßige Bearbeitung der Urbare hinzuwirken; insbesondere sollen historische Topographie und Kartographie, Linguistik (Orts- und Personennamen, Terminologie und Dialektisches), Verwaltungs- und Rechtsgeschichte sowie Wirtschaftsgeschichte gleichmäßig berücksichtigt werden.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. VI.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 18. Februar.

Der Vorsitzende macht Mitteilung von dem am 10. Februar l. J. in München erfolgten Ableben des korrespondierenden Mitgliedes im Auslande, Geheimen Rates Professors Dr. Karl Adolf Ritter von Cornelius.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Das w. M. Herr Hofrat R. Heinzel überreicht die Pflichtexemplare des mit Unterstützung der kais. Akademie gedruckten Werkes: ‚Sæmundar—Edda. Mit einem Anhang herausgegeben und erklärt von F. Detter und R. Heinzel. I. Band: Text, II. Band: Anmerkungen. Leipzig 1903.‘

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt eine mit der Bitte um Aufnahme in die akademischen Schriften übersandte Abhandlung des Herrn Robert Eisler in Wien vor, betitelt: ‚Die Erscheinung der Algobulie in ihrer Bedeutung für die Theorie der ästhetischen Werte‘.

Dazu bemerkt der Verfasser:

Die vorgelegte Abhandlung versucht, die methodologischen Grundsätze für die Ableitung ästhetischer Theoreme, die ich in meinen ‚Studien zur Werttheorie, Leipzig 1901‘ aufgestellt habe, praktisch durchzuführen. Nach einem historischen Überblick über die Entwicklung und Rückbildung der normativen

Ästhetik gelangt ein spezielles beschreibendes Theorem der älteren Kunstphilosophie — das Fechnersche Prinzip der associativen Mitbestimmungen — zur Erörterung. Dem von Fechner herangezogenen unzulänglichen Erfahrungsmaterial wird durch eine eingehende Analyse des Phänomens der ‚Bildwirkung' der reiche Datenkomplex, den uns die Kunstgeschichte an die Hand gibt, substituiert. Es zeigt sich, daß das Fechnersche Prinzip mit einem großen Teile dieses Erfahrungsmaterials nicht übereinstimmt. Daraus ergibt sich die Notwendigkeit einer selbständigen Untersuchung der fraglichen Erscheinungen. Diese führt zu dem Ergebnis, daß der ästhetische Wert eines Associationskettenkomplexes unabhängig ist von der Qualität der Gefühlsbetonung der Associationsglieder, dagegen unmittelbar abhängig von der Intensität und Extensität der associativ angeregten Gefühle. Diese Abhängigkeitsbeziehung wird auf eine einfache Formel gebracht und auf elementare biologische Voraussetzungen zurückgeführt. Endlich wird der Nachweis erbracht, daß die gefundene Formel eine umfassende Verallgemeinerung erlaubt und daher als das Grundgesetz der ästhetischen Wertung, mit anderen Worten als ein allgemeines Motivationsgesetz der kunsthistorischen Phänomene betrachtet werden kann.

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Begutachtung und Antragstellung zugewiesen.

Weiter überreicht der Sekretär eine Abhandlung von Herrn Professor Dr. Karl Štrekelj in Graz, betitelt: ‚Zur slavischen Lehnwörterkunde', um deren Aufnahme in die Sitzungsberichte der Autor bittet.

Hierzu bemerkt derselbe:

Der Verfasser versucht in dieser Arbeit den fremden Ursprung einiger slavischen Wörter zu erweisen, die bis nun etymologisch entweder unbeachtet geblieben oder als genuinslavische Bildungen angesehen oder aber, wenngleich als fremd erkannt, so doch aus unrichtigen und nicht passenden Quellen abgeleitet worden sind. Die meisten der behandelten Wörter erscheinen aus dem Deutschen, dem Italienischen und Friaulischen, sowie dem Magyarischen entlehnt; Entlehnungen aus den Sprachen

der übrigen slavischen Nachbarn werden nur wenige geboten, was zum Teil seinen Grund darin hat, daß Entlehnungen aus den zuerst genannten Sprachen bei der kulturhistorischen Bedeutung ihrer Träger verhältnismäßig weniger durchforscht als jene aus den übrigen Nachbarsprachen sind, für deren Eröffnung ein Miklosich so Hervorragendes geleistet hat; auch liegt dem Verfasser das westliche slavische Sprachgebiet zur Erforschung offener da.

Wo es nur irgend möglich war, wurden die dialektischen Formen der darleihenden Sprachen zum Ausgangspunkt der Erklärung herausgesucht, weil dadurch die bei Entlehnung sich einstellenden lautlichen Schwierigkeiten am leichtesten behoben und am natürlichsten erklärt werden, während sie bei Annahme von Entlehnung aus den betreffenden Schriftsprachen oft geradezu unbesiegbar sind. Auch ward überall, wo es anging, der Versuch gemacht, die Anpassung des fremden Wortes an das heimische Lautwesen klarzulegen, wobei der Erscheinung der Kontamination (Analogie, Volksetymologie) zwar eine entsprechende, doch keine über Gebühr hinausgehende Berücksichtigung zu Teil ward.

Der Verfasser glaubt in seiner Arbeit sowohl zahlreiche Korrekturen der bisherigen etymologischen Aufstellungen, als auch eine Vervollständigung des slavischen etymologischen Materials überhaupt geliefert zu haben. So wurden von Miklosichs Ausführungen in dessen ‚Etymologisches Wörterbuch der slavischen Sprachen' nicht weniger als 67 Fälle berichtigt, andere ergänzt und begründet; noch zahlreichere Korrekturen erfuhren die Ausführungen in Matzenauers Schriften und im Wörterbuche Pleteršniks. Auch die etymologischen Aufstellungen des Wörterbuches der südslavischen Akademie und anderer neueren slavischen Lexika boten zu einigen Berichtigungen den Anstoß. Was die Vervollständigung des slavischen etymologischen Materials betrifft, so besteht sie in der Eröffnung bisher unbeachteter Wörter, die nicht nur an sich durch Form und Bedeutung die Erklärung des Etymologen herausfordern, sondern zugleich ein Zeugnis für den Völkerverkehr ablegen und so indirektes Material für die Geschichte der dadurch erfolgten Verbreitung der Kultur liefern. Die Materie brachte es mit sich, gelegentlich auch Punkte der Lautlehre und Stammbildung, ja an zwei

Stellen auch solche der slavischen Syntax zu berühren, in welch letzterem Falle es sich zwar nicht um direkte Entlehnung, so doch um Nachbildungen fremder Muster handelt.

Auch diese Abhandlung wird einer Kommission zugewiesen.

Das w. M. Herr Hofrat Jagić überreicht namens der linguistischen Abteilung der Balkan-Kommission das soeben erschienene 2. Heft der Publikationen derselben, enthaltend: ‚Das Ostbulgarische' von Professor Dr. Lj. Miletič. (Mit einer Karte.) Wien 1903.

Zur Kenntnis.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. VII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 4. März.

Der Vorsitzende macht Mitteilung von dem am 19. Februar l. J. erfolgten Ableben des korrespondierenden Mitgliedes im Inlande, Dr. Karl Ritter von Scherzer, k. und k. außerordentlichen Gesandten und bevollmächtigten Ministers a. D. in Görz.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Der Sekretär legt folgende an die Klasse gelangte Druckschriften vor, und zwar:

1. ‚Der heil. Rupert. Der erste Bischof von Bayern von der ersten Hälfte bis zum Ende des 6. Jahrhunderts. Von Franz Anthaller, emerit. Professor, f. e. geistlichem Rat. Salzburg 1902‘;

2. ‚Julius von Ficker, † 10. Juli 1902. Rede bei der vom akademischen Senat der Universität Innsbruck am 13. Dezember 1902 veranstalteten Gedächtnisfeier, gehalten von Emil von Ottenthal. Innsbruck 1903‘, überreicht vom Verfasser;

3. Fritz Pichler, ‚Austria Romana. Teil I. (Quellen und Forschungen zur alten Geschichte und Geographie, herausgegeben von W. Sieglin. Heft 2). Leipzig 1902‘, vom Verfasser übersandt;

4. ‚Deutsche Volkskunde aus dem östlichen Böhmen von Dr. Eduard Langer. I. Band: Ergänzungsheft, und II. Band. Heft 4. Braunau i. B. 1903‘.

Es wird für diese Einsendungen der Dank der Klasse ausgesprochen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. preuss. Akademie der Wissenschaften in Berlin, worin dieselbe für die Übersendung des von Herrn Professor Eduard Gollob in Krems im Auftrage der kais. Akademie der Wissenschaften zusammengestellten Kataloges der in den Bibliotheken Österreichs (mit Ausnahme Wiens) vorhandenen Handschriften der griechischen Ärzte dankt.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht ferner mehrere von der königl. preuss. Akademie der Wissenschaften in Berlin übersandte Exemplare eines ‚Aufrufes an die Bibliotheken und Archive', betreffend die von der internationalen Association der Akademien geplante Leibniz-Ausgabe.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. bayer. Akademie der Wissenschaften in München betreffs der bevorstehenden Pfingstversammlungen des interakademischen Kartells pro 1903.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des Herrn Professors Dr. Hermann Jacobi in Bonn betreffs der Organisation der Vorarbeiten für eine kritische Ausgabe des Mahâbhârata.

Zur Kenntnis.

Das w. M. Herr Professor Redlich überreicht für die akademische Bibliothek das von ihm verfaßte Werk: ‚Rudolf von Habsburg. Das deutsche Reich nach dem Untergange des alten Kaisertums. Innsbruck 1903'.

Es wird dem Spender hierfür der Dank der Klasse ausgesprochen und das Werk wird der akademischen Bibliothek einverleibt.

Der Sekretär überreicht eine vom c. M. Herrn Professor Dr. Johann Kirste in Graz übersandte Abhandlung, betitelt: ‚The Semitic verbs in Pehlevi', wozu der Verfasser vorläufig bemerkt:

Die Verba, welche aus einem aramäischen Dialekte in das Mittelpersische aufgenommen wurden, sind bis jetzt noch nicht Gegenstand einer besonderen Untersuchung gewesen, wozu jedenfalls der Umstand, daß nach Ansicht einiger hervorragenden Gelehrten dieselben überhaupt in ihrer ursprünglichen Lautform nicht ausgesprochen worden seien, sehr viel beigetragen hat. Der Verfasser bekämpft diese Ansicht, indem er in dem ersten hier vorgelegten Teile seiner Arbeit eine allgemeine Untersuchung über jene Verba nach den drei Gesichtspunkten 1. der inneren Form, 2. der Suffixe, 3. der Präfixe anstellt, wobei er zu ganz neuen Resultaten gelangt. In einer zweiten Abhandlung sollen die semitischen Prototype der einzelnen Verba zusammengestellt und in einer dritten eine übersichtliche Darstellung alles dessen, was sich für die Rekonstruktion des bis jetzt nicht näher bekannten semitischen Dialekts auf Grund der in das Mittelpersische eingedrungenen Verba ergibt, versucht werden.

Die Abhandlung wurde, um den an diesen Fragen am meisten interessierten Parsen in Indien zugänglich zu sein, in englischer Sprache verfaßt.

Die Abhandlung wird, dem Wunsche des Autors entsprechend, in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Der Sekretär verliest endlich eine auf die Herausgabe des Werkes ‚Die Wandmalereien von Koseir Amra in Nordarabien' bezügliche Zuschrift der k. k. Hof- und Staatsdruckerei in Wien.

Zur Kenntnis.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. VIII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 11. März.

Der Vorsitzende macht Mitteilung von dem am 5. März l. J. zu Cannes erfolgten Ableben des korrespondierenden Mitgliedes im Auslande, Herrn Dr. Gaston Paris, Professors am Collège de France.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Der Sekretär verliest ein Dankschreiben der London Library für die Überlassung akademischer Publikationen.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt folgende Druckwerke vor:

1. ‚An Introduction to the Grammar of the Kui or Kandh Language by Lingum Letchmajee. 2. edition. Calcutta 1902‘;

2. ‚Geschichte einer ostalemannischen Gemeinlandsverfassung unter Berücksichtigung bajuvarischer Weistümer Tirols, Oberbayerns und Salzburgs von K. Haff. Augsburg o. J.‘, vom Verfasser übersandt;

3. ‚Inventaire descriptif des monuments du Cambodge par E. Lunet de Lajonquière (Publications de l'école française d'extrême-orient, Vol. IV), Paris 1902‘;

4. ‚Studies in the Idyl in German Literature by Gustav Albert Andreen, published by authority of the board of direc-

tors of Augustana College and theological seminary, Rock Island, Ill. 1902‘;

5. ‚Deutsche Poesie vom Ende des 12. bis in den Beginn des 16. Jahrhunderts von Josef Seemüller (S.-A. aus dem III. Bande der „Geschichte der Stadt Wien“, herausgegeben vom Altertumsvereine in Wien). Wien 1903‘, vom Verfasser übersendet.

Es wird für diese Publikationen der Dank der Klasse ausgesprochen.

Der Sekretär legt eine vom k. M. Herrn Professor Dr. Karl Wessely in Wien übersandte Abhandlung vor, betitelt: ‚Topographie des Faijûm (Arsinoites Nomus) in griechischer Zeit‘.

Der Verfasser, welcher um Aufnahme seiner Arbeit in die Denkschriften ersucht, hat es sich zur Aufgabe gemacht, die Namen der Örtlichkeiten des Arsinoites Nomus zu sammeln, ihre Zugehörigkeit zu dieser Landschaft festzustellen, ihre Lage nach Möglichkeit zu erforschen und was sich sonst über Größe, Gliederung, Bewohnerschaft, kulturelle Einrichtungen, Baulichkeiten der einzelnen Ortschaften sagen läßt, hinzuzufügen. Das Material wurde in zeitlicher Hinsicht gegliedert und eine topographische Beschreibung des Faijûms in ptolemäischer, römischer und byzantinischer Zeit unternommen. Es zeigt sich dabei die Wichtigkeit der Ortsnamen für die Geschichte der Landschaft. Die erste Zeit der Ptolemäer, eine Epoche regen Aufschwunges, hat tiefe Spuren hinterlassen; viele Ortsnamen erinnern an die Könige, Königinnen, Prinzen und Prinzessinnen des Herrscherhauses, dann an jene Krieger-Kolonisten, die im Gefolge der Ptolemäer in das Faijûm kamen und manchen Namen aus der fernen Heimat mitbrachten. Im Gegensatz zu dieser Epoche ist gegen Ende der römischen Kaiserzeit ein allgemeiner materieller Niedergang der Landschaft zu beobachten. Die Menge von Einzelnheiten, die wir jetzt über den Arsinoites Nomus wissen, geben uns ein so genaues Bild, wie wir es von wenigen anderen Gegenden des Altertums besitzen. Durch das systematische Studium der Ortsnamen ergibt sich nebenbei auch die Lösung mancher Frage, wie der nach dem Faijûmer Theodosiupolites Nomus; auch wird der schädlichen

Generalisation von Nachrichten über spezielle Faijûmer Verhältnisse vorgebeugt. Ein Konträr-Index möge die Brauchbarkeit der Sammlung erhöhen.

Die Abhandlung wird in die Denkschriften aufgenommen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der Zentraldirektion der Monumenta Germaniae historica in Berlin betreffs der Entsendung der w. M. Herren Professor Dr. Engelbert Mühlbacher und Dr. Arnold Ritter Luschin von Ebengreuth in die Zentraldirektion.

Zur Kenntnis.

Endlich überreicht das w. M. Herr Hofrat Müller eine Abhandlung des Herrn Professors Dr. Alois Musil in Olmütz, betitelt: ‚Sieben samaritanische Inschriften aus Damaskus' und beantragt die Aufnahme derselben in die Sitzungsberichte.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte der Klasse aufgenommen.

Jahrg. 1903. Nr. IX.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 18. März.

Der Sekretär legt die folgenden an die Klasse gelangten Druckwerke vor, und zwar:

1. Ulysse Robert, ‚Philibert de Chalon, prince d'Orange, vice-roi de Naples (18 mars 1502 — 3 août 1530). Ouvrage accompagné de cinq gravures. Paris 1902', vom Autor übersendet;

2. ‚Chinas Religionen. Zweiter Teil: Lao-tsï und seine Lehre. Von Dr. Rudolf Dvořák (Darstellungen aus dem Gebiete der nichtchristlichen Religionsgeschichte, XV. Band). Münster 1903', vom Verfasser überreicht;

3. ‚Tercentenary of the Bodleian Library (Oxford), Oktober 1902. Record of Proceedings', vom Sekretariate übersendet.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. bayer. Akademie der Wissenschaften in München, worin dieselbe für die diesjährigen Verhandlungen des Kartells der Akademien und gelehrten Gesellschaften den 5. und 6. Juni l. J. in Vorschlag bringt.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht eine Abhandlung des Herrn Dr. Nikolaus Rhodokanakis in Wien, betitelt: ‚Al-Ḥansâ' und

ihre Trauerlieder. Ein literar-historischer Essay mit textkritischen Exkursen'.

Der Autor bittet um Aufnahme dieser Arbeit in die akademischen Schriften und bemerkt:

‚Die Abhandlung befaßt sich mit der Liedersammlung der altarabischen Dichterin al-Ḫansâ', die durch Cheikhos Edition, Coppiers Übersetzung und Gabrielis Arbeiten weiteren Kreisen zugänglich wurde.

Eine kurze biographische Notiz sucht zunächst über das Leben dieser Dichterin zu orientieren; das Hauptgewicht der Arbeit liegt auf der Analyse der Technik ihrer Trauergesänge und der in diesen sich offenbarenden psychischen Phänomene. Diese nebst einigen charakteristischen Anekdoten, welche die Prosaliteratur uns überliefert hat, sind das Material, aus welchem die im letzten Abschnitt versuchte Charakterisierung der Dichterin als persönlicher Individualität aufgebaut ist.

Zur textkritischen Frage nimmt ein kurzer Anhang Stellung, soweit bei den gegebenen Verhältnissen eine solche sich begründen läßt. Es sollte und wollte bloß auf besonders frappante Erscheinungen hingewiesen werden.'

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Begutachtung zugewiesen.

Weiters legt der Sekretär eine vom k. M. Herrn Professor Dr. J. Seemüller in Innsbruck übersandte Abhandlung vor, welche betitelt ist: ‚Zur Kritik der Königsfelder Chronik'.

Der Verfasser ersucht um Aufnahme derselben in die Sitzungsberichte und fügt hinzu:

‚Meine Abhandlung untersucht die Zusammensetzung der von M. Gerbert überlieferten Königsfelder Chronik, die man bisher als den durch Clewi Fryger 1442 angefertigten Auszug aus einer verlorenen älteren Quelle anzusehen gewohnt war.

Die Gründe aber, auf die sich die Auffassung des Denkmals als eines Auszuges stützte, erweisen sich als nicht stichhältig, auch der Name Clewi Frygers hat als Verfassername keine Gewähr.

Aus inneren wie äußeren Gründen ergibt sich vielmehr, daß das uns überlieferte Ganze aus Teilen verschiedenartigen Ursprungs zusammengesetzt ist: Den Kern bildete eine 1365

in Königsfelden verfaßte Geschichte der Gründung des Klosters die in eine Biographie der Königin Agnes übergeht. Mit ihr wurde bald nachher am selben Orte eine Stammreihe der Habsburger, von König Albrecht ab, verbunden. Aus diesem Ganzen hat die Hagensche Chronik geschöpft.

Es wurde aber um die Mitte der neunziger Jahre neuerdings erweitert durch einen Eingangsteil, dessen Mittelpunkt Rudolf von Habsburg ist: für diesen Teil war neben anderem auch die Hagensche Chronik Quelle.

Noch später wurde das erweiterte Werk interpoliert. Alle diese Veränderungen geschahen durch Franziskaner und wahrscheinlich noch in Königsfeld.

Endlich wurden noch annalistische, bis 1411 reichende Anhänge hinzugefügt.

Damit war die letzte Gestalt erreicht, aus der — ohne andere Veränderungen als die gewöhnlichen durch Abschreiber erzeugten — die Kopie von 1442 floß.

Aus ihr gingen Stücke in eine Handschrift des britischen Museums und in deren Ausläufer über.'

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte der Klasse aufgenommen.

Das w. M. Herr Hofrat Jagić überreicht eine für die Denkschriften bestimmte Abhandlung, betitelt: ‚Kirchenslavisch-böhmische Glossen des 11. bis 12. Jahrhunderts'.

Derselbe bemerkt hiezu:

‚In der Wiener Hofbibliothek befindet sich ein lateinischer Bibelkodex, unter Nr. 1190, von den Paläographen in das Ende des 8. Jahrhunderts versetzt, dessen Provenienz in Nordfrankreich zu suchen ist. Man nannte ihn früher Radobibel und war der Ansicht, daß er zur Zeit des Abtes von Saint-Vaast d'Arras, Namens Rado, zwischen 795 und 815 in jenem Kloster geschrieben wurde. In neuerer Zeit wird diese Ansicht nicht mehr für ganz sicher gehalten (vgl. Samuel Berger, Histoire de la Vulgate, Paris 1893, S. 110), doch das hohe Alter des Kodex (anfangs des 9. Jahrhunderts) und die Abkunft desselben aus den Gegenden unweit von Arras dürfte feststehen. In diesem Kodex kommen zu dem Text des Evangelium Matthaei und zum Teil auch Marci, auf fol. 239 bis 247,

mehrere Glossen vor, teils zwischen den Zeilen, teils am Rande geschrieben, die bald als slavisch erkannt wurden (vgl. Göttingische Gelehrte Anzeigen 1894, S. 868), ohne bisher einer näheren Erforschung gewürdigt worden zu sein. Und doch verdienen sie das im hohen Maße. Denn nach der Ansicht der Kenner der lateinischen Paläographie sind diese Glossen im 11. bis 12. Jahrhundert in den Kodex eingetragen und, wie ich gleich hinzufügen kann, muß das irgendwo in Böhmen (oder Mähren) stattgefunden haben. Denn die Glossen, mit lateinischen Buchstaben in primitivster Orthographie geschrieben, verraten in Sprachformen und auch in lexikalischer Auswahl böhmische Vermittlung, während sie im übrigen die Kenntnis der altkirchenslavischen Evangelienübersetzung, und zwar in der kroatischen Redaktion derselben, für den Verfasser und Schreiber der Glossen als bekannt voraussetzen. Man hat es also mit einem äußerst wichtigen Sprachdenkmal des böhmischen Altertums zu tun, das der Zeit nach alle bisher bekannten böhmischen Sprachquellen überragt und den Prager Gregoriusglossen, soweit diese echt sind, am nächsten kommt. Beide Sprachdenkmäler rühren aus jener Zeit her, da in Böhmen noch die kirchenslavische Sprache in gewissen Klöstern oder Kirchen gepflegt wurde, wie das durch die bekannte Prokoplegende bestätigt wird. Die in meiner Abhandlung besprochenen Glossen des Wiener Kodex zeigen außerdem, daß jene kirchenslavische Sprache in Böhmen, wenigstens teilweise, durch die Individuen vertreten war, die aus Kroatien, Istrien oder Dalmatien nach Böhmen kamen und dorthin die Kenntnis dieser Sprache und ihrer Aussprache (in der sogenannten kroatisch-glagolitischen Redaktion) brachten. Von einem solchen Individuum, entweder unmittelbar oder mittelbar, d. h. durch seine Vermittlung, rühren diese Glossen her.

Die Abhandlung wird in die Denkschriften aufgenommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. X.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 1. April.

Der Sekretär legt die eingelaufenen Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Der Verein Heilanstalt Alland. Ein Wort zur Aufklärung. Wien 1903‘;

2. ‚Revue des monuments archéologiques de la religion primitive‘ von Dr. Michael Żmigrodzki, Krakau 1902 (polnisch, mit französischer Übersetzung), vom Verfasser übersendet;

3. ‚Revue générale de Bibliographie Française paraissant tous les trois mois. Paris 1903‘;

4. ‚Antike Schlachtfelder in Griechenland. Bausteine zu einer antiken Kriegsgeschichte von Johannes Kromayer. I. Band: Von Epaminondas bis zum Eingreifen der Römer. Berlin 1903‘, vom Autor übersendet;

5. ‚Das Riesentor zu St. Stephan in Wien und Fr. von Schmidts Projekt für dessen Wiederherstellung. Von Dr. J. Mantuani. Wien 1903‘, überreicht vom Verfasser.

Es wird für diese Publikationen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär legt die Pflichtexemplare des mit Unterstützung der kais. Akademie herausgegebenen Werkes vor: ‚Steirischer Wortschatz als Ergänzung zu Schmellers Bayerischem Wörterbuch gesammelt von Theodor Unger, für den Druck bearbeitet und herausgegeben von Dr. Ferdinand Khull. Graz 1903.‘

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt einen vom k. M. Herrn Hofrat Franz Wickhoff eingesandten Bericht ‚über die Anordnung von Raffaels Handzeichnungen' vor, um dessen Abdruck im ‚Anzeiger' der Verfasser ersucht.

Der Bericht lautet:

Für eine Sammlung der Zeichnungen Raffaels handelt es sich nicht darum, wie bei anderen weniger bekannten Künstlern neues Material zusammenzubringen — nur zwei im englischen Privatbesitze sind noch nicht bekannt und besprochen, aber Kopien davon, die als Originale gelten, befinden sich in einer öffentlichen Sammlung — sondern es müssen aus den mehr als tausend Zeichnungen, die ihm zugeschrieben werden und unter seinem Namen in den Sammlungen liegen, die echten ausgesondert und gruppiert werden. In den verschiedenen Studien über Raffael aus den letzten Jahrzehnten wurde der Versuch der Aussonderung für einzelne Zeichnungen oder einzelne Komplexe gemacht, nie für die Gesamtheit. Eine Zusammenstellung der veröffentlichten Zeichnungen aus letzter Zeit (Oskar Fischel, Raphaels Zeichnungen, Straßburg 1898), wo die ausgesprochenen Meinungen fleißig zusammengetragen sind, hat erst die fundamentalen Widersprüche der einzelnen Aufstellungen gezeigt und vor allem klargelegt, daß die Echtheitsfrage nach Abbildungen allein nicht gelöst werden kann, daß vielmehr die Durchsicht alles Erhaltenen auch auf die äußeren Merkmale der Zusammengehörigkeit wieder zu machen sei, die seit Passavant, der noch ohne die Hilfsmittel der modernen Reproduktionsverfahren nur auf das Gedächtnis angewiesen war, nicht unternommen wurde. Ich habe nun die Sammlungen in Florenz, Haarlem, Lille, London (British Museum), Mailand, Montpellier, Oxford, Paris, Windsor, Wien und Venedig besucht, ihren Inhalt, bei einzelnen wiederholt untereinander und mit den Fresken in Perugia und in Rom und mit den erhaltenen Bildern verglichen, wobei besonders die Galerie in Madrid von Bedeutung ist, weil sie neben echten Werken Bilder aller wichtigen Schüler Raffaels zur Vergleichung bietet. Von wichtigen Sammlungen für diese Frage kenne ich nur die in Kopenhagen und in Chatsworth noch nicht und muß, da ich deren Kenntnisnahme noch nachzutragen habe, diesen Bericht einen vorläufigen nennen.

(Kopien und Fälschungen.) Unter der großen Menge von Zeichnungen, die unter Raffaels Namen aufbewahrt werden, finden sich wenige Fälschungen und darunter kann nur eine Gattung, die wahrscheinlich schon im 16. Jahrhundert fabriziert wurde, um Vorstudien Raffaels zu seinen Bildern vorzuspiegeln, den Erfahrenen täuschen. Zumeist sind jene Zeichnungen Nachzeichnungen aus allen Jahrhunderten, Studien nach Raffaels Werken oder nach alten Kupferstichen. Selten ist ein ganzes Bild, zumeist sind einzelne Teile wiedergegeben. Sie sind von Malern, die den Meister studierten, in aller Unschuld gemacht worden und wurden erst später für dessen eigenen Vorstudien gehalten. Sie können und wollen die Zeichenweise ihrer Zeit nicht verleugnen und sind häufig schon dadurch, daß sie alle Kleinigkeiten des vollendeten Werkes wiedergeben, leicht zu unterscheiden. Niemals trugen sie jene Besonderheiten zur Schau, die sich aus den echten Zeichnungen als Handmale des Künstlers ergeben. Sind solche Nachzeichnungen nur skizzenhaft ausgeführt, so nenne ich ein bisher nicht beachtetes Hilfsmittel, wodurch auch dem Laien der Unterschied von vorbereitender Skizze und skizzierter Kopie sogleich klarzumachen ist. Der Künstler, der ein Bild malen will, die ganze Komposition entwirft und deren einzelnen Bestandteile nach der Natur studiert, ist natürlich niemals auf die Gestalt der Zwischenräume bedacht, die zwischen den einzelnen Kompositionselementen und zwischen diesen und dem Rande entstehen. Bei der Ausgestaltung des Werkes werden sie, wenn erst alles an seinen Platz gesetzt und oftmals zurecht gerückt ist, ihre endliche Gestalt gewinnen und sich in ihren Formen auffällig von den Formen der Zwischenräume auf der Skizze unterscheiden. Der Kopiest, selbst der flüchtige, der vor dem vollendeten Werke steht, kopiert ohne daran zu denken auch die Gestalt der Zwischenräume des vollendeten Werkes in ihren richtigen Proportionen. Das wird zu häufig übersehen. Auch die Überschneidungen spielen dieselbe Rolle als Kennzeichen der Kopie. Die einzeln gezeichneten Figuren fanden, wie wir sehen werden, bei den meisten Arbeiten Raffaels ihre endliche Überschneidung erst auf dem Karton oder dem ausgeführten Werke. Sind nun bei der Zeichnung, die den Anschein der Vorstudie für eine bestimmte Figur hat, alle überschnittenen Teile weggelassen oder die

Überschneidungen durch die benachbarten Figuren mitgezeichnet, so kann man sie schon dadurch als eine Nachzeichnung erkennen. Auch das, so sonderbar das scheinen mag, wurde bisher bei Behandlung der Zeichnungen Raffaels selten beachtet.

Anders verhält es sich mit absichtlichen Fälschungen, d. h. mit Zeichnungen, auf denen absichtlich einzelne Teile der ausgeführten Figur weggelassen oder verändert sind. Bei einer Madonna wird z. B. das Kind weggelassen und Faltenmotive an dessen Stelle eingesetzt. Ein charakteristisches Beispiel dafür ist die angebliche Studie zur Madonna mit dem Fische in den Uffizien. Während in dergleichen Fällen die Faltengebung an den meisten Teilen genau nach dem Bilde ausgeführt ist, ist sie an bestimmten Stellen ganz willkürlich gestaltet und tut meist schon dadurch die Fälschung kund. Bei der angeblichen Studie für die Madonna Franz I. ist die Madonna ohne Kind auf einer Seite des Blattes gezeichnet, das Kind auf der anderen Seite, beide mit Beibehaltung aller einzelnen wichtigen Motive des Bildes. So einfach liegen die Dinge nicht immer. Die Fälschung gelingt besser, je näher der Zeit nach der Fälscher an Raffael heranreicht. Eine Reihe von Federzeichnungen, zur Stanza della Segnatura gehörig, bieten ein schwieriges Problem. Da es schon frühen Fälschern bekannt war, daß florentinische Meister des 16. Jahrhunderts, am häufigsten Fra Bartolommeo, sich die ganze Komposition zuerst in nackten Figuren aufgezeichnet haben, wurden solche Entwürfe mit nackten Figuren nach bekannten Werken Raffaels angefertigt. Das geschah besonders oft, um Studien zur Stanza della Segnatura vorzutäuschen.

(Nachempfinder und Arbeitsgenossen.) Endlich haben die Sammler Zeichnungen anderer Meister unter die Werke Raffaels gelegt, wenn sie nur mit Gruppen Raffaels eine gewisse Ähnlichkeit hatten, ja zuweilen selbst dann, wenn sie nur mit Raffaels Gegenständen übereinstimmten. Diese Verwechslung findet mit früheren und späteren Künstlern statt, von Filippino bis ins 18. Jahrhundert. Stilgemeinschaft war schon ein besserer Grund für die Verwechslung. Sie betrifft vielfach die Periode der Jugend. Das venezianische Skizzenbuch ist ein oft besprochenes Beispiel. Aber auch für die spätere Zeit sind die Arbeiten von nahe verwandten oder mit

Raffael arbeitenden Künstlern sorgfältig von seinen zu scheiden. Eine solche Verwechslung geht schon auf Vasari zurück. Dieser behauptet, der Bologneser Kupferstecher Marcantonio Raimondi habe sich bei seiner Ankunft in Rom an Raffael angeschlossen — das war bald nach Raffaels eigener Ankunft daselbst — und sogleich nach dessen Vorzeichnungen gestochen. Die Lucretia und die Dido sind die bekanntesten Blätter dieser Reihe. Dadurch, daß man diese Arbeiten für Erfindungen Raffaels hielt, bekam die früheste Periode Raffaels in Rom einen schillernden Charakter, denn die Zeichnungen zu diesen Stichen stimmen schlecht mit der Camera della Segnatura. Es war daher zuerst nötig, alle Stiche der ersten römischen Periode Marcantons zusammenzustellen und ihren Erfinder festzustellen. Indem ich alle Zeichnungen Baldassare Peruzzis aus dieser Zeit, die in den verschiedenen Sammlungen zerstreut sind, aufsuchte und zusammen veröffentlichte, konnte ich ihn als den ersten nachweisen, der Marcanton in Rom beschäftigte. (Franz Wickhoff, Beiträge zur Geschichte der reproduzierenden Kunst: Marc Antons Eintritt in den Kreis römischer Künstler. Mit 21 Tafeln. Jahrbuch der Kunstsammlungen des Allerh. Kaiserhauses, Bd. XX, Wien 1899.) Durch Ausscheidung dieser Menge fremder Arbeiten wurde das Bild von Raffaels Zeichenweise für die Zeit des Arbeitsbeginnes in den Stanzen geklärt und ermöglicht, für diese Zeit, die den Mittelpunkt von Raffaels gesamter Tätigkeit bildet, die echten Dokumente mit größerer Sicherheit aufzusuchen. Zu dieser Verwirrung, die uns das 16. Jahrhundert hinterlassen, gesellte sich jüngst eine neue. Oskar Fischel wollte die römischen Zeichnungen Sebastianos aus Venedig unter denen, die Raffael zugeschrieben werden, aufgefunden haben. Wären Raffaels römische Zeichnungen mit denen eines Venezianers zu verwechseln, so verschöbe das das Bild von Raffaels Schaffen nach einer anderen Seite. Diese Annahme war unrichtig, um sie zu wiederlegen mußte ich zeigen wo sich die echten Zeichnungen Sebastianos befinden. Es gelang mir, eine zusammenhängende Reihe aufzufinden, die ich zum Teile veröffentlichte. (Franz Wickhoff, Über einige italienische Zeichnungen im British Museum. Jahrbuch der königl. preuß. Kunstsammlungen, Bd. XX, S. 202 ff.) Die Reihe liesse sich noch beträchtlich vermehren.

Nicht nur an den Beginn, sondern auch an das Ende von Raffaels Tätigkeit in Rom hat man eine Reihe von fremden, jedoch nahe verwandten Zeichnungen gesetzt, die das Bild seiner Entwicklung trüben. Robinson hat eine Reihe besonders interessanter Zeichnungen für eine Auferstehung Christi zusammengestellt, die er für die Vorbereitung eines Bildes von Raffael hielt; an dessen Ausführung sei Raffael durch den Tod verhindert worden. Wir hätten also in diesen Zeichnungen den letzten Entwicklungszustand Raffaels vor uns. Nicht daß diese Zeichnungen nicht gut und geistreich wären. An zartem Liebreiz der zahlreichen Kinderengel übertreffen sie ihn sogar. Aber so nahe sie seiner Weise auch stehen, sie zeigen nirgends seine Hand. Eine Vergleichung mit den Bildern Pierinos del Vaga, läßt sie als dessen Arbeit erkennen, schon aus seiner nachraffaelischen Zeit. Eine Zeichnung aus der Sammlung Klinkosch (später Habich) gehört dazu, ebenso der bekannte Schüsselrand in Dresden, was ich mir im einzelnen zu belegen vorbehalten muß. Das führt uns auf die Schüler Raffaels.

(Schüler). Giulio Romano hat eine zu ausgesprochene Manier, um in seinen Zeichnungen verkannt zu werden. Von Pierino hat sich fast nichts erhalten, das er im Auftrage Raffaels ausführte, ebenso von Giovanni da Udine. Doch lassen sich ihre Zeichnungen aussondern, ihre Manier bestimmen. Gian Francesco Pennis Zeichenweise war unbekannt, bis Hermann Dollmayr sie in seiner musterhaften Arbeit über die Schule Raffaels klar dargelegt hat. (H. Dollmayr, Raffaels Werkstätte. Jahrbuch der Kunstsammlungen des Allerh. Kaiserhauses, Bd. XVI). Seitdem ist es nicht mehr unmöglich, seine Zeichnungen von denen Raffaels, dem er schließlich jeden Duktus der Feder nachahmt, gewissenhaft abzusondern. Da Dollmayr nicht das gesamte Material kannte, war es möglich, die Zeichnungen Pennis auf die doppelte Anzahl derer, die er verzeichnete, zu bringen. Da Penni den Urbinaten nur um drei Jahre überlebte, fallen fast alle in die Zeit der gemeinschaftlichen Arbeit.

Scheidet man nun alle diese Zeichnungen aus, Kopien, Fälschungen, fremde Ware und Schülerzeichnungen, so zeigt es sich, daß uns noch rund anderthalb hundert Blätter von Raffaels Hand erhalten blieben, von denen ein Dutzend auf beiden Seiten benützt ist.

Wollte man die echten Zeichnungen Raffaels wie es Lippmann mit den Zeichnungen Albrecht Dürers getan hat, nach Sammlungen geordnet veröffentlichen, so ginge der eigentliche Zweck, an direkten Zeugnissen seiner Hand Raffaels Entwicklung darzulegen, größtenteils verloren. Es wird im Gegenteile nötig sein, nach dem Prinzipe für eine chronologische Anordnung zu suchen, die uns dann das innerliche und äußerliche Wachsen des Künstlers verdeutlicht. Die Menge des Erhaltenen ist für die einzelnen Werke ganz verschieden. Für einige Bilder und Fresken sind die Zeichnungen in reicher Anzahl erhalten, für andere nur spärlich, für manche fehlen sie ganz. Das ist gewiß in vielen Fällen durch Zufälle verursacht, aber nicht immer. Für das Sposalicio fehlen alle Zeichnungen, für die Krönung der Jungfrau sind sie in reicher Fülle vorhanden, selbst die Zeichnungen für die Predella dafür haben sich erhalten, ebenso für die florentinische Grablegung. Für die Stanza della Segnatura haben wir nach Abstoßung der vielen Fälschungen — gerade dazu wurden die meisten Fälschungen gemacht — noch einen Überfluß von echten Zeichnungen, für die beiden anderen Zimmer des Vatikans fehlen sie fast ganz. Für das Heliodorzimmer ist noch eine Nachzeichnung einer verlorenen Kompositionskizze da, für das Zimmer des Burgbrandes das Nackstudium einer einzigen Figur von Raffaels Hand. Für die Loggien fehlen Zeichnungen Raffaels, für die Teppiche sind sie spärlich vorhanden; für die Geschichte der Psyche sind sie mit Zeichnungen der Schüler vermischt und für die Madonnenbilder endlich finden sich von der frühesten Zeit bis zum Tode Studien aller Art und in allen Kombinationen.

Im allgemeinen läßt sich der Charakter der Zeichnungen eines Künstlers nur an offenbaren Studien zu gut beglaubigten Werken erkennen. Für die erste Bestimmung der eigentlichen Kennzeichen eines bestimmten Künstlers können die Jugendwerke, wo der Einfluß des Lehrers noch zu deutlich hervortritt, nur verwirrend wirken, so wie seine letzten, wo die Mitarbeit der Schüler zu vermuten ist oder wo die Ausführung ihnen ganz überlassen blieb. Bei Raffael werden wir daher am besten mit der Stanza della Segnatura beginnen. Sobald als nach Ausscheidung alles Fremden, d. i. der Nachzeichnungen, der Nachahmungen und der Fälschungen, die restierenden Vorzeichnungen nach der

Morellischen Methode unter sich verglichen und nur solche als echt zugelassen sind, die untereinander durch dieselben Handmale des Zeichners genau verbunden sind, läßt sich die Art von Raffaels Arbeitsweise beobachten. Er beginnt mit einer kleinen Skizze, die flüchtig aufgezeichnet ist. Es hat sich natürlich von dieser Art Zeichnungen am wenigsten erhalten. Für die umfänglichen Werke Raffaels ist nur der erste Entwurf zum Salomonsurteile auf der Decke der Stanza della Segnatura erhalten und ein kleines Blättchen für einen der Zwickel des Psychesaales. Das sind rasche Aufzeichnungen der ersten Idee, nur für den Künstler selbst bestimmt, für den Laien oft ganz unverständlich, die einen Besteller, wenn er sie sähe, eher abzuschrecken als anzuziehen geeignet wären. Selbst als Anregung für weitere Ausführung durch Schüler waren sie nicht zu brauchen. Es folgten dann Kompositionen in weiterer Ausführung, nicht mehr ein Liniengewirr sondern meist in festen sicheren Strichen einen definitiven Entwurf liefernd. Die Skizzen zu den meisten Madonnenbildern gehören hierher, die Kompositionsentwürfe für die Predelln aus früher Zeit und für den Teppich mit der Krönung der Jungfrau aus späterer. Die Zeichnungen dieser Stufe geben dem Besteller schon einen klaren Begriff von dem auszuführenden Werke und konnten als Anleitung für den Schüler dienen, die Akte zu stellen oder die einzeln gezeichneten Akte auf dem Karton an die rechte Stelle zu bringen.

Zwischen diese beiden Entwürfe fällt wahrscheinlich zuweilen eine Zwischenstufe. Es werden eine oder mehrere Figuren in der knappen Arbeitstracht nur in flüchtigen Umrissen nach der Natur gezeichnet, um die Stellung der Wirklichkeit entsprechend zu gestalten und das Verhältnis der einzelnen Figuren zu einander festzuhalten. Doch geschieht das niemals bei geschlossenen Gruppen wo sich die einzelnen Figuren überschneiden, sondern nur bei gelösten. Aus der Jugendzeit ist in Lille eine solche Gruppe der beiden Hauptfiguren auf der Krönung im Vatikan erhalten, für die Stanza della Segnatura nur die Mittelfiguren der Glorie, der Heiland zwischen Maria und Johannes auf der Rückseite der bewunderungswürdigen Studie für die Madonna im Codice Resta der Ambrosiana.

Darauf folgen die Detailstudien für die einzelnen Figuren. Aus dem Umstande, daß sich umfängliche Einzelnstudien für

fast alle Teile des Zimmers erhalten haben, für die Decke, die Poesie in Windsor und ein Putto in Lille, für die Disputa der Adam und der Diakon in Florenz, der Paulus in Oxford und die Jungfrau in Mailand, für den Parnaß zwei Musen in Wien und eine in Oxford, läßt sich schließen, daß Raffael jede Figur, die auf den Fresken vorkommt, nach dem sitzenden oder stehenden Modelle durchgearbeitet habe. (Die schwebende Muse in Oxford bildet nur scheinbar eine Ausnahme, sie ist eine abgeänderte Naturstudie.) Er zeichnete die nackte Figur breit, gab leicht die Schatten an, um sie zu runden, und modellierte nur jene Teile vollständig durch, die nackt bleiben sollten. Dann legte er um diesen Akt seine Falten, ohne Modell, frei nach seiner Phantasie. Dadurch unterscheidet er sich von den großen Zeitgenossen wie Lionardo und Dürer, die für jedes Stück Draperie, für jeden Faltenbausch, auch wenn er nicht größer war als eine Faust, ein eigenes Naturstudium machten. Die alten Florentiner hatten um ihre Tonmodelle aus nassem Papier Faltenmotive gebildet, die ihnen eingetrocknet ein Vorbild gaben, das sich nicht verrücken konnte, in der Werkstatt des Markuskloster hatte man die Gliederpuppe benützt. Das alles verschmäht Raffael. Er hat niemals seine Faltenmotive nach der Natur gezeichnet. Die Kleider von Porträtfiguren, die genau nachgebildet sein mußten, bilden natürlich eine Ausnahme, sonst aber hat er die Kleider in freiem Schwunge um die Figuren gelegt. Die Gewohnheit stammt aus Perugia, wo Perugino und Pinturicchio ihre gebrochenen, mit Äuglein überstreuten Gewänder, deren Behandlung sie von den deutschen Stechern übernommen hatten, frei erfanden. Wie Raffael auch weiter lernt, an Naturbeobachtung zunimmt, seinen Stil erweitert und verändert, der freien Erfindung der Draperie bleibt er beständig treu und darauf beruht nicht zum wenigsten der ideale Schwung seiner Gestalten. Es wäre nicht Unrecht zu sagen, daß er hierin weit mehr ein Nachfolger Schongauers war als der florentinischen Naturalisten, Lionardos mit eingeschlossen. Wo sich auf Zeichnungen, die Raffael zugeschrieben werden, Faltenstudien oder Pendimenti für Faltenmotive finden, die aussehen, als wären sie nach dem Modell gezeichnet, sind das Fälschungen. So die viel bewunderten Gewandstudien für den Dante und Homer im Parnaß in Lille und Oxford, wodurch

natürlich auch die Rückseite dieser Studien mit den Dichterköpfen und dem Apollo dasselbe Schicksal teilen. Es sind das die geschicktesten Fälschungen von Raffaelzeichnungen, die je gemacht wurden, und sehr geeignet, eine Täuschung hervorzurufen.

In dieser ersten Stufe von Raffaels Tätigkeit in Rom hat er niemals zwei sich überschneidende Figuren als Gruppe nach der Natur gezeichnet, sondern immer jede einzeln. Auch die Studien für die Madonnen bilden keine Ausnahme.

Niemals sind in dieser Periode die Figuren auf den ausgeführten Werken Raffaels verschränkt, sondern sie überschneiden sich nur. Raffael erfindet die Kompositionen in der Art, daß jede Figur einzeln nach einem unbewegten Akt gezeichnet werden kann. Es sind daher alle flüchtigen Bewegungen vermieden. Er ist darin ganz Naturalist wie die Künstler des 15. Jahrhunderts. Bei der Jungfrau mit dem Kinde sogar, die ja eine Einheit bilden, achtet er darauf, daß der Körper des Kindes so wenig als möglich gedeckt ist. Nur einzelne Gruppen schwebender Figuren bringt er an, wozu er keine Naturstudien machen konnte. Diese sind aber schon durch ihre Stellung in der Komposition und durch ihre Färbung als Nebendinge behandelt, wie die Engel um Gottvater in der Disputa und aus früherer Zeit die jetzt getilgten Engelgruppen der Madonna Canigiani in den oberen Ecken des Bildes.

Eine Änderung in dieser Arbeitsweise tritt erst ein als Raffael seine Schüler als Mitarbeiter verwendet, wo nun die Vorbereitungen so gestaltet werden müssen, daß die Schüler auf deren Grund weiter arbeiten können. Nur dadurch, daß er wie kein Zweiter — nur Rubens kommt ihm darin nahe — in wohl ausgedachter Arbeitsteilung die sorgfältig geschulten Zöglinge in Sicherheit des Gelingens an rechter Stelle verwendet, ist seine umfassende Tätigkeit zu erklären. Den Fleiß hat er als Erbteil von seinem Vater. Ihn fordert er von den Schülern. In seiner Werkstatt ist keine Zeit für müßige Arbeit, für bloße Versuche und Übungen. Dollmayr hat uns gelehrt, wie Raffael die Schüler verwendet. Es wird nun zu zeigen sein, wie er sie heranbildet. Dazu hilft uns ein Skizzenbuch auf rosa ge-

tontem Papier, dessen kostbare Überreste in Lille verwahrt werden. Es entstand in der Zeit der Arbeit an der Stanza della Segnatura. Auf einem Blatte kopiert ein Schüler Figuren aus der Schule von Athen, mit dem Silberstifte, den Raffael selbst damals nicht mehr anwendete. Er kommt also aus einer Werkstatt, in der noch die altertümliche Methode üblich ist. Raffael stört ihn zunächst nicht in der Handhabung der gewohnten Technik. Durch Kopieren soll er sich die Formengebung des Meisters aneignen und zugleich wird er geschult selbst tätig zu sein, denn auf einem anderen Blatte muß er unermüdlich Naturstudien für ein Jesuskind zeichnen, bis eine Aufnahme die Billigung des Meisters findet. Es ist das Kind für die Madonna di Loreto. Wir müssen uns vorstellen, Raffael habe einen Kompositionsentwurf mit der Feder gezeichnet, nun muß der Schüler die Naturstudien durchführen, vielleicht sogar den Karton zeichnen. Hat er auch das Bild selbst malen müssen, so erklärt sich, warum von der oft wiederholten Komposition kein Exemplar von der Hand Raffaels aufzufinden ist. Für die Madonna Alba sind die Aktstudien ebenfalls in Lille. Sie sind von Gian Francesco Penni, der sich daneben die Entwürfe Raffaels zur Madonna della Segiola kopiert. Für andere Madonnenbilder arbeiten sich Meister und Schüler gleichfalls in die Hände. Wenn wir eine der schönsten Kompositionen, die Madonna mit dem Diadem im Louvre, ganz von der Hand Francescos ausgeführt sehen, so wäre es voreilig zu schließen, daß er sie auch erfunden habe. Das beste davon, die berückende Komposition, ist gewiß von Raffael. Penni arbeitet sich endlich so in die Handgewohnheiten des Lehrers ein, daß ihre Zeichnungen nur mehr mit Schwierigkeit von einander zu unterscheiden sind.

Eine zweite Stufe der Vorbereitung in der römischen Periode Raffaels wird also durch die Mitarbeit der Schüler erklärt. (Für die Zeichnungen kommt fast nur Penni in Betracht.) Die Akte werden nicht mehr nur einzeln, sondern schon gruppiert, mit den beabsichtigten Überschneidungen von Raffael nach der Natur gezeichnet, weil sie der Schüler schon in ihrer richtigen Gruppierung vor Augen haben muß, um sie in der nötigen Vergrößerung auf den Karton zu zeichnen.

Damit er ihnen dort auch die richtige Stellung anweisen kann, mußte der Meister die Komposition klar und deutlich zeichnen. Das sehen wir für die Kartons der Teppiche durchgeführt. Für die Schlüsselweihe hat Raffael die ganze Figurengruppe zuerst nach dem Modell gezeichnet, die Übertragung auf den Karton Penni überlassen. Man braucht sich aber nicht vorzustellen, es sei nun alles Weitere Penni überlassen gewesen. Der Meister, der im Hause hin und wieder ging, hat natürlich mit breiten Kohlenstrichen die Gewandung angegeben, den Hintergrund disponiert u. s. w., nur fehlte ihm die Zeit für die modellierende Durchführung, die wieder Gian Francesco überlassen blieb. Aber wenn dieser auch die Landschaft ausgestaltete, die Architektur genau ausführte, die Figuren ins Relief setzte, in dem ganzen Werke lebt doch die große, sich immer breiter gestaltende Schaffenskraft des Meisters.

Alle diese Figurengruppen sind noch wie auf der vorigen Stufe derartig erfunden, daß sie nach der Natur gezeichnet werden können. Raffael, von dem sich noch für den Psychesaal eine solche Figurengruppe erhalten hat, ließ hier schon auch von den Schülern Naturstudien zeichnen. Besonderes Vertrauen genoß wieder Penni. Für die Bilder der Mitte scheint er auch die Kartons nach seinen Naturstudien selbständig gemacht zu haben. Das Resultat ist kläglich. Es wird dadurch gleichsam durch die Gegenprobe bewiesen, was Raffael an den Teppichen selbst geleistet hat.

Für die Loggien, wo die Schüler allein arbeiteten, gibt es keine Zeichnungen Raffaels, nur zwei Kompositionsentwürfe von Penni, die verworfen wurden.

Mit dem Eintritt in das Heliodorzimmer beginnt eine neue Manier, die sich von der zweiten Stufe zwar nicht chronologisch scheiden läßt, ja ihr Beginn geht vielleicht dem der zweiten Stufe voran, die aber eine wesentliche Weiterentwicklung des Meisters bedeutet. Auf der dritten Stufe enthalten die Kompositionen stark bewegte Figuren, die nicht mehr nach dem gestellten Modell gezeichnet werden können, und bald überschneiden sich die einzelnen Figuren der bewegten Gruppen nicht mehr mit einzelnen Teilen sondern sind ineinander verschränkt, was wieder das Aufstellen von Modellen unmöglich macht. Damit ist

von Raffael der Naturalismus des 15. Jahrhunderts endlich vollständig überwunden. Die Kompositionen der zweiten Stufe wendet Raffael dort an, wo er zur zeichnerischen Durchführung der Kartons die Schüler heranzieht, die Kartons für die Kompositionen der dritten Stufe muß er selbst zeichnen. Das bewahrt er für die Stanzen des Vatikans auf. Die eigentliche künstlerische Arbeit, die wichtigste findet nun am Karton statt. Die Naturstudien dazu fehlen und müssen fehlen, weil sie nie gezeichnet wurden. Als Erfinder, als Zeichner wächst in den Stanzen Raffael von Komposition zu Komposition. Die verschiedene Wirkung der beiden Stanzen erklärt sich daraus, daß in der einen Raffael als Maler das beste bot, was er konnte, die andere ganz von den Schülern gemalt ist. Das wenige was sich an diesen Zimmern an Zeichnungen erhalten hat, klärt uns über die Vorbereitungen auf. Für das Heliodorzimmer besitzen wir den Entwurf für den brennenden Dornbusch zwar nur in einer älteren Durchzeichnung in Oxford, aber das Original war von der Hand Raffaels. Wie sich die Engel durch die züngelnden Flammen schlingen, dazu konnten keine Naturstudien gemacht werden, da konnte nur bei der Übertragung auf den Karton die Komposition durch Vereinfachung der Motive wirksamer gestaltet werden. In der Sarazenenschlacht von pergamenischer Erfindung, wovon Raffael in den Sarkophagreliefs und den Römerschlachten einen Nachklang fand, verschlingen sich die Körper mannigfach. Nur am linken Ende ist Ruhe; da hat Raffael noch einmal für einen der Trabanten einen nackten Akt für eine stehende Figur gezeichnet mit gereiftem Naturverständnis. Er hielt das Blatt so wert, daß er es selbst an Albrecht Dürer nach Nürnberg schickte, ‚um ihm seine Hand zu weisen'. Auch auf dem Burgbrande kann die vom brausenden Winde gepeitschten Gewande niemand anderer gezeichnet haben als Raffael selbst, und zwar erst auf dem Karton. Die Schüler sind nur an den Accessorien des Hintergrundes beschäftigt. Sind für diese Stufe stark bewegte Gestalten und verschränkte Gruppen bezeichnend, so werden wir die Kompositionen Raffaels, in denen die Menschen am stärksten bewegt und ineinander verschlungen sind, ich meine die Schlachtenszenen in Oxford (eine davon ist eine Kopie, das Original ist im englischen Privatbesitze), nicht in die Horen-

tinische Zeit setzen dürfen, wo niemals Verschlingungen vorkommen, sondern nur Überschneidungen, sondern in die Zeit nach der Sarazenenschlacht, die mit Studien nach der Antike erfüllt ist.

In diese Gruppen lassen sich alle römischen Zeichnungen Raffaels leicht und in chronologischer Folge einreihen. Die Fehlergrenze wird sich auf das Ausmaß von höchstens zwei Jahren verringern lassen.

Für die florentinische Periode geben die Studien zu den bekannten Madonnenbildern zu dem Fresco für S. Severo und zur Grablegung für Attalante Baglioni einen äußeren Rahmen ab. Die mannigfachen übrigen Studienblätter aus dieser teilen sich in zwei Reihen, die jede mehr oder minder den Einfluß der beiden florentinischen Meister erkennen lassen, die damals die neue Kunst begründeten, des Fra Bartolommeo und Michelangelos. Zeigt uns die eine Reihe das Bestreben, sich den großen Zug der Komposition und die Formengebung des Frate anzueignen, dann, was engen persönlichen Umgang voraussetzt, auf die Technik der Zeichnungen des Frate einzugehen, bis endlich die Studie zur Madonna in der Disputa kaum mehr von Zeichnungen des Frate zu unterscheiden ist, so basiert die andere auf dem Studium der Statuen des Michelangelo, die ihn auf dessen florentinischen und antiken Vorbilder zurückführte. Es ist eine Täuschung, daß Raffael damals die älteren florentinischen Bilder und Kupferstiche studiert habe. Wenn ihm ein Blatt Antonio Polaiuolos zu Gesichte kam, hat er höchstens darüber gelacht. Nicht diese kleinlichen Goldschmiede mit ihren Rokokogrimassen, sondern Donatello imponiert ihm von den älteren Florentinern. Diese Studien nach der Plastik gipfeln in einer Zeichnung in Oxford, wo Donatellos Georg, Michelangelos David und eine antike Figur im Helm zu einem Scheinrelief vereinigt sind. Fälschungen für diese Periode, aber auch Nachahmungen und täuschende Kopien gibt es, wenn wir die Grablegung ausnehmen, nur wenige; es sind eigentlich nur fälschlich zugeschriebene Zeichnungen, die hier abzusondern sind. Die echten Zeichnungen der römischen Periode geben eine solche Fülle gesicherter Merkmale, daß der Rückschluß auf die florentinische Periode, wo die Dinge viel einfacher liegen, leicht durchzuführen ist.

Von keinen der anderen großen italienischen Meister dieser Kunstperiode haben sich so viele Zeichnungen aus der Jugend

erhalten als von Raffael. Nur Raffael selbst kann sie aufbewahrt haben. Das ist ein beachtenswertes Zeugnis für das eigene Interesse an seiner wunderbaren Entwicklung. Da diese Jugendzeichnungen meistenteils in den Gegenständen, Motiven und der Formengebung mit den Zeichnern von Perugia übereinstimmen, sind sie nur durch Beobachtung der Handgewohnheiten zu unterscheiden. Schon Fischel hat richtig darauf hingewiesen, daß sich die Schattierung Raffaels von der seiner perugineskeu Genossen unterscheidet. Er schattiert im Gegensatz zu ihrer zerfaserten Art mit einer einzigen Lage parallel gezogener Striche. Dadurch heben sich Licht- und Schattenseiten deutlich von einander ab, es ist ein Streben nach Breite und Vereinfachung, das schon in dem Knaben das große Ingenium offenbart.

Bei einer neuen Veröffentlichung der sämtlichen echten Zeichnungen Raffaels sind natürlich alle Kopien, Nachahmungen und Fälschungen wegzulassen und es wird nötig sein, dem Beschauer in Worten und Zeichnungen die bleibenden Handgewohnheiten an Reihen von Profilirungen, Kopfwendungen, Verkürzungen, Bildung der Körper- und Gesichtsteile, Zeichengewohnheiten beim Schattiren und Runden vorzuweisen und zu zeigen, wie sie sich allmählich ändern, um den Beschauer selbst auf alle Kennzeichen der Echtheit hinzuführen.

Eine Einteilung des Materials in Lehrjahre in Perugia, in Wanderjahre, wo der Künstler zwischen Toscana und Umbrien hin und wieder geht, und endlich in Meisterjahre in Rom ergibt sich von selbst.

Der Knabe lernt in der Werkstatt Peruginos. (Daß Raffael erst als Jüngling in Peruginos Werkstatt eingetreten sei, bis dahin aber in Urbino bei Timoteo Viti gelernt habe, ist eine falsche Annahme Morellis, auf die der große, um die Kenntnis Raffaels hochverdiente Kenner durch eine falsche Interpretation von Urkunden gebracht wurde. Die Angabe des gut unterrichteten Vasari, der Vater selbst habe den Knaben zu Perugino gebracht, wird durch die Zeichnungen bestätigt.) Dort zeichnet Raffael, auch noch zu einer Zeit, wo er selbständige Aufträge unternimmt, nach der festgestellten Komposition der Stadtgenossen, sie, wie dort üblich, leise verändernd, jedoch so, daß

er für die neuen Bilder nach alten Schemen immer neue Naturstudien macht. Für jede Figur ist die Komposition, für die sie bestimmt ist, nachzuweisen und ihre Stelle darin festzustellen. Diese Studien sind meist mit dem Silberstifte gezeichnet.

Raffael geht nach Florenz, dort die neue Kunst zu lernen. Er studiert nach dem Frate und der Plastik, hier ist seine Entwicklung nach den Vorbildern zu verdeutlichen. Während die Einwirkung des Frate, den er durch seine Madonnenbilder bald übertrifft, in den Vorstudien zu den symmetrisch aufgebauten Kompositionen deutlich wird, und an der immer breitwerdenden Zeichnungsart, macht sich das Studium Michelangelos an direkten Aufnahmen und freien Erfindungen geltend. Diese Zeichnungen sind meist mit der Feder hergestellt.

In Rom, worüber schon ausführlich gesprochen wurde, wird das Verhältnis der Zeichnungen (meist mit Kreide gemacht) zu den ausgeführten Werken das wichtigste sein. Durch eine solche Anordnung, in welcher das chronologische Prinzip ausschlaggebend sein muß, dem sich alle anderen unterordnen, wird sich die Entwicklung und das Wachstum von Raffaels Kunst, so weit es für uns überhaupt noch möglich ist, klärlich verfolgen lassen.

Endlich überreicht der Sekretär ein mit der Bitte um Aufbewahrung behufs Sicherstellung der Priorität übersandtes versiegeltes Schreiben, betitelt: ‚Elementa protomantica' von J. Lanz-Liebenfels in Rodaun bei Wien.

Dasselbe wird in Verwahrung übernommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XI.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 6. Mai.

Der Sekretär legt folgende eingesendete Druckschriften vor:

1. La Chronique de France, publiée sous la direction de Pierre de Coubertin, 3e année, 1902;

2. Carnet bibliographique, édité par la Chronique de France. Les grands éditeurs français en 1903;

3. Léon Lejeal, L'archéologie américaine et les études américanistes en France. Paris 1903;

4. Contemplatio apocalyptica. Aut meditatio interreligionaris et religio futuri. Scripsit Dionysius Pascutius, Szolnok.

Den Übersendern wird der Dank ausgesprochen.

Ferner legt der Sekretär über Ersuchen des in der heutigen Sitzung am Erscheinen verhinderten w. M. Herrn Hofrates Th. Gomperz einen demselben von dem k. M. Herrn Professor Mahaffy in Dublin übersendeten Abklatsch von einer im Hinterlande von Aden aufgefundenen sabäischen Inschrift mit der Bitte vor, dieselbe von einem Fachmanne prüfen zu lassen und sie in entsprechender Weise zu publizieren.

Weiters legt der Sekretär den 4. Bericht von Herrn Professor Dr. E. Sellin ‚Über die Ausgrabung von Ta'annach' vor.

Der Verfasser berichtet hierüber folgendes:

Durch die erneute Güte der Herren Anton Dreher, Arthur Krupp, Philipp und Paul von Schoeller wurde mir die Ausführung meines sehnlichen Wunsches ermöglicht, die im vorigen

Jahre durchgeführte fünfmonatliche Ausgrabung auf dem Tell Ta'annach durch eine kurze Nachgrabung einer sorgfältigen Nachprüfung und einem endgültigen Abschlusse zuzuführen.

Am Montag den 2. März traf ich in Beirut ein. Dank der energischen persönlichen Intervention des Herrn Generalkonsuls Grafen von Khevenhüller konnte ich schon am folgenden Tage in Begleitung meines vorigjährigen Regierungskommissärs nach Haifa abfahren. Die Vorbereitungen daselbst waren diesmal schnell erledigt, da mich schon der ganze Stab meiner vorigjährigen Hilfskräfte am Ufer erwartete und die Baracken mit allem Zubehör noch auf dem Hügel standen. So konnte ich bereits am 7. März nach Ta'annach abfahren, allerdings auf fast grundlosem Wege. Die Jesreelebene stand infolge der besonders starken Spätregen dieses Jahres noch zum Teile unter Wasser; bei der Rückkehr vom Tell Ta'annach sind sämtliche drei Pferde meines Lastwagens im Kison ertrunken.

Am 9. März begann ich die Arbeit, und zwar konnte ich sie diesmal in einer Weise ausdehnen wie im ganzen vorigen Jahre nicht, da infolge der eben noch überall wütenden Cholera die Fellachen noch mehr als sonst verarmt waren und sich scharenweise zur Arbeit drängten. So mietete ich diesmal gleich 200 Arbeitskräfte und leistete infolgedessen in dem einen Monat dasselbe wie sonst in zweien.

Meine erste Aufgabe war, die im vorigen Jahre unerledigt gebliebenen Ost- und Südgräben durch den Hügel zu legen, die zweite, Nachprüfungen an der kananitischen und der israelitischen Burg vorzunehmen, und die letzte, mich durch einige beliebig angelegte Schächte und Gräben davon zu überzeugen, daß nichts Wichtiges mehr entgangen sei. Alle drei Aufgaben konnte ich in dem einen Monat zu meiner Befriedigung durchführen.

Das Resultat war in der Hauptsache dasjenige, welches ich am Schlusse des Berichtes III ausgesprochen habe, nämlich dies, daß ich die meisten großen öffentlichen Gebäude bereits im vorigen Jahre gefunden hätte, daß aber der Hügel noch manche interessante Einzelfunde in sich berge. Bis auf ein großes Bauwerk, von dem am Schlusse die Rede sein wird, habe ich keine neuen gefunden, auch auf der Südspitze des Hügels nicht, wo ich es noch für möglich hielt. Statt dessen

aber legte ich eine ganze Reihe von Privathäusern bloß mit einer Fülle von Einzelfunden. Ich möchte diese hier kurz in folgender Weise skizzieren: zunächst die schon im vorigen Jahre mehrfach besprochenen Gegenstände, Öl- und Weinpressen, Mörser, Gewichte und Spindeln, außerordentlich viele Tongeräte mit ganz neuen Formen und Mustern, Steinwerkzeuge, Messer und Waffen aus Bronze und Kupfer, Schmuckgegenstände, besonders Perlen und Amulette. Neu und wichtiger noch waren einige als Geräte verwendete tierische Darstellungen, zwei israelitische Siegel, zwei Skarabäen und vor allem zwei bisher für Palästina ganz unbekannte Typen der Astarte, in Ton gebildet. Auch Trümmer eines tönernen Räucheraltares, ähnlich dem im vorigen Jahre ausgegrabenen mit symbolischen Reliefdarstellungen fand ich, leider sehr lädiert.

Doch einen ganz besonderen Glücksfund brachte mir ein als Verlängerung des vorigjährigen Nordostgrabens angelegter Nordgraben. Ich stieß in ihm nämlich auf uraltes Mauerwerk, bei dessen Verfolgung sich zunächst zwei Zimmer und eine Zisterne ergaben, dann in unmittelbarem Anschluß an jene ein großes unterirdisches Bauwerk, mit 8 großen Felsplatten zugedeckt, eine rechteckige Vorhalle mit 8 in die Tiefe führenden Stufen und 2 Höhlen mit rechtwinklig ausgehauenen Türeingängen enthaltend. Die Hoffnung, hier ein kananitisches Mausoleum gefunden zu haben, bestimmte mich, vor der schwierigen Arbeit der Ausräumung nicht zurückzuschrecken. Indes, so rätselhaft es mir gegenwärtig noch ist, da der Eingang fest mit Steinen verschlossen war, beide Höhlen waren wohl mit Erde und abgebröckelten Felsen angefüllt, sonst aber leer, eine Astarte von einem sonst ebenfalls auf dem Hügel nicht gefundenen Typus war die ganze Ausbeute. Ich mußte mich damit trösten, die höchst eigenartige Anlage des Ganzen aufnehmen zu lassen.

Umso angenehmer aber wurde ich durch einen Fund in dem Bauwerk über der Erde überrascht. Auf, beziehungsweise neben der einen Zimmermauer stand eine große viereckige Kiste (65 *cm* hoch, 60 *cm* breit) aus 4 *cm* dickem Ton, daneben lag eine große zerbrochene Schale aus gleichem Stoff. Ein Meter weit von diesen entfernt lagen zwei kleine Tafeln, die eine aus Kalkstein, die andere aus schwarzgebranntem Ton,

beide mit Keilschrift bedeckt, offenbar Briefe, wie sie besonders seit dem Funde von Tell el-Amarna als auch im alten Palästina gebräuchlich bekannt geworden sind. Unter, beziehungsweise in der zerbrochenen Schale lag eine zweite, größere, leider aber sehr stark lädierte Tontafel, welche ebenfalls eine Keilinschrift trug. Dicht dabei fand ich dann noch einen reizenden kleinen Krug aus Alabaster.

Ich bin nicht genug Fachmann in der Assyriologie, um selbst, zumal hier ohne die nötigen Hilfsmittel, die Entzifferung der drei Tafeln übernehmen zu können, und werde daher der kaiserlichen Akademie erst später über deren Inhalt berichten. Aber soviel glaube ich schon jetzt sagen zu dürfen, daß bei der Wichtigkeit und Dunkelheit der Geschichte Palästinas vor und während des Eindringens der Hebräer dieser Fund eine hervorragende Bedeutung besitzt; ist doch bis jetzt die eine Tafel von Lachis der einzige derartige Fund, der bisher auf Palästinas Boden gemacht wurde, und diese war stellenweise stark geschädigt, zwei der meinen aber sind fast tadellos erhalten.

So hat es ein glücklicher Zufall gewollt, daß ich in diesem einen kurzen Monat etwas gefunden habe, worauf ich im vorigen Jahre fünf Monate vergeblich hoffte. Und mit vollster Befriedigung glaube ich jetzt die Ausgrabung abschließen zu dürfen, mit besonderem Dank gegen die hochherzigen Gönner, die meinem erneuten Bitten ein williges Ohr schenkten, mit nochmaligem ergebensten Danke aber auch gegen die kaiserliche Akademie der Wissenschaften und das k. k. Unterrichtsministerium, welchen beiden ich die nunmehr vollendete Ausgrabung von Ta'annach in erster Linie verdanke.

Eine kurze Reise, die ich morgen tiefer in das Innere des Landes hinein antrete, soll der Untersuchung dienen, wo etwa künftige Ausgrabungen am besten zu erfolgen hätten.

Der Sekretär legt eine von Herrn Schriftsteller Guido v. List in Wien übersendete Abhandlung vor mit dem Titel: ‚Die Ursprache der Arier und ihre Heilszeichen', indem derselbe um die Aufnahme der Arbeit in die Sitzungsberichte bittet.

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Begutachtung zugewiesen.

Der Sekretär legt eine von Herrn Professor Dr. M. Bittner in Wien übersendete Abhandlung vor, mit dem Titel: ‚Der vom Himmel gefallene Brief Christi in seinen morgenländischen Versionen und Rezensionen — griechisch, armenisch, syrisch, karschunisch, arabisch und äthiopisch — nach Handschriften veröffentlicht, text- und sprachvergleichend-kritisch untersucht und ins Deutsche übersetzt, nebst einem hebräischen Sabbatsbriefe‘.

Der Autor bemerkt hierzu folgendes:

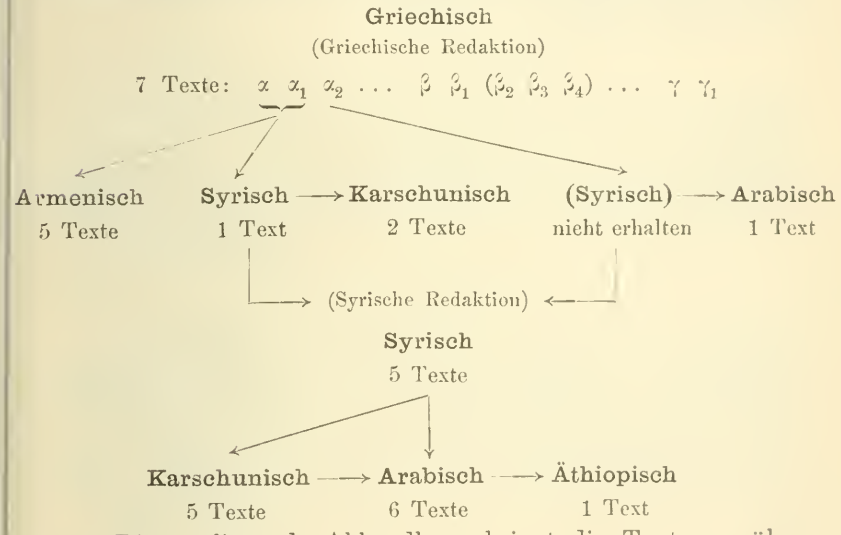
Vor anderthalb Jahren wurde der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften seitens des Verfassers der vorliegenden Abhandlung ein in der Bibliothek der Mechitaristen zu Wien handschriftlich in drei Rezensionen erhaltener ‚vom Himmel gesandter Brief unseres Herrn Jesu Christi‘ in Original und Übersetzung vorgelegt. Es wurde damals darauf hingewiesen, daß dieses armenische Kuriosum wohl nicht bloß zufällig an das zu den apokryphen Schriften der Abessinier gezählte Mazḥáfa Ṭômâr, das sogenannte ‚äthiopische Briefbuch‘, erinnert: denn auch dieses überliefert uns der Legende nach ein vom Himmel gefallenes göttliches Handschreiben, in welchem der Heiland — genau so wie in dem armenischen Texte — seinen Gläubigen die in Vergessenheit geratene Heilighaltung des Sonntages unter Drohungen und Verheißungen ins Gedächtnis zurückzurufen sucht. Wenn auch dieser ‚Brief Christi‘ im Armenischen anders abgefaßt ist als im Äthiopischen und ihm weder hier noch dort irgend ein besonderes Merkmal anhaftet, das fremden Ursprung verriete, so mußte doch aus der auffallenden Übereinstimmung etlicher wichtiger Details auf die ursprüngliche Identität beider Fassungen geschlossen werden. Sonderbarerweise war nach dem in Fachkreisen anerkannten Ergebnisse der bisherigen Forschungen kompetenterer Spezialisten das Äthiopische als das Ursprüngliche gegeben, da ja doch das in Abessinien als Appendix zu einem von den Äthiopen hoch in Ehren gehaltenen dogmatischen Sammelwerke und mit diesem zusammen weit verbreitete ‚Briefbuch‘ wenn schon nicht als spezifisch abessinisches, so doch wenigstens als wahrscheinlich aus dem Koptischen ins Arabische und von diesem ins Geez übersetztes Falsifikat gedeutet worden ist. Ergo mußte das Armenische auf das Äthiopische zurückgehen, etwa in der Weise, daß die

arabische Vorlage des Äthiopischen den Armeniern durch Vermittlung des Syrischen zugekommen und auf armenischem Boden zu jenem armenischen ‚vom Himmel gefallenen Briefe unseres Herrn Jesu Christi' umgearbeitet worden wäre. Eingehendes, sprachvergleichendes Studium syrischer, karschunischer und arabischer Paralleltexte des ‚äthiopischen Briefbuches' führte aber zu einem ganz merkwürdigen Resultate: das Syrische erschien ursprünglich, das Karschunische und das Arabische wiesen auf das Syrische zurück. Es fanden sich nämlich im Arabischen, von Syriazismen abgesehen, Varianten, die sich bei näherer Betrachtung als Übersetzungsfehler ergaben, wie solche nur ein Araber zustande bringen kann, wenn er aus dem Syrischen übersetzt. In noch eklatanterer Weise ergab sich die Abhängigkeit des Äthiopischen von einer erwiesenermaßen aus dem Syrischen stammenden arabischen Vorlage. Da der Herausgeber vor einem Rätsel stand, nahm er sich vor, solche morgenländische ‚Himmelsbriefe' vorerst successive zu publizieren und dann miteinander zu vergleichen.

In ihrer Sitzung vom 12. Dezember 1901 beschloß jedoch die philosophisch-historische Klasse der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften bezüglich des vorgelegten armenischen ‚vom Himmel gesandten Briefes unseres Herrn Jesu Christi', dem Herausgeber ‚diese Arbeit vorläufig zurückzustellen, damit dieselbe später, nach Berücksichtigung der übrigen orientalischen Rezensionen der Klasse vorgelegt werde'. Durch die vorliegende Abhandlung, in welcher der Verfasser tatsächlich auch alle übrigen ihm damals schon bekannt gewesenen und seitdem noch bekannt gewordenen orientalischen Rezensionen des ‚Himmelsbriefes' berücksichtigt, erscheint das Problem gelöst: der armenische Text und das ‚äthiopische Briefbuch' sind beide europäischen Ursprungs und gehen gleich allen anderen syrisch, karschunisch und arabisch überlieferten ‚Himmelsepisteln' nach dem Ergebnisse text- und sprachvergleichend-kritischer Untersuchung schließlich und endlich auf einen griechischen Text zurück, der die schon seit dem Ende des 6. Jahrhunderts in den verschiedensten Umarbeitungen und Übersetzungen in Europa weit verbreitete Fiktion wahrscheinlich zu den Zeiten der letzten Kreuzzüge oder noch später an das Morgenland abgegeben hat. Das ‚äthiopische Briefbuch' hat sich als die jüngste Version

einer rein orientalischen, und zwar ursprünglich syrischen Redaktion ergeben, die auf syrischem Gebiete aus der syrischen Übersetzung jenes griechischen Textes sich entwickelt hat, und somit ist auch erwiesen, daß der Himmelsbrief überhaupt nicht im Oriente entstanden ist. — Koptisch hat das ‚äthiopische Briefbuch' nie existiert und kann auch nie existiert haben, weil zu den Zeiten, als der Himmelsbrief nach Ägypten kam, das Koptische als Volkssprache verschwunden war und dem Arabischen Platz gemacht hatte, und der Himmelsbrief wandte sich ja auch in Ägypten an die breiten Schichten der Bevölkerung!

Die Filiation der morgenländischen Versionen und Rezensionen des vom Himmel gefallenen Briefes Christi ließ sich genau feststellen:



Die vorliegende Abhandlung bringt die Texte — über 30 an der Zahl, wie sie sich in einem halben Hundert Handschriften fanden — zunächst in 6 Gruppen nach den Sprachen Griechisch, Armenisch, Syrisch, Karschunisch, Arabisch und Äthiopisch, und zwar dort, wo beiderlei Redaktionen vorhanden sind, zuerst die griechische und dann die syrische, wobei wieder die derselben Redaktion angehörigen Texte nach ihrer Ancienität nebeneinander stehen. Damit aber auch Parallelen gezogen werden können, wie solche für die Argumentation der

Zusammengehörigkeit und Abhängigkeit notwendig waren, ist jede der beiden Redaktionen in ihrer Art in ‚Verse' geteilt worden und bei allen derselben Redaktion angehörigen Versionen und Rezensionen dieselbe ‚Numerierung' beibehalten worden, so daß jeder beliebigen Stelle aus irgend einem der hier vorliegenden Texte in allen Paralleltexten nachgegangen werden kann.

Um die Entstehung der syrischen Redaktion aus der griechischen Redaktion sowie das den in je einer Sprache erhaltenen Versionen und Rezensionen ‚Charakteristische' genau zu versinnbildlichen, beschließt eine synoptische Zusammenstellung möglichst wortgetreuer deutscher Übersetzungen der Hauptrepräsentanten aus den einzelnen Gruppen die Arbeit. Im Anhang wird noch als Gegenstück zum ‚christlichen Sonntagsbrief' ein jüdischer Sabbatsbrief in hebräischer Sprache samt Übersetzung mitgeteilt.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 13. Mai.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der Royal Society in London, worin bekanntgegeben wird, daß die nächste Zusammenkunft des Ausschusses der Internationalen Assoziation Donnerstag den 4. Juni l. J. in London stattfinden wird.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht eine Einladung der königlich niederländischen Akademie der Wissenschaften in Amsterdam zur Beteiligung an einem ‚Certamen poeticum ex legato Hoefftiano', welcher für das Jahr 1904 ausgeschrieben ist (Preis: Goldene Medaille im Werte von 400 holländischen Goldgulden).

Zur Kenntnis.

Das w. M. Herr Hofrat Leo Reinisch überreicht den eben erschienenen III. Teil seiner ‚Somali-Sprache', enthaltend ‚Die Grammatik der Somali-Sprache' (Band V, Teil I der Schriften der Südarabischen Expedition der kais. Akademie der Wissenschaften). Wien 1903.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt eine Abhandlung des Herrn Erwin Ritter von Zach, k. und k. Vizekonsuls und Dolmetschers der chinesischen Sprache bei der k. und k. Gesandtschaft in Peking vor, betitelt ‚Astronomisch-Chinesisches', um deren Aufnahme in die Sitzungsberichte der Autor ersucht.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XIII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 20. Mai.

Der Sekretär legt die eingelaufenen Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Die Rechtsverhältnisse am Grundeigentum in China von Dr. O. Francke. Leipzig 1903‘;

2. ‚Geschichte der k. und k. Wehrmacht. Die Regimenter, Korps, Branchen und Anstalten von 1618 bis Ende des 19. Jahrhunderts. Herausgegeben von der Direktion des k. und k. Kriegs-Archivs. Bearbeitet von Alphons Freiherrn von Wrede. V. Band. Wien 1903‘, von der Direktion des k. und k. Kriegs-Archivs übersendet;

3. ‚Jahreshauptbericht über den Zustand der galizischen Mittel-, Staatsgewerbe-, Handels- und Volksschulen, sowie der Lehrerbildungsanstalten im Schuljahre 1901/2‘ (letzterer Bericht auch in deutscher Sprache), übermittelt von der k. k. Statthalterei in Lemberg.

Es wird hierfür der Dank der Klasse ausgesprochen.

Der Sekretär legt weiter die erschienenen akademischen Druckschriften vor, und zwar:

1. ‚Sitzungsberichte der kais. Akademie der Wissenschaften, phil.-hist. Klasse, Band CXLV, Jahrgang 1902. (Mit drei Tafeln.) Wien 1903‘;

2. ‚Archiv für österreichische Geschichte‘, XCI. Band, 2. Hälfte und XCII. Band, 1. Hälfte. Wien 1902; und

3. ‚Fontes rerum austriacarum. — Österr. Geschichtsquellen. 2. Abteilung. Diplomataria et acta. LV. Band‘ (ent-

haltend: ‚Urkunden und Regesten zur Geschichte des Benediktinerstiftes Göttweig. III. Teil: 1468—1500. Bearbeitet von P. Adalbert Fr. Fuchs'). Wien 1902.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. bayer. Akademie der Wissenschaften in München bezüglich der bevorstehenden Kartellkonferenzen.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt eine von der kais. Wiener Zeitung übersandte Subskriptionseinladung auf das zur Feier des 200jährigen Bestandes dieser Zeitung erscheinende Festblatt vor.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht eine Abhandlung des Herrn Dr. Milan v. Šufflay in Wien, betitelt: ‚Die dalmatinische Privaturkunde'.

Indem der Verfasser um die Aufnahme seiner Arbeit in die Sitzungsberichte der Klasse ersucht, bemerkt er hierzu folgendes:

Bei den Vorarbeiten für den Codex diplomaticus reg. Dalmatiae, Croatiae et Slavoniae, den bis zum Jahre 1409 herauszugeben die südslavische Akademie zu Agram sich vornahm, war der Verfasser dieser Abhandlung tätig und wurde ihm die Gelegenheit geboten, alle Archive und zugänglichen Urkundensammlungen des dreieinigen Königreiches durchzuforschen. Somit ist es größtenteils nur ungedrucktes und überhaupt noch nicht verwertetes, oder zwar gedrucktes, aber für diese Zwecke nicht berührtes Material, worauf die Abhandlung fußt.

Als typische Grenze der Sprachen, Königreiche und Religionen mußte Dalmatien auch vom Standpunkte der Diplomatik im Mittelalter sich als hervorragendes Grenzgebiet erweisen. Die rechtliche und formelle Gestalt der dalmatinisch-kroatischen Urkunde, wie die dalmatinische Privaturkunde bis gegen das Ende des 12. Jahrhunderts genannt wird, ist von mannigfaltigen Faktoren bedingt. Man findet zu Zara die

reine Vollzugsurkunde (carta), anderswo die Notitia, welche lokal durch den Einfluß der slavischen Rechtssitten auf die Stufe des Aktes verfiel; während diese Urkunden von der formellen Seite betrachtet nicht ganz verwischte Spuren aus der spätrömischen Zeit, im fernsten Süden die Anklänge an den byzantinischen Urkundentypus, am stärksten aber im Norden den Einfluß der oberitalienischen Carta aufweisen.

Aus dem einheitlichen Stamme der dalmatinisch-kroatischen Urkunde entsprossen im 13. Jahrhundert auf diesem üblichen Grenzgebiete zwei Äste: das städtische Notariatsinstrument nach dem italienischen Muster und die deutsche Siegelurkunde im tieferen Lande, getragen hauptsächlich von den glaubwürdigen Orten der dalmatinischen Domkapitel.

Indem das Instrument bei weitem das stärkere ist und sich als solches durch das Aufdrängen seiner Formeln der Siegelurkunde der Kapitel gegenüber aktiv verhält, wird natürlich das Augenmerk hauptsächlich auf dasselbe gerichtet. Darum erscheint als das erstnächste Kapitel nach der Einleitung die Geschichte des Notariats in Dalmatien; weiter wird die Fassung des Instrumentes, seine Beweiskraft nach den städtischen Statuten, die Vorgänge bei der Publikation sowie die Geschäftsformeln desselben geprüft und wo nur möglich mit den Prinzipien, die in Italien walteten, verglichen. Den letzten Abschnitt bildet die Datierung der dalmatinischen Privaturkunde, worin der verschiedene Jahresanfang in den Küstenstädten in verschiedenen Perioden, der Gebrauch verschiedener Indiktionen etc. eingehend besprochen wird.

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Begutachtung und Antragstellung zugewiesen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XIV.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 3. Juni.

Der Sekretär legt die folgenden, an die Klasse gesendeten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚The Sujna Gokulji Zálá Vedánt Prize Essay, 1894. Vedánta Siddhánta Bheda: Or an account of the doctrinal differences among the various followers of Šamkaráchárya by Narmadáshankar Devshankar Mehtá, B. A. Bombay 1903‘;

2. ‚Bibliographie de l'histoire des classes ouvrières en France jusqu'en 1789 par E. Levasseur. Annexe à l'histoire des classes ouvrières et de l'industrie en France avant 1789. 2e édition. Paris 1903‘, vom Verfasser übersendet;

3. ‚Bibliographie der vergleichenden Literaturgeschichte, herausgegeben von Arthur L. Jellinek (Wien). I. Band, Heft 1. Berlin 1903‘, vom Autor überreicht;

4. ‚Origine Asianique des inscriptions préhelléniques de l'île de Lemnos. Mémoire lu à l'Institut Égyptien etc.... par le docteur Apostolides. Le Caire 1903‘, gleichfalls vom Verfasser überreicht;

5. ‚À Godefroid Kurth, Professeur à l'Université de Liège à l'occasion du XXVme Anniversaire de la Fondation de son Cours pratique d'Histoire‘ (Festschrift, Lüttich o. J.);

6. ‚Situation de l'Enseignement supérieur donné aux frais de l'état. Rapport triennal présenté aux chambres législatives le 10 décembre 1901 par M. J. de Trooz, ministre de l'intérieur et de l'instruction publique. Années 1898, 1899 et 1900 Bruxelles 1902‘.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär legt ein Exemplar des vom Verfasser, Herrn P. Lambert Karner, Pfarrverweser in St. Veit an der Gölsen, übersandten Werkes vor: ‚Künstliche Höhlen aus alter Zeit. Mit einem Vorworte von Dr. M. Much, k. k. Regierungsrat, Konservator der k. k. Zentralkommission für Erforschung und Erhaltung der kunst- und historischen Denkmale. Wien 1903‘, zu dessen Vorarbeiten die kais. Akademie seinerzeit eine Subvention bewilligte.

Das Werk wird der akademischen Bibliothek einverleibt.

Der Sekretär überreicht das ‚Bulletin Nr. 1 de l'Association Internationale pour l'Exploration historique, archéologique, linguistique et ethnographique de l'Asie Centrale et de l'Extrême Orient, publié par le Comité Russe‘, welches vom Vorsitzenden dieses Komitees, Exzellenz W. Radloff in St. Petersburg, übersandt wurde.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt den folgenden Nachtrag zu seinem in der Sitzung vom 11. Juni, beziehungsweise 15. Oktober 1902 erstatteten Bericht vor über den Stand der Verhandlungen, betreffend die von der internationalen Assoziation der Akademien beschlossene internationale Handschriften-Verleihung.

Zu den in dem genannten ausführlichen Berichte (vom 15. Oktober 1902) aufgezählten Instituten kommen nachstehend verzeichnete Bibliotheken und Archive (Stand vom 1. Juni 1903) hinzu.

Ad I ‚Bedingungslos zustimmend‘ ist hinzuzufügen:

Wiener-Neustadt: Cistercienserstift Neukloster.

Ad II ‚Unter gewissen Bedingungen zustimmend‘ sind hinzuzufügen:

Admont: Benediktinerstift. (Die Beschränkung bezieht sich auf gewisse Werke, Unica, Cimelien, und auf die Versendung der Druckwerke und Manuskripte nur an öffentliche Institute in Österreich und im Deutschen

Reiche. Auch wird der Wunsch geäußert, daß die Aufhebung der Zollrevision angestrebt werden möge.)

Innsbruck: Servitenkonvent. (Unter folgenden speziellen Bedingungen:

1. Das Kloster behält sich für jede Zeit das Recht des freien Austrittes vor;
2. die Entlehnung geschieht nur mit Einwilligung des jeweiligen Provinz-Obern;
3. transmarine Versendung findet in keinem Falle statt, und
4. der Entlehner verpflichtet sich, ein Gratisexemplar der betreffenden Publikation an die Bibliothek zu senden.)

Lambach: Benediktinerstift. (Es wird der Wunsch ausgesprochen, daß, wenn Handschriften oder Archivalien zollämtlich behandelt werden, dieselben ordentlich versiegelt und nicht offen von Seite des k. k. Zollamtes zurückgeschickt werden.)

Prag: Benediktinerstift Emaus. (Unter Wahrung des jederzeit freien Austrittes und des Rechtes, in jedem Einzelfalle die Verleihung von der Bewilligung des Abtes abhängig zu machen.)

Reun (Rein): Cistercienserstift. (Unter folgendem Vorbehalte:

1. daß jede transmarine Versendung ausgeschlossen bleibt;
2. daß die Versendung nur an solche Institute erfolgt, die sich der geplanten Vereinbarung angeschlossen haben, und
3. daß auf die Aufhebung der Zollrevision für derlei Sendungen hingearbeitet werde.)

Stams: Cistercienserstift. (Unter der Bedingung, daß die Entscheidung in jedem Einzelfalle dem jeweiligen Abte vorbehalten bleibe.)

Tetschen: Gräflich Thun'sche Schloßbibliothek. (Unter dem Vorbehalte, daß in einzelnen Fällen und besonders bei wertvollen Stücken die Entscheidung des jeweiligen Eigentümers, respektive Besitzers der Bibliothek vorbehalten bleibt.)

*

Ad III ‚Abgelehnt' sind hinzuzufügen:

Geras: Prämonstratenserstift.
Kaaden: Franziskanerkonvent.
Laibach: Franziskanerkonvent.
Leitmeritz: Bischöfliche Bibliothek.
Salzburg: Kapuzinerkonvent.

In IV ‚Antwort noch ausständig' sind demnach die hier zitierten Institute zu streichen.

Es wird beschlossen, den vorstehenden ‚Nachtrag' auch separat abzudrucken und an die beteiligten Institute zu senden.

Der Sekretär legt eine mit der Bitte um Aufnahme in die akademischen Schriften übersandte Abhandlung des Privatdozenten und Skriptors an der k. k. Hofbibliothek in Wien, Herrn Dr. Rudolf Geyer, vor, welche betitelt ist: Zwei Gedichte von Al-'A'šâ, herausgegeben, übersetzt und erläutert. I. Mâ bukâ'u'.

Hierzu macht derselbe die folgende vorläufige Notiz:

Das hier im arabischen Urtexte nebst deutscher metrischer und prosaischer Übersetzung, zahlreichen arabischen Kommentarstellen und ausführlichen Erläuterungen vorgelegte Gedicht des altarabischen Dichters Maimûn ibn Qais, genannt al-'A'šâ, der in der zweiten Hälfte des 6. Jahrhunderts blühte und mit seinen letzten Lebensjahren in die Anfänge der islamischen Bewegung hineinreicht, liegt bis jetzt nur in einer schlechten Rezension in einer mittelmäßigen Ausgabe der Jamharah gedruckt vor. Die vorgelegte Bearbeitung hält sich an den vorzüglichen Text der Escorialhandschrift des Dîwâns, der das Gedicht in einer ganz anderen, besseren Zusammenhang und gesicherteren Wortlaut bietenden Gestalt vorführt. Neben den zahlreichen arabischen Textbeiträgen zur Erklärung der einzelnen Verse und den beiden Übersetzungen, von denen die metrische den poetischen Zusammenhang, die prosaische den wörtlichen Sinn des Gedichtes darzustellen sucht, ist ein Hauptgewicht der Arbeit auf die Erläuterung der dunklen oder schwierigeren Verse durch Beibringung zahlreicher Parallelstellen aus den übrigen Gedichten al-'A'šâs sowie anderer altarabischer

Dichter gelegt. Es ist darin in ausführlicher Weise die typische Phraseologie gewisser Bilder, Vergleiche und Schilderungen nachgewiesen und deren Bedeutung für das textkritische, lexikographische, sachliche und kulturhistorische Verständnis dieser Art von Poesie aufgezeigt.

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Berichterstattung und Antragstellung zugewiesen.

Das w. M. Herr Hofrat D. H. Müller macht folgende zum Abdruck im ‚Anzeiger' bestimmte Mitteilung ‚Über die Gesetze des Ḫammurabi'.

Ich bin seit längerer Zeit mit dem Studium der Gesetze Ḫammurabis beschäftigt. Was mich insbesondere angezogen hat, war der Wunsch das Verhältnis dieser Gesetze zu der mosaischen Gesetzgebung festzustellen. Es schien mir aber nötig, zuerst sorgfältig den Text der Gesetze Ḫammurabis zu prüfen und durch eine Übersetzung derselben ins biblische Hebräische nicht nur die materiellen, sondern auch die formalen Berührungen beider Gesetze scharf hervortreten zu lassen.

Obgleich ein großer Teil meiner Arbeit im Satze schon fertig dasteht, so wird die Veröffentlichung derselben noch eine Weile auf sich warten lassen müssen, und ich halte es für angemessen der kais. Akademie einige Mitteilungen zu machen, welche für das Verständnis der Gesetze Ḫammurabis wie für die Erkenntnis des Verhältnisses derselben zur mosaischen Gesetzgebung nicht ohne Interesse sein dürften, wobei ich nicht umhin kann schon hier meine Bewunderung für die großartige Leistung des ersten Herausgebers und Entzifferers dieser Gesetze, des Professors V. Scheil, in Paris zum Ausdrucke zu bringen und zu bemerken, daß mir auch die deutsche Übersetzung H. Wincklers gute Dienste geleistet hat.

Ich greife aus meiner Bearbeitung drei Gruppen von je drei Paragraphen heraus.

Die erste Gruppe (§§ 114—116) betrifft die Schuldhaft und ist deshalb mißverstanden worden, weil der juristische *terminus technicus* nach seinem Wesen und vielleicht auch nach seiner Etymologie nicht erkannt worden ist. Das Mißverständnis ist dadurch hervorgerufen worden, daß man das

entscheidende Wort *nibutum* bald als abstractum und bald als concretum gefaßt hat, wobei Scheil vorsichtig genug war in der streng wörtlichen Übersetzung verschiedene Möglichkeiten offen zu lassen, wogegen Winckler in seinem Bestreben den Tatbestand möglichst klar darzustellen, die Sache erst recht unverständlich gemacht hat. Das Wort *nibutum* ist durchwegs als concretum zu fassen und ist Femininum, weshalb ich es ‚Pfandperson' übersetze. Noch passender wäre ‚Personalpfand', ich glaubte aber das erstere wählen zu sollen, weil es sich dem Originaltexte besser anschließt. Der Herr des *nibutum* ist stets der Schuldner und der *damgar* der ‚Geschäftsmann' ist mit dem Gläubiger identisch. Über die Etymologie des Wortes werde ich in meiner Arbeit sprechen. Ich lasse nun die §§ 114—116 (Kol. 3, 17—53) folgen, der babyl. Text (in Umschrift) steht in der Mitte, rechts die Übersetzung Wincklers (nach der zweiten Auflage) und links die meinige. Meine Übersetzung wird etwas gekünstelt erscheinen, sie schließt sich aber eng der babylonischen Vorlage an und sucht die syntaktischen Erscheinungen, welche bei juristischem Texte auch sachlich von Bedeutung sind, scharf herauszuarbeiten. Eine Rechtfertigung und Begründung meiner Übersetzung behalte ich mir vor.

§ 114.

Wenn ein Mann, nachdem (obwohl) er von einem andern Getreide und Silber nicht zu fordern hat, dessen Pfandperson pfändet, zahlt er für je eine Pfandperson $^1/_3$ Mine Silber.

[17] *šum-ma a-wi-lum* [18] *e-li a-wi-lim* [19] *še'u u kaspu* [20] *la i-šu-ma* [21] *ni-bu-zu it-te-bi* [22] *a-na ni-bu-tim* [23] *iš-ti-a-at* [24] $^1/_3$ *ma-na kaspi* [25] *i-ša-qal.*

Winckler.

Wenn jemand von einem andern Getreide und Silber nicht zu fordern hat und ihn als schuldverfallen beansprucht, so soll er ihm für jeden Fall $^1/_3$ Mine Silber zahlen.

§ 115.

Wenn, nachdem (weil) ein Mann von einem andern Getreide und Silber zu fordern hat und nachdem er dessen Pfandperson gepfändet, die Pfandperson in dem Hause ihres Pfän-

[26] *šum-ma a-wi-lum* [27] *e-li a-wi-lim* [28] *še'u u kaspu* [29] *i-šu-ma* [30] *ni-bu-zu ib-bi-ma* [31] *ni-bu-tum* [32] *i-na bît nê-bi-ša* [33] *i-na ši-ma-ti-ša* [34] *im-tu-ut* [35] *di-nu-um šu-u*

Wenn jemand an einen andern eine Forderung an Getreide oder Silber hat und ihn als schuldverfallen beansprucht, wenn der Häftling im Hause der Haft[1] eines natürlichen Todes stirbt, so

[1] Die sich als Schuldhaft (§ 115) augenscheinlich mit der Verpflichtung zu arbeiten (also Sklavendienste § 116) darstellt. Die Haft findet im Hause (auf dem Gute) des Gläubigers statt (§ 115, 116) [Winckler].

ders eines natürlichen Todes stirbt, läßt dieser Rechtsstreit keinen Anspruch zu.

[36] *ru-gu-um-ma am* [37] *u-ul i-šu.*

soll diese Rechtsfrage keine weiteren Ansprüche zulassen.

§ 116.

Wenn die Pfandperson im Hause ihres Pfänders an Schlägen oder Leiden stirbt, [geschieht] nachdem der Eigentümer der Pfandperson seinen Geschäftsfreund überführt hat, [folgendes]: Wenn es (die Pfandperson) der Sohn des Mannes ist, tötet man seinen (des Gläubigers) Sohn, wenn es der Sklave des Mannes ist,[2] zahlt er $^1/_3$ Mine Silber und alles, was er (der Geschäftsmann = Gläubiger) gegeben hat, dessen geht er verlustig.

[38] *šum-ma ni-bu-tum* [39] *i-na bît nê-bi-ša* [40] *i-na ma-ḫa-zi-im* [41] *u lu i-na uš-šu-ši-im* [42] *im-tu-ut* [43] *be-el ni-bu-tim* [44] *dam-gar-šu* [45] *u-ka-an-ma* [46] *šum-ma mâr a-wi-lim* [47] *mâr-šu i-du-uk-ku* [48] *šum-ma arad a-wi-lim* [49] $^1/_3$ *ma-na kaspi* [50] *i-ša-qal* [51] *u i-na mi-im-ma šum-šu* [52] *ma-la id-di-nu* [53] *i-te-e-li.*

Wenn der Häftling im Hause der Haft an Schlägen oder schlechter Behandlung stirbt, so soll der Herr des Häftlings[1] seinen Geschäftsmann vor Gericht überführen; wenn er ein Freigeborener war soll man seinen (des Geschäftsmannes) Sohn töten, wenn es ein Sklave war, soll er $^1/_3$ Mine Silber zahlen und alles, was er gegeben hat, dessen soll er (der ‚Herr des Häftlings') verlustig gehen.

Die zweite Gruppe (§ 124—126) betrifft die Bestimmung über Deposita, wobei erstens nicht erkannt worden zu sein scheint, daß die drei Paragraphe zusammengehören, zweitens ein Wort, welches ‚verdoppeln' bedeutet, vollkommen mißverstanden worden ist. Das Wort heißt *uštašana* und kommt außer in den §§ 124 und 126 (Kol. 4, 6. 5, 22) noch Kol. 1, 12. 4, 21. 10, 58 vor. Es ist mit hebr. שנים ‚zwei' etc. zusammenzustellen.[3]

Stellt man den Zusammenhang dieser drei Paragraphe her und fügt für *uštašana* die richtige Übersetzung ein, so erhalten wir eine Reihe von Bestimmungen über Deposita, welche sich in gleicher Weise Exod. 22, 6—11 finden.

---

[1] Dieser, der Mann, der die Forderung hatte, hat also einen Sachwalter, der das Haus (Gut) verwaltet [Winckler].

[2] Die Pfandperson oder besser das Personalpfand kann auch ein Ochs sein. Vgl. Kol. 20, 82 [Müller].

[3] Ich bemerke nachträglich, daß schon J. Jeremias (Moses und Hammurabi S. 7) die richtige Bedeutung von *uštašana* (124, 126) erkannt hat. Ob auch *ištene* (125) mit שנה zusammenzustellen sei, ist mindestens zweifelhaft. Die Konsequenzen aus dieser Erkenntnis für das Verständnis von § 126 hat Jeremias nicht gezogen. Ferner sei noch hervorgehoben, daß *dayanu* als Plural schon von Zimmern erkannt worden ist.

Diese Tatsache ist um so wichtiger, weil dadurch eine Übereinstimmung zwischen dem Gesetze Hammurabis und dem Bundesbuch festgestellt wird, wie sie bis jetzt nicht nachgewiesen werden konnte, d. i. ein Komplex gleicher Bestimmungen in nahezu gleicher Reihenfolge.

Ich gebe hier meine Übersetzung dieser Paragraphe (Kol. 4, 53 — Kol. 5, 24) und daneben die entsprechende Stelle aus Exodus, sowie die wesentlichen Abweichungen der Scheil-Winckler'schen Übersetzungen.

§ 124.

[53] *šum-ma a-wi-lum* [54] *a-na a-wi-lim* [55] *kaspu ḫuraṣu* [56] *u mi-im-ma šum-šu* [57] *ma-ḫar ši-bi* [58] *a-na ma-ṣa-ru-tim* [59] *id-di-in-ma* [60] *it-ta-ki-ir-šu* [61] *a-wi-lam šu-a-ti* [62] *u-ka-an-nu-šu-ma* [63] *mi-im-ma ša ik-ki-ru* [64] *uš-ta-ša-na-ma* [65] *i-na-ad-di-in.*

Wenn, nachdem ein Mann einem andern Silber, Gold oder sonst etwas vor Zeugen zur Aufbewahrung übergeben hat, dieser es ableugnet, zahlt er nachdem man diesen Mann überführt, alles, was er ableugnete, nachdem er es verdoppelt hat,[1] zurück (d. h. er zahlt das Doppelte).

§ 125.

[66] *šum-ma a-wi-lum* [67] *mi-im-ma-šu* [68] *a-na ma-ṣa-ru-tim id-di-in-ma* [69] *a-šar i-di-nu* [70] *u lu i-na bi-il-ši-im* [71] *u lu i-na na-ba-* [72] *al-ka-at-tim* [73] *mi-im-mu-šu* [74] *it-ti mi-im-me-e* [75] *be-el bîti iḫ-ta-li-iq be-el bîti ša i-gu-ma* [76] *mi-im-ma ša a-na* [77] *ma-ṣa-ru-tim id-di-nu-šum-ma* [78] *u-ḫal-li-ku* [79] *u-ša-lam-ma* [1] *a-na be-el ŠA-GA* [2] *i-ri-a-ab* [3] *be-el bîti* [4] *mi-im-ma-šu ḫal-ga-am* [5] *iš-te-ne-i-ma* [6] *it-ti šar-ra-ga-ni-šu* [7] *i-li-ki.*

Wenn, nachdem ein Mann seine Habe zur Aufbewahrung übergeben hat, an dem Orte, wo er [sic] übergeben, sei es durch Einbruch oder durch Raub, seine Habe mit den Sachen des Hauseigentümers verloren ging, wird der Eigentümer des Hauses, welcher, nachdem (weil) er säumig war, alles, was man ihm zur Aufbewahrung übergeben hatte, hat verloren gehen lassen, nachdem er [es] hergestellt hat, dem Eigentümer der Habe erstatten. Der Hauseigentümer wird, nachdem er seine ver-

Exod. 22.

6. Wenn ein Mann einem andern Silber oder Geräte zum Aufbewahren gibt, und dies aus dem Hause des Betreffenden gestohlen wird, so bezahlt der Dieb, wenn er erwischt wird, das Doppelte.

7. Wenn aber der Dieb nicht erwischt wird, so tritt der Hauseigentümer vor Gott hin [und beschwört], daß er sich am Eigentum des andern nicht vergriffen hat.

8. Bei jeglichem Treubruch, mag es sich um ein Rind handeln oder um einen Esel, ein Schaf, ein Obergewand oder überhaupt etwas Abhandengekommenes, von dem einer behauptet: Das ist es! wird die Angelegenheit vor Gott gebracht und der, welchen Gott als schuldig erklärt, entrichtet dem andern als Ersatz das Doppelte.

11. Wenn es ihm (dem Aufbewahrer) gestohlen worden ist, so ersetzt er es seinem Eigentümer (einfach).

[1] Scheil: ‚il remplacera', Winckler ‚unvermindert'.

lorene Habe aufgesucht,[1] [sie] von dem Diebe zurücknehmen (fordern).

§ 126.

Wenn ein Mann, dessen Habe nicht verloren ging, sagt, daß seine Habe verloren ging, und seinen Schaden einklagt, wird er für seine Habe, die nicht verloren ging, weil er ihren Verlust vor Gericht eingeklagt hat, nachdem er das, was er beansprucht, verdoppelt hat, gemäß des [angeblichen] Schadens bezahlen.

[8] *šum-ma a-wi-lum* [9] *mi-im-mu-šu* [10] *la ḫa-li-iq* [11] *mi-im-me-šu* [12] *ḫa-li-iq iq-ta-bi* [13] *ha-ab-ta-šu* [14] *u-te-ib-bi-ir* [15] *ki-ma mi-im-mu-šu* [16] *la ḫal-ku* [17] *ha-ab-ta-šu* [18] *i-na ma-ḫar i-lim* [19] *u-ba-ar-šu-ma* [20] *mi-im-ma* [21] *ša ir-gu-mu* [22] *uš-ta-ša-na-ma* [23] *a-na ba-ab-ti-šu* [24] *i-na-ad-di-in.*

Winckler.

Wenn jemand, der sein Gut nicht verloren hat, sagt, es sei ihm abhanden gekommen, und seinen Schaden fälschlich behauptet: wenn er sein Gut, trotzdem es nicht abhanden gekommen, und seinen Schaden vor Gott einklagt, so soll man ihm alles, was er beansprucht, vollständig für seinen Schaden ersetzen.[2]

Vergleicht man den Inhalt dieser drei Paragraphen mit der angeführten Stelle aus dem Exodus, so ergeben sich aus beiden in gleicher Weise folgende Bestimmungen: 1. Der Aufbewahrer zahlt für das veruntreute Depositum das Doppelte. 2. Das ihm gestohlene Depositum ersetzt er, wegen Pflichtvernachlässigung (*culpa* ohne *dolus*) einfach. 3. Wenn derjenige der das Depositum zur Aufbewahrung übergeben hat, den Aufbewahrer einer Veruntreuung zeiht, zahlt er das Doppelte.[3] 4. Der Aufbewahrer hat sich für den Fall, daß ihm das Depositum gestohlen wurde, an den Dieb zu halten.

Eine für die Erkenntnis der Beziehungen der mosaischen Gesetzgebung zu den Gesetzen Ḫammurabis vielleicht noch

---

[1] Scheil ‚remplacera'.

[2] Die Übersetzung dieses Paragraphen bei Scheil lautet: Si quelqu'un son bien n'étant pas perdu (10) «son bien est perdu» prétend — ce qui lui manque exagère — (15) comme si son bien n'était pas perdu (totalement) — sa diminution (seulement) devant Dieu il poursuivra (20) et tout ce qu'il a réclamé on lui compensera, et pour ce qui lui manque on rendra. Winckler, der hier die Unsinnigkeit der Bestimmung herausfühlt, sucht sich damit zu helfen, daß er in einer Note bemerkt: ‚Der Eid beweist also unbedingt.'

[3] Im Exodus werden die beiden Bestimmungen 1 und 3 zusammengefaßt in den Worten: Und der, welchen Gott (d. h. das Gericht) als schuldig erklärt (d. i. entweder der Aufbewahrer oder der es zum Aufbewahren gegeben), entrichtet dem andern das Doppelte

wichtigere Tatsache ergibt sich aus der Vergleichung der § 167 bis 169 (Kol. 11, 74—12, 36) mit Deuter. 15, 15—20. Die Verse 15—17 des angeführten Kapitels im Deuteronomium enthalten eine Bestimmung über die Erbsberechtigung der Kinder zweier Frauen: Es stehe dem Vater nicht zu, die Kinder einer bevorzugten Frau zu begünstigen. Darauf folgen in den Versen 18—20 Bestimmungen über einen mißratenen Sohn, der, nachdem das väterliche Züchtigungsrecht zu seiner Besserung nicht ausgereicht hat, auf Anklage der Eltern von den Ältesten des Wohnortes zum Tode verurteilt werden kann.

Die Alten haben allerlei Vermutungen über den innern Zusammenhang der Bestimmungen über das Erbrecht und die über den mißratenen Sohn ausgesprochen. Eine streng logische Gliederung wie bei den Bestimmungen über die Deposita liegt hier aber keineswegs vor. Nun muß die Tatsache schwer ins Gewicht fallen, daß § 167 der Gesetze Ḫammurabis eine Bestimmung über das Erbrecht der Söhne zweier Frauen hat: die Teilung finde nicht nach den Müttern statt, sondern die Kinder beider Frauen seien gleich erbsberechtigt. Und darauf folgen in § 168—169 Bestimmungen über den mißratenen Sohn, dem der Vater zuerst verzeihen, dann aber gerichtlich verstoßen soll.

Der Wortlaut beider Texte möge dies veranschaulichen.

Wenn, nachdem ein Mann eine Frau genommen, diese ihm Kinder gebiert und diese Frau stirbt und, nachdem er nach ihr eine andere Frau genommen, diese Kinder gebiert und hierauf der Vater stirbt, teilen die Brüder nicht nach den Müttern. Nachdem sie die Mitgift ihrer Mütter erhalten haben, teilen sie die Habe des Vaters gemeinschaftlich (unter einander).

§ 167.

74 *šum-ma a-wi-lum* 75 *aš-ša-tum* 76 *i-ḫu-uz-ma* 77 *marê u-li-ṣu* 78 *zinništu ši-i* 79 *a-na ši-im-tim* 80 *it-ta-la-ak* 81 *wa-ar-ki-ša* 82 *zinništam ša-ni-tam* 83 *i-te-ḫa-az-ma* 84 *marê it-ta-la-ad* 85 *wa-ar-ka-nu-um* 86 *a-bu-um a-na ši-im-tim* 87 *it-ta-al-ku* 1 *marê a-na um-ma-tim* 2 *u-ul i-zu-uz-zu* 3 *še-ri-iq-ti* 4 *um-ma-ti-šu-nu* 5 *i-li-ku-ma* 6 *ŠA-GA bit a-ba* 7 *mi-it-ḫa-ri-iš* 8 *i-zu uz-zu.*

Deuter. 15, 15–17.

(15) Wenn ein Mann zwei Frauen hat, von denen er die eine bevorzugt, die andere zurücksetzt, und beide ihm Söhne gebären, die Bevorzugte und die Zurückgesetzte, und der erstgeborne Sohn von der Zurückgesetzten stammt, (16) so darf er, wenn er seinen Söhnen sein Vermögen als Erbe übergibt, nicht mit Hintansetzung des Sohnes der Zurückgesetzten, der der Erstgeborne ist, dem Sohne der Bevorzugten die Rechte des

§ 168.

Wenn ein Mann seinen Sohn zu verstoßen die Absicht hat und zu den Richtern spricht: ‚Meinen Sohn verstoße ich‘, [geschieht] nachdem die Richter nach ihm (seinen Angaben) Untersuchung gepflogen haben [folgendes]: Wenn der Sohn eine schwere Sünde in Bezug auf die Verstoßung aus dem Sohnesverhältnis nicht begangen hat, verstoßt der Vater seinen Sohn aus dem Sohnesverhältnis nicht.

[9] *šum-ma a-wi-lum* [10] *a-na mâri-šu* [11] *na-sa-ḫi-im* [12] *pa-nam iš-ta-ka-an* [13] *a-na da-a-a-ni* [14] *mâri-i a-na-za-aḳ iq-ta-bi* [15] *da-a-a-nu* [16] *ra-ar-ka-zu* [17] *i-par-ra-su-ma* [18] *šum-ma mâru ar-nam kab-tam* [19] *ša i-na ap-lu-tim* [20] *na-sa-ḫi-im* [21] *la ub-lam* [22] *a-bu-um mâr-šu* [23] *i-na ap-lu-tim* [24] *u-ul i-na-za-aḳ.*

§ 169.

Wenn er [aber] eine schwere Sünde in Bezug auf die Verstoßung aus dem Sohnesverhältnis gegen seinen Vater begangen hat, wird er ihm zum ersten Male verzeihen. Wenn er zum zweiten Male eine schwere Sünde begeht, wird der Vater seinen Sohn aus dem Sohnesverhältnis stoßen.

[25] *šum-ma ar-nam kab-tam* [26] *ša i-na ap-lu-tim* [27] *na-sa-ḫi-im* [28] *a-na a-bi-šu* [29] *it-ba-lam* [30] *a-na iš-ti-iš-šu* [31] *pa-ni-šu ub-ba-lu* [32] *šum-ma ar-nam kab-tam* [33] *a-di ši-ni-šu it-ba-lam* [34] *a-bu-um mâr-šu* [35] *i-na ap-lu-tim* [36] *i-na-za-aḳ.*

Erstgebornen verleihen (17) sondern er hat den [wirklichen] Erstgebornen, den Sohn der Zurückgesetzten anzuerkennen etc.

Deuter. 15, 18—20.

(18) Hat ein Mann einen mißrathenen und widerspenstigen Sohn, der auf die Mahnung seines Vaters und seiner Mutter nicht hört und ihnen, auch nachdem sie ihn gezüchtigt haben, nicht gehorcht, (19) so sollen ihn seine Eltern ergreifen, ihn vor die Ältesten seiner Stadt und zum Tore seines Wohnortes hinausführen (20) und zu den Ältesten seiner Stadt sprechen: Dieser unser Sohn da ist mißraten und widerspenstig, hört auf unsere Mahnung nicht, ist ein Verschwender und Trunkenbold! (21) So sollen ihn alle Leute aus seiner Stadt zu Tode steinigen.

Nachdem durch die vorangehenden Erörterungen auf Grund von Gesetzeskomplexen engere Beziehungen zwischen den Gesetzen Ḥammurabis und gewissen Teilen der mosaischen Gesetzgebung festgestellt worden sind, darf man vielleicht auch in vereinzelt stehenden Bestimmungen Berührungen erkennen. Ich will deren nur zwei hervorheben. Ḥammurabi § 110 bestimmt:

‚Wenn eine geweihte Frau (Priesterin) ein Weinhaus (Schenke) öffnet oder um zu trinken ein Weinhaus betritt, wird man dieses Weib verbrennen.‘

Nun gab es allerdings bei den Israeliten keine geweihten Frauen oder hätte offiziell nicht geben sollen, aber eine merkwürdige Stelle in Lev. 21, 19 lautet:

‚Und wenn die Tochter eines Priesters anfängt Unzucht zu treiben, so entweiht sie damit ihren Vater, sie wird in Feuer verbrannt.‘

Die Priesterstochter und die qualifierte Todesstrafe durch Feuer erinnern stark an § 110. Dazu kommt, daß Josephus das Wort זנות nicht ‚Unzucht treiben‘ sondern ‚ein Gasthaus eröffnen‘ deutet, was freilich oft identisch sein mag.

Der Gesetzgeber nimmt alte gute Bestimmungen auf, schlechte schafft er ab, aber aus der neuen Vorschrift kann man noch erkennen, wie es früher gehalten worden ist. Ein schlagendes Beispiel hierfür ist der letzte Paragraph (282) der Gesetze Ḫammurabis:

‚Wenn ein Sklave zu seinem Herrn spricht: ‚Du bist nicht mein Herr‘, schneidet ihm, nachdem man ihn als seinen Sklaven überführt hat, sein Herr sein Ohr ab.‘

Vergleicht man damit Exod. 21, 5—6:

Wenn jedoch der Sklave (der nach dem sechsten Jahre freigelassen werden sollte) erklärt: ‚Ich habe meinen Herrn, mein Weib und meine Kinder lieb, ich mag nicht frei werden, führt ihn sein Herr vor Gott (den Richter), stellt ihn an die Tür oder den Türpfosten und bohrt ihm das Ohr mit einem Pfriemen durch und er soll dann für immer Sklave sein,‘

so kann man daraus erkennen wie das neue Gesetz mit der alten wahrscheinlich in ganz Vorderasien herrschenden Bestimmung zusammenhängt, man kann aber auch dadurch die ethische und sozialpolitische Entfernung zwischen dem Gesetze Ḫammurabis und der mosaischen Gesetzgebung ermessen.

Nachtrag.

Daran anschließend möchte ich die Bedeutung eines Wortes feststellen, welches bis jetzt verschiedenfach gedeutet, aber weder sachlich noch auch etymologisch erkannt und richtig bestimmt worden ist. Es ist das Wort *li-e-it*, welches in den §§ 202—205 vorkommt und von Scheil ‚cerveau‘, von Winckler ‚Körper‘ und von Johns ‚strength‘ übersetzt worden ist. Es wird gesagt, daß jemand das *li-e-it* eines Mannes schlägt. Was

soll es nun heißen, daß jemand das ‚Gehirn' oder den ‚Verstand' eines andern schlägt? Noch weniger paßt Johns' ‚Kraft'. Wincklers ‚Körper' ist rein geraten ohne jede Etymologie und auch sachlich nicht passend. Das Wort *li-e-it* heißt aber nichts anders als ‚Wange', ‚Kinnbacke' und ist mit hebr. לְחִי *leḥî* zusammenzustellen. Die ganze Phrase bedeutet also ‚[auf] die Wange schlagen', ‚ohrfeigen'.

Demnach lauten die entsprechenden Paragraphe:

202. Wenn ein Mann [auf] die Wange[1] eines andern, der höher ist als er, schlägt, hauet man ihm mit der Geißel aus Ochsenhaut 60 [Hiebe] auf.

203. Wenn ein Freigeborener die Wange eines Freigeborenen seines Gleichen schlägt, zahlt er eine Mine Silber.

204. Wenn ein Freigelassener die Wange eines Freigelassenen schlägt, zahlt er 10 Schekel Silber.

205. Wenn ein Sklave die Wange eines Freien schlägt, schneidet man ihm sein Ohr ab.

Interessant sind die talmudischen Bestimmungen über das Ohrfeigen, wovon ich hier nur eine Stelle hervorheben möchte: הסוטר לועו של ישראל ‚wenn jemand einen Israeliten auf die Wange *(lôʿa)* schlägt'. Wir haben also hier eine Übergangsform zwischen hebr. *leḥi* und babyl. *li-e-it*.

Da es sich um eine Ohrfeige handelt, begreift man die Strafe, welche den Sklaven trifft: das Abschneiden des Ohres.

Zum Schluß nur noch zwei Thesen, die ich hier ohne jede Begründung hersetze:

1. Die babyl.-assyr. Wurzel *kašadu* ist der Bedeutung und Etymologie nach mit hebr. לכד *(lakad)* identisch. Beide hängen mit *kašdu* und *kaldu* ‚die Chaldäer' zusammen.

2. Das Wort *ritte* (nicht *laqte*) ist mit arab. راحة vola manus identisch. Im Soqoṭri heißt *riḥôti* ‚die beiden Hände'. Damit ist auch hebr. רַחַת ‚Schaufel' trotz رخت zusammenzustellen.

---

[1] Man sagt auch hebr. הכה לחי und הכה על לחי.

Das w. M. Herr Hofrat V. Jagić überreicht namens der Balkan-Kommission einen Vorläufigen Bericht des Herrn Dr. Karl Dieterich in Berlin über eine mit Unterstützung der Balkan-Kommission zum Studium des Dialektes der südlichen Sporaden im Herbst und Winter 1902 ausgeführte Reise.

Der Bericht lautet:

Um zu der noch sehr mangelhaften Kenntnis der auf den Inseln an der kleinasiatischen Küste gesprochenen griechischen Mundarten einiges beizutragen, hielt ich es für zweckmäßig, im Anschluß an die Untersuchungen von Kretschmer auf Mitylene und von Pernot auf Chios die südlich davon gelegene Inselreihe von Samos bis Rhodos auf ihre sprachlichen Eigentümlichkeiten hin zu durchforschen, damit wir ein möglichst zusammenhängendes Sprachbild der ganzen östlichen Inselgruppe des Ägäischen Meeres erhalten. Was mir als ein Fehler der bisherigen Forschung erschien, war das besonders für die Inseln beliebte Herausgreifen irgend einer derselben, die dann zum Gegenstand einer in sich abgeschlossenen Studie gemacht wurde. So hat z. B. A. Thumb den Dialekt der Insel Amorgos, Hatzidakis den von Nikaria (Ikaros) als ein fest abgegrenztes Sprachgebiet behandelt. Das scheint mir aber, wenigstens für die kleineren Inseln, methodisch geradezu falsch zu sein. Man läßt sich hier leicht durch den insularen Charakter des betreffenden Gebietes täuschen, ohne zu bedenken, daß die äußere geographische Abgeschlossenheit nicht auch eine innere bedingt, daß vielmehr die Bevölkerung dieser Inseln stark fluktuiert, heute wie in früherer Zeit, was sich aus ihrer geringen Entfernung von einander sowie aus ihren verschiedenen wirtschaftlichen Verhältnissen erklärt, die auf den einen Inseln die Auswanderung, auf den anderen die Einwanderung begünstigen. Es stand also für mich, nachdem ich mir darüber klar geworden war, fest, daß ich mich bei meiner Studienreise nicht auf eine Insel beschränken dürfe, sondern eine ganze Gruppe im Zusammenhang behandeln müsse, selbst auf die Gefahr hin, ein Stück nicht völlig zu erschöpfen. Es mußte mir mehr darauf ankommen, das ganze als zusammenhängend angenommene Sprach- beziehungsweise Dialektgebiet gleichsam zu rekognoszieren, seine Grenzen und Übergänge festzustellen, die Entwicklung eines Lautwandels von der einen Insel nach der

andern zu verfolgen, als ein willkürliches Stück für sich zu untersuchen und sich so der Erkenntnis der bestehenden Zusammenhänge zu berauben. Es sollte also zunächst eine Grundlage für die spätere Einzelforschung zu schaffen gesucht werden. An eine Erschöpfung des Stoffes ist ja bei einer erstmaligen Reise in ein unbekanntes Gebiet ohnedies nicht zu denken.

Von diesen Gesichtspunkten ausgehend, beschloß ich, da eine Bereisung sämtlicher der südlichen Sporaden sich als unausführbar erwies, mich auf diejenigen zu beschränken, deren Erforschung mir besonders im Argen zu liegen schien, auch mit Rücksicht auf die Sammlung folkloristischen Materials. Nachdem ich mir in dieser Hinsicht einen Überblick über die ins Auge gefaßte Inselgruppe auf Grund von Gustav Meyers Bibliographie der neugriechischen Mundartenforschung (= Neugriechische Studien I) verschafft hatte, kam ich zu dem Schluß, außer Samos noch Patmos, Kolymnos, Astypalaea, Kos, Telos und Rhodos zu besuchen. Dieser Plan erlitt jedoch einige Modifizierungen, indem es mir teils wegen mangelnder Verbindung, teils infolge Ungunst der Witterung nicht gelang, Patmos, Astypalaea und Telos zu erreichen sowie das Innere von Rhodos zu durchreisen. Dafür aber wurde ich wenigstens zum Teile entschädigt dadurch, daß ich mich auf Kalymnos über den Dialekt von Astypalaea bei dort ansässigen Familien dieser Insel sowie in Syme über den Dialekt des benachbarten Nisyros und Telos genügend unterrichten konnte. Dagegen erwies es sich als unmöglich, weiter in das Innere von Rhodos einzudringen, was ich besonders bedaure, da ich mir von dieser Insel die reichste Ausbeute versprach. Ich mußte mich daher mit einigen vergleichenden Stichproben begnügen, die ich bei einigen Bauern der Umgegend der Hauptstadt anstellte. Dagegen trug ich Sorge dafür, daß mir Aufzeichnungen von Märchen und Liedern aus verschiedenen Dörfern des nördlichen Teiles der Insel von kundiger Seite angefertigt werden. Da diese jedoch für sprachliche Zwecke kaum verwendbar sein werden, so wird eine Bereisung von Rhodos allein mit Rücksicht auf diese zu den nächsten Erfordernissen der neugriechischen Dialektforschung gehören, damit sich die Glieder in der Kette dieser Inseln schließen.

Meine Reise stand, abgesehen von den ungünstigen Witterungsverhältnissen, auch insofern unter keinem günstigen Sterne, als es mir infolge verwickelter Verhältnisse nicht möglich war, die Unterstützung der betreffenden deutschen oder österreichischen Behörden zur Erleichterung des an Scherereien bekanntlich reichen Reisens in der Türkei zu erlangen. Das auswärtige Amt in Berlin, an das ich mich als Deutscher Reichsangehöriger zunächst wendete, erklärte sich nicht für zuständig, da ich von der Wiener Akademie, also einer nicht reichsdeutschen Körperschaft, ausgeschickt sei; ich müsse mich an die betreffende österreichische Stelle wenden. Als ich in Konstantinopel bei der österreichischen Botschaft vorstellig wurde, erhielt ich den Bescheid, daß sie für mich keinen Firman von der Pforte erwirken könne, da ich nicht österreichischer Staatsangehöriger sei. Es müsse erst die Instruktion des österreichischen Kultusministeriums dazu eingeholt werden. Ich wandte mich also durch Vermittlung des Herrn Hofrat Jagić an dieses und erhielt auch die Zusage, daß die betreffenden Schritte bei der österreichischen Botschaft gemacht worden seien. Da mir von dieser der Bescheid zuteil geworden war, daß ich in etwa fünf bis sechs Wochen das Empfehlungsschreiben der türkischen Regierung erhalten würde, reiste ich am 1. Oktober v. J. nach Samos ab und beschloß, die Zeit zur Erforschung dieser Insel zu verwenden, weil ich hier auf nichttürkischem Boden in meiner Bewegungsfreiheit nicht beschränkt war, wenn ich auch wußte, daß Samos als Enklave des Nordgriechischen aus meinem Gebiet eigentlich herausfällt. Immerhin hoffte ich durch Sammlung folkloristischen Stoffes einigen Nutzen zu stiften, da nach Gustav Meyer fast nichts davon vorliegt. Als ich nun in Vathy, der Hauptstadt der Insel, angekommen war, lernte ich, schon vorher darauf hingewiesen, das Werk von Stamatiadis über Samos kennen und fand in dessen 5. Band eine ungeahnte Fülle von Märchen, Liedern, Sprüchwörtern etc. Dieses Werk war mit Rücksicht auf die Türkei von seinem Verfasser absichtlich zurückgehalten worden und nicht nur in Europa, sondern selbst in Griechenland völlig unbekannt, so daß es selbst zwei Forschern wie G. Meyer und Politis entgehen konnte.

Ich stand nun vor der Wahl, entweder Samos aufzugeben und, wenn auch ohne Empfehlungsschreiben der Pforte, gleich

auf die türkischen Inseln zu gehen oder doch eine Rundreise durch Samos zu machen und die Mundarten seiner aus den verschiedensten griechischen Gebieten zusammengesetzten Bevölkerung zu studieren. Da ich ziemlich viele Bücher bei mir führte, schien es mir nicht ratsam, das erstere zu wagen und so entschloß ich mich denn zu einer dreiwöchigen Tour durch die Insel, die vom schönsten Wetter, wenn auch von weniger guten Ergebnissen begünstigt verlief (9.—26. Oktober). Ich hatte nämlich gehofft, in der Mundart der verschiedenen Dörfer noch einen Niederschlag der Herkunft ihrer Bewohner zu finden. Da Samos im Mittelalter fast unbewohnt war und erst gegen Ende des 16. Jahrhunderts von dem Pascha Kilidj-Aly neu besiedelt wurde, flossen dort seit dieser Zeit aus den verschiedensten Gegenden, aus Kleinasien, den übrigen Inseln, dem Peloponnes und Mittelgriechenland Kolonisten zusammen. So stammen, um nur die von mir besuchten Dörfer zu nennen, die Einwohner von Mitylinii von der Insel Mitylene, die von Pagondas und Platanos aus Euböa, die von dem $^1/_2$ Stunde weit von diesem entfernten Myli aus Patmos, die von Spatharaei wahrscheinlich aus dem Peloponnes, die von Marathokampo aus Chios und Karpathos, die von Alt-Karlovassi von Nikaria, die von Vurliotes aus Vurla in Kleinasien, die von Ober-Vathý wieder aus dem Peloponnes. Diese Angaben von Guérin, Description de l'île de Patmos et de l'île de Samos, fand ich in den meisten Fällen bestätigt durch Stamatiadis *Σαμιακά*, Bd. 4, soweit der Überlieferung Glauben zu schenken ist. Denn eine Nachprüfung ist darum so schwierig, weil in den sechs Klöstern der Insel fast keine älteren Urkunden erhalten sind,[1] vor allem aber darum, weil die Mundarten der verschiedenen Dörfer und Flecken sich im Laufe von 250 Jahren in kaum glaublichem Maße ausgeglichen haben. Obwohl die Bevölkerung so bunt zusammengesetzt ist, ist der sprachliche Eindruck doch der einer im ganzen homogenen Masse, und zwar trägt der Dialekt der ganzen Insel durch-

[1] ‚Denn leider wurde von jeher nicht die geringste Sorgfalt auf die Erhaltung von wichtigen Urkunden sei es in Klöstern oder öffentlichen Bureaux gelegt und viele davon sind zu verschiedenen Zeiten verloren gegangen, die wertvollen historischen Stoff enthielten' (Σταματιάδης, Σαμιακά, Τόμ. 4, 834).

*

gehends nordgriechischen Charakter, was mir angesichts der Tatsache, daß verhältnismäßig nur wenig nachweisbare Spuren der Einwanderung auf nordgriechisches Gebiet weisen (außer Mitylinii mit Sicherheit keines), etwas auffällig erscheint. Es ist entweder anzunehmen, daß jene Angaben über die Herkunft nicht richtig sind, oder daß in späterer Zeit neue Zuzüge aus nordgriechischen Gegenden gefolgt sind, die die alten überdeckt haben. Inwieweit es mir möglich sein wird, aus den notierten lokalen Abweichungen auf den Ursprung höchstens verschiedener Gebiete — einzelner Dörfer keinesfalls — zu schließen, bleibt noch abzuwarten.[1] Sicher scheint mir schon jetzt so viel, daß im heutigen samischen Dialekt keinerlei Spuren aus Dialekten der umliegenden Inseln zu finden sind, sondern daß er durchaus den Charakter der festländischen nordgriechischen Mundarten trägt. Die Samioten scheinen das selbst zu fühlen, denn wenn man z. B. fragt, ob eine den übrigen Inseln geläufige Lautbildung auch bei ihnen vorkomme, so erhält man häufig zur Antwort: Nein, das sagt man auf den Inseln. Damit schließen sie sich also in gewissem Sinne von ihrer Umgebung aus. Wie objektiv sie in der Tat dieser gegenüberstehen, lehrt ihr Talent, die Dialekte der benachbarten Inseln nachzuahmen und den eigenen in der Fremde aufzugeben, während die übrigen Insulaner zähe an dem ihrigen festhalten. Aus dieser Anpassungsfähigkeit erklärt sich wohl auch die Verwischung der ursprünglichen mundartlichen Unterschiede innerhalb der Insel sowie das völlige Fehlen von Volkstrachten.

Samos ist seiner Natur nach eine durchaus landwirtschaftliche Insel; Wein und Öl bilden ihre Hauptprodukte. Stamatiadis zählte 45.631 Stremma Weinfelder (im Jahre 1885) und 825.544 Oliven. Von den vier Distrikten Vathý, Karlóvassi, Marathokambo und Chora hatte der letztere die größte Ausdehnung an Weinfeldern aufzuweisen, nämlich über 21.000 Stremma, also fast die Hälfte von sämtlichen der Insel. Die Olivenkultur ist dagegen am höchsten im Distrikt von Marathokambo entwickelt, der über 448.000 Oliven nach der Statistik von Stamatiadis enthalten soll, d. h. wieder vor 18 Jahren also mehr als die Hälfte aller Oliven der Insel. Leider ist

[1] Ein besonderes Augenmerk wird dabei auf die Flurnamen zu richten sein.

seit einigen Jahren eine furchtbare Verwüstung unter den Weinreben infolge der Phylloxera ausgebrochen, wodurch die weinbauenden Gegenden wirtschaftlich fast vernichtet sind. In vielen Dörfern konnte ich weder einen Schluck Wein noch eine Weintraube bekommen. Neuerdings hat man angefangen, die Weinfelder mit amerikanischen Reben zu bepflanzen, von denen man hofft, daß sie der Phylloxera mehr Widerstand leisten werden. Jedenfalls hat die Krisis, die lediglich durch die Indolenz der Bevölkerung so weit um sich gegriffen hat, der Regierung die Augen geöffnet und zur Heilung der Schäden im vorigen Herbst einen landwirtschaftlichen Kongreß zusammenberufen, den ersten der Insel, der gerade zur Zeit meiner Anwesenheit im Parlamentsgebäude von Vathý tagte. Ob von seinen zahlreichen und dankenswerten Beschlüssen viele zur Verwirklichung gelangen werden, ist bei den politischen Zuständen mit ihrer unvermeidlichen Parteiwirtschaft und den schlechten ökonomischen Verhältnissen fraglich. Wie wenig für die öffentliche Ordnung gesorgt wird, beweist die Verfassung, in der sich die Wege im Innern befinden. Trotz der bald 70jährigen Unabhängigkeit der Insel ist nichts für den Bau von Fahrstraßen geschehen, und erst im vorigen Jahre wurde eine solche von Vathý nach Karlovassi in Angriff genommen. Im Innern ist man noch ganz auf das vorsintflutliche Verkehrsmittel des Pferdes oder Maultieres angewiesen. Dabei ist auch der Postverkehr nach den Plätzen des Innern von unglaublicher Langsamkeit, so daß ein Brief von Vathý z. B. nach Marathokambo, eine Entfernung von etwa 40 *km*, oft mehrere Tage braucht. Der einzige moderne Fortschritt, dessen sich die Insel erfreut, ist ein sämtliche Hauptpunkte derselben verbindendes Telephon, das aber nicht von der Regierung, sondern von einem Privatmanne angelegt ist, nämlich von dem österreichischen Konsul Stamatiadis, dessen Familie sich auch sonst um Samos hochverdient gemacht hat. Bemerkt sei noch, daß im vorigen Herbst eine Bevölkerungsstatistik vorgenommen wurde, deren Ergebnisse mir aber noch nicht bekannt geworden sind. Die Gesamtzahl der Einwohner schätzt man einstweilen auf etwa 50.000.

Nicht sonderlich befriedigt über die sprachlichen Ergebnisse meiner Tour durch Samos, erfuhr ich eine neue Ent-

täuschung, als ich Ende Oktober nach Vathý zurückkehrte und das erwartete Empfehlungsschreiben der Pforte nicht vorfand. Um nicht Zeit zu verlieren, entschloß ich mich, meine Reise ohne dasselbe fortzusetzen, und schrieb nur noch einmal an die österreichische Botschaft in Konstantinopel. Trotzdem habe ich es weder während der Dauer meiner Reise noch nachher erhalten. Es ist natürlich, daß ich unter diesen Umständen meinen Vorrat an Büchern auf das Notwendigste einschränken und viele in Samos zurücklassen mußte, weshalb es mir auch nicht möglich war, meine Forschungen in dem vorgenommenen Umfange durchzuführen.

Ich wandte mich nun zunächst nach Kalymnos, wohin ich am 3. November abfuhr. Damit kam ich erst in mein eigentliches Forschungsgebiet. Ich hätte gern mit Patmos begonnen, doch war dahin kein Dampfer aufzutreiben und ich mußte mich mit der Hoffnung begnügen, es auf der Rückreise zu besuchen.

Die sämtlichen Inseln nun, die von Samos südlich liegen, zerfallen geographisch und politisch in zwei Gruppen: Die großen und fruchtbaren, aber unter unmittelbarer türkischer Verwaltung stehenden, nämlich Kos, Rhodos und Karpathos, und die kleinen und unfruchtbaren, aber mit Privilegien ausgestatteten wie Nikaria, Patmos, Leros Kalymnos, Astypalaea, Nisyros, Telos, Syme, Chalke, Kastellorizo (Megiste). Alle diese haben an die Pforte nur eine bestimmte, verhältnismäßig geringe jährliche Abgabe zu entrichten und erfreuen sich im übrigen eines ziemlich hohen Maßes von Selbstverwaltung, z. B. haben die Gemeinden dieser Inseln das Recht, sich einen eigenen christlichen Bürgermeister zu wählen. Der Gouverneur (Kaïmakam) ist zwar ein Mohammedaner, aber meistens griechischer Abstammung, jedenfalls des griechischen kundig. Ihm zur Seite steht eine Art Leibwache, die zugleich Gendarmerie ist. Früher waren die politischen Freiheiten der kleinen Inseln noch größer, doch sind sie seit 1869 eingeschränkt worden. Die Bevölkerung aller dieser Inseln ist rein griechisch, während auf Kos und Rhodos wenigstens in den Hauptstädten ein erheblicher Bruchteil der Einwohner Türken sind. Der Grund, warum sie sich gerade auf diesen Inseln festgesetzt haben, ist wohl in deren landschaftlichem und

agrarischem Charakter zu suchen, der den Türken ungleich mehr anzieht als der dürre, unfruchtbare Boden der kleinen Inseln. Diese haben sie also sozusagen preisgegeben, wenigstens in wirtschaftlicher Hinsicht, und ihr ganzer despotischer Druck lastet auf den fruchtbaren agrarischen Inseln. Die äußeren und inneren Folgen dieses Unterschiedes machen sich dem Reisenden bald bemerkbar: auf Kalymnos und Syme z. B. herrscht ein ungebundenes, echt griechisches Leben mit dem üblichen leidenschaftlichen Parteiwesen und den bekannten Kaffeehauspolitikern, genau wie auf den freien Inseln. Auf Kalymnos hat sogar jede Partei ihr eigenes Kafé: in dem einen verkehren die Demokraten, in dem andern die Aristokraten. Bei den Gemeindewahlen wird die Parteileidenschaft ebenso entfesselt und greift zu denselben skrupellosen Mitteln wie im freien Griechenland. Natürlich leidet darunter die öffentliche Ordnung und besonders die moderne Hafenstadt von Kalymnos befindet sich in einem Zustande auch bedenklicher äußerer Verwahrlosung, während das ebenfalls freie Syme einen besseren Eindruck macht.

Im Gegensatze hierzu herrscht in den Hafenstädten von Kos und Rhodos unter der christlichen Bevölkerung jene Stille und Ruhe, die das Kennzeichen der Unfreiheit sind; die Kaffeehäuser stehen fast leer und müssen zwei Stunden nach Sonnenuntergang geschlossen werden; es fehlt ihnen der Nährboden der Politik. Auch machen die Menschen unwillkürlich einen demütigen, unterwürfigen Eindruck. Dagegen wird man angenehmer berührt durch die größere Reinlichkeit und Behaglichkeit der Straßen und Häuser, durch die üppige Vegetation und die reichlich bewässerten Gärten, die ich namentlich auf Kos nach dem kahlen und unwirtlichen Kalymnos wohltuend empfand. Schon die unwillkommene Belebung der Staffage durch frei in den Straßen umherlaufende Schweine, die das Charakteristische der ‚griechischen' Inseln bildet, fehlt hier, da das Schwein dem Türken als unrein gilt und daher von den Besitzern nur in den Höfen gehalten werden darf. Freilich machen sich auch die Schattenseiten der türkischen Verwaltung hier in ihren Folgen in bedenklichem Maße bemerkbar durch die fortwährende Auswanderung der Landbevölkerung, um dem unerträglichen und willkürlichen Steuerdruck zu ent-

gehen. Während z. B. die Hafenstädte von Kalymnos und Syme allein gegen 8000 Einwohner zählen, hat die ganze Insel Kos nicht viel mehr, und Rhodos, die größte und fruchtbarste der kleinasiatischen Inseln, hat bei mehr als doppeltem Umfange nur etwa halb so viel Einwohner als Samos, gegen 30.000.

Diese Scheidung in die großen und kleinen Inseln, in die ländlichen und städtischen, wie man auch sagen könnte, da die kleinen keine Dörfer haben — diese Scheidung läßt sich nun auch in sprachlicher Hinsicht durchführen. Ich glaube bemerkt zu haben, daß die kleineren Inseln wie Patmos, Kalymnos, Astypalaea und Nisyros eine gemeinsame, von den übrigen abweichende Gruppe bilden, deren Dialekt sich ganz individuell entwickelt hat. Als Hauptcharakteristikum dieser Gruppe ist mir aufgefallen die Verdickung des auf einen Konsonanten folgenden *j* der Endung *-ιά*, *-ιό* zu einem *z*, *ž* oder *σ*, z. B. *dzó* = *δύο*, *ávrzo* = *αὔριο*, *madža* = *μάτια*, *godža* = *δόντια*, *psos* = *πjός*, etc. So lauten diese Formen auf Kalymnos. In Patmos spricht man sie etwas verschieden aus, nämlich: *avržo*, *χωρǰó*, *δondǰa*, *spitša* = *σπίτια*, *καρφǒά* = *καρφιά*. Und in Astypalaea: *žǰó* = *δυό*, *avirdǰo* = *αὔριο*, *mažǰa* = *μάτια*, *fodǰa* = *φωτία*, aber: *καρφσά*, *σάπτα* = *σάπια*, *καράβτα* = *καράβια*. Auf Nisyros endlich wie in Patmos: *avrǰo* = *αὔριο*, *χωρǰó*, *μαλǰά* etc. Es liegt also hier überall, trotz einzelner noch näher zu bestimmender Abweichungen, eine gemeinsame Tendenz zu Grunde. Daß, wenn auch von einem andern Gebiete ausgehend, sie sich tatsächlich auf diesen Inseln am reichsten entwickelt hat, wird dadurch bewiesen, daß die Erscheinung zwar auch auf Kos, aber nur in einem Orte von dessen westlichem, jenen Inseln zugekehrtem Teile zu beobachten ist (Antimachia). Ebenso fehlt sie auf Rhodos und dem sprachlich stark von ihm abhängigen Syme. Wie sich Telos dazu verhält, konnte ich noch nicht feststellen, doch glaube ich aus der zufällig aufgefangenen Form *γρά* st. *γραῖα* schließen zu dürfen, daß diese Insel den Endpunkt einer andern, von Süden (Kreta und Chalke) kommenden Dialektbewegung bildet, während, wenn Telos zu unserer Gruppe gehörte, jene Form *grdža* lauten müßte. Der Gipfel dieser Verdickungstendenz ist also zweifellos in der Nordwestgruppe der südlichen Sporaden zu suchen, denn je weiter wir nach Süden und Süd-

osten kommen, um so mehr wird jene Tendenz durch die entgegengesetzte abgelöst.

Die sprachlich interessanteste Insel der genannten Dialektgruppe ist das isolierte, gleichsam eine Klammer zwischen Sporaden und Kykladen bildende Astypalaea. Leider war es mir wegen mangelnder Verbindung nicht möglich, die Insel selbst zu besuchen, doch wurde ich durch die Bekanntschaft, die ich mit einer in Kalymnos verheirateten Astypalaeerin machte, reichlich entschädigt. Der eigentlich astypalaeische Dialekt wird nämlich nur von den Frauen gesprochen, diese aber bewahren ihn unverfälscht und sind nicht imstande, ihn abzulegen. Ähnliches wurde mir aus Patmos berichtet. So haben sich hier regelrechte Weibersprachen herausgebildet, wie sie auch anderswo nachzuweisen sind. Vgl. v. d. Gabelentz, Die Sprachwissenschaft[2] S. 248. Diese astypalaeische Frauensprache hat nun einen ganz eigentümlichen Klangcharakter: sie wird mit einer gewissen feierlichen Würde langsam artikuliert mit einem merkwürdigen Rhythmus der Konsonantenbetonung, indem ähnlich wie im Oberitalienischen der Artikulationsverschluß auffallend langsam gelöst wird, wodurch der Redefluß sich fortwährend gleichsam staut und stößt. Dazu kommt die Bevorzugung aspirierter Konsonanten, die freilich auch sonst auf der ganzen Inselreihe zu beobachten ist, besonders bei $\varkappa\ \pi\ \tau$, die aber in Astypalaea sich auch auf $\tau\sigma$ erstreckt, z. B. *γλώτσ'α = γλώσσα; τέτσ'ερες = τέσσερες*. Ferner ist auffallend die Abneigung gegen das palatale χ (χ^2), das zwischen Vokalen durch σ ersetzt wird, während der entsprechende stimmhafte Laut *j* in ζ übergeht. Diese zwei Eigentümlichkeiten gehören auch dem Dialekt von Kalymnos an, z. B. *ési = ἔχει, séri = χέρι, avzi = αὐγή, vzéno = βγαίνω*. Von den Veränderungen des *j* in den Endungen *-ια* und *-ιο* war schon die Rede. Bestimmend für den Klangcharakter des Dialektes ist dann noch die häufige Anwendung von *ts*, das nicht nur aus palatalem $\varkappa$ hervorgeht, sondern auch aus *-ια* nach λ, z. B. *pułtsá = πουλιά, íltzos = ἥλιος, paltzós = παλιός*, und endlich aus σ: *τέτσ'ερες, γλῶτσ'α*. Alles zusammen verleiht dem Dialekt eine äusserst spitze Artikulation, die ihn fast fremdartig in seiner Umgebung erscheinen läßt. Bedenkt man nun, daß auch die Tracht der Frauen von denen der an-

deren Inseln gänzlich abweicht, nicht nur die gewöhnliche, wie schon Roß bemerkt hat, sondern vor allem das Brautkostüm, und daß dieses Kostüm in seiner Ausstattung sich richtet nach der strengen sozialen Abstufung der Familien — man unterscheidet noch die drei Stände der Adeligen, Bürgerlichen und Bäuerlichen —, so muß man zu der Annahme gelangen, daß die Insel starke fremde Einflüsse erfahren hat. Nun hat Roß eine Inschrift von der Außenwand der Schloßkapelle des mittelalterlichen Schlosses mitgeteilt, aus der hervorgeht, daß ein Graf venezianischer Herkunft, Johannes Quirinus, im Jahre 1413 Ansiedler nach Astypalaea gebracht habe (vgl. Roß, Inselreisen II, 59). Es ist daher nicht unmöglich, daß unter den Ansiedlern auch viele Frauen waren, woraus sich manche Eigentümlichkeit der Sprache, der Tracht, überhaupt des Auftretens, vielleicht aucht der Gesichtszüge erklären würde. Die erwähnte ständische Gliederung beruht sicher auf venezianischem Einfluß. Besonders wäre auch auf die Familiennamen zu achten.

In Astypalaea scheint auch der nördlichste Ausläufer einer Lautentwicklung zu suchen, die man sich als speziell Kyprisch anzusehen gewöhnt hat, ich meine die Verhärtung des *ι* der Endung *-ια* nach Konsonanten zu *-κιά* oder *τιά*, z. B. *κρασῖά* = *κρασιά*, *ἐκκλησῖά* = *ἐκκλησία* u. s. w. Dieser Wandel erstreckt sich auch auf den westlichsten Punkt von Kos mit dem Dorfe Képhalos, ferner auf Nisyros, Syme und Rhodos und läßt sich auffassen als das erste Stadium der von Cypern ausgehenden Bewegung, als deren weitere Differenzierung dann die mannigfaltige Wucherung dieser Erscheinung auf den nördlichen Inseln unserer Gruppe sich darstellt.[1] Überhaupt glaube ich die Beobachtung gemacht zu haben, daß der Dialekt der Inseln des Ägäischen Meeres starke Einwirkungen erfahren hat von den beiden größten griechischen Inseln, von Cypern, besonders für die Sporaden, und von Kreta, besonders für die Kykladen. Letzteres hatte ich schon auf einer früheren Reise (1899) beobachtet, jetzt konnte ich mich auch von dem kyprischen Einfluß auf die Mundart der Südsporaden überzeugen, wie an anderer Stelle eingehender nachgewiesen werden soll.

[1] Einige Spritzwellen dieses Wandels sind bis nach Chios gelangt, nämlich nach Pyrgi und Olympii, wie ich noch auf einem kurzen Aufenthalt daselbst auf der Rückreise feststellen konnte.

Hier mag nur nochmals betont werden, daß die Feststellung solcher äußeren Einflüsse gerade auf einem Gebiete wie dem von mir untersuchten, wo sich die verschiedensten Fäden netzartig kreuzen, wichtiger und auch methodisch richtiger erscheint als die einseitig an einer Insel klebende Kleinforschung.

Das wurde mir besonders deutlich bei der Untersuchung der Mundart der Insel Kos, auf der ich mich vom 30. November bis zum 20. Dezember aufhielt. Leider erlaubte mir das Wetter nicht, die ganze Insel zu durchziehen, doch hoffe ich immerhin ein klares Sprachbild derselben erhalten zu haben, indem ich in einem Dorfe Gelegenheit fand, auch Bewohner aus den Nachbardörfern anzutreffen und auszuforschen. Ich kam dabei zu dem auch für die übrigen größeren Inseln gültigen Ergebnis, daß von einem einheitlichen koischen Dialekt keine Rede sein kann, sondern nur von einer Reihe von Unterdialekten, deren jeder wieder Beziehungen zu den Nachbarinseln zeigt, was auf Auswanderungen nach diesen schließen läßt, seltener wohl auf Einwanderungen von dort. Danach gliedert sich das ganze Dialektgebiet der Insel in drei Distrikte, das des Hauptortes Chora im Osten, das von Asphendiú und Pyli in der Mitte und das von Antimachia und Kephalos im Westen. Zwischen jedem dieser Gebiete finden natürlich Übergänge und Verschiebungen statt, wie in vielen Punkten Chora mit Pyli zusammengeht, in anderer Kephalos sich von Antimachia trennt. Im allgemeinen aber besteht jene Einteilung zu Recht. Auf den Westen z. B. erstreckt sich, wie schon erwähnt, die Konsonantisierung des Halbvokals *j* in der Endung *-ιά, -ιό*. Hier ist auch zu beobachten der Schwund von stimmhaften Spiranten zwischen Vokalen *(βράϋ = βράδυ; φλέα = φλέβα)*, wie auch auf den übrigen Inseln, die Verdickung des *σ* und *χ* zu *ϑ* *(ϑέρι = χέρι, ϑκύλος = σκύλος)* in Kephalos, dagegen *σέρι*, *σοῖρος* in Antimachia; *κ* wird im Westen wie *tch*, im Osten dagegen wie *ts* gesprochen. Im ganzen läßt sich im westlichen Teile der Einfluß der übrigen Inseln deutlicher erkennen als im Osten. Wie die Konstellation im einzelnen sich vollzieht, für die Laute sowie für den Wortschatz, muß der ausführlichen Darstellung vorbehalten bleiben.

Auf Kos fand ich auch endlich wieder größere historische Volkslieder, während auf Samos und den kleineren Inseln fast

ausschließlich der, meist erotische, Zweizeiler herrscht. Erwähnt seien hier nur eine Variante des Liedes von der Artabrücke, von der Verführung (*ῥήματα κόρης καὶ νέου*), den hundert Liebesworten, dem toten Bruder etc.

Zum Schlusse seien noch einige Angaben über die Bevölkerungs- und Wirtschaftsverhältnisse beigefügt, die ich zum Teile der Güte des Archäologen Herrn Dr. R. Herzog verdanke, mit dem ich auf Kos zusammentraf. Die Einwohnerzahl der vier Hauptdörfer (Asphendiu, Pyli, Antimachia und Kephalos) nebst der am östlichen Ende gelegenen Hauptstadt wird auf etwa 10.000 geschätzt. Im Jahre 1900 starben gegen 1000 Menschen an den Pocken, doch wurde ihre Zahl wieder ersetzt durch etwa ebensoviele mohammedanische Einwanderer aus Kreta, die in einem eigenen Viertel der Hauptstadt und bei einem benachbarten Dorfe angesiedelt wurden. Die Bevölkerung der Dörfer ist jedoch ausschließlich christlich. Ihr Los ist trotz der Fruchtbarkeit der Insel[1] äußerst traurig. Ein doppelter Druck lastet auf ihr: insoweit sie christlich ist, wird sie von den Türken, insoweit sie arm ist, von den Reichen, gleichviel ob Christen oder Türken, ausgesogen. Am schwersten lastet auf dem Bauern der berüchtigte Zehnte, der in einer so raffinierten Weise erhoben wird, daß er oft 50 Prozent der ganzen Ernte beträgt. Die Gesamtabgaben betrugen 1870 gegen 1 Million Piaster. Dazu kommt noch die Aussaugung durch die Kirche: da alle Bischofsstellen käuflich sind, so muß der meistbietende Käufer darauf bedacht sein, das — meist geliehene — Geld von den Pfarrkindern wieder herauszuschlagen. Für die unbefangene Art, wie die Bischöfe dabei verfahren, hat Roß, Inselreisen 4, 26 ein drastisches Beispiel erzählt. Da bei diesen Zuständen selbst die Auswanderung erschwert wird, so ist der Bevölkerung alle Unterneh-

[1] Sie produziert Getreide, vorzügliche Trauben, die in frischem und getrocknetem Zustande exportiert werden, besonders nach Alexandria und den kleineren Inseln (1870 schon eine Million Oka), ferner ausgezeichnete Melonen (1870 600.000 bis 700.000 Oka exportiert) und Wassermelonen (1870 $1^1/_2$ Millionen Oka), die außer nach Ägypten neuerdings auch nach Südrußland ausgeführt werden. Die Feigen, Oliven, Zitronen, Orangen, die die Insel hervorbringt, sind ebenfalls von guter Qualität, doch werden sie nicht ausgeführt.

mungslust verloren gegangen und sie beschränkt sich auf die Befriedigung der primitivsten Bedürfnisse. Nicht einmal ordentliche Mühlen gibt es auf der Insel, und die wohlhabenderen Bauern schicken ihr Getreide nach der Insel Leros, um es dort mahlen zu lassen! Dabei ergreifen die Bewohner dankbar jede Gelegenheit eines wenn auch noch so geringen Verdienstes und die Tatsache, daß bei den Ausgrabungen des Dr. Herzog etwa 100 Arbeiter beschäftigt waren, fand ich in einer Zeitung als eine große wirtschaftliche Erleichterung bezeichnet. Dabei betrug der Tagelohn 1 Frank. Einigen Aufschwung der wirtschaftlichen Stagnation verspricht man sich auch von dem Betrieb der Belgischen Gesellschaft, welche seit dem vorigen Jahre die reichen Marmorbrüche der Insel ausbeutet.

Von der Insel Syme, die ich nun besuchte, haben wir zwar schon Sammlungen folkloristischen Materials, auch eine genügende Kenntnis des Dialektes, doch kam es mir darauf an, Beziehungen zu dem Erforscher und Sammler beider, dem auch in archäologischen Kreisen bekannten Herrn Dem. Chaviarâs, anzuknüpfen, der noch viel ungedrucktes Material besitzt und der mich noch über manche sprachlichen Punkte aufklärte und mir namentlich wertvolle Beiträge zur Kenntnis des Wortschatzes seiner Heimatinsel lieferte

Von ihm wurde ich auch in eines der wenigen noch erhaltenen Häuser der Altstadt geführt, die sich noch durch ihre alte Bauart und Ausstattung auszeichnen. Die innere Anlage ist im Prinzip dieselbe wie auf den übrigen Inseln: ein größerer unterer, zu ebener Erde gelegener Raum und an der einen Schmalseite ein etwa $^3/_4 m$ erhöhter, zu dem eine Treppe hinauf führt und der als Eßraum dient. Der hohle Raum darunter als Vorratskammer. In dem unteren Teile befindet sich in einer Ecke der Herd, in der Mitte der Längswand eine als Hausaltar dienende, mit Heiligenbildern bemalte Fläche. Darüber hin läuft ein oder mehrere, die ganze Länge einnehmender Sims, auf dem sich das Geschirr, Kessel, Näpfe, Backbleche u. s. w. befindet. In diesem unteren Raume schläft auch gewöhnlich die Familie. Das symäische Haus unterschied sich nun von dieser Grundform dadurch, daß sich an beiden Schmalseiten podiumartige Erhöhungen befinden, die einander genau entsprechen und von denen die eine als Eß-

raum, die andere als Schlafraum benutzt wird. Was nun der Einrichtung ihren besonderen Reiz verleiht, sind die hier äußerst kunstvoll mit Schnitzereien verzierten vier Holzgestelle nebst den dazwischen liegenden Feldern, die die beiden seitlichen erhöhten Räume von dem niederen Mittelraume trennen, sowie die Simse und Wandschränke und Waschtoiletten an der der Tür gegenüberliegenden Längswand. Schon die Technik der Holzschnitzerei an sich muß hier befremden, noch mehr ihre vollendete Behandlung. Da sich nun ganz ähnliche Schnitzarbeiten noch an den Haupttüren der Kirche des heil. Johannes in Rhodos befinden und auch die ornamentalen Umrahmungen der Wappenschilde in der dortigen Ritterstraße lebhaft an diese Holzschnitzereien erinnern, so ist wohl kein Zweifel daran erlaubt, daß dieses Haus auf Syme einem Mitgliede des Johanniterordens gehörte, der ja auch hier eine Filiale hatte, wie noch die Wappen an dem Burgtore beweisen. Die jetzigen Bewohner jenes Hauses beabsichtigten übrigens den ihnen lästigen und unverständlichen Zierat zu entfernen. Es wäre zu wünschen, daß wenigstens ein Teil davon vor dem Untergange bewahrt bliebe.

Ende Dezember kam ich nach Rhodos, in der Absicht, wenigstens die Nordhälfte der Insel zu bereisen, wovon mir aber bei dem traurigen Zustande der Wege im Innern und dem primitiven Zustande der Häuser auf den Dörfern in der winterlichen Jahreszeit entschieden abgeraten wurde. Ich bedauerte um so mehr, darauf verzichten zu müssen, als Rhodos für die neugriechische Sprachforschung noch eine terra incognita ist, die aber bei ihrem Umfange eine eigene Reise lohnt. Hoffentlich fühlt sich einer der wenigen Mitforscher dazu angeregt, die hier noch ruhenden Schätze zu heben. Ich mußte mich mit einigen Stichproben aus der Umgegend der Hauptstadt begnügen. Sonst fand ich niemand in der letzteren, der sich der Erforschung des Dialektes seiner Heimatinsel zugewandt hätte, eine Interesselosigkeit, die ich auf keiner anderen Insel, selbst nicht auf Kalymnos, beobachtet habe. Um so reicher wird die Ausbeute für den fremden Forscher sein. Auf Grund einiger eigenen Beobachtungen und einer Schrift von P. Venetoklis, der einzigen, die sich mit der heutigen rhodischen Mundart beschäftigt und die ich von einem Verwandten des Verfassers erhielt, ge-

langte ich zu dem Ergebnis, daß diese Mundart unter anderem starke Spuren cyprischen Einflusses zeigt, sowohl in lautlicher wie in lexikalischer Hinsicht.

Nachdem ich noch die zur Gewinnung einiges folkloristischen Materials nötigen Schritte getan, verließ ich Rhodos nach zehntägigem Aufenthalt am 5. Januar und trat die Rückreise an. Da das Lloydschiff, das ich benutzte, direkt bis Chios fuhr, machte ich noch auf dieser Insel einige Tage Station, um die gegebene Gelegenheit zu benutzen, mich über die wichtigsten Charakteristika dieses Dialektes, soweit sie mit denen der von mir bereisten Inseln übereinstimmen, zu orientieren, was ich um so kürzer abmachen konnte, als die Bearbeitung des chiotischen Dialektes bereits seit längerer Zeit in festen Händen liegt und es mir nur darauf ankam, eine Folie für meine Darstellung zu gewinnen für den Fall, daß die Arbeit von Pernot noch länger auf sich warten lassen sollte. Ich verdanke die meisten Mitteilungen hierüber der Güte des Herrn Kavellakis, des besten Kenners seiner heimatlichen Mundart. Am 10. Januar verließ ich Chios, um über Konstantinopel nach der Heimat zurückzukehren, wo ich am 18. Januar eintraf, nachdem ich vier Monate unterwegs gewesen war.

Ob es mir gelungen ist, die neugriechische Dialektforschung durch meine Untersuchung etwas zu fördern, wird sich erst aus der endgültigen Bearbeitung meines Materiales ergeben. Auf jeden Fall aber wird sich zeigen, daß die Zahl der daraus sich ergebenden neuen Aufgaben größer ist als die der gelösten. Es ist mir klar geworden, daß die neugriechische Dialektforschung wie die neugriechische Philologie überhaupt einer systematischeren Pflege und fester Organisierung bedarf und daß es mit gelegentlichen, wenn auch noch so dankenswerten Darstellungen einzelner Gebiete nicht getan ist, zumal wenn sie nicht von großen, auf das Ganze gerichteten Gesichtspunkten beherrscht sind. Was wir brauchen, das sind vor allen Dingen wissenschaftliche und erschöpfende Dialektgrammatiken, in erster Linie des für die Sprache der Inseln so wichtigen kyprischen und kretischen Dialekts, wozu noch gar kein Ansatz gemacht ist, ferner des pontischen und zakonischen Dialekts, dessen Darstellungen Stückwerk geblieben sind, sowie der unteritalienisch-griechischen Mundarten, von denen nur

kurze Studien vorliegen. Hoffentlich nimmt sich die neugegründete, unter der Ägide von Hatzidakis stehende ‚Γλωσσική Ἑταιρία' des echt nationalen Werkes an; denn so lobenswert auch die Teilnahme des Auslandes an der Erforschung der heutigen griechischen Sprache ist, so kann sie dort nur anregend wirken. Das Beste wird und muß an der Quelle, in Griechenland selbst geleistet werden. Erst wenn die neugriechische Philologie hier in streng objektiver, von aller ‚patriotischer' Tendenz freier Weise gepflegt werden wird, kann sie auch im Auslande die gebührende Beachtung finden. Sonst wird sie immer nur eine einsame, isolierte Wissenschaft bleiben, die wohl über einige Offiziere verfügt, doch über keine Soldaten.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XV—XVI.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 10. Juni.

Der Sekretär legt die an die Klasse eingelaufenen Druckschriften vor, und zwar:

1. ‚Beschreibung des Oberamts Heilbronn. Herausgegeben von dem königl. Statistischen Landesamte. II. Teil. Stuttgart 1903', übersendet vom königlich Württembergischen Statistischen Landesamte in Stuttgart;

2. F. Gimler: ‚Die logische Grundlage der Erscheinungslehre des Bewußtseins. Lissa 1903';

3. ‚Otia Merseiana. The Publication of the Arts Faculty of University College Liverpool. Vol. III. Liverpool 1903';

4. ‚Rodopski naprêdъk (Fortschritt der Rhodope). Mêsečno spisanie za nauka, obštestveni znanija i narodni umotvorenija. Čepelare (Bulgarien). Jahrgang I, Heft 1—4';

5. ‚1872—1902. Tridzatilêtie spezialnych klassov Lazarevskago Instituta vostočnych jassykov. (Festschrift zum 30jährigen Bestande der Spezialklassen des Lazarewschen orientalischen Institutes in Moskau.) Moskau 1903'; und

6. ‚Deutsche Volkskunde aus dem östlichen Böhmen von Dr. Eduard Langer. III. Band, 1. Heft. Braunau i. B. 1903'.

Es wird für diese Einsendungen der Dank der Klasse ausgesprochen.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 17. Juni.

Der Sekretär legt eine Einladung zu der Montag den 22. Juni l. J. stattfindenden feierlichen öffentlichen Sitzung der österreichischen Leo-Gesellschaft vor, welche vom Präsidenten derselben, Sr. Exzellenz Jos. Freiherrn von Helfert, übermittelt wurde.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt weiter die vom Rektorat der Universität Jurjeff (Dorpat) übersandten Schriften vor, und zwar:

1. ‚Imperatorskij Jurjevskij, byvšij Derptskij Universitet za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I: Pervyj i vtoroj periody (1802—1865). Jurjeff 1902‘;

2. ‚Biografičeskij slovar professorov i prepodavatelej Imperatorskago Jurjevskago, byvšago Derptskago Universiteta za sto ljet jego suščestvovanija (1802—1902). Tom. I. Jurjeff 1902‘; und

3. ‚Statističeskija tablizy i ličnye spiski po Imperatorskomu Jurjevskomu, byvšemu Derptskomu Universitetu 1802 bis 1902. Jurjeff 1902‘.

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär legt das vom k. M. Herrn Hofrate Prof. Dr. Anton E. Schönbach in Graz übersandte dritte Stück seiner ‚Studien zur Geschichte der altdeutschen Predigt: Das Wirken Bertholds von Regensburg gegen die Ketzer‘ vor, um dessen Aufnahme in die Sitzungsberichte der Verfasser ersucht.

Derselbe macht dazu folgende vorläufige Notiz:

Diese Abhandlung trägt zunächst aus den ungedruckten lateinischen Predigten Bertholds von Regensburg die Stellen zusammen, an denen er über Ketzer (Katharer und Waldenser), ihre Lehre und ihr Wesen handelt, dazu werden die Parallelen aus den deutschen Texten gefügt. Darnach wird der Inhalt

dieser Exzerpte untersucht und mit dem jetzigen Stande unserer Kenntnis verglichen: daraus ergibt sich an mehreren Punkten Befestigung und Bereicherung des bisherigen Wissens. Es scheint der Aufmerksamkeit nicht unwert, daß hier zum erstenmale zwei altdeutsche Schriftstücke als Leistungen der Ketzer erkannt und nachgewiesen werden: die Übersetzung des Einganges des Johannesevangeliums in der weltberühmten Handschrift der Carmina Burana rührt von Katharern her; der Psalter der Handschrift Nr. 2684 der kaiserlichen Hofbibliothek in Wien geht auf eine Arbeit der Waldenser zurück.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte der Klasse aufgenommen.

Der Sekretär überreicht weiters eine Abhandlung des Herrn Professors Dr. Ernst Sellin in Wien, betitelt: ‚Tell Ta'annek. Bericht über eine mit Unterstützung der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften und des k. k. Ministeriums für Kultus und Unterricht unternommene österreichische Ausgrabung in Palästina. Nebst einem Anhange von Dr. Friedrich Hrozný: Die Keilschrifttexte von Ta'annek'.

Der Verfasser ersucht um Aufnahme seiner Abhandlung in die Denkschriften und bemerkt hierzu:

Der Bericht, der in der Einleitung die Entstehung und den äußeren Verlauf der im März bis Juli 1902 und im März 1903 unternommenen Expedition schildert, handelt in Kapitel I von der Geschichte des ausgegrabenen Hügels, in Kapitel II von seiner Lage und gegenwärtigen Beschaffenheit, in Kapitel III von dem Gange der Ausgrabung im ganzen. Dann werden in Kapitel IV bis XVIII die einzelnen Gräben und Schächte gesondert behandelt und die in ihnen gemachten Funde beschrieben, wobei schon eine besondere Aufmerksamkeit der Verschiedenheit der aufgedeckten Kulturschichten gewidmet ist. Kapitel XIX bis XXI führen die Resultate systematisch geordnet vor.

Kapitel XIX behandelt die kulturgeschichtlichen Ergebnisse. Der Ausgangspunkt wird in § 1 genommen bei den Erzeugnissen der Keramik. Bei ihnen lassen sich sowohl nach der Form der Krüge wie der Dekoration und Bemalung derselben klar vier Hauptschichten unterscheiden: 1. die kana

nitische, *a)* originell kananitisch, *b)* mit ägäisch-phönizischem Einschlage; 2. die altisraelitische, *a)* Vorherrschen des phönizischen Einflusses, *b)* klassisch-israelitisch; 3. die spätisraelitische, *a)* Beginn des griechischen Einflusses, *b)* Herrschaft desselben; 4. die arabische.

§ 2 bespricht die sonstigen Geräte des täglichen Lebens. Die gefundenen Werkzeuge, Messer, Waffen u. dgl. lassen sich diesem Gange der Entwicklung sehr gut einreihen und bestätigen die Richtigkeit desselben. Schicht 1 ist die der vorherrschenden Steinwerkzeuge, doch findet sich in *b)* daneben schon die Bronze, 2 bezeichnet die Herrschaft dieser, 3 die des Eisens. Glas gibt es nur in Schicht 4, Knochenwerkzeuge in allen. Die Anlage der Zisternen, Ölpressen und Backöfen läßt weniger charakteristische Unterschiede in den einzelnen Perioden hervortreten.

Dagegen sind wieder durchaus verschieden je nach den Perioden die in § 3 zusammengestellten großen Bauwerke. Zwei, eine Burg im Westen und ein kleines Fort mit Höhlen im Norden, gehören offenkundig der kananitischen Schicht (1) an: unbehauene, polygonale, harte Kalksteinfelsen, stockwerkartiger Aufbau der Außenmauern; zwei der altisraelitischen Schicht (2), besonders eine Burg mit Vorwerk im Nordosten: viereckig behauene, primitiv bossierte weiche Kalksteinfelsen, Pfeiler und Ecktürme; ein Bauwerk gehört der spätisraelitischen Schicht (3) an, die Nordwestburg: an den Ecken viereckig behauene, unbossierte Steine, sonst vier Reihen beliebig geschichtet; ein letztes der Schicht (4), die arabische Burg in der Mitte des Hügels: glatte, viereckig behauene Steine, Rundbögen, Marmorsäulen. Die in diesen Burgen gemachten Einzelfunde bestätigen die Anordnung durchaus. Die aufgedeckten Privathäuser, teils aus Lehm, teils aus unbehauenen Steinen aufgeführt, lassen einen Unterschied in der Bauart nach den einzelnen Perioden kaum erkennen.

§ 4 behandelt die aufgedeckten Begräbnisstätten. Während die Felsengräber an den Abhängen des Hügels fast sämtlich ausgeraubt waren, ergaben die Ausgrabungen zwei sehr eigenartige Bestattungsarten. Zunächst fand sich auf dem Nordostplateau ein regelrechter Kinderfriedhof, circa 30 teils in, teils bei großen Krügen beigesetzte Kinderleichen. Es handelt

sich wahrscheinlich um Erstgeburten, die in kananitischer Zeit als Opfer lebendig begraben wurden. Sodann wurden unmittelbar unter oder bei der Westburg und vielen Privathäusern Leichen von Erwachsenen oder Kindern mit beigegebenen Krügen, Tellern u. s. w. gefunden. Erklärt sich diese Bestattung vielleicht zum Teil aus praktischen Nöten, Zeiten der Belagerung u. dgl., so ist doch wahrscheinlich bisweilen auch hier an Opfer, die bei der Erbauung der Häuser eingemauert wurden, zu denken.

§ 5 bespricht die kulturgeschichtliche Bedeutung des in dem kananitischen Fürstenhause gemachten Tontafelfundes. Abgesehen von den vielen interessanten Einzelzügen, die sich für das Bild des damaligen kulturellen Lebens ergeben, ist das Wichtigste, daß die vier Tontafeln zum ersten Male authentisch dartun, was bisher auf Grund der Amarnabriefe nur vermutet, aber auch noch bestritten wurde, daß die kananitischen Fürsten unter einander in babylonischer Keilschrift korrespondiert, ja sogar ihre staatlichen Listen in dieser geführt haben, daß mithin damals diese Schrift und keine andere tatsächlich die ihrige war.

Kapitel XX stellt die historischen Ergebnisse der Ausgrabung zusammen. Dieselbe hat neu ergeben, daß in der Kreuzfahrerära sich auf dem Hügel 100—200 Jahre lang eine kleine arabische Stadt mit Schloß erhoben hat — zwei Scherben mit arabischer Inschrift ermöglichen eine annähernde Datierung —, weiter negativ, daß in der ganzen griechisch-römischen Ära der Hügel keine Stadt mehr getragen hat, vielmehr lag sie damals am Südostfuße desselben.

Bezüglich des alten Ta'annek ergibt sich, daß dasselbe rund um 2000 v. Chr. von den Amoritern wird gegründet sein; ausländische Einflüsse sind zunächst nicht stark bemerkbar, fehlen aber doch nicht ganz, werden vor allem repräsentiert durch einen Scarabäus und einen Siegelcylinder, der in altbabylonischer Keilinschrift die Legende trägt: ‚Atanahili, Sohn des Habsi, Knecht des Gottes Nergal', und daneben ägyptische Hieroglyphen, die jedenfalls einen Segenswunsch ausdrücken. Namenbildung und Schriftzeichen führen in die sogenannte Hammurabizeit.

Um 1600 müssen die Westburg, in der ein ägyptischer Skarabäus mit dem schreitenden Löwen lag, und bald darauf

das Fürstenhaus im Norden gebaut sein. Über einiges aus dem Leben des einen Bewohners dieses werden wir durch die beiden in ihm gefundenen Briefe authentisch orientiert. Ištar-wašur war (um 1400 v. Chr. ?) Fürst von Ta'annek und Vasall des Pharao. Er hat zeitweise seine Städte (durch die Chabiri oder Israeliten ?) verloren. Drei Städte, die in seinem Gesichtskreise lagen, Rubute, Gurra, Raḫabu lassen sich annähernd sicher identifizieren.

Ganz allmählich scheint die Stadt aus einer kananitischen eine israelitische geworden zu sein; einen Markstein hierfür bedeutet die Ostburg, in der vermutlich die Zwingburg eines vom israelitischen König (Salomo?) eingesetzten Gouverneurs zu sehen ist. An ihre Stelle trat, wahrscheinlich nach 722, die Nordwestburg.

Wann das alte Ta'annek vollständig zerstört ist, läßt sich nur annähernd auf Grund des Scherbenbefundes feststellen: vermutlich im Ausgange des 7. Jahrhunderts, sei es durch die Ägypter, sei es durch die Skythen.

Kapitel XXI bespricht die religionsgeschichtlichen Ergebnisse. Von Interesse sind zunächst ein altkananitischer Felsaltar und die in § 1 behandelten, von ursprünglichem Steinkult zeugenden Opfersäulen, die zu zweien, zu zehn und einzeln gefunden wurden und vortreffliche Illustrationen für im alten Testamente erwähnte Sitten liefern.

Als eigentliche Gottheit des Hügels hat sich nach § 2 die Astarte erwiesen, von der circa 20 Tonbilder gefunden wurden. Wichtig ist, daß darunter 16 von vollständig gleichem Typus durch alle Schichten hindurch waren, daß es also wohl einen besonderen Typus der Göttin von Ta'annek gegeben hat. Die drei, beziehungsweise vier Typen, die singulär waren, verraten teils babylonischen, teils cypriotischen, teils ägyptischen Einfluß. Von letztem zeugt auch ein Bild des Besa. Beachtenswert ist, daß kein Bild des Baal gefunden wurde, falls nicht eine auf einem Kamel (?) reitende unbekleidete, jugendlich-männliche Gestalt hierhin zu ziehen ist. Erst in der spätisraelitischen Schicht verschwinden die Götterbilder fast ganz.

Auf eine kurze Periode der Geschichte Ta'anneks, der um 1400, fällt auch in religionsgeschichtlicher Beziehung durch den Tontafelfund ein unmittelbares Licht, wovon § 3 handelt.

Ištar, Hadad, Bel und Ammon werden durch Eigennamen als Gottheiten der Gegend verbürgt. Wichtiger noch ist, daß durch den einen Brief die Göttin Aširat-Ašera, auf deren Existenz man bis jetzt nur aus Eigennamen geschlossen hatte, urkundlich nachgewiesen wird. Von weittragender Bedeutung würde es sein, wenn sich die Lesung des Schreibers des einen Briefes Aḫi-Jami = Aḫi-Jawi bestätigen würde, indem damit der Gott Jahwe bereits für diese Zeit in Palästina erwiesen wäre. Es wird durch den Umstand empfohlen, daß die religiöse Diktion dieses Briefes überhaupt eine ganz eigenartig monolatrische ist. Der Gedanke wäre nicht abzuweisen, daß der Schreiber einem israelitischen Stamme (Asser?) angehört, der vor den anderen Wohnsitze im Nordwesten Palästinas bezogen hat, eine Hypothese, die aus anderen Gründen bereits von W. M. Müller und Hommel ausgesprochen ist.

Besondere Aufmerksamkeit verdient ein in § 4 besprochener, zwar zerbrochen gefundener, aber fast lückenlos wieder zusammengestellter, beweglicher Räucheraltar aus Ton. Derselbe gehört dem Beginne der spätisraelitischen Schicht an. Die sechs Cherubim, beziehungsweise Sphinxe, die ihn zusammen mit vier Löwen umgeben, werden originell palästinensische Darstellung sein, die zwei mythologischen Reliefdarstellungen auf den Wänden (zwei Steinböcke um den Lebensbaum und ein eine Schlange würgender Knabe) erinnern an cypriotische Funde. Wichtig ist die Darstellung des Altarhornes als Widderhorn. Die Maße des Altars entsprechen zum Teil den im israelitischen Gesetze vorgeschriebenen, doch verjüngt sich die Form jenes höchst eigenartig nach oben hin.

Der letzte § 5 behandelt Amulette u. dgl. Etwa 10 Skarabäen, die gefunden wurden, zeigen, wie durch alle Perioden hindurch diese ägyptischen Amulette auch in Ta'annek importiert, beziehungsweise nachgebildet wurden, einige von ihnen gestatten eine annähernde Datierung. Abergläubischen, beziehungsweise Orakelzwecken dienten die in großer Anzahl gefundenen Schlangenköpfe, Fersenknochen und ein kleiner Krug mit 66 herz-, beziehungsweise bohnenförmigen weißen Steinen.

Der Anhang von Dr. Friedrich Hrozný enthält die 4 Tontafeln von Ta'annek autographiert, transkribiert, übersetzt und

philologisch erklärt. Die beiden größeren, offenbar Listen, sind nur bruchstückweise erhalten; die beiden kleineren, die fast intakt sind, sind Briefe und lauten in Übersetzung folgendermaßen:

Taʿannek Nr. 1.

An Ištarwašur: Guli-Addi. Lebe glücklich! Die Götter mögen begrüßen dich, dein Haus und deine Söhne! Du hast mir betreffs des Geldes geschrieben [. . .], und siehe, ich will 50 Geldstücke geb[en], damit man (es) nicht tue. Ferner: Warum hast du *von neuem* deinen Gruß hierher geschickt? Alles, was du gehört hattest, habe ich von dort [du]rch Bêlram erfahren. Ferner: Wenn sich der Finger (= Omen) der Aširat zeigen wird, so möge man sich (es) einprägen und (es) befolgen! Und das Zeichen und die Sache berichte mir! Was deine Tochter betrifft, so kennen wir (diejenige), die in Rubute (ist), Šalmiša. Wenn sie groß geworden, dann gib sie zur Königsherrschaft: sie soll dem Herrn gehören!

Taʿannek Nr. 2.

An Ištarwašur: Aḫi-Iawi.[1] Der Herr der Götter möge dein Leben behüten, (denn) ein Bruder bist du und die Liebe ist am Orte d(ein)er Eingeweide und in deinem Herzen. Als ich in Gurra im Hinterhalte lag, da hat mir ein Werkmeister zwei Messer, eine Lanze und zwei *Keulen* umsonst gegeben. Und wenn schadhaft geworden ist die Lanze, so wird er sie ausbessern und durch Bûritpi schicken. Ferner: Gibt es (noch) Weinen für deine Städte, oder hast du dich (wieder) in den Besitz derselben gesetzt? Über meinem Haupte (ist) jemand, der *da ist über die Städte. Jetzt* siehe doch, ob er dir Gutes erweisen will! Ferner: Wenn er *das Angesicht* zeigt, so werden sie (d. i. die Feinde) zu Schanden werden und der Sieg wird gewaltig sein. Ferner: Es möge hineingehn Ilurabî in Raḫab und entweder meinen Vogt zu dir schicken oder (ihn) beschützen!

‚Durchlaß, Durchlaß' (sc. für den Boten).

Die Abhandlung wird zunächst einer Kommission zugewiesen.

---

[1] Geschrieben ^{m}Aḫi-ia-mi.

Das w. M. Herr Hofrat Jagić überreicht das eben erschienene 3. Heft der Schriften der Balkan-Kommission, linguistische Abteilung, enthaltend ‚Die Dialekte des südlichsten Serbiens' von Olaf Broch. Wien 1903.'

Zur Kenntnis.

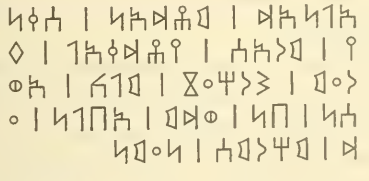
Das w. M. Herr Hofrat Müller überreicht das Manuskript für den VII. Band der Schriften der Südarabischen Expedition, enthaltend ‚Archäologische und epigraphische Denkmäler aus Südarabien'.

Im Anschlusse daran macht derselbe einige Bemerkungen über ein neu entdecktes sabäisches Basrelief mit Inschrift.

In der ‚Revue archéologique' 1903, S. 407 ff. veröffentlicht Herr Prof. Hartwig Derenbourg ein interessantes Basrelief mit Inschrift in minäischer Sprache. Er beschreibt den Stein, den er jüngst von Herrn Pierre Bardey aus Aden erhalten hat, folgendermaßen:

Pierre en grès saumâtre assez tendre. L'inscription est gravée en creux. Les lions ailés à face humaine (cf. *corpus inscriptionum semiticarum*, pars quarta, tabula XIII, No. 73, où ils se font face au lieu d'être superposés comme ici) sont en relief sur un fond creux d'un demi-centimètre environ. Celui qui est dans le cartouche supérieur porte sur la tête une couronne à fleurons, l'autre une sorte de calotte carrée.

Die Inschrift lautet in Text und Übersetzung nach Herrn Derenbourg:



1 Îlna'd, le Maṣada'ite, a consa-
2 cré à son Seigneur Yaṣdoq'îl, à titre d'of-
3 frande, la region la plus puissante (?) du royaume des Au-
4 sânites, depuis Woud d' Ablân, jus-
5 qu'à son sanctuaire Na'mân.

Herr Derenbourg bezweifelt die Echtheit dieses Monuments nicht wegen des Bildwerkes, sondern wegen der ungewöhn-

lichen Fassung der Inschrift. Seine Zweifel wurden noch verstärkt durch die Veröffentlichung eines kleinen Inschriftenfragmentes im ‚Anzeiger' der phil.-hist. Klasse der Akademie der Wissenschaften, Nr. 4, von 4. Februar 1903.[1]

Zunächst möchte ich bemerken, daß nicht der geringste Grund vorhanden ist, die Echtheit dieses Monuments zu bezweifeln. Bildwerk und Inschrift sind originell, zum Teil ganz neu, die Eingravierung und die Form der Buchstaben tadellos — die Echtheit über jeden Zweifel erhaben.

In der Lesung der Inschrift stimme ich nicht ganz mit Herrn Derenbourg überein. Ich lese erstens Z. 3 𐩧𐩣𐩲𐩧 für 𐩧𐩣𐩲𐩧, zweitens Z. 4 𐩲𐩨𐩨𐩨 für 𐩲𐩨𐩨𐩣 (was bei Derenbourg vielleicht nur Druckfehler für 𐩲𐩨𐩨𐩣𐩱 sein kann).

Demnach lautet die Inschrift in hebräischer Umschrift:

אלנאד | מצדאן | סקנ
י | מראם | יצדקאל | פ
רעם | שרחעת | מלך | או
סן | בן | ודם | בסבלן | ע
ד | מחרמם | נעמן

Ich übersetze sie:

Îlnâd Maṣd'ân widmete [dies] seinem Fürsten Jaṣduq'il Far'am-Šarḥ'at, dem Könige von Ausân, dem Sohne (Verehrer) des Wadd^{m} auf der *via sacralis* an seinem (Wadd's) Tempel Na'mân.

Zu מצדאן ist דבדש | מצדאן in der kleinen Inschrift von Ḥiṣn Ghurâb zu vergleichen.

פרעם | שרחעת fasse ich als Beinamen des יצדקאל. פרעם kann auch sonst nicht ‚don de choix' bedeuten, es heißt vielmehr ‚Hebe' (hebr. תְּרוּמָה) neben עשורת ‚Zehent' (hebr. מַעֲשֵׂר). Eben sowenig kann שרחעו ‚la region la plus puissante' heißen.

בסבלן halte ich gleich بالسبيل *via aperta* und vermute darunter eine Art *via sacralis* vor dem Tempel des Gottes Wadd. Eine solche Straße mit Monumenten zu beiden Seiten

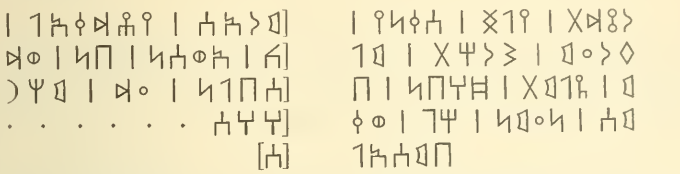
[1] Nicht zu verwechseln mit dem Steine mit figuralen Darstellungen, welcher an derselben Stelle veröffentlicht worden ist. Der letztere soll, wie eine spätere Mitteilung des Sir Marshall Hole lautet, aus Hadramaut gebracht worden sein.

hat sich auch in Axum befunden und Bent sagt darüber (Müller, Die epigr. Denkmäler von Abessinien, S. 11):

‚Diese Reihe von Statuen aus kostbarem Metall muß einen sehr überraschenden und eigenartigen Eindruck auf den, der sich der Stadt näherte, gemacht haben.‘

Die Präposition עד fasse ich hier in der Bedeutung ‚bei‘, was sonst allerdings bis jetzt meines Wissens nur von עד nachgewiesen ist, welches aber auch ‚bis‘ heißt.

Eine Bestätigung für meine Lesung und Auffassung dieser Inschrift bietet das schon erwähnte, von mir im ‚Anzeiger‘ veröffentlichte Fragment im Besitze des Gouverneurs von Rhodesia Sir H. Marshal Hole, das sich nahezu vollkommen ergänzen läßt:



1 Raṯdat Jalus widmete [seinem Fürsten Jaṣduq'il
2 Far'am-Šarḫ'at, dem Kön- [ige von Ausân, dem Sohne[1] des Wadd-
3 m, eine goldene Statue auf [der *via sacralis* an seinem Tem-
4 pel Na'mân, wie er ihm be- [fohlen hat . . . . . .
5 auf seine Bitte hin.

[1] D. h. ‚Schützling‘ oder ‚Verehrer‘.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XVII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 1. Juli.

Der Vorsitzende macht Mitteilung von dem Verluste, den die Klasse durch das am 20. Juni l. J. in Innsbruck erfolgte Ableben des k. M. Herrn Regierungsrates Professors Dr. Josef Egger erlitten hat.

Die Mitglieder geben ihrem Beileide durch Erheben von den Sitzen Ausdruck.

Der Sekretär legt den eben erschienenen 2. Faszikel des II. Bandes des Thesaurus linguae latinae, Leipzig, bei Teubner, 1903, vor.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt weiters folgende an die Klasse gelangte Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Československé Letopisy Musejní. Redaktor a vydavatel Václ. Vl. Jeníček. Jahrgang I, Heft 9 und 10. 1903‘;

2. ‚Russisch-hebräisches Archiv, Dokumente und Materialien zu der Geschichte der Hebräer in Rußland. Tom. III: Dokumente zur Geschichte der polnischen und litauischen Hebräer (1364—1569). St. Petersburg 1903‘;

3. ‚Aufzeichnungen aus dem Leben und Schaffen des Architekten Professor J. C. Raschdorff, königl. geheimer Regierungsrat, Dombaumeister in Berlin. Berlin 1903‘.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des emerit. Direktors des königl. dänischen statistischen Bureaus in Kopenhagen, Herrn Markus Rubin, worin er ersucht, bei Expeditionen nach unzivilisierten oder halbzivilisierten Ländern Volkszählungsformulare zu benützen, deren er eine Anzahl beilegt.

Zur Kenntnis.

Das w. M. Herr Hofrat Kenner überreicht als Obmann der Limeskommission das eben erschienene IV. Heft des ‚römischen Limes in Österreich. Wien 1903'.

Zur Kenntnis.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XVIII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 8. Juli.

Der Sekretär legt das an die Klasse gelangte Werk vor: ‚The University of Missouri Studies edited by Frank Thilly, Professor of Philosophy. Vol. I, Number 5: The Right of Sanctuary in England, A Study in Institutional History by Norman Maclaren Trenholme, Assistant Professor of History. Missouri 1903‘.

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär verliest ein Dankschreiben der Bibliothek des Istituto austriaco di studii storici in Rom für die geschenkweise Überlassung akademischer Publikationen.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht eine mit der Bitte um Aufnahme in die ‚Fontes rerum austriacarum‘ übermittelte Abhandlung des Herrn Professors Dr. Walter Friedensburg in Stettin, welche betitelt ist: ‚Die Chronik des Cerbonio Besozzi 1548 bis 1563.‘

Es handelt sich, wie der Verfasser darüber schreibt, um eine von ihm mit Einleitung und ausgiebigen Erläuterungen versehene Chronik des 16. Jahrhunderts (von 1548—1563). Ihr

Verfasser ist Cerbonio Besozzi aus Bergamo, von Beruf ein Musiker, der als solcher nacheinander in den Kapellen seiner Vaterstadt, des Kardinalbischofs Christoph Madruzzi von Trient, der Kurfürsten Moritz und August von Sachsen, endlich — unter Orlando Lasso — des Herzogs Albrecht V. von Bayern tätig war und der das, was er in diesen Stellungen bei Hofe und zumal auf den Reisen, auf denen er wiederholt seine fürstlichen Brotherren begleitete, sah und erlebte, mit augenscheinlicher Treue und Wahrheitsliebe und ohne Tendenz anschaulich niedergeschrieben hat. Das Werk entwirft uns ein farbenreiches Kulturgemälde, in dessen Vordergrund das prächtige, üppige Fürstentum der Hochrenaissance steht. Dabei beschäftigt sich die Chronik, wennschon ihr Verfasser nie in habsburgischen Diensten gestanden hat, dennoch vielfach, ja man kann sagen vorwiegend mit den Habsburgern. Sie beginnt mit einer ausführlichen Schilderung der Reise des Erzherzogs Maximilian nach Spanien zu seiner Vermählung mit der Infantin Maria (1548), auf der uns Cerbonio die Begleiter sowie die einzelnen Reisestationen namhaft macht, viele einzelne Reiseerlebnisse sowie endlich die Hochzeitsfeier selbst eingehend erzählt. Hieran schließt sich die Schilderung der Rückreise, die unser Autor mit dem Prinzen Philipp (II.) machte, als dieser sich, während Maximilian in Spanien zurückblieb, zu seinem Vater dem Kaiser über Italien in die Niederlande begab. In einem späteren Abschnitt hat uns dann Besozzi aus der Zeit, die er bei Kurfürst Moritz verbrachte, besonders ausführlich einen Besuch geschildert, den dieser dem König Ferdinand in Prag abstattete, wobei er uns diese Stadt näher beschreibt u. s. w. Endlich aber tritt wiederum Erzherzog Maximilian hervor; wir erhalten eingehende Beschreibungen der Krönungen dieses in Prag zum böhmischen und in Frankfurt zum römischen König (1562) sowie der damit verbundenen Festlichkeiten. Augenscheinlich ist Besozzi in der Idee des Imperiums aufgewachsen, das er in den Habsburgern verkörpert sieht; so stellt er diese, soweit es immer möglich ist, in den Mittelpunkt seiner Chronik.

Die Abhandlung geht an die historische Kommission.

Endlich überreicht der Sekretär eine mit der Bitte um Aufnahme in die Sitzungsberichte übersandte Abhandlung des Herrn Josef Kopf in München, betitelt: ‚Expositio fratris David super regulam fratrum minorum (Erklärung der Regel der minderen Brüder von David von Augsburg)'.

Das w. M. Herr Hofrat D. H. Müller berichtet als Obmann der Nordarabischen Kommission über den Stand der Arbeiten betreffs der Herausgabe des Werkes über K. Amra.

Zur Kenntnis.

Verzeichnis

der von Mitte April 1902 bis Mitte April 1903 an die philosophisch-historische Klasse der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften gelangten

periodischen Druckschriften.

Agram. Königl. kroat.-slavon.-dalmat. Landesarchiv:
— — Vjestnik (Berichte), godina IV, svezak 3—4; godina V, svezak 1.
— Kroatische archäologische Gesellschaft:
— — Vjesnik, nove serije, sveska VI, 1902.
— Südslavische Akademie der Wissenschaften und Künste:
— — Ljetopis za godinu 1901.
— — Monumenta spectantia historiam Slavorum meridionalium, vol. XXX 2.
— — Rad (Razredi filol.-histor. i filol.-jurid.), knjiga 148 (57); knjiga 150 (58).
— — Rječnik hrvatskoga ili srpskoga jezika, svezak 22.
— — Starine, knjiga XXX.
— — Zbornik za narodni život i običaje južnih slavena, kniga VII, svezak 1, 2.
Amiens. Société des Antiquaires de Picardie:
— — Bulletin, année 1900, trimestre 2—4; année 1901, trimestre 1—3.
Amsterdam. Koninklijke Akademie van Wetenschappen:
— — Jaarboek, 1901.
— — Verslagen en Mededeelingen (Afdeeling Letterkunde), reeks 4, deel 4.
Antwerpen. Académie Royale d'Archéologie de Belgique:
— — Annales, série 5, tome III, livr. 4; tome IV, livr. 1—3.
— — Bulletin, série 5, partie II, Nr. V—VIII.
— Stadtverwaltung:
— — Paedologisch Jaarboek, Jaargang 3 en 4, 1902—1903.
Athen. École française d'Athènes:
— — Bulletin de Correspondance hellénique, année 24, 1900, Nr. VII—XII; année 25, 1901, Nr. I—VI (Druckort Paris).
— Philologikos Syllogos Parnassos:
— — Epetiris, etos 6.
— Wissenschaftliche Gesellschaft:
— — Athena, tomos XIII, teuchos IV; tomos XIV, teuchos I—IV.

Augsburg. Historischer Verein für Schwaben und Neuburg:
— — Zeitschrift, Jahrgang XXVIII, 1901.

Baltimore. Johns Hopkins University:
— — American Journal of Philology; vol. XXII, 2, 3.
— — Circulars, vol. XXI, Nr. 157—159; vol. XXII, Nr. 160.
— — Studies in historical and political Science, series XIX, Nr. 10—12; series XX, Nr. 1.
— Peabody Institute:
— — 35th Annual Report, 1902.

Basel. Historische und antiquarische Gesellschaft:
— — Basler Zeitschrift für Geschichte und Altertumskunde, Band I, Heft 2; Band II, Heft 1.

Batavia. Bataviaasch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen:
— — Notulen van de algemeene en directievergaderingen, deel XXXIX, 1901, aflev. 4; deel XL, 1902, aflev. 1—3.
— — Tijdschrift voor Indische Taal-, Land- en Volkenkunde, deel XLV, aflev. 2—6; deel XLVI, aflev. 1.
— — Verhandelingen, deel LII, stuk 3; deel LIV, stuk 1, 2; deel LV, stuk 1.

Belgrad. Königl. Akademie der Wissenschaften:
— — Glas, Nr. LIX, LXIII, LXIV.
— — Godičnjak XIV, 1900.
— — Sbornik za istoriju jezik i književnost srpskoga naroda, odejenje I, knjiga I.
— — Srpski etnografski sbornik, knjiga 3, 4 (mit Atlas).

Berlin. Kaiserlich deutsches archäologisches Institut:
— — Jahrbuch, Band XVII, 1902, Heft I—IV.
— Königl. preuß. Akademie der Wissenschaften:
— — Abhandlungen, 1901.
— — Acta Borussica, Münzwesen, Beschreibender Teil, Heft 1.
— — Corpus inscriptionum Graecarum Peloponnesi et insularum vicinarum, vol. I.
— — Corpus Inscriptionum Latinarum, vol. VI, pars IV, fasc. II; vol. III (Supplementum, pars posterior, fasc. IV, V).
— — Politische Korrespondenz Friedrichs des Großen, Band XXVIII.
— — Sitzungsberichte, Jahrgang 1902, Nr. I—LIII.
— Verein für Geschichte der Mark Brandenburg:
— — Forschungen zur brandenburgischen und preußischen Geschichte (Neue Folge der ‚Märkischen Forschungen'), Band. XV, Hälfte 1, 2.
— Zeitschrift für afrikanische und ozeanische Sprachen:
— — Jahrgang VI, Heft 2, 3.

Bern. Allgemeine geschichtsforschende Gesellschaft der Schweiz:
— — Anzeiger für schweizerische Geschichte, 1902, Nr. 1—4; 1903, Nr. 1 (Druckort Zürich).

Bern. Jahrbuch für schweizerische Geschichte, Band XXVII (Druckort Zürich).

Bologna. R. Accademia delle Scienze:

— — Memorie, serie V, tomo VIII.

— — Rendiconti, nuova serie, vol. IV (1899—1900).

— Regia Deputazione di Storia patria per le Provincie di Romagna:

— — Atti e Memorie, serie 3, vol. XIX, fasc. IV—VI; vol. XX, fasc. I—VI.

Bombay. Archaeological Survey of Western India:

— — Annual Progress Report, North-Western Provinces and Oudh, 1902.

— — Progress Report, 1902.

— Bombay Branch of the Royal Asiatic Society:

— — Journal, vol. XXI, Nr. LVIII.

Bonn. Verein von Altertumsfreunden im Rheinlande:

— — Jahrbücher, Heft 108; Heft 109.

Bordeaux. Faculté des Lettres:

— — Annales de la Faculté des Lettres de Bordeaux et des Universités du Midi, année XXIV, 1902: I. Revue des Études anciennes, tome IV, Nr. 2—4; II. Bulletin italien, tome II, Nr. 2—4. — Année XXV, 1903: I. Revue des Études anciennes, tome V, Nr. 1; II. Bulletin italien, tome III, Nr. 1.

Boston. American Academy of Arts and Sciences:

— — Memoirs, vol. XII, Nr. V.

— — Proceedings, vol. XXXVII, Nr. 15—23; vol. XXXVIII, Nr. 1—19.

— American Philological Association:

— — Transactions and Proceedings, vol. XXXII, 1901.

Bregenz. Vorarlberger Museum-Verein:

— — XXXIX. und XL. Jahresbericht, 1900—1901.

Bremen. Historische Gesellschaft des Künstlervereines:

— — Bremisches Jahrbuch, Band XX.

Brescia. Ateneo:

— — Commentarii dell'Ateneo, anno 1901.

— — Il primo secolo dell' Ateneo di Brescia, 1802—1902.

Breslau. Schlesische Gesellschaft für vaterländische Kultur:

— — Jahresbericht 79 (1901).

— Schlesisches Museum für Kunstgewerbe und Altertümer:

— — Jahrbuch, Band II. (Zugleich Zeitschrift des Vereins für das Museum schlesischer Altertümer, Neue Folge, Band II.)

— Verein für Geschichte und Altertum Schlesiens:

— — Breslauer Studien. Festschrift. (Zugleich Zeitschrift, Band XXXVI, Heft 1.)

— — Die Kirchenbücher Schlesiens beider Konfessionen.

— — Schlesiens Kirchenorte und ihre kirchlichen Stiftungen bis zum Ausgang des Mittelalters, von H. Neuling.

— — Scriptores rerum Silesiacarum, Band XVII.

— — Zeitschrift, Band 36, Heft 1, 2.

Brünn. Hlídka literární. Ročník XIX, 1902, číslo 4—12; ročník XX, 1903, číslo 1—3.
— Mährische Museumsgesellschaft:
— — Časopis Moravského Musea Zemského, ročník II, číslo 1, 2.
— — Zeitschrift des Mährischen Landesmuseums, Band II, Heft 1, 2.
Brüssel. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique:
— — Annuaire, 1902; 1903.
— — Bibliographie Nationale, tome XVI, fasc. 2; tome XVII, fasc. 1.
— — Bulletin de la Classe des Lettres et des Sciences morales et politiques et de la Classe des Beaux-Arts, 1902, Nr. 1—12.
— — Compte rendu des séances de la Commission royale ou Recueil de ses Bulletins, série 5, tome XI, bullet. I—IV.
— — Mémoires, tome LIV, fasc. 5.
— — Mémoires couronnés et autres Mémoires (—8°), tome LXII, fasc. 1—3. tome LVI;
— — Mémoires couronnés et Mémoires des Savants étrangers (—4°), tome LIX, fasc. 3; tome LX; tome LXII, fasc. 1.
— Commission royale d'Histoire de Belgique (Académie royale):
— — Compte rendu des séances, tome 61, bulletin I—III.
— — Table générale du recueil des bulletins, série 4, tome I—XVII.
— Société d'Archéologie de Bruxelles:
— — Annales, tome XVI, livr. I—IV.
— Société des Bollandistes:
— — Analecta Bollandiana, tome XXI, fasc. II—IV; tome XXII, fasc. I.
Budapest. Königl. ungarische Akademie der Wissenschaften:
— — Almanach polgári és csillagászati naptárral, 1903.
— — Archaeologiai Értesitő, kötet XXII, szám 2—5; kötet XXIII, szám 1.
— — Athenaeum. Philosophiai és államtudományi folyóirat, évfolyam XI, szám 2—4; évfolyam XII, szám 1.
— — Elhúnyt tagjai fölött tartott emlékbeszédek, kötet XI, szám 3—8.
— — Értekezések a nyelv- és széptudományok köréből, kötet XVIII, szám 1—3.
— — Irodalomtörténeti közlemények, évfolyam XII, füzet 2—4.
— — Nyelvtudományi közlemények, kötet XXXII, füzet 2—4; kötet XXXIII, füzet 1.
— — Történelmi tár, 1902, füzet 2—4; 1903, füzet 1.
— — Verschiedene Veröffentlichungen: A Magyar Nemzetségek a XIV. század közepéig, kötet III, fele 1, irta Karácsonyi J. — A Magyarországi közoktatás története Mária Terézia korában, kötet 2; irta Finánczy E. — A Magyar törvényhatóságok jogszabályainak gyüjteménye, kötet V, fele 1, irta Kolosvári S. és Óvári K. — Az 1843-iki büntetőjogi javaslatok anyaggyüjteménye, kötet IV, szerkeszti Fayer L.; — Horvát történelmi repertorium, irja Margalits E. — Kazinczy Ferencz levelezése, közzéteszi Váczy J., kötet XII. — Regék és énekek a világ teremtéséről (Vogul népköltési gyüjtemény, kötet I), irta Munkácsi B.

Budyšin. Časopis Maćicy Serbskeje, 1902, Lětnik LV, zešiwk I, II.

Buenos Aires. Deutsche akademische Vereinigung:

— — Veröffentlichungen, Band I, Heft VI.

Bukarest. Academia Română:

— — Acte şi documente relative la Istoria renascerei României (Publicatiunile. Fondului Princesa Alina Stirbei), volumul IX, Nr. IV.

— — Analele: partea administrativă şi desbaterile, seria II, tomul XXIV, 1901—1902; — Memoriile secţiunii istorice, seria II, tomul XXIII, 1900—1901; — Memoriile secţiunii literare, seria II, tomul XXIII, 1900—1901.

— — Discursi de recepţiune, Nr. XXIV.

— — Istoria Romana de Titus Livius, tomul II.

— — Memoriu despre Starea Moldovei la 1787, de Com. d'Hauterive.

— — Monumentele epigrafice şi sculpturali ale muzeului national de antichitati din Bucuresci, partea I; publicate de Gr. G. Tocilescu.

— — Operele principelui Dimitrie Cantemi, tomul VIII, publicat de Gr. G. Tocilescu.

Calcutta. Archaeological Survey of India:

— — Epigraphia Indica and Record, vol. VII, 1902, part I—IV.

Calcutta. Asiatic Society of Bengal:

— — Bibliotheca Indica, new series, Nr. 1005—1014.

— — Descriptive Catalogue of Sanskrit Manuscripts in the Library of the Calcutta Sanskrit College, Nr. 15, 16.

— — Journal, vol. LXX, 1901, part I, Nr. 2; Extra Number 1, (with plates); 2; vol. LXXI, part III, 1902, Nr. 1, 2.

— — Proceedings, 1901, Nr. IX—XI; 1902, Nr. I—IV.

— India Office Library:

— — Catalogue of two collections of Persian and Arabic Manuscripts, by E. D. Ross and E. G. Browne (Druckort London).

Chicago. The Monist. Vol. XII, Nr. 3—4; Vol. XIII, Nr. 1, 2.

— The Open Court. Vol. XVI, 1902, Nr. 4—12; vol. XVII, 1903, Nr. 1—3.

Christiania. Videnskabs-Selskabet:

— — Forhandlinger, 1901.

— — Skrifter (historisk-filosofisk Klasse), 1901, Nr. 1—6.

Chur. Historische und antiquarische Gesellschaft von Graubündten:

— — XXXI. Jahresbericht, 1901.

Darmstadt. Historischer Verein für das Großherzogtum Hessen.

— — Beiträge zur Hessischen Kirchengeschichte, Band I, Heft 2.

— — Quartalsblätter, Jahrgang 1900, Band II, Nr. 17—20; Jahrgang 1901, Band III, Nr. 1—4.

Dublin. Royal Irish Academy:

— — Proceedings, vol. XXIV, section C (Archeology, Linguistic and Literature Science), part 1, 2.

Erfurt. Königl. Akademie gemeinnütziger Wissenschaften:
— — Jahrbücher, Neue Folge, Heft XXVIII, 1902.

Florenz. Biblioteca nazionale centrale:
— — Bollettino delle pubblicazioni italiani, 1902, Nr. 16—24; 1903, Nr. 25, 26.
— Reale Accademia della Crusca:
— — Atti, adunanza pubblica del di 28 Decembre 1902.
— — Vocabolario, vol. IX, fasc. II.

Freiburg. Gesellschaft zur Beförderung der Geschichte, Altertums- und Volkskunde:
— — Alemannia (Zeitschrift für alemannische und freiburgische Geschichte, Volkskunde, Kunst und Sprache), Neue Folge, Band 1, Heft 1, 2.
— — Zeitschrift, Band 16, Heft 3; Band 17, Heft 1—3; Band 18, Heft 1—3.

St. Gallen. Historischer Verein:
— — Der Kanton St. Gallen in der Regenerationszeit (1831—1840), von J. Dierauer.
— — Mitteilungen zur vaterländischen Geschichte, Folge III, XXVIII.
— Société d'Histoire et d'Archéologie:
— — Bulletin, tome II, livr. 6, 7.
— — Mémoires et Documents, nouvelle série, tome VIII, livr. 1.

Gießen. Oberhessischer Geschichtsverein:
— — Mitteilungen, Neue Folge, Band XI, 1902.
— — Fundbericht für 1899—1901. (Ergänzung zu den Mitteilungen, Band X.)

Görlitz. Oberlausitzische Gesellschaft der Wissenschaften:
— — Codex diplomaticus Lusatiae superioris, Band II, Heft 3.
— — Neues Lausitzisches Magazin, Band 78.

Göteborg. Hochschule:
— — Åarskrift, Band VII, 1901.
— Regia Societas Scientiarum et Litterarum:
— — Handlingar, följden 4, häftet 4.

Göttingen. Königl. Gesellschaft der Wissenschaften:
— — Abhandlungen (philolog.-histor. Klasse), Neue Folge, Band V, Nr. 3, 4; Band VI, Nr. 1—3.
— — Gelehrte Anzeigen, Jahrgang 164, 1902, Nr. IV—XII; Jahrgang 165, 1903, Nr. I, II.
— — Nachrichten (philolog.-histor. Klasse), 1902, Heft 1—4 und Beiheft; 1903, Heft 1, 2. — Geschäftliche Mitteilungen, 1902, Heft 1, 2.

Haag. Departement van Koloniën:
— — Dagh-Register, gehouden int Casteel Batavia vant passerende daer ter plaetse als over geheel Nederlandts-India, anno 1643—44; anno 1674; anno 1675.
— Koninkl. Institut voor de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië:

Haag. Bijdragen, volgreeks 6, deel X, aflev. 1—4; volgreeks 7, deel 1, aflev. 1, 2.
— Koninkl. Institut voor de Taal-, Land- en Volkenkunde van Nederlandsch Indië:
— — Naamlijst der Leden, op 1. September 1902.

Halle. Deutsche morgenländische Gesellschaft:
— — Abhandlungen für die Kunde des Morgenlandes XI, Nr. 4.
— — Zeitschrift, Band LVI, Heft II—IV. (Druckort Leipzig.)

Hamburg. Hamburgische wissenschaftliche Anstalten:
— — Jahrbuch, Jahrgang XVIII, 1900 samt Beiheft 1.
— — Programme der Unterrichtsanstalten, Nr. 814—822.
— Verein für Hamburgische Geschichte:
— — Mitteilungen, Jahrgang XXI, 1901; Jahrgang XXII, 1902.
— — Zeitschrift, Band XI, Heft 2.

Hannover. Historischer Verein für Niedersachsen:
— — Zeitschrift, Jahrgang 1902, Heft 1—4.

Hermannstadt. Verein für siebenbürgische Landeskunde:
— — Archiv, Neue Folge, Band XXX, Heft 2, 3.
— — Jahresbericht, 1901.
— — Urkundenbuch zur Geschichte der Deutschen in Siebenbürgen, Band 3.

Innsbruck. Ferdinandeum für Tirol und Vorarlberg:
— — Zeitschrift, Folge 3, Heft 46.

Jena. Verein für Thüringische Geschichte und Altertumskunde:
— — Thüringische Geschichtsquellen, Neue Folge, Band V, Teil 1.
— — Zeitschrift für Thüringische Geschichte und Altertumskunde, Neue Folge, Band XII, Heft 2—4; Band XIII, Heft 1, 2.

Kasan. Kaiserliche Universität:
— — Učenyja Zapiski, tom. LXVIII, 1901, Nr. 4; tom. LXIX, 1902, Nr. 2—12; tom. LXX, 1903, Nr. 1

Kassel. Verein für hessische Geschichte und Landeskunde:
— — Mitteilungen, Jahrgang 1901.
— — Zeitschrift, Neue Folge, Band 26.

Kiel. Schleswig-Holstein-Lauenburgische Gesellschaft für vaterländische Geschichte:
— — Zeitschrift, Band XXXII, 1902.

Kiew. Kais. Universität St. Wladimir:
— — Izvêstija, god 1902, tom XLII, Nr. 2—12; god 1903, tom XLIII, Nr. 1

Klagenfurt. Geschichtsverein für Kärnten:
— — Jahresbericht, 1901.
— — Mitteilungen (Carinthia), Jahrgang 1902, Nr. 1—6.

Klausenburg. Franz Josefs-Akademie:
— — Almanach, MCMII—III, felére I, II.

Klausenburg. Reg. scient. Universitatis Francisco-Josephinae:
— — Acta, annus MDCCCCI — MDCCCCII, fasc. II; annus MCMII — III, fasc. I.

Kopenhagen. Kongelige Danske Videnskabernes Selskab:
— — Oversigt over Forhandlinger, 1902, Nr. 2—6; 1903, Nr. 1.
— Kongelige Nordiske Oldskrift-Selskab:
— — Aarbøger for Nordisk Oldkyndighed og Historie, raekke II, bind 16, 1901.
— Société royale des Antiquaires du Nord:
— — Mémoires, nouvelle série, 1900—1901.

Krakau. Kaiserliche Akademie der Wissenschaften:
— — Bulletin international (Anzeiger der philol. und hist.-phil. Klasse): Comptes rendus des séances (Classe de Philologie, Classe d'Histoire et de Philosophie), 1902, Nr. 3—10; 1903, Nr. 1, 2.
— — Materyały i Prace komisyi językowei, tom I, zeszyt 2.
— — Rocznik, 1901—1902.
— — Rozprawy (wydział filologiczny), serya II, tom XIX; tom XX, zeszyt I.
— — Rozprawy (wydział histor.-filozof.), serya II, tom XVIII.
— — Sprawozdania Komisyi Badania Historyi Sztuki w Polsce, tom VII, zeszyt I, II.
— — Sprawozdania z czynności i posiedzeń, tom VII, 1902, Nr. 3—10; tom VIII, 1903, Nr. 1.
— — Verschiedene Veröffentlichungen: Bibliografia historyi polskiej zebrał i ułożył L. Finkel, część II, zeszyt IV. — Lud Bialoruski na rusi litewskiej, przez M. Federowski, tom III, część II. — Scriptores rerum polonicarum, tomus XVIII. — Słownik gwar polskich, tom II, ułożył J. Karłowicz. — Monumenta medii aevi historica res gestas Poloniae illustrantia, tomus XVI.

Laibach. Argo, Zeitschrift für krainische Landeskunde. Jahrgang IX, 1901, Nr. 10—12.
— Musealverein für Krain:
— — Izvestja muzejskega društva, letnik XII, 1902, sešitek 1—6.
— — Mitteilungen des Musealvereines, Jahrgang XV, 1901, Heft III—VI.

Landshut. Historischer Verein für Niederbayern:
— — Verhandlungen, Band XXXVIII, 1902.

Leiden. Maatschappij der Nederlandsche Letterkunde:
— — Handelinger en Mededeelingen, 1901—1902; — Levensberichten der afgestorvenen Medeleden 1901—1902.
— — Nederlandsche Volksboeken I.
— — Tijdschrift voor Nederlandsche Taal- en Letterkunde, deel 20, aflev. 3, 4; deel 21, aflev. 1, 2.

Leipzig. Fürstlich Jablonowskische Gesellschaft:
— — Jahresbericht, 1902; 1903.
— Königl. Sächsische Gesellschaft der Wissenschaften:
— — Abhandlungen (philolog.-histor. Klasse), Band XX, Nr. V.

Leipzig. Berichte über die Verhandlungen (philolog.-histor. Klasse), Band LIII, 1901, Nr. IV; Band LIV, 1902, Nr. I, II.

Lemberg. Historischer Verein:
— — Kwartalnik historyczny, 1902, rocznik XVI, zeszyt 2—4.
— Šewčenko-Verein der Wissenschaften:
— — Chronik, 1901, Heft. IV; 1902, Heft I, II.
— — Etnografičnij Sbirnik, tom XI.
— — Matériaux pour l'Éthnologie ukraino-ruthène, tome V.
— — Monumenta linguae necon litterarum Ukraino-Russicarum (Ruthenicarum), vol. III.
— — Naučno-literaturnij Sbirnik 1901.
— — Prawniča biblioteka, tom II, vyp. II.
— — Sbirnik istor.-filosof. sekzij, tom V.
— — Zapiski (Mitteilungen), Jahrgang XI, 1902, Band XLVI—L.

Linz. Museum Francisco-Carolinum:
— — 60. Bericht nebst 54. Lieferung der Beiträge zur Landeskunde.

Löwen. Université catholique:
— — Annuaire, 1903.
— — Recueil des Travaux publiés par les membres des conférences d'histoires et de philologie, fasc. 8—10.
— — Revue d'histoire ecclésiastique, année 3, Nr. 1—4; année 4, Nr. 1.
— — Verschiedene Veröffentlichungen: De historia textus actorum apostolorum, conscr. H. Coppieters; — Essai sur les institutions politiques du Japon, par Th. Gollier; — L'impot sur les revenus professionnels, par J. Henry; — Thèses.

London. Anthropological Institute of Great Britain and Ireland:
— — Journal, vol. XXXI, 1901, July—December.
— London Library:
— — Catalogue, by C. T. Hagberg Wright, 1903.
— Royal Historical Society:
— — Transactions, new series, vol. XVI, 1902.

Lüttich. Institut archéologique:
— — Bulletin, tome XXX, fasc. 1, 2; tome XXXII, fasc. 1, 2.

Lund. Universität:
— — Acta Universitatis Lundensis (Lunds Universitet Årskrift) XXXVII, 1901, afdel. I.

Lyon. Académie nationale des Sciences, Belles Lettres et Arts:
— — Le deuxième centenaire 1700—1900. — Le deuxième centenaire 1700—1900; Compte rendu, Discours, Mémoires divers.
— — Mémoires, série III, tome VI.
— Université:
— — Annales (Droit, Lettres), nouvelle série, fasc. 9, 10.

Madrid. La Ciudad de Dios. Año XXII, 1902, vol. LVII, núm. VII, VIII; vol. LVIII, núm. I—VIII; — año XXIII, 1903, vol. LIX, núm. I—VII; vol. LX, núm. I—IV; número extraordinario Marzo.

Madrid. Real Academia de la Historia:
— — Boletin, 1902, tomo XL, guaderno IV—VI; tomo XLI, guaderno I—VI; 1903, tomo XLII, guaderno I—III.
Mailand. Reale Istituto Lombardo di Scienze e Lettere:
— — Concorso al premio di fondazione Pizzamiglio.
— — Memorie (Classe di Lettere e Scienze storiche e morali), vol. XXI, (XII della serie III), fasc. IV.
— — Rendiconti, serie II, vol. XXXIV.
— Società storica Lombarda:
— — Archivio storico Lombardo, serie 3, anno XXIX, fasc. XXXIII—XXXVI.
Mantua. Accademia Virgiliana:
— — Atti e Memorie, anni 1901—1902.
Maredsous. Abbaye de St. Benoît:
— — Revue Bénédictine, année 19, 1902, Nr. 2—4; année 20, 1903, Nr. 1.
Messina. R. Accademia Peloritana:
— — Atti, anno XVI, 1901—1902.
Mitau. Kurländische Gesellschaft für Literatur und Kunst:
— — Sitzungsberichte und Jahresbericht des kurländischen Provinzial-Museums, 1901.
Modena. Regia Accademia di Scienze, Lettere ed Arti:
— — Atti, serie II, vol. XII; serie III, vol. III.
Montpellier. Académie des Sciences et Lettres:
— — Catalogue de la bibliothèque, partie I.
Moskau. Öffentliches und Rumancowsches Museum:
— — Otčet, 1901.
München. Bayerisches Allgemeines Reichsarchiv:
— — Archivalische Zeitschrift, Neue Folge, Band 10.
— Historischer Verein von und für Ober-Bayern:
— — Altbayrische Monatsschrift, Jahrgang 3, 1901, Heft 3—6.
— — Oberbayerisches Archiv für vaterländische Geschichte, Band 51, Heft 2.
— Königl. bayrische Akademie der Wissenschaften:
— — Abhandlungen (historische Klasse), Band XXII, Abt. II; — (philos.-philol. Klasse), Band XXII, Abt. I.
— — Festrede zur Feier des 143. Stiftungstages.
— — Jahrbücher des deutschen Reiches unter Otto II. und Otto III. von K. Uhlirz, Band I.
— — Monumenta Boica, Neue Folge, Band 1 (vol. XLVII).
— — Sitzungsberichte (philos.-philolog. und histor. Klasse), 1902, Heft I—IV.

Nancy. Académie de Stanislas:
— — Mémoires, série 5, tome XIX, 1901—1902.
— — Table alphabétique des publications, 1750—1900.
Neapel. Accademia Pontaniana:
— — Atti, serie II, vol. VII, 1902.
Neusatz. Matice Srpska:
— — Letopis, knijga 213—217.

Neusatz. Knijge, broj 5, 6.
— — Knijge za narod, broj 3, sweska 100.
— — Rad i imenik 1902.
New Haven. American Oriental Society:
— — Journal, vol. XXII, half 2; vol. XXIII, half 1, 2.
New-York. American Geographical Society:
— — Bulletin, vol. XXXIV, 1902, Nr. 2—5.
Nürnberg. Germanisches Nationalmuseum:
— — Anzeiger, Jahrgang 1901, Heft I—IV.
— — Katalog der Gewebesammlung, Theil II.
— Verein für Geschichte der Stadt Nürnberg:
— — Jahresbericht über die Vereinsjahre 1—24.
— — Mitteilungen, Heft 1—14.

Padua. Reale Accademia di Scienze, Lettere ed Arti:
— — Atti e Memorie, nuova serie, vol. XVIII, 1901—1902.
Palermo. Reale Accademie di Scienze, Lettere e Belle Arti:
— — Atti, serie III, vol. VI.
Parenzo. Società Istriana di Archeologia e Storia patria:
— — Atti e Memorie, vol. XVII, 1901, fasc. 3, 4; vol. XVIII, 1902, fasc. 1—4.
Paris. Académie des Inscriptions et Belles-Lettres:
— — Comptes rendus, année 1902, Janv.—Oct.
— — Inscriptiones Graecae ad res romanas pertinentes, tomus III, fasc. 1.
— École des Chartes:
— — Revue d'Érudition, LXIII, 1902, livr. 1—6.
— École française d'Athènes et de Rome:
— — Bibliothèque, fasc. 85; Appendice I; fasc. 86.
— Familistère du Guise:
— — Le Devoir, Revue de questions sociales, tome 26, 1902, Nr. 4—12; tome 27, 1903, Nr. 1—3.
— Ministère de l'Instruction publique et des Beaux-Arts:
— — Bulletin archéologique du comité des travaux historiques et scientifiques 1902, Mars-Déc.; 1903, Janv., Fevr.
— — Inventaire générale de Richesses d'Art de la France: Monuments civils, Paris, tome III; — Monuments religieux, Paris, tome III; Province, tome III.
— — Lettres de Catherine de Médicis, tome V; VIII.
— Musée Guimet:
— — Annales (Bibliothèque d'Études), tome XIV.
— — Annales (Revue d'Histoire des Religions), tome XLIV, Nr. 3; tome XLV, Nr. 1—3; tome XLVI, Nr. 1.
— Société nationale des Antiquaires de France:
— — Bulletin, 1901, trimestre 4; 1902, trimestre 1—3.
— — Mémoires, série 7, tome I, 1900.
— — Mémoires et Documents, Mettensia III.

St. Petersburg. Kais. Akademie der Wissenschaften:

— — Izvêstija (Bulletin) 1900, tom XIII, Nr. 4, 5; 1901, tom XIV, Nr. 1—5 tom XV, Nr. 1—5; 1902. tom XVI, Nr. 1—3.

— — Catalogue des livres publiés par l'Accademie; I. Publications in langue russe.

— — Pamjatniki christianskago iskusstva na Athonje.

— — Sbornik otdêlenija russkago jazyka i slovenosti, tom 69; tom 70.

— Kais. Universität:

— — Izdanija fakulteta vostočnych jazykov, Nr. 5 (III); Nr. 5 (IV), Nr. 8.

— — Catalogue du Musée (Cabinet de droit pénal).

— — Journal zasjedanij sovjeta, Nr. 57, 1902.

— — Obozrênije prepodavanija nauk, 1902—1903.

— — Spisok knig priobjetennych bibliotekoju, 1902.

— — Zapiski istoriko-filologičeskago fakulteta, čast L, vyp. III; čast LIV, vyp. III; čast LXIV; čast LXV, vyp. I, II; čast LXVI.

Philadelphia. American Philosophical Society:

— — Proceedings, vol. XL, Nr. 167; vol. XLI, Nr. 168—170.

— — Transactions, new series, vol. XX, part III.

Pisa. Reale Scuola normale superiore:

— — Annali (Filosofia e Filologia), vol. XV; vol. XVI.

Plauen. Altertumsverein:

— — Das Amt Plauen im Anfange des 16. Jahrhunderts und das Erbrecht vom Jahre 1506, von C. v. Raab.

— — Mitteilungen, 15. Jahresschrift 1901—1902.

Posen. Historische Gesellschaft:

— — Zeitschrift, Jahrgang 17, Halbband I, II.

Prag. Böhmische Kaiser Franz Josefs-Akademie der Wissenschaften, Literatur und Kunst:

— — Almanach, ročník XIII.

— — Bibliografie České historie, díl 2.

— — Bibliotéka klassiků řeckých a římských, číslo 5, 7.

— — Českomoravská Heraldika, I.

— — Rozprávy; třída I, ročník X, číslo 1—3; třída III, ročník IX, číslo 1.

— — Sbírka pramenův ku poznání literárního života v Čechách, na Moravě a v Slezsku, řada I, skupina I, číslo 4; řada II, skupina I, číslo 4, 5; skupina II, číslo 5.

— — Soupis památek historických a uměleckých v království Českém od pravěku do počátku XIX. století, XVII. — Král. Hlavní město Praha: Hradčany, část I, II.

— — Spisy Jana Amosa Komenského, číslo 5, 6.

— — Věstník, 1902, ročník XI, číslo 4—9; 1903, ročník XII, číslo 1, 2.

— Gesellschaft zur Förderung deutscher Wissenschaft, Kunst und Literatur in Böhmen:

— — Beiträge zur deutsch-böhmischen Volkskunde, Band II, Heft 2; Band IV, Heft 2.

Prag. Bibliothek deutscher Schriftsteller aus Böhmen, Band 12; Band 13; Band 14.
— K. k. Statthalterei:
— — Rechenschaftsbericht für 1901.
— Königl. böhmische Gesellschaft der Wissenschaften:
— — Jahresbericht, 1902.
— — Sitzungsberichte (Klasse für Philologie, Geschichte und Philosophie), 1902.
— — Museum des Königreiches Böhmen:
— — Bericht, 1901.
— — Časopis, 1901, ročník LXXV, svazek V, VI; 1902, ročník LXXVI, svazek I—VI; 1903, ročník LXXVII, svazek I, II.
— Statistische Kommission:
— — Statistisches Handbuch der königl. Hauptstadt Prag für das Jahr 1899.
— — Administrační Zpráva královského hlavního města Prahy, za rok 1899.
— — Statisticka knížka královského hlavního města Prahy za rok 1899.
— — Studienstiftungen im Königreiche Böhmen, Band X.
— Verein für die Geschichte der Deutschen in Böhmen:
— — Festschrift zur Feier des 40jährigen Bestandes.
— — Mitteilungen, Jahrgang XL, IV; Jahrgang XLI, I—III.

Raigern. Benedictinerstift:
— — Studien und Mitteilungen aus dem Benedictiner- und Cistercienserorden, 1902, Jahrgang XXIII, Heft II—IV.
Rennes. Université:
— — Travaux scientifiques, tome I, fasc. I, II.
Riga. Gesellschaft für Geschichte und Altertumskunde der Ostseeprovinzen Rußlands:
— — Mitteilungen aus der livländischen Geschichte, Band XVII, Heft 2.
— — Sitzungsberichte, 1898, 1901.
Rom. Accademia Pontificia dei Nuovi Lincei:
— — Atti, anno LVI, 1902—1903, sessione I—III.
— — Memorie, vol. XIX; vol. XX.
— Kaiserl. deutsches archäologischen Institut:
— — Mitteilungen, Band XVII, 1902, fasc. 1—3.
— — Register zu den Mitteilungen, Band I—X.
— Reale Accademia dei Lincei:
— — Annuario, 1903.
— — Atti, Memorie (Classe di Scienze morali, storiche e filologiche), parte 2: Notizie degli Scavi, serie 5, vol. IX, 1901, Dicembre; vol. X, 1902, Gennaio—Novembre.
— — Rendiconti (Classe di scienze morali, storiche e filologiche), serie 5, vol. XI, fasc. 1—12.
— — Rendiconti dell' adunanza solenne del 1 Giugno 1902.
— Reale Società Romana di Storia patria:
— — Archivio, vol. XXV, fasc. I, II.

Roveredo. Imp. Reale Accademia degli Agiati:
— — Atti, serie 3, vol. VIII, 1902, fasc. I—IV.

Salzburg. Gesellschaft für Salzburger Landeskunde:
— — Mitteilungen, Vereinsjahr XLII, 1902.
— Museum Carolino-Augusteum:
— — Jahresbericht, 1901.
Sarajevo. Landesmuseum:
— — Das Sanitätswesen in Bosnien und der Hercegovina 1878—1901.
Schwerin. Verein für mecklenburgische Geschichte und Altertumskunde:
— — Jahrbücher und Jahresbericht, Jahrgang 67.
Spalato. Museo Archeologico:
— — Bollettino di Archeologia e Storia Dalmata, anno XXV, 1902, Nr. 1—12; anno XXVI, 1903, Nr. 1, 2.
Staus. Historischer Verein der fünf Orte Luzern, Uri, Schwyz, Unterwalden und Zug:
— — Der Geschichtsfreund (Mitteilungen des Vereines), Band LVII, 1902.
Stettin. Gesellschaft für Pommersche Geschichte und Altertumskunde:
— — Baltische Studien, Neue Folge, Band VI, 1902.
Stockholm. Kongl. Vitterhets, Historie och Antiquitets Akademien:
— — Antiquarisk Tidskrift för Sverige, del 17, Nr. 1.
— — Månadsblad, 1897, årgången 26.
Stuttgart. Königl. Statistisches Landesamt:
— — Beschreibung des Oberamtes Heilbronn, Teil I.
— — Statistisches Handbuch für das Königreich Württemberg, Jahrgang 1901; Jahrgang 1902.
— Kommission für Landesgeschichte:
— — Württembergische Jahrbücher für Statistik und Landeskunde, Jahrgang 1901; Jahrgang 1902.
— — Württembergische Vierteljahrshefte für Landesgeschichte, Neue Folge, Jahrgang XI, 1902, Heft I—IV.

Tokyo. Deutsche Gesellschaft für Natur- und Völkerkunde Ostasiens:
— — Festschrift zur Erinnerung an das 25jährige Stiftungsfest.
— — Mitteilungen, Band VIII, Teil 3; Band IX, Teil 1. — Supplement: Erste Einführung des Christentums in Japan durch Franz Xavier.
Toronto. University:
— — Studies: Review of historical publications relating to Canada for the year 1901; — History and economics, vol. II, Nr. 1.
Toulouse. Université:
— — Annales du Midi. Revue de la France méridionale, année XIV, Nr. 53, 54.
— — Annuaire, 1901—1902; 1902—1903.

Toulouse. Bibliothèque meridionale, série 1, tome VII; série 2, tome VII
— — Bulletin, Nr. 15.
— — Rapport annuel du Conseil de l'Université, 1901.
Trient. Archivio Trentino. Anno XVII, 1902, fasc. I, II. — Indice tripartito dell' Archivio Trentino.
— Tridentum, Rivista mensile di Studi scientifici. Annata V, 1902, fasc. II—X; Annata VI, 1903, fasc. I
Turin. Reale Accademia delle Scienze:
— — Atti, 1901—1902, vol. XXXVII, disp. 6—15; 1902—1903, vol. XXXVIII, disp. 1—7.
— — Memorie, serie II, tomo LI; tomo LII.

Ulm. Verein für Kunst und Altertum in Ulm und Oberschwaben:
— — Mitteilungen, Heft 10.
Upsala. Kongl. Humanistika Vetenskaps-Samfundet:
— — Skrifter, Band VII.
— Universität:
— — Årsskrift., 1901.
Utrecht. Historisch Genootschap:
— — Bijdragen en Mededeelingen, deel 23, 1902. (Druckort Amsterdam.)
— — Werken, serie III, Nr. 15.
— Provinciaal Utrechtsch Genootschap van Kunsten en Wetenschappen:
— — Aanteekeningen van het verhandelde in de sectie-vergaderingen, 1902.
— — Verslag van het verhandelde in de algemeene vergadering, 1902.

Valle di Pompei.
— — Calendario del Santuario di Pompei, 1903.
— — Il Rosario e la Nuova Pompei, anno XIX, 1902, guad. I—XII; anno XX, 1003, guad. I—III.
— — Valle di Pompei, anno XII, Ottobre 1902.
Venedig. L'Ateneo Veneto. Anno XXIII, vol. I, fasc. 1—3; vol. II, fasc. 1—3; — anno XXIV, vol. I, fasc. 1—3; vol. II, fasc. 1—3; — anno XXV, vol. I, fasc. 1—3. — Indice dei lavori 1812—1890.
— R. Istituto Veneto:
— — Atti, tomo LIX, disp. 3—10; tomo LX, disp. 1—10; tomo LXI, disp. 1—9.
— — Memorie, vol. XXVI, Nr. 6—8.

Washington. Bureau of Education (Department of the Interior):
— — Report of the Commissioner of Education, 1900—1901, vol. I.
— Smithsonian Institution:
— — Annual Report of the Board of Regents, 1901.
— — Annual Report of the Smithsonian Institution (National Museum) 1900.
— — Smithsonian Contributions to Knowledge (Hodgkins Fund), 1309.
— — Smithsonian Miscellaneous Collections, vol. XLII; vol. XLIII; 1259, 1312—1314.

Washington. U. St. National Museum:
— — Bulletin, Nr. 50.
— — Proceedings, vol. 22.
Wien. Das Wissen für Alle:
— — Jahrgang II, 1901, Nr. 17—53; Jahrgang III, 1903, Nr. 1—13.
— K. k. Archäologisches Institut:
— — Jahreshefte, Band V, Heft 1, 2.
— — Sonderschriften, Band III: Kleinasiatische Münzen, von F. Imhoof-Blumer, Band II.
— K. k. Zentral-Kommission zur Erforschung und Erhaltung der Kunst- und historischen Denkmale:
— — Mitteilungen, Band XXVIII, 1902, Heft 1.
— — Mitteilungen, Folge 3, Band I, 1902, Nr. 1—12.
— K. u. k. Kriegs-Archiv:
— — Der russisch-türkische Krieg 1877—1878 auf der Balkanhalbinsel (mit Karten).
— — Mitteilungen, Folge 3, Band II.
— — Österreichischer Erbfolgekrieg 1740—1748, Band VI, mit graphischen Beilagen.
— K. u. k. militär-geographisches Institut:
— — Mitteilungen, Band XXI, 1901.
— Militär-wissenschaftlicher Verein:
— — Organ der militär-wissenschaftlichen Vereine, 1902, Band LXIV, Heft 4, 5; Band LXV, Heft 1—5; 1903, Band LXVI, Heft 1, 2.
— Niederösterreichischer Gewerbeverein:
— — Wochenschrift, Jahrgang LXIII, 1902, Nr. 16—52; Jahrgang LXIV, 1903, Nr. 1—13.
— Verein für Landeskunde in Niederösterreich:
— — Blätter des Vereins, Neue Folge, Jahrgang XXXV, Nr. 1—12.
— — Topographie von Niederösterreich, Band V. Der alphabetischen Reihenfolge der Ortschaften IV. Band, Heft 13, 14.
— — Urkundenbuch von Niederösterreich, Band II, Bogen 23—31.
— Wiener Zeitschrift für die Kunde des Morgenlandes. Band XVI, Heft 2—4.
— Wissenschaftlicher Klub:
— — Jahresbericht, 1902—1903.
— — Monatsblätter, Jahrgang XXIII, 1902, Nr. 7—12; Jahrgang XXIV, 1903, Nr. 1—6.

Ministerien und Statistische Ämter.

— K. k. Ackerbau-Ministerium:
— — Geologisch-bergmännische Karte mit Profilen von Raibl nebst Bildern von den Blei- und Zinklagerstätten in Raibl.
— — Statistisches Jahrbuch, 1900, Heft 2, Lief. 3; 1901, Heft 1, Heft 2, Lief. 2.
— K. k. arbeitsstatistisches Amt des k. k. Handels-Ministeriums:
— — Die Arbeitseinstellungen und Aussperrungen im Gewerbebetriebe in Oesterreich während des Jahres 1901.

Wien. Die Wohlfahrtseinrichtungen der Arbeitgeber zu Gunsten ihrer Angestellten und Arbeiter in Österreich, Teil I, Heft 1, 2.
— — Mitteilungen, Heft 3.
— — Protokoll des Arbeitsbeirates, Sitzung 11.
— K. k. Eisenbahn-Ministerium:
— — Sammlung der auf dem Gebiete des Eisenbahnwesens hinausgegebenen Normalien und Konstitutiv-Urkunden, 1902.
— — Statistik der elektrischen Eisenbahnen, Drahtseilbahnen und Tramways mit Pferdebetrieb für das Jahr 1900.
— — Statistik der im Betriebe gestandenen Lokomotiv-Eisenbahnen, Band IV, 1901.
— K. k. Finanz-Ministerium:
— — Beiträge zur Statistik der Personaleinkommensteuer in den Jahren 1898 bis 1902. Insbesondere Quellen und Höhe des Einkommens nach Geschlecht und Beruf der Censiten.
— — Katalog der Münzen- und Medaillen-Stempelsammlung des k. k. Hauptmünzamtes in Wien (samt Tafeln), Band 2.
— — Mitteilungen, Jahrgang VIII, Heft 1—4.
— K. k. Handels-Ministerium:
— — Berichte über die Industrie, den Handel und die Verkehrsverhältnisse in Niederösterreich während des Jahres 1901.
— — Nachrichten über Industrie, Handel und Verkehr, Band LXXVIII, Heft I—III.
— — Statistik des auswärtigen Handels des österreichisch-ungarischen Zollgebietes im Jahre 1901, Band I, Abt. 1, 2; Band II; Band III.
— — Statistische Übersichten betreffend den auswärtigen Handel des österreichisch-ungarischen Zollgebietes im Jahre 1902, Heft II—XII.
— K. k. Ministerium des Innern:
— — Die Ergebnisse der Gebarung und der Statistik der registrierten Hilfskassen im Jahre 1900.
— — Die Gebarung über die Ergebnisse der Krankheitsstatistik der Krankenkassen im Jahre 1900.
— — Die Gebarung und die Ergebnisse der Unfallsstatistik der Arbeiter-Unfallsversicherungsanstalten im Jahre 1900.
— K. k. Ministerium des Innern:
— — Die privaten Versicherungsunternehmungen im Jahre 1900.
— K. u. k. Reichs-Kriegs-Ministerium:
— — Statistik der Sanitätsverhältnisse der Mannschaft des k. u. k. Heeres im Jahre 1901.
— K. k. Statistische Zentral-Kommission:
— — Allgemeines Ortschaftenverzeichnis der im Reichsrate vertretenen Königreiche und Länder.
— — Oesterreichische Statistik: Band LVI, Heft 1: Ergebnisse der Grundbesitzstatistik nach dem Stande vom 31. Dezember 1896 (1. Heft, Niederösterreich); — Band LVII, Heft 1, Abt. 2: Statistik der registrierten Konsumvereine für das Jahr 1898; — Band LVIII, Heft 3: Die Ergebnisse der Strafrechtspflege im Jahre 1897 (3. Heft der Str

tistik der Rechtspflege für das Jahr 1897); — Band LIX, Heft 4: Statistik der Sparkassen für das Jahr 1899; — Band LX, Heft 1: Statistik des Sanitätswesens für das Jahr 1899; Heft 2: Statistik der Banken für das Jahr 1898 und 1899; Heft 3, Abt. 1: Die Volkszählung vom 31. Dezember 1900. (Summarische Ergebnisse); — Band LXI, Heft 1: Die Ergebnisse der Zivilrechtspflege mit Einschluß des Exekutions- und Konkursverfahrens im Jahre 1898; Heft 2: Statistische Nachweisungen über das zivilgerichtliche Depositenwesen, die kumulativen Waisenkassen und über den Geschäftsverkehr der Grundbücherämter (Veränderungen im Besitz- und Lastenstande der Realitäten) im Jahre 1898; Heft 3: Die Ergebnisse der Strafrechtsflege im Jahre 1898; Heft 4: Statistische Uebersicht der Verhältnisse der österreichischen Strafanstalten und der Gerichtsgefängnisse im Jahre 1898; — Band LXII, Heft 1: Statistik der Unterrichtsanstalten 1898/1899; Heft 3: Bewegung der Bevölkerung im Jahre 1899; — Band LXIII, Heft 1: Die Ergebnisse der Volkszählung vom 31. Dezember 1900 (1. Band, 1. Heft: Die summarischen Ergebnisse der Volkszählung); — Band LXIV, Heft 1: Die Ergebnisse der Volkszählung vom 31. Dezember 1900 (2. Band, 1. Heft: Die anwesende Bevölkerung nach ihrer Heimatsberechtigung); — Band LXVII, Heft 1: Bewegung der Bevölkerung im Jahre 1900.

Wien. Niederösterreichische Handels- und Gewerbekammer:
— — Statistische Mitteilungen, Heft 5.
— Niederösterreichischer Landesausschuß:
— — Bericht über die Amtswirksamkeit vom 1. Juli 1900 bis 30. Juni 1901. Referent: L. Steiner.

Wiesbaden. Verein für Nassauische Altertumskunde und Geschichtsforschung:
— — Annalen, Band 33, Heft 1, 1902.
— — Mitteilungen, 1902/1903, Nr. 1—4.

Würzburg. Historischer Verein für Unterfranken und Aschaffenburg:
— — Archiv, Band 44, 1902.
— — Jahresbericht, 1901.

Zürich. Antiquarische Gesellschaft:
— — Mitteilungen, Band XXVI, Heft 1.
— Schweizerisches Landesmuseum:
— — Anzeiger für schweizerische Altertumskunde, Neue Folge, Band III, 1901—1902, Nr. 4; Band IV, 1902—1903, Nr. 1—3.
— — 10. Jahresbericht, 1901.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XIX.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 14. Oktober.

Seine Exzellenz der vorsitzende Vizepräsident begrüßt die Mitglieder bei der Wiederaufnahme ihrer Tätigkeit nach den akademischen Ferien und heißt die erschienenen neugewählten wirklichen Mitglieder, Herren Professor Dr. Wilhelm Meyer-Lübke und Hofrat Professor Dr. Franz Wickhoff, willkommen.

Derselbe gedenkt hierauf der Verluste, die die kais. Akademie im Laufe der akademischen Ferien durch Todesfälle erlitten hat, und zwar die philosophisch-historische Klasse durch das am 13. Juli l. J. erfolgte Ableben ihres ausländischen Ehrenmitgliedes, Sr. Exzellenz des Herrn Reichsfinanzministers Benjamin Kállay de Nagy-Kálló, sowie durch das am 17. Juli l. J. erfolgte Ableben ihres wirklichen Mitgliedes Herrn Professors Dr. Engelbert Mühlbacher; ferner die mathematisch-naturwissenschaftliche Klasse durch das am 1. Oktober l. J. erfolgte Ableben ihres wirklichen Mitgliedes Herrn Hofrates Professors Dr. Alexander Rollett in Graz.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Der Sekretär verliest die folgende die Allerhöchste Ernennung, beziehungsweise Bestätigung der von der kais. Akademie vollzogenen Neuwahlen betreffende Zuschrift des hohen Kuratoriums:

Seine k. und k. Apostolische Majestät haben mit Allerhöchster Entschließung vom 3. August 1903 die Wiederwahl des ordentlichen Professors der Physik an der Universität in Wien, Hofrates Dr. Viktor Edlen von Lang, zum Generalsekretär, zugleich Sekretär der mathematisch-naturwissenschaftlichen Klasse der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften in Wien, sowie des ordentlichen Professors der Geschichte des Orients und ihrer Hilfswissenschaften an der Universität in Wien, Direktors der Hofbibliothek, Hofrates Dr. Josef Karabacek, zum Sekretär der philosophisch-historischen Klasse dieser Akademie für die statutenmäßige Funktionsdauer von vier Jahren allergnädigst zu bestätigen und zu wirklichen Mitgliedern der Akademie in der philosophisch-historischen Klasse den ordentlichen Professor der deutschen Sprache und Literatur an der Universität in Graz, Hofrat Dr. Anton E. Schönbach, den ordentlichen Professor der romanischen Philologie an der Universität in Wien, Dr. Wilhelm Meyer-Lübke und den ordentlichen Professor der neueren Kunstgeschichte an der Universität in Wien, Hofrat Dr. Franz Wickhoff, huldvollst zu ernennen geruht.

Weiters haben Seine k. und k. Apostolische Majestät die Wahl des ordentlichen Professors der Rechtsgeschichte an der Universität in Berlin, Geheimen Justizrates Dr. Heinrich Brunner, zum Ehrenmitgliede der philosophisch-historischen Klasse im Auslande, sowie des ordentlichen Professors der allgemeinen Chemie an der Universität in Berlin, Dr. Jakob Heinrich van t'Hoff und des ordentlichen Professors der Hygiene an der Universität und Direktors des Institutes für Infektionskrankheiten in Berlin, Geheimen Medizinalrates Dr. Robert Koch, zu Ehrenmitgliedern der mathematisch-naturwissenschaftlichen Klasse dieser Akademie im Auslande allergnädigst zu genehmigen und die weiteren von dieser Akademie vollzogenen Wahlen von korrespondierenden Mitgliedern im In- und Auslande huldvollst zu bestätigen geruht, und zwar

in der philosophisch-historischen Klasse:

die Wahl des ordentlichen Professors der allgemeinen und österreichischen Geschichte an der Universität in Wien,

Dr. Alfons Dopsch, des ordentlichen Professors der klassischen Philologie an derselben Universität, Dr. Hans von Arnim, des ordentlichen Professors der österreichischen Geschichte an der Universität in Innsbruck, Dr. Hans von Voltelini, des ordentlichen Professors der deutschen Sprache und Literatur an der deutschen Universität in Prag, Dr. August Sauer, des emeritierten ordentlichen Professors der politischen Ökonomie an der Universität in Wien, Hofrates Dr. Karl Menger, und des titulierten ordentlichen Professors der klassischen Archäologie und Direktors der Antikensammlung des Allerhöchsten Kaiserhauses in Wien, Dr. Robert Ritter von Schneider, zu korrespondierenden Mitgliedern im Inlande und die Wahl des Professors des Sanskrit und der vergleichenden Sprachforschung an der Universität in Utrecht, Dr. Heinrich Kern, des Professors der Rechte an der Universität in Bonn, Geheimen Justizrates Dr. Hermann Hüffer, des emeritierten Professors der klassischen Altertumswissenschaft an der Universität in Königsberg, Geheimen Regierungsrates Dr. Ludwig Friedländer, und des Titularprofessors Dr. Moritz Steinschneider in Berlin, zu korrespondierenden Mitgliedern im Auslande;

in der mathematisch-naturwissenschaftlichen Klasse:

die Wahl des ordentlichen Professors der mathematischen Physik an der Universität in Graz, Dr. Anton Wassmuth, des titulierten ordentlichen Professors der Physiologie und Pathologie des Zentralnervensystems an der Universität in Wien, Dr. Heinrich Obersteiner, des außerordentlichen Professors der Photochemie an der technischen Hochschule und Direktors der graphischen Lehr- und Versuchsanstalt in Wien, Hofrates Dr. Josef Maria Eder, zu korrespondierenden Mitgliedern im Inlande, endlich die Wahl des Professors der Chemie an der Universität in London, Sir William Ramsay, des emeritierten Direktors der deutschen Seewarte und der Observatorien in Hamburg, wirklichen Geheimen Rates Prof. Dr. Georg Balthasar von Neumayer, des Professors an der Faculté des Sciences in Paris, Henri Poincaré, des Professors am Collège de France in Paris, Etienne Jules Marey, und des Professors der all

gemeinen Pathologie an der Universität in Pavia, Dr. Camillo Golgi, zu korrespondierenden Mitgliedern im Auslande.

Zur Kenntnis.

Im Anschlusse daran teilt der Sekretär den Wortlaut der eingelaufenen Dankschreiben der neugewählten Mitglieder mit, und zwar von dem wirkl. Mitgliede Herrn Hofrat Professor Dr. Anton E. Schönbach in Graz, ferner von den korresp. Mitgliedern im Inlande, Herren Professor Dr. Alfons Dopsch in Wien, Professor Dr. August Sauer in Prag, Professor Dr. Robert Ritter von Schneider in Wien, Professor Dr. Hans von Voltelini in Innsbruck, weiters von dem Ehrenmitgliede im Auslande Herrn geh. Justizrat Professor Dr. Heinrich Brunner in Berlin und den korresp. Mitgliedern im Auslande, Herren geh. Regierungsrat Professor Dr. Ludwig Friedländer in Straßburg, geh. Justizrat Professor Dr. Hermann Hüffer in Bonn, Professor Dr. Heinrich Kern in Utrecht und Professor Dr. Moritz Steinschneider in Berlin.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest eine an das k. und k. Ministerium des k. und k. Hauses und des Äußern in Wien gerichtete und von diesem der kais. Akademie zur Einsichtnahme übermittelte Zuschrift der k. und k. österreichisch-ungarischen Gesandtschaft in Stockholm, worin der kais. Akademie der Dank Sr. Majestät des Königs von Schweden und Norwegen für die Übermittlung des V. Bandes, Teil 1 der Schriften der südarabischen Expedition („Die Somalisprache von Leo Reinisch, III. Grammatik, Wien 1903") ausgesprochen wird.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest ferner ein Dankschreiben des Bibliothekars des Stiftes Melk, Herrn Dr. Rudolf Schachinger, für die Überlassung der Bände VIII, IX und X der Tabulae codicum manuscriptorum in bibliotheca palatina Vindobonensi asservatorum, desgleichen ein Dankschreiben des Herrn Dr. Rudolf Wolkan, Privatdozenten an der Universität und k. k. Skriptors an der Universitätsbibliothek in Wien, für die ihm

bewilligte Subvention von 4000 Kronen zu einer Reise nach Italien zum Zwecke der Vollendung von Vorstudien für eine Neuausgabe der Briefe des Aeneas Sylvius (unter gleichzeitiger Vorlage seines soeben erschienenen Werkes ‚Die Lieder der Wiedertäufer. Ein Beitrag zur deutschen und niederländischen Literatur- und Kirchengeschichte, Berlin 1903').

Die Dankschreiben werden zur Kenntnis genommen, für die Einsendung des Werkes wird Herrn Dr. Wolkan der Dank der Klasse ausgesprochen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des k. und k. Reichskriegsministeriums, Marinesektion, worin der kais. Akademie Mitteilung gemacht wird, daß S. M. Schiff ‚Kaiserin Elisabeth' Ende Oktober l. J. eine Missionsreise nach der Ost- und Westküste von Südamerika, der Westküste von Mittel- und Nordamerika bis S. Francisco Hawai, nach einigen Südseeinseln, den Küsten von Australien, Indien, ferner nach dem persischen Golfe und Arabien antreten werde, und die kais. Akademie einlädt, allfällige Wünsche betreffs anzustellender wissenschaftlicher Beobachtungen bekanntzugeben.

Wird mit dem Ausdrucke des Dankes zur Kenntnis genommen.

Der Sekretär legt drei an die kais. Akademie gelangte Einladungen vor, und zwar:

1. vom Ausschusse des Vereines für Geschichte der Stadt Nürnberg zu der am 1. und 2. Oktober l. J. begangenen Feier des 25jährigen Bestandes,

2. von der Fédération archéologique et historique de Belgique zu der vom 9. bis 13. August l. J. in Dinand abgehaltenen XVII. Session,

3. vom Präsidium der Schlesischen Gesellschaft für vaterländische Kultur in Breslau zur Teilnahme an der am 17. Dezember l. J. stattfindenden Feier des 100jährigen Bestandes.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt die Pflichtexemplare des mit Subvention der Klasse gedruckten Werkes vor: ‚Mahâbhârata. Inhaltsangabe, Index und Konkordanz der Calkuttaer und Bombayer Ausgaben von Hermann Jacobi. Bonn 1903.‘

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht das von der Redaktion der kais. Wiener Zeitung übersandte Exemplar der Festschrift zum Jubiläum des 200jährigen Bestandes, betitelt: ‚Zur Geschichte der kais. Wiener Zeitung. 8. August 1703—1903. Wien 1903.‘

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen und das Werk der akademischen Bibliothek einverleibt werden.

Der Sekretär legt ein mit der Bitte um Aufbewahrung zur Wahrung der Priorität übersandtes versiegeltes Schreiben vor, betitelt: ‚Biblia protomantica‘ von Herrn J. Lanz-Liebenfels in Rodaun bei Wien.

Dasselbe wird in Verwahrung genommen.

Der Sekretär legt eine vom k. M. im Auslande, Herrn geheimen Justizrat Professor Dr. Johann Friedrich Ritter von Schulte in Bonn für die Sitzungsberichte eingesendete Abhandlung vor, welche betitelt ist: ‚Marius Mercator und Pseudo-Isidor.‘

Der Verfasser sucht darin durch Mitteilung aus einem Kodex der Stadtbibliothek zu Grenoble zu beweisen, daß Marius Mercator von Pseudo-Isidor benutzt ist und sich daraus der Name Mercator (Isidorus Mercator) bei Pseudo-Isidor, wie dies schon Hinschius aus zwei Stellen vermutet, erklärt.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Ferner überreicht der Sekretär eine Abhandlung des Herrn Georg Gatt in Gaza (Palästina), betitelt: ‚Topographie des alten Jerusalem', welche mit der Bitte um Publizierung übersandt wurde.

Seine Exzellenz der Vorsitzende legt namens der akademischen Kirchenväterkommission eine Abhandlung des Herrn Universitätsprofessors Dr. E. Bratke in Breslau vor, betitelt: Epilegomena zur Wiener Ausgabe der Altercatio legis inter Simonem Judaeum et Theophilum Christianum' für die Sitzungsberichte.

Das anonym überlieferte Schriftchen, das einen Religionsdisput zwischen einem Juden und einem Christen enthält, wurde von dem Verfasser der obigen Abhandlung in dem Texte eines aus dem Kloster Reichenau stammenden Palimpsestes in Karlsruhe agnosziert und mit Hilfe dreier weiterer Texteszeugen für das Wiener Corpus der lateinischen Kirchenschriftsteller bearbeitet. Diese bereits unter der Presse befindliche Ausgabe sollen die vorliegenden Epilegomena begleiten, die alle Fragen, die sich an die Altercatio knüpfen, behandeln. Es wird daher zuerst eine Übersicht über die bisherige wissenschaftliche Forschung an dem Gegenstande gegeben, hierauf die handschriftliche Überlieferung und ihr Wert für die Konstituierung des Textes besprochen und im Anschlusse daran an einer Reihe der zum Teil sehr schwierigen Stellen das eingeschlagene textkritische Verfahren erläutert. Die sich anschließende Untersuchung der Quellen des Dialogs hat das Ergebnis, daß sein Verfasser einen vorhieronymianischen Bibeltext benutzt und sein Werk mit zahlreichen Reminiszenzen aus seiner Lektüre der altchristlich-lateinischen Literatur von Tertullian, Cyprian und den Tractatus Origenis an bis zu Eucherius von Lyon ausgestattet hat. Die von A. Harnack aufgestellte Hypothese, daß der Dialog im wesentlichen die lateinische Übersetzung der dem zweiten christlichen Jahrhundert angehörenden Ἀντιλογία Ἰάσωνος καὶ Παπίσκου des Ariston von Pella sei, wird als unhaltbar erwiesen. Als Verfasser wird der der Schule von Lerinum nahestehende Südgallier Euagrius, der um 440 n. Chr. blühte, zu erweisen gesucht.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Endlich teilt Seine Exzellenz der Vorsitzende mit, daß durch den Tod des w. M. Mühlbacher eine der beiden Stellen von Delegierten der kais. Akademie in die Zentraldirektion der Monumenta Germaniae in Berlin vakant geworden ist.

Es wird das w. M. Herr Professor Redlich per acclamationem an diese Stelle berufen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XX.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 21. Oktober.

Seine Exzellenz der Vorsitzende macht Mitteilung von dem am 15. Oktober l. J. erfolgten Ableben des korrespondierenden Mitgliedes im Auslande, Herrn Professors Dr. Gustav Schlegel in Leiden.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von den Sitzen.

Der Sekretär legt die folgenden an die Akademie gelangten Druckwerke vor, und zwar:

1. Hermenegild Jireček: Právnický život v Čechách a na Moravě etc. (‚Das Rechtsleben in Böhmen und Mähren in der tausendjährigen Periode vom Ende des 9. bis zum Ende des 19. Jahrhunderts. Prag und Brünn 1903'), vom Verfasser übersandt;

2. ‚Codex diplomaticus et epistolaris Moraviae. Urkundensammlung zur Geschichte Mährens. Im Auftrage des mährischen Landesausschusses herausgegeben von Dr. Berthold Bretholz, Landesarchivar. XIV. Band (1408—1411) und XV. Band (Nachträge: 1207—1408). Brünn 1903', übersendet vom mährischen Landesarchiv in Brünn;

3. ‚Österreichischer Erbfolgekrieg 1740—1748. Nach den Feldacten und anderen authentischen Quellen bearbeitet in der kriegsgeschichtlichen Abtheilung des k. und k. Kriegsarchivs von Oscar Criste, k. und k. Hauptmann des Armeestandes. VII. Band, Wien 1903', übersendet vom Direktor des k. und k. Kriegsarchives in Wien;

4. ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia. Tomus V. Acta Urbani VI. et Bonifatii IX. Pars I (1378—1396). Opera Camilli Krofta. Pragae 1903', übersendet vom Landesausschuß des Königreiches Böhmen in Prag;

5. ‚Bericht des Vereines Carnuntum in Wien für das Jahr 1901. Wien 1903.'

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen und die Werke werden der akademischen Bibliothek einverleibt werden.

Der Sekretär legt weiters den soeben erschienenen 6. Faszikel des I. Bandes des Thesaurus linguae latinae, Leipzig bei Teubner 1903, vor.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt die über Ersuchen der kais. Akademie von den k. und k., beziehungsweise k. k. staatlichen, Land-, Stadt- und geistlichen Behörden eingesendeten Verzeichnisse der in ihren Archiven und Registraturen vorhandenen Urbare und ähnlichen Register vor.

Bisher sind solche Verzeichnisse von den nachstehend angeführten Behörden der Akademie eingesendet worden:

I. Im Wege des k. und k. Ministeriums des Äußern:

K. und k. Haus-, Hof- und Staatsarchiv in Wien.

II. Im Wege des k. k. Ministeriums des Innern:

1. K. k. Statthalterei in Linz.
2. „ „ „ Brünn.
3. „ „ „ Klagenfurt.
4. „ „ „ Laibach (zugleich für die k. k. Bezirkshauptmannschaft Rudolfswerth).
5. „ „ „ Zara.
6. Die k. k. Bezirkshauptmannschaften in Capodistria, Cilli, Datschitz, Gaya, Hartberg, Holleschau, Kremsier, Luttenberg, Mährisch-Budwitz, Mährisch-Ostrau, Nikolsburg, Olmütz, Prerau, Proßnitz, Rann, Ried,

Rohrbach, Römerstadt, Schärding, Sternberg, Tamsweg, Ungarisch-Brod, Vöcklabruck, Wels und Znaim.

III. Im Wege des k. k. Justizministeriums:

1. K. k. Oberlandesgericht in Brünn:
   a) K. k. Landesgericht in Brünn.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Brünn, Auspitz, Austerlitz, Blansko, Boskowitz, Butschowitz, Eibenschitz, Gewitsch, Klobouk, Kunstadt, Lundenburg, Pohrlitz, Groß-Seelowitz, Steinitz, Tischkowitz, Mährisch-Trübau, Wischau und Zwittau.
   b) K. k. Landesgericht in Troppau.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Freudenthal, Hotzenplotz, Wigstadtl, Bennisch, Freiwaldau, Henuersdorf, Jägerndorf, Jauernig, Königsberg, Odrau, Olbersdorf, Wagstadt, Weidenau, Würbenthal, Zuckmantel und Troppau.
   c) K. k. Kreisgericht in Iglau.
      K. k. Bezirksgericht in Groß-Meseritsch.
   d) K. k. Kreisgericht in Neutitschein.
   e) K. k. Kreisgericht in Olmütz.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Littau, Müglitz und Olmütz.
   f) K. k. Kreisgericht in Teschen.
      K. k. Bezirksgericht in Bielitz.
   g) K. k. Kreisgericht in Ungarisch-Hradisch.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Ungarisch-Hradisch, Ungarisch-Brod, Gaya, Göding, Holleschau, Wallachisch-Klobouk, Kremsier, Napagedl, Ungarisch-Ostra, Straßnitz, Wisowitz, Zdounek.
   h) K. k. Kreisgericht in Znaim.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Kromau und Nikolsburg.
2. K. k. Oberlandesgericht in Graz:
   a) K. k. Landesgericht in Graz.
      K. k. Landtafel- und Grundbuchsamt in Graz.
      Die k. k. Bezirksgerichte in Arnfels, Birkfeld, Deutschlandsberg, Eibiswald, Fehring, Feldbach, Friedberg, Frohnleiten, Fürstenfeld, Gleisdorf, Umgebung

Graz, Hartberg, Kirchbach, Leibnitz, Mureck, Pöllau, Radkersburg, Stainz, Voitsberg, Vorau, Weiz und Wildon.

b) K. k. Landesgericht in Klagenfurt.
Kärntnerische Landtafel in Klagenfurt.
Die k. k. Bezirksgerichte in Althofen, Arnoldstein, Eberndorf, Eberstein, Friesach, Greifenburg, Gurk, St. Leonhard, Millstatt, Obervellach, Paternion, St. Paul, Rosegg, Winklern, Wolfsberg. (Außerdem Fehlberichte von Bleiburg, Eisenkappel, Feldkirchen, Ferlach, Gmünd, Hermagor, Klagenfurt, Kötschach, Spittal, Tarvis, St. Veit, Villach und Völkermarkt.)

c) K. k. Landesgericht in Laibach.
Die k. k. Bezirksgerichte in Adelsberg, Bischoflack, Egg, Feistritz, Idria, Krainburg, Kronau, Laas, Laibach, Littai, Loitsch, Neumarktl, Oberlaibach, Radmannsdorf, Senosetsch, Stein, Wippach und Zirknitz.

d) K. k. Kreisgericht in Cilli.
Die k. k. Bezirksgerichte in Cilli, Drachenburg, Franz, Gonobitz, Lichtenwald, St. Marein, Oderburg, Rann, Rohitsch, Schönstein, Tüffer und Windisch-Graz.

e) K. k. Kreisgericht in Leoben.
Die k. k. Bezirksgerichte in Eisenerz, St. Gallen, Judenburg, Knittelfeld, Obdach, Oberzeiring und Rottenmann.

f) K. k. Kreisgericht in Marburg.
Die k. k. Bezirksgerichte in Marburg, Friedau, St. Leonhard, Luttenberg, Mahrenberg, Oberradkersburg, Pettau und Windisch-Feistritz.

g) K. k. Kreisgericht in Rudolfswerth.
Die k. k. Bezirksgerichte in Rudolfswerth, Landstraß, Nassenfuß, Reifnitz, Seisenberg, Tschernembl und Weixelburg.

3. K. k. Oberlandesgericht in Innsbruck:
K. k. Bezirksgericht in Nogared (von allen übrigen Gerichten Fehlberichte).

4. K. k. Oberlandesgericht in Krakau:
K. k. Kreisgericht in Wadowice.

Die k. k. Bezirksgerichte in Brzesko, Ciężkowice, Dobczyce, Dukla, Mielec, Niepotomice, Sokolow, Ulanow und Zachor.

5. K. k. Oberlandesgericht in Lemberg:
   Die k. k. Bezirksgerichte in Ottynia, Peczeniżyn und Żurawno.
6. K. k. Oberlandesgericht in Prag:
   Die k. k. Bezirksgerichte in Brandeis, Blowitz, Eisenbrod, Falkenau, Friedland, Komotau, Krumau, Melnik, Nepomuk, Neustraschitz, Prachatitz, Přestic, Netolitz, Pürglitz, Rakonitz, Schüttenhofen, Tabor, Tepl, Wegstädtl, Weißwasser und Wodňan.
7. K. k. Oberlandesgericht in Triest:
   K. k. Kreisgericht in Rovigno.
   Giunta Provinziale in Parenzo.
   Die k. k. Bezirksgerichte in Castelnuovo, Komen, Pisino und Tolmein.
8. K. k. Oberlandesgericht in Zara.

IV. Im Wege des k. k. Ministeriums für Kultus und Unterricht:

Archiv des k. k. Ministeriums für Kultus und Unterricht.

V. Im Wege des k. k. Ackerbauministeriums:

1. K. k. Forst- und Domänendirektion in Wien.
2. „ „ „ „ „ „ Gmunden.
   Die k. k. Forst- und Domänenverwaltungen in Aussee, Gmunden, Zinkenbach in Strobl und Spital am Pyhrn.
3. K. k. Forst- und Domänendirektion in Görz.
   Die k. k. Forst- und Domänenverwaltungen in Klana, Landstraß, Villach, Winklern, Tarvis, Sachsenburg, Montona und Millstatt.

VI. Landesausschüsse:

Niederösterreichischer Landesausschuß in Wien (Landesarchiv in Wien), Oberösterreichischer Landesausschuß in Linz (Landesarchiv in Linz), Mährischer Landesausschuß in

Brünn (Landesarchiv in Brünn), Salzburger Landesausschuß in Salzburg, Steiermärkischer Landesausschuß in Graz, Kärtnerischer Landesausschuß in Klagenfurt, Vorarlberger Landesausschuß in Bregenz, Krainer Landesausschuß in Laibach, Görzer Landesausschuß in Görz.

VII. Magistrate:

der Städte Wien (Archiv der Stadt Wien), Salzburg (Museum Carolino-Augusteum in Salzburg), Graz, Klagenfurt, Laibach (Magistratsarchiv in Laibach), Krakau, Görz, Bozen, Cilli, Iglau, Marburg, Olmütz.

VIII. Geistliche Behörden:

1. Fürsterzbischöfliches Ordinariat in Salzburg.
   Fürsterzbischöfliches Konsistorialarchiv in Salzburg.
   Archiv der fürsterzbischöflichen Konsistorial-Stiftungenverwaltung in Salzburg.
   Die Pfarrämter in Pfarrwerfen, Dürnberg bei Hallein und Werfen.
2. Fürsterzbischöfliches Konsistorium in Olmütz.
3. „ „ „ „ Leitmeritz.
4. Bischöfliches Ordinariat in St. Pölten:
   Die Pfarrämter in Aggsbach, Albrechtsberg, Amstetten, Asperhofen, Behamberg, Burgschleinitz, Eisgarn, Emmersdorf, Ferschnitz, Grafenschlag, St. Johann in Niederösterreich, Kirchbach, Krems, Loiben, Marbach, Neuhofen, Obergrünbach, Oed, Pfaffenschlag, Raabs, Rieggers, Stiefern, Traunstein, Tulln, Waydhofen a. Th., Weißenalbern und Zuggers.
5. Bischöfliches Ordinariat in Linz.
6. Ferner die Pfarrämter in Thalgau, Ebbs bei Kufstein, Klausen, Hannsdorf und Asparn a. d. Zaya.

Die eingelaufenen Verzeichnisse werden nunmehr an die Weistümer- und Urbarkommission geleitet.

Ferner überreicht der Sekretär eine vom w. M. Herrn Hofrat Schönbach in Graz für die Sitzungsberichte über-

sandte Abhandlung, betitelt: ‚Mitteilungen aus altdeutschen Handschriften, VIII. Stück: Seitenstettener Bruchstücke des jüngeren Titurel', wozu der Verfasser bemerkt:

Ein zu Allhartsberg in Niederösterreich aufgefundenes, jetzt in der Bibliothek des Stiftes Seitenstetten aufbewahrtes Doppelblatt, Pergament, 14. Jahrhundert, aus Albrechts Titurel wird beschrieben, diplomatisch getreu abgedruckt und dem Stück sein Platz in der Überlieferung des Gedichtes angewiesen, soweit das heute bereits möglich ist.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Endlich legt der Sekretär eine vom k. M. Herrn Professor Zingerle in Innsbruck übersandte Abhandlung vor, betitelt: Zum 44. Buche des Livius'.

Auch die vorliegende Abhandlung, bemerkt der Autor hierzu, steht, wie die vorhergehenden zur 3., 4. und 5. Dekade des Livius, im engen Zusammenhange mit meiner kritischen Ausgabe dieses Autors und will nun weiter zum 44. Buche auf Grund der erneuten Durchforschung des Codex Vindobonensis nach dem Muster der grundlegenden diesbezüglichen Arbeiten v. Hartels und Vahlens noch einige Erörterungen über mehr oder weniger noch immer umstrittene Stellen anfügen, welche zugleich in solchen Fällen als Kommentar zur adnotatio critica der nächstens erscheinenden Ausgabe dieses Buches des livianischen Werkes dienen sollen.

Auch diese Abhandlung wird, dem Wunsche des Verfassers gemäß, in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXI.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 28. Oktober.

Der Sekretär legt die beiden erschienenen Bände akademischer Publikationen vor, und zwar:

1. ‚Archiv für österreichische Geschichte, XCII. Band, 2. Hälfte (enthaltend Abhandlungen von Hirn, Loebl und Bittner), Wien 1903‘, und

2. ‚Fontes rerum austriacarum, II. Abteilung, Band LVI (Privatbriefe Kaiser Leopold I. an den Grafen F. E. Pötting 1662—1673. Herausgegeben von Dr. Alfred Francis Pribram und Dr. Moriz Landwehr von Pragenau. I. Teil. November 1662 bis Dezember 1668). Wien 1903.‘

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt ferner die folgenden an die Klasse gelangten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Hermeneutica Biblica auctore Fr. Vincentio Zapletal, ord. praed.‘ Freiburg (Schweiz) 1897;

2. ‚Der Schöpfungsbericht der Genesis (1, 1 — 2, 3) mit Berücksichtigung der neuesten Entdeckungen und Forschungen erklärt von Fr. Vinc. Zapletal, ord. praed. Freiburg (Schweiz) 1902‘;

3. ‚Grammatica linguae hebraicae cum exercitiis et glossario studiis academicis accommodata a Fr. Vinc. Zapletal, ord. praed. Paderbornae 1902‘;

4. ‚Alttestamentliches von Vinc. Zapletal, ord. praed. Freiburg (Schweiz) 1903‘;

5. ‚Der Totemismus und die Religion Israels. Ein Beitrag zur Religionswissenschaft und zur Erklärung des alten Testamentes von Fr. Vinc. Zapletal, ord. praed. Freiburg (Schweiz) 1901‘; Nr. 1—5 übersendet vom Autor.

6. ‚The University of Missouri Studies edited by Frank Thilly, Professor of Philosophy. Vol. I, Nr. 1—5, Vol. II, Nr. 1. Missouri 1901—1903‘; übersendet von der Universität Missouri.

7. ‚Die Bauthätigkeit in Budapest in den Jahren 1896 bis 1900 von Dr. Josef von Körösy. Berlin 1903‘;

8. ‚Die Hauptstadt Budapest im Jahre 1901. Resultate der Volkszählung und Volksbeschreibung. Von Dr. Josef von Körösy und Dr. Gustav Thirring. I. Band, 1. Hälfte. Berlin 1903‘;

9. ‚Die Sterblichkeit der Haupt- und Residenzstadt Budapest in den Jahren 1901—1905 und deren Ursachen von Dr. Josef von Körösy. II. Teil, 1. Heft: 1901. Berlin 1902‘; Nr. 7 bis 9 übersendet von der Direktion des Statistischen Bureaus in Budapest.

10. ‚Deutsche Volkskunde aus dem östlichen Böhmen von Dr. Eduard Langer. Braunau i. B. 1903. III. Band, 2. Heft‘, übersendet vom Autor;

11. ‚Illustrierte Geschichte der deutschen Literatur von Professor Dr. Anselm Salzer. Wien, Verlag der Leo-Gesellschaft. 1. Lieferung;‘

12. ‚Report on Archaeological Work in Burma for the year 1901—02. Rangoon 1902‘;

13. ‚Codex Vaticanus Nr. 3773 (Codex Vaticanus B). An old Mexican Pictorial Manuscript in the Vatican Library. Published at the Expense of His Excellency the duke of Loubat, elucidated by Dr. Eduard Seler. I. Half: Text of the Obverse Side, II. Half: Text of the Reverse Side and Explanatory Tables. Berlin and London 1902—1903.‘

Es wird für alle diese Einsendungen der Dank der Klasse ausgesprochen.

Der Sekretär überreicht die folgenden eingelaufenen Verzeichnisse von Urbaren und ähnlichen Registern:

1. Vom k. k. Oberlandesgerichtspräsidium in Triest: K. k. Kreisgericht in Görz.

2. Von der k. k. Bezirkshauptmannschaft in Lussin.
3. Vom Magistrate der Stadt Prag und
4. vom Archiv des Schlosses Lichtenwert im Inntale in Tirol.

Die Verzeichnisse werden an die Weistümer- und Urbarkommission geleitet.

Der Sekretär legt weiters ein von den Herren Professoren Jacobi in Bonn, Lüders in Rostock und Winternitz in Prag übersandtes und im Auftrage der letzten Kartellversammlung in München verfaßtes Promemoria vor betreffend die geplante Herausgabe der Mahâbhârata.

Zur Kenntnis.

Endlich überreicht der Sekretär den ersten Teil des Kataloges der in der k. k. Hofbibliothek vorhandenen Handschriften griechischer Ärzte und ihrer lateinischen Übersetzungen.

Wird der königl. preußischen Akademie der Wissenschaften in Berlin übermittelt werden.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 4. November.

Seine Exzellenz der Vorsitzende gibt dem schweren Verluste Ausdruck, den die Akademie durch das am 1. November l. J. in Berlin-Charlottenburg erfolgte Ableben ihres auswärtigen Ehrenmitgliedes Herrn Professors Theodor Mommsen erlitten hat.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen ihres Beileides von den Sitzen.

Der Sekretär legt die eingelaufenen Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Bericht über die Literatur der griechischen Komödie aus den Jahren 1892—1901. Von Carl v. Holzinger in Prag (Sonderabdruck). Leipzig 1903', vom Autor übersendet;

2. ‚Die attischen Grabreliefs. Herausgegeben im Auftrage der kais. Akademie der Wissenschaften zu Wien. Lieferung XII. Berlin 1903', übersendet vom k. M. Dr. Alexander Conze in Berlin.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen; die beiden Werke werden der akademischen Bibliothek einverleibt.

Der Sekretär überreicht die vom k. k. Landespräsidium in Salzburg und vom k. k. mährisch-schlesischen Oberlandes-

gerichtspräsidium in Brünn übersandten Verzeichnisse über die im Archive der k. k. Landesregierung in Salzburg und im k. k. Bezirksgericht in Mährisch-Schönberg vorhandenen Urbare und ähnlichen Register.

Werden an die Weistümer- und Urbarkommission geleitet.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der Zentraldirektion der Monumenta Germaniae in Berlin, betreffend die Entsendung des w. M. Herrn Professors Redlich an Stelle des verstorbenen w. M. Herrn Professors Mühlbacher in die Zentraldirektion.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt ein vom Autor zur Bewerbung bei dem nächstens zur Verteilung gelangenden Grillparzer-Preis im Manuskript übersandtes Drama vor, betitelt: ‚Tiberius' von Herrn R. Baldauf in Mülhausen im Elsass.

Wird unter Hinweis auf Absatz III des Stiftbriefes abgewiesen.

Der Sekretär legt weiters ein mit der Bitte um Aufnahme zur Wahrung der Priorität anonym übersandtes versiegeltes Schreiben vor, betitelt: ‚Religionswissenschaftlich Janus—Jao Nr. II'.

Dasselbe wird in Verwahrung genommen.

Der Sekretär überreicht die von Herrn Professor Dr. Alois Musil in Olmütz übersandten, von ihm ausgeführten kartographischen Aufnahmen des peträischen Arabien.

Werden an die nordarabische Kommission geleitet.

Weiters legt der Sekretär eine vom Autor, Herrn P. Wilhelm Schmidt S. V. D. in St. Gabriel bei Mödling mit der Bitte um Aufnahme in die akademischen Schriften übersandte

Abhandlung vor, betitelt: ‚Grundzüge einer Lautlehre der Mon-Khmer Sprachen'.

Die Abhandlung wird einer Kommission zur Begutachtung zugewiesen.

Das w. M. Herr Hofrat Kenner überreicht einen vorläufigen Bericht über die im Jahre 1903 ausgeführten Grabungen der Limeskommission, erstattet vom Grabungsleiter, Herrn k. und k. Obersten Maximilian Groller von Mildensee.

Der Bericht lautet:

In diesem Jahre wurden Grabungen vorgenommen:

1. im Lager,
2. in der Zivilstadt Carnuntum,
3. in der Limeszone.

1. Die Grabungen im Legionslager.

Der zwischen der Decumanfront und der mit ihr parallel laufenden via quintana gelegene Teil der Lagerstadt wird durch die Decumanstraße in zwei Stadtviertel geteilt; das westliche ist im Jahre 1902 beendet worden, heuer begann die Grabung des östlichen Stadtviertels. Letzteres zeigt dieselbe regelmäßige Anlage wie ersteres.

Es wurden heuer drei neue, zur Decumanstraße parallele Gassen aufgedeckt, welche zusammen mit dieser Straße drei Häuserinseln einschließen. An der Südseite der Inseln zieht die via angularis, an deren Nordseite die via quintana hin. Bau und Anlage dieser Verkehrslinien sind dieselben wie in dem westlichen Stadtviertel; auch die in diesem nachgewiesene einmalige Hebung des Straßenniveaus wurde in dem in Angriff genommenen Viertel vorgefunden. Der Gesamtcharakter der Häuserinseln und ihrer einzelnen Gebäude gleicht im wesentlichen dem der früher aufgedeckten.

Bezüglich der einzelnen Häuserinseln ist kurz folgendes zu bemerken.

Der größte Teil der ersten, an der via decumana liegenden Häuserinsel ist schon im Jahre 1885 vom Verein ‚Carnuntum' ausgegraben worden. Da aber von dieser Grabung wohl ein Plan, aber keine Beschreibung vorhanden ist, so war die Not-

wendigkeit der erneuten Aufdeckung gegeben. Indes blieb dieselbe ohne Ergebnis, da alle Mauern vollständig ausgehoben und auch die Fundamentgruben zerstört vorgefunden wurden. In dem damals nicht aufgedeckten Teile der Insel wurde das erste Beispiel einer in die cloaca maxima mündenden Hauskloake gefunden. In der zweiten Häuserinsel fiel besonders die verhältnismäßig große Zahl der Hypokausta auf, in deren Präfurnien durchwegs Mengen von Holzasche lagen. Eines dieser Hypokausta war so wohl erhalten, daß mittels desselben eine Reihe von Heizversuchen angestellt werden konnte, welche bemerkenswerte Resultate ergaben.

Die dritte Insel, in der größere Partien gründlich zerstört sind, gibt keinen Anlaß zu vorläufigen Bemerkungen; in derselben wurde jedoch ein bedeutender Fund polychromierter Götterfiguren und eine Marmorfigur, alle mit Sockelinschriften, gehoben. Von der Umfassungsmauer wurde fortsetzungsweise ein beiläufig 50 *m* langes Stück der Decumanfront mit einem Zwischenturm aufgedeckt.

2. Die Grabungen in der Zivilstadt.

Hier wurden die im vorigen Jahre begonnenen Arbeiten fortgesetzt, und zwar insbesondere nebst einigen Privathäusern das ausgedehnte Gebäude außerhalb der linken Prinzipalseite, (vgl. die dem vorläufigen Bericht pro 1902 beigefügte Planskizze).

Die Nordostseite desselben wurde zu Ende gebracht und zeigt nun 219 *m* Länge; die Südostseite wurde auf 60 *m* Länge verfolgt. Obwohl noch bedeutende Teile des Gebäudes unerforscht sind, so läßt sich auf den Plan desselben schon ein sicherer Schluß ziehen. Er umgibt ein Rechteck, dessen Seiten von je zwei Schiffen gebildet sind. Der sehr weitläufige Innenraum ist durch einen Quertrakt in zwei ungleich große Höfe getrennt.

In der östlichen Ecke des Gebäudes wurde eine offenbar erst nach der Zerstörung desselben eingebaute Anlage vorgefunden, welche von drei Umschmelzöfen und drei Formgußgruben gebildet wird. In einem der Höfe wurde ein Brunnen ausgegraben, der in $3\,^1/_2$ *m* Tiefe gutes Wasser ergab.

3. Die Grabungen auf der Limesstrecke.

Schon im Jahre 1902 wurde bei dem Versuche, den Übergang der Straße Carnuntum—Scarabantia über die Leitha aufzufinden, am Nordabhang des Leithagebirges in der Nähe der ‚das öde Kloster' genannten gotischen Kirchenruine auf mehrere Kilometer Entfernung ein rechteckiger Fleck in der Hutweidefläche beobachtet, der sich durch seine auffallend verschiedene Färbung und durch gewisse markierte gerade Linien im Innern deutlich von der Umgebung abhob.

Da diese Stelle mitten zwischen dem wahrscheinlichsten Leithaübergang der genannten Straße und jener Einsattlung des Leithagebirges liegt, durch welche die Straße das Gebirge übersetzte, so drängte sich die Vermutung auf, daß hier ein Kastell zu suchen sein dürfte, wofür auch nebst fortifikatorisch-taktisch günstiger Lage der Umstand sprach, daß die Entfernung des Punktes von Carnuntum der Distanz fast genau entsprach, welche in der Peutingerschen Tafel für die Ortschaft Ulmus angegeben ist.

Der hierauf vorgenommene Lokalaugenschein ließ sofort erkennen, daß an dem Vorhandensein eines größeren römischen Kastells, das aber teilweise von einer späteren Niederlassung überbaut ist, nicht der geringste Zweifel bestehen könne.

Obwohl nun das Kastell außerhalb der für die Limesforschungen festgesetzten Zone und überdies in Ungarn liegt, so war doch genügender Grund vorhanden, eine eingehende Grabung vorzunehmen, teils wegen der historisch-geographischen Wichtigkeit des Punktes, teils weil — von dem kleinen Kastell Höflein abgesehen — in der bisher durchforschten Limesstrecke noch kein Kastell aufgefunden worden ist.

Die vom August bis Oktober 1903 ausgeführten Grabungen haben nun folgende Tatsachen ergeben.

Es liegen hier drei römische Niederlassungen übereinander.

Die bemerkenswerteste ist ein Erdkastell, Wall und Doppelgraben mit einem in der Ostseite befindlichen Tore. Es bildet ein Rechteck, dessen Seiten, auf der Sohle des inneren Wallgrabens gemessen, je 133, beziehungsweise 155 *m* Länge besitzen. An der West- und an der Nordseite sind Wall und Graben noch vollständig erhalten, an den beiden anderen Seiten

aber eingeebnet. Hier konnten jedoch die Wallgräben wieder mit Bestimmtheit ausgehoben werden. Die Nordseite des Kastells läuft über einige vorher bestandene ältere römische Gebäude hinweg, in denen gut erhaltene Hypakausta aufgedeckt wurden.

Die der Zeit nach dritte römische Niederlassung liegt teils innerhalb, teils außerhalb des Erdkastells. Bezüglich dieser Ansiedlung beschränkten sich die Grabungen auf die von einer Steinmauer mit Türmen umgebene Gebäudegruppe. Wohl wurden noch außerhalb der Umfassungsmauer Stichproben gemacht, welche eine bedeutende Ausdehnung der späteren Ansiedlung nachwiesen: zusammenhängende Grabungen vorzunehmen, war jedoch nicht zulässig.

An römischen Kleinfunden wurden Münzen (Domitianus bis Valentinianus II.), Sigillata- und Tonscherben, Dach- und Heizziegel, Waffen, Werkzeug, endlich ein Sarkophag mit Skulpturen gehoben.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXIII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 11. November.

Der Sekretär legt die folgenden an die Klasse gelangten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Systemurkunde der Gabelsberger'schen Stenographie. Anhang zu Professor Schiff's Stenographischem Taschenwörterbuch für Korrespondenzschrift sowie für Satz- und Fachkürzungen. 3. Auflage. Wien (o. J.)';

2. ‚Die alte Fürstentumshauptstadt Jauer. Bilder und Studien zur jauerschen Stadtgeschichte von Oberlehrer Dr. G. Schönaich. Jauer 1903', von der Verlagsbuchhandlung übersendet;

3. ‚Zur ältesten vergleichenden Geschichts- und Landeskunde Tirols und Vorarlbergs von Josef Zösmair. Innsbruck 1903';

4. ‚Mundari Grammar by the revd. J. Hoffmann S. J. Calcutta 1903', übersendet vom lieutenant governor of Bengal;

5. ‚Tirolische Turniere im 13. und 14. Jahrhundert von L. Schönach, k. k. Professor. Innsbruck 1903';

6. ‚Feriae aestivae. Carmen (Petri Helberti Damsté Ultraiectini) praemio aureo ornatum in certamine poetico Hoeufftiano. Accedunt duo poemata laudata. Amstelodami 1903';

7. ‚Ausgedinge oder Bauernversicherung? Wirtschaftspolitische Studie von Dr. Heinrich Herbatschek. Wien 1904';

8. ‚Le culte des Saints dans l'Afrique chrétrienne d'après les inscriptions et les monuments figurés par Gaston Rabeau. Paris 1903';

9. Dr. Zdeněk Nejedlý: ‚Dějiny města Litomyšle a okolí. Díl prvý až do roku 1421 (Litomyšlsko I. vydává musejní

spolek v Litomyšli, pořádá Ant. Tomíček). v Litomyšli 1903', übersendet vom Herausgeber Herrn Anton Tomíček.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der Bibliotheksvorstehung des Stiftes Schotten in Wien, worin dasselbe seinen Beitritt zur internationalen Handschriftenverleihung unter der Bedingung anmeldet, daß jede transmarine Versendung sowie die von Unicis und Cimelien ausgeschlossen bleibe.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht den zweiten Teil des Kataloges der in der k. k. Hofbibliothek vorhandenen Handschriften griechischer Ärzte und ihrer lateinischen Übersetzungen.

Wird der königl. preußischen Akademie der Wissenschaften in Berlin übermittelt werden.

Das w. M. Herr Hofrat D. H. Müller überreicht für die akademische Bibliothek ein Exemplar seines eben erschienenen Werkes ‚Die Gesetze Ḥammurabis und ihr Verhältnis zur mosaischen Gesetzgebung sowie zu den XII Tafeln. Text in Umschrift, deutsche und hebräische Übersetzung, Erläuterung und vergleichende Analyse. Mit einem Faksimile aus dem Gesetzeskodex Ḥammurabis. Wien 1903.' Der Verfasser knüpft hieran folgende Bemerkungen:

In der Sitzung der hohen Klasse vom 3. Juni l. J. habe ich eine Mitteilung über die Gesetze Ḥammurabis und ihr Verhältnis zur mosaischen Gesetzgebung gemacht und dabei die Aufmerksamkeit auf zwei Komplexe gleicher Bestimmungen und gleicher Reihenfolge gelenkt. Indem ich heute dieses Buch vorlege, erbitte ich mir die Erlaubnis, hier kurz die Ergebnisse meiner Untersuchung zusammenzufassen:

1. Durch die vergleichende Analyse ist in einer jeden Zweifel ausschließenden Evidenz der engste Zusammenhang zwischen dem Gesetze Ḥammurabis und der mosaischen Gesetzgebung nachgewiesen worden. Der Beweis

stützt sich sowohl auf die Übereinstimmung der einzelnen Gesetzesvorschriften, als insbesondere auf die Übereinstimmung ganzer Gesetzeskomplexe in Bezug auf Inhalt, Gruppierung und systematische Reihenfolge.

2. Die mosaische Gesetzgebung kann aus den Gesetzen Ḥammurabis nicht geschöpft haben, weil die Formulierung und Gruppierung der mosaischen Gesetze ursprünglicher sind als die Ḥammurabis. Die Ursprünglichkeit zeigt sich in den einzelnen Bestimmungen, die für einfache und primitive Verhältnisse besser passen als die Ḥammurabis, aber auch ganz besonders in der Gruppierung und in der Reihenfolge, die weitaus natürlicher sind als in dem babylonischen Kodex. In vielen Fällen läßt sich mit mathematischer Sicherheit beweisen, daß die mosaischen Bestimmungen, die mit denen Ḥammurabis übereinstimmen oder von ihnen abweichen, aus Ḥammurabi nicht geflossen sein können.

3. Beide Gesetze müssen daher aus einem Urgesetze geschöpft haben, das in seiner Fassung, Gruppierung und Reihenfolge dem mosaischen Gesetze näher stand als dem Ḥammurabis. Dieses Urgesetz läßt sich aus diesen beiden Gesetzen sowie aus den Fragmenten der XII Tafeln rekonstruieren und erweist sich als ein zusammenhängendes System von bestimmter Fassung, Gruppierung und Reihenfolge, auf klaren Rechtsprinzipien aufgebaut. In diesem Urgesetze sowie in den aus ihnen geflossenen Gesetzen, in dem einen mehr und in dem anderen weniger, sind noch die Spuren der geschlechtsrechtlichen Periode erkennbar.

4. Das Urgesetz liegt dem Kodex Ḥammurabi zugrunde, nur sind dessen einfache Bestimmungen bei Ḥammurabi oft komplizierter geworden und der volkstümliche Charakter des Gesetzes ist öfters einem juristischen Formalismus gewichen. Die Reihenfolge des Urgesetzes ist im Ḥammurabi genau eingehalten und nur dort kommen Abweichungen vor, wo der Redaktor seinem Klassensystem zu Liebe Umstellungen vornehmen mußte. Er hat auch allerlei Zusätze und Einschaltungen gemacht, welche den besonderen Verhältnissen Babylons angepaßt waren. Umstellungen und Einschaltungen lassen sich noch genau nachweisen und die alten Elemente von den neuen Zusätzen scharf scheiden. Die Prinzipien des Rechtes sind bei Ḥammurabi

nirgends scharf markiert, im Gegenteil, durch juristische Schematisierung vielfach verwischt und verdunkelt, lassen sich aber aus der Praxis mit voller Sicherheit erschließen.

5. Die Gesetzgebung Moses hat das ganze System des Urgesetzes herübergenommen und die Fassung, Gruppierung und Reihenfolge dort treu beibehalten, wo sie keinen Grund hatte, Änderungen vorzunehmen. Sie hat aber Abänderungen in materieller Beziehung vorgenommen, die Weisheit, Milde und ethische Größe bekunden. Infolgedessen mußte sie auch vereinzelte Umstellungen machen, die sich aus den materiellen Rechtsänderungen erklären lassen. Die Prinzipien des Rechtes sind hier schärfer markiert, die schematische Anwendung meistens vermieden.

6. Dort, wo das mosaische Gesetz die alten Gesetze derogiert, zeigt es durch Aufstellung neuer Grundsätze und protestartiger Kundgebungen, daß es die Bräuche und Mißbräuche der alten Gesetzgebungen genau gekannt hat.

7. Die Gesetze im Bundesbuche sind nicht so beschaffen, daß man deren Entstehung aus inneren Gründen erst in eine spätere Zeit setzen muß, sie konnten sehr wohl einem Volke, das auf seinen Wanderungen mit den hochzivilisierten Völkern des Altertums in Berührung kam, bekannt gewesen sein. Sie konnten auch sehr wohl in Kanaan zur Patriarchenzeit, in Ägypten und später in der Wüste Anwendung gefunden haben.

8. Ja, sie müssen schon zur Zeit der Patriarchen oder mindestens in der Zeit, da die Patriarchen-Sagen und Geschichten im Volke lebendig waren, herrschend gewesen sein, weil diese Geschichten auf Verhältnissen aufgebaut sind, welche die Gesetze Ḥammurabis oder ihnen ähnliche voraussetzen und dadurch einen hohen Grad von Historizität beanspruchen dürfen.

9. Da das Urgesetz, welches in der Zeit vor Ḥammurabi schon als zusammenhängendes System in bestimmter Fassung, Gruppierung und Reihenfolge existiert haben muß, nicht durch das Medium des Ḥammurabi-Kodex in die mosaische Gesetzgebung gelangt sein kann, so bleibt nichts übrig als anzunehmen, daß es durch eine andere Leitung bis zu Moses gekommen war, und zwar als zusammenhängendes System in bestimmter Fassung, Gruppierung und Reihenfolge.

10. Es kann nicht durch Vermittlung anderer Völkerfamilien zu Moses gelangt sein, da es in den Patriarchengeschichten schon vorausgesetzt wird, wodurch ein glaubwürdiges, weil unbefangenes und unbeabsichtigtes Zeugnis für dessen Existenz in den Anfängen des israelitischen Volkes festgestellt wird.

11. Als der einzig wahrscheinliche und mögliche Weg, auf dem dieses mündlich oder schriftlich fixierte Gesetzessystem nach dem Westlande gekommen ist, kann also der wohl bezeugte Zug Abrahams aus Ur-Kasdim und Harran, dem Heimatslande Hammurabis, nach Kanaan angesehen werden.

12. Dieser welthistorisch wichtige Zug brachte das Urgesetz, wahrscheinlich schriftlich fixiert, nach dem Westen, in welcher Sprache und in welcher Schrift können wir nicht sagen; es ist aber immerhin möglich, daß es in Keilzeichen auf Tontäfelchen niedergeschrieben war.[1] Das spätere Gravitieren der Abrahamiden nach dem Osten und ihre stolze Abweisung der kanaanäischen Beziehungen zeigt, daß sie sich ihrer Kulturmission bewußt waren.

13. Wie das Gesetz sich bei den Abrahamiden erhalten hat, wissen wir nicht, aber es hat sich erhalten und es hat sich damit die Erinnerung an die Patriarchen erhalten, die Menschen waren, welche im Bannkreise und in den Sitten ihrer Zeit gelebt, aber eine alte Erbschaft von Generation zu Generation überliefert haben. Die Geschichte ihres Lebens bildet vielfach eine Illustration zu den alten Gesetzen, welche bei Hammurabi erhalten sind.

14. Moses hat das alte einfache, von den Trübungen babylonischer Kultur und Unkultur reine Gesetz überkommen; re-

[1] Was wenige Jahrzehnte zurück noch als ein Hirngespinst hätte bezeichnet werden müssen, darf heute nach den Funden von El-Amarna und nach der Publikation des Hammurabi-Kodex ruhig ausgesprochen werden. Diejenigen, die heute darüber lächeln, werden es in wenigen Jahren zugeben. In der Wissenschaft ist es wie in der Politik. Wer nur kritisieren und nicht auch regieren kann, ist ein schlechter Politiker. Wer nur regieren und nicht auch konstruieren kann, ist ein schlechter Kritiker. Dies sollten wir endlich auch von der naturwissenschaftlichen Forschung lernen, daß jede wohlbegründete Hypothese berechtigt ist; ‚denn sie trägt soviel Wahrheit in sich, als sie Erscheinungen erklärt'.

formiert und geläutert legte er es seinem Volke vor und proklamierte das Grundgesetz der Menschheit, den Dekalog.

15. Auf einem Seitenweg kam das Gesetz, sei es von Babylon, sei es von Kanaan aus, nach Griechenland, beeinflußte daselbst die hellenischen Legislationen und erreichte dann Rom, wo ein starker Niederschlag des Systems sich in den XII Tafeln erhalten hat. Der Weg, den es durch Griechenland genommen, muß erst aufgehellt werden. Es fehlen noch die Mittelglieder, welche die Kette schließen, aber mehr oder weniger deutliche Spuren sind für den Scharfsichtigen vorhanden. Daß aber das Gesetz in Rom angelangt ist, scheint mir bewiesen zu sein. Die Reihenfolge der Gruppen in den XII Tafeln, die allerdings nicht ganz sicher feststeht, scheint in einem wichtigen Punkte mit der Hammurabis übereinzustimmen und auf eine engere Verwandtschaft mit demselben hinzudeuten.

16. Die Bedeutung des Urgesetzes kommt in den Prinzipien des Rechtes zum Ausdruck.

a) Talion für Blutrache, d. h. gerechte Vergeltung an Stelle zorniger oder, was noch schlimmer ist, kalter Rache.

b) Talion der bösen Absicht (des *dolus*), d. h. nicht nur die böse Tat, sondern die böse Absicht, die vor der Tat nicht zurückschreckt, wird bestraft.

c) Für ein Verbrechen gibt es nur eine Strafe, d. h. neben der Todesstrafe keine körperliche Züchtigung und keine Geldstrafe, neben der Leibesstrafe keine Vermögensstrafe.

d) Anwendung des Talionsgedankens auf vermögensrechtliche Delikte (Strafansätze zwei- und fünffach).

17. Die mosaische Gesetzgebung hat fast alle Überlebsel aus der geschlechtsrechtlichen Periode beseitigt und die Talion ethisch umgeprägt in den Satz: ‚Liebe deinen Nebenmenschen wie dich selbst.‘

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen und das Werk der akademischen Bibliothek einverleibt

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXIV.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 18. November.

Der vorsitzende Alterspräsident, Herr Hofrat Dr. Friedrich Kenner, macht Mitteilung von dem am 5. d. M. erfolgten Ableben des k. M. im Auslande Herrn Ulysse Robert, inspecteur général des bibliothèques et archives in Paris.

Die Mitglieder erheben sich zum Zeichen des Beileides von ihren Sitzen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des Herrn Karl Mommsen in Berlin, worin derselbe seinen Dank ausspricht für die Teilnahme, die die kais. Akademie dem Andenken seines Vaters, ihres E.-M. Professors Theodor Mommsen, durch die Entsendung der w. MM. Hofräte Gomperz und Jagić sowie durch die Niederlegung eines Kranzes an seinem Grabe erwiesen hat.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt die an die Klasse eingesendeten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚La geografia umana. prolusione del corso libero con effetti legali in geografia, tenuta nella r. università di Genova il 14 gennaio 1903 dal prof. Francesco Viezzoli. Capodistria 1903‘;

2. ‚Bibliotheca Indica. A Collection of Oriental Works published by the Asiatic Society of Bengal. New Series Nr. 1036—1048. Calcutta 1903‘.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär verliest eine Note des k. k. Oberlandesgerichtspräsidiums in Wien bezüglich der in den Gerichten des Wiener Oberlandesgerichtssprengels vorhandenen Verzeichnisse von Urbaren und ähnlichen Registern.

Geht an die Weistümer- und Urbarkommission.

Der Sekretär verliest eine Note des k. und k. Ministeriums des kaiserl. und königl. Hauses und des Äußeren, worin infolge eines Berichtes der k. und k. Mission in Sofia Seine königliche Hoheit Fürst Ferdinand von Bulgarien die von der kais. Akademie übermittelten beiden Hefte 2 und 3 der ‚Schriften der Balkankommission' entgegengenommen und den Wunsch ausgesprochen habe, daß der kais. Akademie der Wissenschaften der Ausdruck seines aufrichtigsten Dankes vermittelt werde.

Zur Kenntnis.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXV.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 2. Dezember.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. preußischen Akademie der Wissenschaften in Berlin, worin dieselbe für die Zusendung des im Auftrage der k. und k. Direktion der k. k. Hofbibliothek in Wien von Herrn Dr. A. von Premerstein verfaßten Kataloges der in derselben befindlichen Handschriften der griechischen Ärzte (in zwei Abteilungen: Codices graeci und Codices latini) ihren Dank ausspricht.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär verliest ferner eine Zuschrift des Direktors der Stadtbibliothek in Hamburg, worin derselbe für die dieser Bibliothek bewilligten akademischen Schriften dankt.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär überreicht das 2. Bulletin der Association internationale pour l'Exploration historique, archéologique, linguistique et ethnographique de l'Asie Centrale et de l'Extrême Orient, herausgegeben vom russischen Comité.

Zur Kenntnis.

Der Sekretär legt ein mit der Bitte um Aufbewahrung behufs Sicherstellung der Priorität übersandtes versiegeltes Schreiben vor, betitelt: ‚Moderne Staatserziehung' von Herrn Dr. S. Moldauer, k. k. Gerichtsadjunkten in Gföhl.

Dasselbe wird in Verwahrung übernommen.

Der Sekretär legt eine Anzeigernotiz des Herrn Professors Dr. Alois Musil in Olmütz vor, betitelt: ‚Moab. Vorbericht über eine ausführliche Karte und topographische Beschreibung des alten Moab.'

Dieselbe lautet:

Anliegend übersende ich die ausführliche Karte Moabs, welche meinem topographischen Werke über das Land Moab beigegeben werden soll.

Wie ersichtlich, umfaßt die Karte das Gebiet von ḫirbet Nêfaʿa خربة نيفعة, Ǧebel ál-Mašḳal جبل المشقل, wâdi ál-Buṭum وادى البطم, wâdi ál-Ḥarṭ وادى الحرث im Norden, bis zum wâdi ál-Ḥsa (auch ál-Ḥsi) وادى الحسى, Ǧebel Ḥǧanaǧêm جبل حجنجيم und wâdi ál-ʿAwbeḫ وادى العوبع im Süden, und vom Toten Meere im Westen bis zum wâdi Sirḥân وادى سرحان im Osten.

Ich war bemüht, die Wassergebiete einzelner Bäche so genau als möglich wiederzugeben. Das Hochplateau von Moab gehört größtenteils zum Wassergebiet des el-Môǧib, der aus einer Höhe von 800 *m* kommend, bei starkem Gefälle 396 *m* unter dem Niveau des Mittelländischen Meeres in das tote Meer einmündet.

El-Môǧib erhält sein Wasser zur Regenszeit aus fünf Haupttälern, an welche sich zahlreiche Seitentäler angliedern. In der Richtung von NO fließt sejl el-hejdân سيل الهيدان, das zweite Haupttal bildet der von ONO kommende sejl eṣ-Ṣfej سيل الصفى. Von SO zieht sich das dritte Haupttal wâdi ál-Mḫejreṣ وادى المخيرص, während das vierte und größte wâdi es-Sulṭâni وادى السلطانى von Süden und das fünfte wâdi el-Ṛwêr وادى الغوير von Südwesten läuft.

Das ganze Wassergebiet des el-Môǧib wird somit in folgender Weise begrenzt: im Norden von arḍ el-Ǧbejl ارض الجبيل, ḫirbet el-ʿOmejri خربة العميرى, ḫirbet Nêfaʿa خربة نيفعة, im Nordosten von Ǧebel ál-Mašḳal جبل المشقل, im Osten von aš-Šefaʾ الشفا, Ruǧm aš-Šîd رجم الشيد, Ǧebel Moṛâr جبل مغار, im Südosten von Ǧebel Ḥǧanaǧêm جبل حجنجيم, im Süden von Ǧebel an-Nâṣer جبل الناصر, Ǧebel Ḳufejḳef جبل قفيقف, Zobâjer eṭ-Ṭôr زبادر الطور, im Südwesten von arḍ el-Burče ارض البرجة, im Westen von ḫirbet el-Ḥaddâde خربة الحدادة, marma el-ʿÄjr مرمى العير, Bejt Allâh بيت الله, Ḳarʿa Šîḫân قرعة شيحان, Ǧebel el-Manâra جبل المنارة, Ǧebel aba ḍ-Ḍhûr جبل ابو الظهور, arḍ el-Ḥrâm ارض الحرام, Ǧebel ʿAṭârûs جبل عطاروس, Ǧebel el-Ḥijâḍ

خربة الديلة الغربية, ḫirbet ed-Dlêle el-Ḳarbijje جبل الحياض, ḫirbe Nitil خربة نتل und ḫirbet Umm el-Brać خربة ام البرك.

Von den übrigen zahlreichen, jedoch unbedeutenderen Wasserzuflüssen des Toten Meeres seien nur folgende erwähnt: Sejl Zerḳa' Mâ'în سيل زرقا ماعين, der sein Wasser sammelt in der fruchtbaren Ebene zwischen ḫirbet el-'Âl خربة العال im Norden, ḫirbe Bejt Zer' خربة بيت زرع im Nordosten, ḫirbet el-Menğa خربة المنجى, ḫirbe Dallûl خربة دلول im Osten, Ġebel Umm Râsên جبل ام راسين im Südosten, Mišra'a Z'ûm مشرعة زعوم im Süden, ḫirbe Mâ'în خربة ماعين, ḫirbet el-Mešrefe خربة المشرفة und ḫirbe Ḥesbân خربة حسبان im Westen.

Das Wassergebiet des Sejl eš-Šḳêḳ سيل الشقيق liegt zwischen ḫirbet er-Râs خربة الراس und ḫirbe Mra' خربة مرع im Süden, Ḳar'a Šiḥân قرعة شيحان im Osten und ḫirbe Miš'ar خربة مصعر im Norden.

Sejl el-Minḳa' سيل المنقع = el-Fawwâr الفوار kommt aus der fruchtbaren Niederung Ḫôr 'Abûr خور عبور.

Der an el-Kerak vorüberfließende, falsch wâdi el-Franği genannte und ebenso falsch in den Kartenangaben als von der Pilgerstraße kommend gezeichnete Bach, beginnt unter dem Namen wâdi es-Sinîne وادى السنينة südlich von el-Kerak und biegt nördlich bei dieser Stadt als Sejl es-Sâdde سيل السادة = el-Buksâse البكساسة gegen NW.

Überaus merkwürdig ist das kesselartige Wassergebiet des wâdi el-'Ammâl = sejl 'Asâl سيل عسال = وادى العمال (auch sejl 'Asân سيل عسان), und ebenso merkwürdig die gleichgeartete Niederung des sejl Ḳurâb = Ġedîrâ = en-Nmejra سيل غراب = جديرا = سيل النميرة.

Auffallend ist die Erscheinung, daß der ál-Ḥsi = el-Ḳerâḥi-Bach سيل الحسى = القراحى, welcher die moabitische Hochebene in ihrer ganzen Breite von O nach W durchschneidet und eine Tiefe von über 700 *m* aufweist, von dieser Hochebene fast gar kein Wasser aufnimmt. Aus der Kartenzeichnung geht hervor, daß die 12 Täler, die von Norden in diesen Bach einmünden, nur einen kurzen Lauf haben. Ist doch das längste derselben wâdi Ḫanejzîr وادى خنيزير kaum 9 *km* lang.

Die östliche Hälfte der auf vorliegender Karte aufgenommenen Gegend besitzt eine Neigung gegen Osten und gehört somit zum Wassergebiete des wâdi Sirḥân وادى سرحان.

In die Niederung des wâdi Sirḥân münden drei Haupttäler. Das nördliche Haupttal wâdi ál-Buṭum hat ein sehr ausgedehntes Wassergebiet.

Das mittlere wâdi ál-Ṛadaf وادى الغدف durchzieht die Gegend zwischen Bawlijât بوليات im Norden, al-Bîḍa البيضا im Süden und Moṛâr جبل مغار im Westen.

Das südliche und kürzeste wâdi al-ʿAwbeḥ grenzt mit seinem Wassergebiete im Norden an Ǧebel al-Bîḍa und im Westen an Ǧebel al-Ḳâʿade جبل القاعدة.

Alle Einzelheiten der angeführten Terrainformation sind auf der Karte ersichtlich. Ich suchte, wo es nur irgend tunlich war, auch die Höhen der Berge zu bestimmen, wobei ich manche interessante Entdeckung machte. Ich fand, daß die Berge einen nicht unbedeutenden Mineralreichtum besitzen, und erwähne insbesondere Steinkohle, die ich an einem Orte vorfand. Auch sah ich einige heiße Quellen. Sie sind in der Karte verzeichnet. Ihre Namen sind: Ḥammâm ez-Zerḳaʾ حمام الزرقا, Ḥammâm ez-Zâra حمام الزارة, Ḥammâm ez-Zîǧ حمام الزيج, Ḥammâm el-Môǧib حمام الموجب westlich von ʿAjenât عينات und Ḥammâm wâdi ibn Ḥammâd حمام وادى بن حماد, Ḥammâm umm Ḳalʿa حمام ام قلعة.

Wo der Boden am ergiebigsten ist, das zeigen die vielen größeren und kleineren Ruinen an, die ebenfalls auf der Karte verzeichnet sind. Durch ihre Lage und Verteilung markieren sie am besten, wo die Wüste ihren Anfang nimmt. Bemerkenswert ist, daß solche Ruinen besonders zahlreich in gewissen Gebieten vorkommen, so in el-Ḥadab الحدب, el-Kûra الكورة, el-ʿArrâmi العرامى, ḫôr el-Mizâr خور المزار und in Ǧedîra جديرا.

Auch an dem Ost- und Südostufer des Toten Meeres finden sich Ruinen alter Ansiedelungen, ein Beweis, daß auch diese Gegend früher gut bewohnt war. Übrigens gehört diese Landschaft zu den schönsten und fruchtbarsten, die ich je gesehen habe.

Das einst dicht bevölkerte und fleißig bebaute Moab besitzt noch viele teilweise zerstörte Verkehrsstraßen. Aus der Grenzschlucht ál-Hsi führen sieben, und über die al-Moǧibschlucht acht Pässe. Zahlreich sind auch die Verbindungswege zur Wüste. Sie waren alle stark befestigt, und zwar schon lange vor den Römern, welche dann die alten schon bestehenden Festen für ihr eigenes Überwachungssystem dienstbar machten.

Die römische Straße (aṭ-Ṭarîḳ ar-Raṣîf) الطريق الرصيف welche Damaskus mit dem Roten Meere verband, ist vollkommen kenntlich. Interessant ist eine zweite Römerstraße, die von der ersteren bei Maradd abzweigt. Sie führt über Môte موتة und Čutrabba (nach der Aussprache كثربا) كثربة das linke Ufer des sejl ʿAsâl سيل عسان entlang, auf die Halbinsel el-Lisân, اللسان, durchquert diese in westlicher Richtung und endet an der Küste des Toten Meeres البحر bei dem Orte el-Mḳêṭaʿ المقيطع. Noch vor 60—70 Jahren, wie glaubwürdige Zeugen mir versicherten, war diese Straße auch über das Tote Meer passierbar und verließ das Meer südlich von der Ruine hirbet Sebbe. Doch war sie stellenweise unter Wasser, allerdings nur zwei bis drei Finger hoch, und war aus diesem Grunde an den betreffenden Stellen durch beiderseits aufgepflanzte Stangen gekennzeichnet. Dann sei dieselbe infolge eines Erdbebens ganz versunken.

Dieser Übergang über das Tote Meer wurde auch von den Kreuzfahrern benützt. Zu seinem Schutze diente wohl das Kastell Marescalcia, jetzt el-Ḳerje القرية. Vgl. J. Delaville Le Roulx, Cartulaire Genéral de l'Ordre des Hospitaliers de S^t. Jean de Jérusalem, T. I, Paris 1894, S. 160.

In der Vorrede zu meinem Werke führe ich alle mir bekannten Autoren an, welche für die Topographie von Moab von Bedeutung sind, und zwar von den ältesten Zeiten bis in die Gegenwart.

Das eigentliche Werk enthält die topographische Darstellung aller meiner Forschungsreisen in Moab nebst Photographien, Bildern und Plänen von Orten, Landschaften und einzelnen Objekten, welche ein wissenschaftliches Interesse bieten. So nenne ich insbesondere die Pläne von: Ḥesbân حسبان, el-Mḥajjeṭ المخيط, el-Ḳwejğijje القويجية, ʿAraʿer عراعر, ʿAṭârûs عطاروس, er-Rabba الربّة (entsprechender الربّا), Mâdaba مادبا, el-Kerak الكرك, el-Mdejjene المدينة, el-Mdejne المدينة, Mâʿîn ماعين, al-Ḥarâni الحرانى, al-Mwaḳḳar الموقر, aṭ-Ṭûba الطوبة, Ḳaṣr el-ʿÂl قصر العال, Ḳ^usejr al-Ḥammâm قصير الحمام, Ḳul'ummet Aba l-Ḥsên قلعمة ابو الحصين, Ḳ^usejr al-ʿWejned قصير العوينند, der Nekropolis von el-Kerak u. s. w.

Der Plan von Dîbân ذيبان dürfte für das Verständnis der Mêšaʿ-Inschrift von großer Bedeutung sein. Er zeigt so-

wohl die alte befestigte Stadt Ḏîbân דיבן als auch den von Mêšaʿ angelegten und ebenfalls befestigten Stadtteil קרחה, wo der Teich, der Tempelplatz und einige Stadttore noch erhalten sind.

Angaben der Quellen und historische Daten, welche mich bestimmen, die zahlreichen Identifikationen vorzunehmen, verlege ich, um den Text nicht zu unterbrechen, unter den Strich. Ich schlage z. B. vor:

בֵּית פְּעוֹר = ḫirbe Šêḫ Ǧâjel خربة شيخ جايل

die Stadt נְבוֹ (M. 14 נבה) = ḫirbet el-Mḫajjeṭ خربة المخيط.

בֶּצֶר = ḫirbet Barazên (Umm el-ʿAmad) خربة برزين

Σαμαγά (Jos. Flav. Antiq. ed. Niese XIII 255) = ḫirbet as-Samaǧ خربة السمج (Fellâḥîn-Aussprache = es-Sameč السمك oder es-Sâmeč السامك)

יַהְצָה = ḫirbet Umm el-Walîd خربة ام الوليد

קְדֵמוֹת = ḫirbet Umm er-Rṣâṣ خربة ام الرصاص

מֵי פֹּעַת = ḫirbe Nêfaʿa خربة نيفعة

בָּמוֹת בַּעַל = ḫirbet el-Ḳwejǧijje خربة القويجية

דִּבְלָתַיִם = Dlêlet el-Ṛaabijje دليلة الغربية

מִצְפֵּה מוֹאָב = ḫirbet el-Mešrefe bei Darb eš-Šefaʾ خربة المشرفة عند درب الشفا

עִיר אֲשֶׁר בְּתוֹךְ־הַנַּחַל = ḫirbet el-Mdejjene خربة المدينة

Βααράς (Bel. Ind. VII 188, Petrus der Iberier, ed. Raabe S. 85 ff.) = Ḥammâm ez-Zerḳaʾ

Καλλιῤῥοή (Bel. Ind. I 657) = ez-Zâra[1]

נַחַל זֶרֶד = Ṛadîr al-ʾAbjaḍ (w. es-Sulṭâni) غدير الابيض

קִיר חֶרֶשׁ (מוֹאָב) = el-Kerak

עָר = el-ʿAjr العير, ʿAjr عير (ar-Rabba)

דִּימוֹן = ḫirbe Dimne خربة دمنة

מֵי דִּימוֹן = ʿAjn el-Mṛejsel عين المغيسل

קְרִיּוֹת (M. 13) = Ḳeraje Falḥa قرية فلحا.

סוּפָה = ḫirbe Ṣûfa oder eṣ-Ṣfej (nach der Bdúi-Aussprache Sûfa, es-Sfej السفى, سوفة) صوفة, الصفى; vergleiche Jâḳût, Kitâb muʿǧam al-buldân, ed. Wüstenfeld III 383, Sarafa سرفة jetzt bei den Fellâḥîn allgemein Ṣarfa صرفة

חֹרֹנַיִם = Ḫôr (el-ʿÄrâk) خور (العراق)

[1] Der Artikel des Don Manfredi, Revue Biblique, Paris 1903, Nr. 2 beruht auf meinen ihm nach meiner Rückkehr von ez-Zâra gemachten Angaben.

נַחַל הָעֲרָבָה = Sejl el-ʿArâbi سيل العرابى

בית נמרין = (Schewiith IX 2, p. 38 d) = ḫirbet Šahwân am Anfange des Sejl en-Nmejra (النميرة) خربة شهوان

שְׂדֵה צֹפִים = Telʿet eṣ-Ṣafaʾ تلعة الصفى

בְּאֵר אֵלִים = ḫirbet el-Mdejne خربة المدينة

אֵילִים = ḫirbe Ǧalǧûl خربة جلجول

צִיעָר = el-Ḳerje القرية (ṣubjânja Zoṛârne صبيان يازغارنة)

Dannaia (Lagarde P. de, Onomastica sacra², Gottingae 1887, S. 148) = ḫirbet Denne خربة دنّة (o. Denn دنّ)

τοῦ Αἰδωνά (Joannis Moschi, Ritum Spirituale, ed. Migne, Kol. 3024) = el-Hejdân الهيدان

Ῥουβάν (l. c. Kol. 3002) = Klause am rechten Ufer des el-Ḥabîs (ḫirbet el-Mʿejṭ الحبيس (خربة المعيط)

Θαραΐς (Mosaikkarte von Mâdeba) = ḫirbe Tarʿîn خربة ترعين

Αἴα (Onomastikon und Mosaikkarte) = ḫirbet ʿAjj خربة عىّ (vgl. meinen Artikel in al-Bašîr البشير, Bejrût 1897, 20. November und in al-Mašreḳ المشرق, Bejrût 1898, S. 212).

Βαιθομαρσεά ἡ καὶ Ματσυμάς (Mosaikkarte) = el-Mezraʿ und ḫirbet el-Blêde المزرع وخربة البليدة. Vgl. Μάρες (Joannis Moschi, l. c. Kol. 3026).

arḍ al-Ḳnêṭra (Bahâʾ ad-Dîn al-Ḥalabî, Kitâb an-Nawâder as-Sulṭânijje, Hist. des crois. Hist. Orient. III, Paris 1886, S. 91) = ḫirbet el-Ḳnêṭra خربة القنيطرة

an-Nuḳûb (Abu Šâma, Kitâb er-Rawdatajn, II. Kâhira 1288 H, S. 56) = Nḳûb al-Ḥaraze نقوب الحرزة

Hable (J. Delaville le Roulx, l. c. S. 355, 356) = ʿAin und ḫirbet Ḥâbel عين وخربة حابل

Betarrasa (l. c.) = ḫirbet er-Râs خربة الراس

Ǧebel eḍ-Ḍabâb (el-Dimaški, Cosmographie, ed. Mehren, St. Pétersbourg 1866, S. 213) = Ǧebel eḍ-Ḍabâb جبل الضباب

Wâdi benî Nmêr (l. c.) = sejl en-Nmêjre سيل النميرة

arḍ Rijjân = ʿajn Rijja عين ريّة (vgl. عين ريّة, Jâkût l. c. II. 934. Marâsid al-Iṭṭilâ, ed. G. J. Juynboll, Lugduni 1852, I, S. 514).

Mešhed Dâwud = ḫirbet ed-Dâwdijje خربة الداودية

et-Tenijje (Ibn Baṭûṭa I.) = Bijâr u. ḫirbet et-Tenijje بيار وخربة التنية الدارة (A الزارة), Idrîsi, ed. J. Gildemeister 1885, S. 3 = ez-Zâra الزارة

nebst vielen anderen.

Am Schlusse gebe ich dann übersichtlich jede einzelne Reiseroute nebst alphabetischem Verzeichnisse aller im Werke vorkommenden arabischen Benennungen sowie auch der identifizierten Orte an.

Das Werk ist im Manuskripte bereits fertig. Ich warte nur noch auf die Vollendung der Pläne, Skizzen etc., um das Werk der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften vorlegen zu können.

Der Sekretär legt ferner eine für das 'Amra-Werk bestimmte Abhandlung des Herrn Professors Dr. Alois Musil vor, betitelt: ‚Die Auffindung des Schlosses Kusejr Amra.'

Die Abhandlung geht an die nordarabische Kommission.

Der Sekretär überreicht eine für die Sitzungsberichte bestimmte Abhandlung des w. M. Herrn Hofrates Dr. Johann Kelle, betitelt: ‚Untersuchungen über das Offendiculum des Honorius, sein Verhältnis zu dem gleichfalls einem Honorius zugeschriebenen Eucharistion und Elucidarius sowie zu den deutschen Gedichten Gehugde und Pfaffenleben', über welche der Autor bemerkt:

Das Offendiculum, welches De scriptoribus ecclesiasticis unter den Werken des Honorius Augustodunensis ecclesiae presbiter et scholasticus aufgezählt wird, galt bis 1858 als verloren. In diesem Jahre wurde Diemer, als er im Stifte Melk nach Handschriften des Honorius forschte, vom Bibliothekar eine aus dem 18. Jahrhundert stammende Abschrift desselben gezeigt, aus welcher er aber nur einige kleine Bruchstücke mitteilte, obwohl er wiederholt mündlich und schriftlich angegangen wurde, den vollständigen Text zu veröffentlichen. ‚Diemer würde uns,' schrieb Scherer, ‚durch rasche Veröffentlichung des Offendiculum zu lebhaftem Danke verpflichten.' Diemer beabsichtigte auch eine solche, hat aber die Ausführung dieses Planes immer wieder aufgeschoben, weil ihm, wie er selbst

sagte, fortwährend neue Bedenken aufstiegen, ob die Melker Abschrift auch einen sicheren und vor allem einen vollständigen Text des Offendiculum enthalte, und weil er immer hoffte, doch noch einmal eine alte Handschrift desselben aufzufinden, in welcher Hoffnung ihn bestärkte, daß er annehmen zu dürfen glaubte, die Melker Abschrift sei aus einem in Österreich befindlichen Kodex geflossen. So viel stand jedenfalls fest, daß es im 18. Jahrhundert eine alte Handschrift des Offendiculum gegeben hat.

Mir sind bei meinen Forschungen auf dem Gebiete der lateinischen Literatur des Mittelalters zwei alte Handschriften bekannt geworden, welche das Offendiculum enthalten. Es steht in der Handschrift 142 des 13. Jahrhunderts in der Universitätsbibliothek zu Lüttich und in der Handschrift 34 aus dem 14. Jahrhundert in der Bibliothek des Corpus-Christi-College zu Cambridge. Und nach diesen beiden Handschriften habe ich unter Berücksichtigung der Melker Abschrift zunächst den Text des Offendiculum mitgeteilt.

Aus diesem Texte ergibt sich, daß das, was der Verfasser über das Meßopfer sagt, welches von unzüchtigen oder simonistischen Priestern dargebracht wird, unter dem Einflusse der rigorosen Ideen steht, von denen im 12. Jahrhundert ein Teil der Geistlichkeit beherrscht war, und dem widerspricht, was darüber vom Verfasser des Eucharistion gelehrt wird, der sich zu jener kirchlichen Partei bekennt, die einer milderen Auffassung zugetan war. Es kann also das Offendiculum nicht von der Person verfaßt worden sein, die das Eucharistion geschrieben hat. Nimmt man also an, daß der Verfasser sowohl des uns bekannten Textes des Offendiculum als auch des Eucharistion den Namen Honorius hatte, so muß der Honorius, der das Offendiculum geschrieben hat, ein anderer gewesen sein als der Honorius, von welchem das Eucharistion herrührt. Ob einer von diesen und welcher der Augustodunensis ecclesiae presbiter gewesen ist, ist eine davon unabhängige selbständige Frage. Die Anschauung, die das Eucharistion hinsichtlich der Gültigkeit der Messe vertritt, findet sich auch wieder im Elucidarius, der schon frühzeitig gleichfalls einem Honorius zugeschrieben wurde. Es darf daraus aber nicht gefolgert werden, daß zwischen dem Eucharistion und Elucidarius ein unmittel-

barer Zusammenhang besteht. Beide haben unabhängig von einander bei dieser Frage zum Ausdrucke gebracht, was darüber von hervorragenden Lehrern und Leitern der Kirche verteidigt wurde. Dagegen muß die Möglichkeit zugegeben werden, daß der Verfasser des Offendiculum den Elucidarius gekannt hat. Daß der deutsche Dichter Heinrich von Melk das Offendiculum benützt habe, wie Diemer behauptet hat, ist eine unrichtige Vermutung. Wahrscheinlich hat er das nicht lange vorher vielleicht in einer ganz anderen Gegend geschriebene Werk nicht einmal gesehen.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Das w. M. Herr Hofrat Leo Reinisch überreicht für die Sitzungsberichte eine Abhandlung, betitelt: ‚Der Dschäbärti-dialekt der Somalisprache', und bemerkt hiezu:

Die Materialien zu dieser Arbeit wurden von dem nun leider viel zu früh verstorbenen verdienstvollen Ethnographen und Arabisten Dr. Wilhelm Hein während seiner südarabischen Reise (1901—1902) in Aden und Schêch-Osmân gesammelt, aus denen nunmehr eine grammatische Skizze mit Texten und Glossar zusammengestellt worden ist. Im Anhang zu dieser Arbeit befinden sich ferner siebenzehn Somalitexte im Dialekt der Habar-Awwal mit Übersetzung, ebenfalls von Dr. Wilhelm Hein in Aden gesammelt.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Das w. M. Herr Hofrat Dr. Otto Benndorf überreicht namens der kleinasiatischen Kommission für die Denkschriften eine Abhandlung der Herren Professoren Dr. Adolf Bauer und Dr. Josef Strzygowski in Graz, welche betitelt ist: ‚Eine alexandrinische Weltchronik. Text und Miniaturen eines griechischen Papyrus der Sammlung W. Goleniščev.'

Die Abhandlung wird in die Denkschriften aufgenommen.

Kaiserliche Akademie der Wissenschaften in Wien.

Jahrg. 1903. Nr. XXVI.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 9. Dezember.

Der Sekretär legt das von der Direktion des k. und k. Kriegsarchivs in Wien übersandte Werk vor ‚Die kritischen Tage von Olmütz im Juli 1866. Vom Eintreffen des Hauptquartiers der Nordarmee in Olmütz am 9. bis zum Abend des 15. Juli. Mit Benützung der Feldakten des k. und k. Kriegsarchivs bearbeitet von einem Generalstabsoffizier. (Mit 25 Beilagen.) Wien 1903‘,

ferner das vom Landesausschuß des Königreiches Böhmen in Prag übersandte Werk ‚Monumenta Vaticana res gestas Bohemicas illustrantia, sumptibus comitiorum regni Bohemiae ediderunt ad recensendos historiae Bohemicae fontes delegati. Tomus I. Acta Clementis VI. 1342 — 1352, opera Ladislai Klicman. Pragae 1903‘.

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen, die beiden Werke werden der akademischen Bibliothek einverleibt.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der k. k. Bezirkshauptmannschaft in Mährisch-Trübau betreffs der in der dortämtlichen Registratur vorhandenen Urbare und ähnlichen Register,

ferner eine Zuschrift des fürstbischöflichen Generalvikariates in Teschen bezüglich der im Archive des Pfarramtes in Groß-Gurek vorhandenen Urbare und ähnlichen Register.

Werden an die Weistümer- und Urbarkommission geleitet.

Der Sekretär, Herr Hofrat Professor Dr. Karabacek, legt eine Abhandlung des w. M. Hofrates Professors Wiesner vor, betitelt: ‚Ein neuer Beitrag zur Geschichte des Papiers‘.

In dieser Abhandlung werden die Ergebnisse der materiellen Untersuchung des Papiers von vier Handschriften mitgeteilt, welche von Dr. M. Aurel Stein in der Taklamakanwüste (Ostturkestan) im Winter 1900—1901 ausgegraben wurden. Die Fundstätten sind Dandan Uiliq und die Ruinen des Enderetempels.

Die betreffenden Manuskripte sind Eigentum der britisch-indischen Regierung und befinden sich derzeit im British Museum. Auf Ersuchen des Herrn Dr. Stein wurden dieselben, beziehungsweise Fragmente der betreffenden Papiere dem Verfasser zur Untersuchung übersendet. Drei dieser Manuskripte sind ostturkestanischen Ursprungs; die vierte Handschrift (Sālistambasūtra-Manuskript) ist sowohl aus philologischen wie aus historischen Gründen als tibetisch zu betrachten, was auch die materielle Untersuchung wahrscheinlich gemacht hat.

Diese vier Manuskripte stammen aus dem 8. Jahrhundert unserer Zeitrechnung, zwei sind genau datiert (782 und 787 A. D), die anderen sind noch älter und gehören spätestens der ersten Hälfte des 8. Jahrhunderts an.

Die untersuchten Materialien liefern zunächst eine Bestätigung der vom Verfasser schon früher gewonnenen Resultate, daß nämlich die der arabischen vorangegangene chinesische Papiererzeugung mit der Verarbeitung roher Baste dikotyler Pflanzen begann, aus welchen die Papiermasse gewonnen wurde, der frühzeitig als Surrogat zerstampfte Hadern zugesetzt wurden, und daß der Methode der Zerstampfung des rohen Bastes bald als Verbesserung ein Mazerationsverfahren folgte. Auch daß zur Verfertigung eines und desselben Papiers die Rohfasern verschiedener Pflanzen benützt wurden, bestätigen die neuen Untersuchungen. Auch daß schon von den Chinesen Stärke zur Leimung des Papiers in Verwendung kam, wird durch die neuen Prüfungen bekräftigt.

Diese Bestätigungen sind insofern gewiß von Wert, als unter den früher geprüften alten asiatischen Papieren nur sehr wenige genau datiert waren, das Alter vieler nicht genau ermittelt werden konnte und auch bezüglich der Provenienz mancher dieser Manuskripte Zweifel erhoben werden konnten.

Schon die früheren, auf Grund des von Professor R. Hoernle in Oxford zur Verfügung gestellten Materials vom

Verfasser ausgeführten Untersuchungen haben wichtige Ergebnisse in betreff der Geschichte der zur Beschreibbarmachung (Leimung) des Papiers benützten Materialien geliefert. Weitere Aufklärungen in dieser Richtung wurden durch die Steinschen Materialien ermöglicht.

Alles zusammengenommen scheinen die Verfahrungsarten der Leimung folgendem zur Vollkommenheit führenden Wechsel unterworfen gewesen zu sein. Anfänglich scheinen alle Papiere ‚fließend' gewesen zu sein. Es konnte auf solchen Papieren nur mit den dickflüssigsten Tinten (Tusche u. dgl.) geschrieben werden. Auch später, nach Erfindung der Leimung, wurden noch solche ‚fließende' Papiere erzeugt. Die ersten Versuche, das Papier (nämlich auch für leichtflüssige Tinten) beschreibbar zu machen, bestanden in der Anwendung eines Schreibgrundes (aus Gips). Hierauf folgte der Versuch, durch eine aus Flechten bereitete Gelatine das Papier zu leimen. Sodann kam die Imprägnierung des Papiers mit roher Stärke zur Anwendung (Tibet?), daran schloß sich die Anwendung eines Gemisches von dünnem Kleister mit unveränderter Stärke, bis man erkannte, daß es behufs Leimung am zweckmäßigsten sei, bloß Kleister anzuwenden. Die überwiegende Mehrzahl der alten chinesischen Papiere ist auf diese Weise beschreibbar gemacht worden. Es scheint, daß man bald die Zweckmäßigkeit dieses Verfahrens erkannt und alle anderen aufgegeben hat.

Die den chinesischen gefolgten arabischen Papiere sind schon durchwegs mit reinem Kleister (ohne Stärkezusatz) geleimt, und wenn in einzelnen sich doch ein reichlicher Stärkezusatz findet, so hatte derselbe nicht den Zweck zur Beschreibbarkeit des Papiers etwas beizutragen, sondern den der ‚Füllung'; dies ist aber eine Prozedur, welche dazu dient, das Papier fester, dichter, schwerer und wohl auch weißer zu machen.

Unter der Voraussetzung, daß die mit tibetischem Texte beschriebenen aus Tibet nach Endere gebrachten Papiere in Tibet selbst erzeugt wurden, was in hohem Grade wahrscheinlich ist, wäre anzunehmen, daß die tibetische Papiererzeugung von der gleichzeitigen chinesisch-ostturkestanischen abwich, indem das dort (wahrscheinlich) erzeugte Papier aus einer einzigen und ganz bestimmten Art von Dikotylen-Bastfasern, nämlich aus den Bastzellen der *Daphne cannabina* oder einer sehr nahe

verwandten Spezies erzeugt wurde, und zwar in sehr vollendeter Weise ohne Hadernzusatz, endlich, daß dieses Papier durch Imprägnieren mit roher Reisstärke (und zwar nur auf einer der beiden, nämlich der später zum Beschreiben dienenden Seite) beschreibbar gemacht wurde. Spätere chinesische Papiere wurden auch nur aus dem Baste einer Pflanze erzeugt.

Die Abhandlung wird in die Sitzungsberichte aufgenommen.

Das w. M. Herr Professor Konstantin Jireček legt den dritten und letzten Teil seiner Abhandlung ‚Die Romanen in den Städten Dalmatiens während des Mittelalters' für die Denkschriften der philosophisch-historischen Klasse vor.

Dieser Teil enthält die Familien- und Spitznamen aus den altromanischen Städten Dalmatiens in den Jahren 1000—1500. Das alphabetische Verzeichnis umfaßt 2293 Zunamen von Familien oder einzelnen Personen. Davon entfallen auf Drivasto 13, Scutari 8, Dulcigno 58, Antivari 87, Cattaro 236, Ragusa 554, Spalato 316, Traù 118, Zara 411, Arbe 178, Veglia 283, Ossero und Cherso 31. Aufgenommen sind, mit Quellennachweisen, vor allem die Namen der städtischen Nobiles, dann die der See- und Kaufleute, soweit sie im Mittelalter ständige Namen oder charakteristische Spitznamen führten.

Zum Schluß folgen einige Nachträge zur ganzen Abhandlung.

Die Abhandlung wird in die Denkschriften aufgenommen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des Herrn Geheimen Regierungsrates Professors Dr. E. Steffenhagen in Coburg betreffend die Vollendung des ihm von der kais. Akademie übertragenen Werkes über ‚Die Entwicklung der Landrechtsglosse des Sachsenspiegels'.

Wird an die Savignykommission geleitet.

Jahrg. 1903. Nr. XXVII.

Sitzung der philosophisch-historischen Klasse vom 16. Dezember.

Der Sekretär legt die an die Klasse gelangten Druckwerke vor, und zwar:

1. ‚Nemzeti Könyv. Nationalbuch über die Berechtigung und Ausdehnung der ungarischen Nationalansprüche von Eugen von Vöreös, Advokat in Györ. Györ 1903‘; vom Verfasser übersandt, und

2. ‚Johann Gottfried Herder und die Kultgesellschaften des Humanismus. Ein Beitrag zur Geschichte des Maurerbundes von Dr. Ludwig Keller (Vorträge und Aufsätze aus der Comeniusgesellschaft. 12. Jahrgang, I. Stück), Berlin 1904‘.

Es wird für diese Einsendungen der Dank ausgesprochen.

Der Sekretär legt ferner das vom Autor, Herrn Professor Dr. Karl Uhlirz in Graz, übersandte Werk vor: ‚Quellen zur Geschichte der Stadt Wien, herausgegeben vom Altertumsvereine zu Wien. II. Abteilung: Regesten aus dem Archive der Stadt Wien. III. Band: Verzeichnis der Originalurkunden des städtischen Archives (1458—1493). Wien 1904.‘

Es wird hierfür der Dank ausgesprochen und das Werk wird der akademischen Bibliothek einverleibt.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des k. k. Finanzministeriums betreffend die Verzeichnisse der in den nachstehenden Ämtern vorhandenen Urbare und ähnlichen Register.

und zwar: in den k. k. Finanz-Landesdirektionen in Wien und Salzburg, in den k. k. Finanz-Prokuraturen in Innsbruck und Klagenfurt, in den k. k. Steuerämtern in Kunstadt, Mährisch-Neustadt und Schärding und in der k. k. Salinenverwaltung in Ischl.

Wird an die Weistümer- und Urbarkommission geleitet.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift des k. k. Ministeriums für Kultus und Unterricht betreffend eines Vorschlages auf Erleichterung des internationalen handschriftlichen Leihverkehres durch direkte Versendung seitens der Bibliotheken.

Wird der hierfür eingesetzten Kommission zugewiesen.

Der Sekretär verliest eine Zuschrift der königl. sächsischen Gesellschaft der Wissenschaften in Göttingen betreffs des Antrages auf Herausgabe des Mahâbhârata durch die internationale Assoziation der Akademien und gelehrten Gesellschaften.

Wird der Verbandkommission zugewiesen.

Endlich verliest der Sekretär das Dankschreiben der Direktion des Istituto austriaco di studii storici in Rom für die geschenkweise Überlassung akademischer Publikationen.

Zur Kenntnis.

AS
142
A499
Jg.40

Akademie der Wissenschaften, Vienna. Philosophisch-historische Klasse
Anzeiger

PLEASE DO NOT REMOVE
CARDS OR SLIPS FROM THIS POCKET

UNIVERSITY OF TORONTO LIBRARY